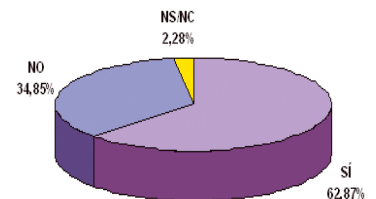


► ENCUESTAS SONDEO DE SEGOVIA OPINA PARA EL ADELANTADO

La mayor parte de los segovianos creen que las obras mejorarán la ciudad

► ¿Le afectan las diversas obras que se están llevando a cabo en la ciudad?



- **Afectados** Casi un 63 por ciento de los encuestados se consideran afectados por los trabajos que se están ejecutando.
- **Inconvenientes** Los ciudadanos señalan los atascos y la falta de aparcamiento como los peores problemas. SEGOVIA67



A cuatro puntos del título

► La Gimnástica Segoviana derrotó por 1-0 a La Bañeza y a falta de tres jornadas para el final de la liga regular aventaja en seis puntos al Mirandés, segundo clasificado

FOTO: JUAN MARTÍN

DEPORTES34 A 36

► FÓRMULA 1

Schumacher gana el GP de Europa y recorta distancia con Alonso

- El piloto asturiano quedó segundo en Nürburgring y Felipe Massa completó el podio
- El alemán, que se alzó con su segunda victoria consecutiva, es segundo a 13 puntos del español
- La próxima cita es el Gran Premio de España, que se disputa el día 14 de mayo

DEPORTES44A46



Y ADEMÁS...

ECONOMÍA

Segovia sigue siendo la capital con la vivienda más cara de la región

Segovia continuó siendo en el primer trimestre del año la capital con los pisos más caros de la región, según un informe elaborado por el Ministerio de la Vivienda. SEGOVIA9

LABORAL

La Seguridad Social alcanza un nuevo récord de afiliación

La Seguridad Social alcanzó en Segovia un nuevo récord de afiliación en abril pasado, en el que contó con 60.746 trabajadores, unos 800 más que en el mes anterior. SEGOVIA11

SOCIEDAD

La familia del pentapléjico muerto en Valladolid desconoce la causa de su fallecimiento SEGOVIA17

MEDIO AMBIENTE

La Junta rechaza su responsabilidad en la concesión de agua a Bezoya SEGOVIA20

REFORMA ESTATUTARIA

Maragall considera irresponsable el 'no' de Esquerra al Estatuto catalán NACIONAL27

INMIGRACIÓN

El PP asegura que la actual política ha causado 1,3 millones de 'sin papeles' SOCIEDAD30

[LA SEMANA POLÍTICA QUE EMPIEZA] FERNANDO JAUREGUI

Algo tiene que ocurrir

EL CÚMULO DE CONTRADICCIONES, medias verdades (o mentiras completas), pasos hacia atrás, despropósitos y cuasi locuras en que ha devenido la política catalana hace que, necesariamente, algo tenga que ocurrir en los próximos días. Resulta dudoso, incluso, que la situación actual, con un Govern hecho pedazos, con una oposición que es, en realidad, la que manda, con un presidente de la Generalitat que semeja un fantasma solitario que no tiene apoyo ni en su partido ni en La Moncloa, pueda pervivir hasta ese 18 de junio en el que se celebrará el referéndum sobre el Estatut. Solamente una suma de razones que nada tienen que ver con el interés de la ciudadanía y sí mucho con el cálculo ventajista y aprovechado de los beneficios de seguir en el poder hace que el tripartito que en teoría gobierna Cataluña no haya saltado ya por los aires.

En estas condiciones, y por mucho que pretenda aferrarse al sillón presidencial en la Generalitat, Maragall tendrá que disolver el Parlament anticipadamente y convocar unas elecciones que, muy probablemente, serán su fin político y situarán al líder opositor, el jefe de Convergencia i Unió, Artur Mas, al frente de la política catalana. Como debió ocurrir ya tras las elecciones de noviembre de 2003, cuando el empecinamiento de Maragall por alcanzar la presidencia de la Generalitat le llevó, apoyado por Zapatero (a quien, a su vez, Maragall había apoyado para hacerse con las riendas del PSOE), a pactar 'contra natura' con Esquerra Republi-

cana de Catalunya. Un partido que representa casi lo contrario de lo que el socialismo catalán dice querer representar y al que no hay que reprochar que pretenda defender sus posiciones independentistas, que siempre proclamó.

Hay que reconocer que el mandato de Maragall en lo que va de Legislatura en Cataluña ha sido algo muy semejante al caos. El único producto destacable de sus dos años y medio al frente de la Generalitat ha sido un Estatut que ya se ve que ha servido más para dividir a los catalanes que para unirlos, y que, en un ejercicio sumo de incoherencia, fue criticado, a su vuelta de las Cortes, por el propio Maragall, el mismo que ahora tendrá que encabezar la postulación del 'sí' en la campaña del referéndum que ya ha comenzado en la práctica. Eso, para no hablar de las opiniones encontradas en el resto de España, donde el PP no es el único que rechaza el texto estatutario, aunque sí se haya quedado solo, nuevamente, en la denuncia pública de ese texto.

Pero ahora, claramente enfrentado a Zapatero, que hace tiempo percibió las incoherencias de su actuación, enfrentado a la línea 'oficial' de su partido, representada por un Montilla cuyas actitudes y motivaciones últimas nunca terminan de estar claras, enfrentado con los 'socios' de Esquerra, sin excesivos apoyos mediáticos ni siquiera en Cataluña, donde la crítica política se ejerce con moderación suma, ahora Maragall tendrá que dar algún paso decisivo. Lanzarse, tal y como están

las cosas, a un referéndum en el que el Govern va a predicar cosas opuestas, en el que el Gobierno central se va a involucrar lo menos posible ("menudo avisero", comentaba este fin de semana un ministro), es casi lanzarse de cabeza al abismo. No porque vaya a ganar el 'no' que pedirán la izquierda radical (Esquerra) y la derecha y el centroderecha (PP), sino porque puede ganar abrumadoramente la abstención. ¿Cómo convencer a nadie de que vote con entusiasmo un 'sí' a un Estatut tan controvertido en lugar de irse a disfrutar de un domingo playero? Y claro, una victoria del 'sí' con más de la mitad del electorado absteniéndose de acudir a las urnas, puede interpretarse de muchas maneras, todas ellas negativas.

Por eso, en una más de sus piruetas, Maragall intentó prolongar hasta las diez de la noche la jornada de votación, ignorante sin duda de que la normativa electoral se lo prohibía. Nueva marcha atrás. Como con la primera y fallida remodelación del Govern, como cuando lo del tres por ciento, como en tantas cosas. La madurez y el pragmatismo de la sociedad catalana se ha demostrado en que la marcha de las cosas, de la economía, de la administración, no se ha resentido ni siquiera con la actuación de su clase política. Pero ahora algo tiene que pasar porque hasta la paciencia ante la incoherencia tiene un límite. Este lunes hay reuniones del PSC y en el PSOE; en ambas tratarán de dar una respuesta por una vez sensata a la gran pregunta: ¿qué hacer?

[TRIBUNA] FRANCISCO MURO DE ISCAR

La casilla de la Iglesia

CUANDO TODOS ABANDONAN UN PAÍS EN GUERRA, los únicos que no se marchan de las zonas más conflictivas son los misioneros. Se quedan allí ayudando a vivir a los más desprotegidos, hasta, incluso, dar la vida por ellos. Es una realidad demostrada por los más de 17.000 misioneros españoles repartidos por el mundo.

Cuando los inmigrantes, los desheredados de la fortuna se encuentran solos, sin medios, sin futuro, sin techo, ahí está el 'padre Pateras' y tantos otros sacerdotes para acogerles. Y ahí está la incomparable y excelente labor de Cáritas o de Manos Unidas. 2.833 centros asistenciales son un ejemplo vivo de trabajo.

Cuando las cárceles no salen en los periódicos, casi los únicos que acompañan a los reclusos, a las reclusas, a sus hijos menores de tres años, encerrados tras las rejas, son algunos curas como el padre Garralda y su gente de Horizontes Abiertos. Ellos, además, han dado cobijo a enfermos terminales de SIDA, han buscado trabajo a los que salían de la cárcel sin nada y han

dado esperanza a los que sólo están privados de libertad, pero deberían conservar todos los demás derechos.

Cuando los enfermos, sobre todo los terminales, se quedan solos, hay infinidad de religiosas sanitarias dando ayuda, afecto y cuidados en más de 90 hospitales.

Cuando muchos ancianos son abandonados -no es una manera de hablar, deberíamos dar más datos sobre el particular- por sus hijos en cualquier momento del año y especialmente en vacaciones, allí están muchos religiosos, en 933 casas de ancianos, para atenderlos, cuidarlos y darles el afecto que otros les debían.

Cuando, a demanda de los padres en el ejercicio de su derecho a elegir la educación de sus hijos, la escuela concertada trata de dar la mejor enseñanza a 1.741.000 alumnos, además está ahorrando mucho dinero a los contribuyentes, porque el Estado paga por cada puesto escolar concertado la mitad que por cada puesto público.

Cuando muchos niños se quedan sin hogar o son abandonados por sus padres, 284 centros de la Iglesia les dan una oportunidad de vivir.

Cuando la Iglesia cuida, vigila, administra todos los bienes de interés cultural -iglesias, catedrales, museos, etc.- está haciendo un servicio a la comunidad y conservando un patrimonio histórico para el disfrute de todos.

Cuando los 20.000 sacerdotes españoles bautizan a más de 200.000 niños cada año, casan a más de 30.000 parejas, consuelan a muchos mayores, acompañan en el último viaje a miles de ciudadanos, también están cumpliendo una función social.

Cuando se dice que el Estado "financia" a la Iglesia no sólo se olvidan estas y otras muchas acciones, sino que se falta a la verdad: son los contribuyentes los que eligen esta opción libremente y, si la Iglesia no cumpliera esas funciones, el Estado tendría que atender esta necesidad. Por esas y por otras muchas razones, yo voy a marcar la casilla de la Iglesia Católica en la declaración del IRPE ¿Y usted?

 LIMPSE Limpieza y Mantenimiento, S.L.	Comunidades · Limpieza de oficinas Locales · Naves · Garajes Abrillantamiento de suelos	CALIDAD Y SERVICIO	Mantenimiento de jardines y de piscinas	 607 73 43 89 limpiezaslmpse@yahoo.es

[REVISTA DE PRENSA] EDITORIALES

LA VANGUARDIA

Bajo el título "Referéndum y elecciones", analiza en su editorial el funcionamiento interno de ERC y afirma que "la tentación fácil de ceder a las tesis de las bases de un partido no es siempre el mejor camino para ampliar su electorado, máxime cuando el presidente de ERC había descartado explícitamente el 'no'", más bien al contrario, asegura que "puede reportar réditos a corto plazo, pero también abonar una deriva hacia posiciones populistas".

ABC

En el editorial de este diario "Arboricidio político" se destaca la polémica ocasionada por el proyecto de reforma del eje Prado-Recoletos de Madrid y se dice que "los ciudadanos de Madrid tienen derecho a saber los datos exactos y el proyecto debe realizarse en beneficio de la ciudad, con un escrupuloso respeto al patrimonio cultural y al medio ambiente".

EL PAÍS

El editorial "Un cadáver político en la Generalitat" dice que "la desertión de ERC, que había prometido a sus socios del tripartito una posición menos contraria al referéndum, hace algo más que fragilizar al Ejecutivo de Pasqual Maragall: lo entierra, pues destruye su cohesión programática en el objetivo común prioritario de la legislatura".

LA RAZON

En el editorial "El descrédito del Gobierno catalán" el diario opina que "cualquier análisis razonable de la situación política en Cataluña lleva a la conclusión de que se deben convocar elecciones anticipadas para salir del pozo negro institucional y restaurar la confianza ciudadana".

EL MUNDO

En su editorial "Las goteras de la regularización" se señala que los datos sobre la inmigración "dejan en evidencia al Ejecutivo y le obligan a reflexionar para evitar cometer los mismos errores en el futuro", e insta a considerar que "cualquier política de inmigración ha de realizarse con perspectiva de futuro y que ha de ser diseñada conjuntamente por todos los países de la Unión Europea".

[A LA LUZ DE UNA CANDELA] JOSÉ JIMÉNEZ LOZANO.

España reordenada

AZORÍN PUSO A SU LIBRO, LECTURAS ESPAÑOLAS, un apéndice o coda, que llamó Retratos de algunos y malos españoles, y de un español honorario, en cuyas páginas pasa lista a ciertos españoles amargamente críticos entre sus escritores clásicos; y nos explica que a don Luis de Góngora le es suficiente un verso para hacerlo, cuando dice: Mentiras, arbitreras, abogados; o que Saavedra Fajardo critica el orgullo, o las constantes guerras españolas, pero también el desolado estado de la agricultura, y el no salir de los españoles a otras naciones, cosas estas maravillosas verdaderamente cuando se las lee ahora, porque son realmente como fantasías.

Lo que pasa es que está muy bien la ironía de Azorín en torno a estos malos españoles; pero que, una vez que hemos sonreído con un poco de amargor, también nosotros, comprobamos que lo que hacen esos malos españoles es simplemente quejarse del mal gobierno, o de ciertos desastres, e incluso que lo que lamentan es la simple condición humana, porque, en cualquier tierra foránea, otros ingenios críticos pueden hablar de un pueblo inculto y duro, como fray Luis, o decir como Saavedra Fajardo, que, si las cosas fueran así y no fueran así, tal y como son, todo sería un esplendor, lo que es exactamente igual que afirmar que si nuestra abuela tuviera ruedas sería carreta.

Endechas y melancolías son éstas, pero, al fin y al cabo,

a todos estos insignes españoles, ni a ningunos otros, se les pasó nunca por las mentes, ni por el corazón el sentimiento, de renegar de su españolidad, ni de cambiar a España tal y como había sido, y era. Esto llegó más tarde, con las cavilaciones de la Ilustración. No hubo, entre nosotros, una ilustración filosófica de un nivel enitativo y de alguna sustancia, y, en general, todo el fenómeno ilustrado tuvo un tinte sociológico, y como si el viejo arbitrista de solana o botillería propusiera ahora soluciones no sólo contra el malgobierno, sino para encarrilar la historia; esto es, no ya poner ruedas a la abuela, sino transformarla en una carreta, según la tecnología punta del momento. Sólo así se puede entender que, entre nosotros, sea tan deportivo poner en cuestión todo, y que haya gentes que como demiurgos, poseídos de hybris, traten de que lo que ha sido no haya sido, y a la inversa, o de que pueda reinventarse España de otro modo, y a la carta. Así que hay que reordenar o refundar, y España no sale de radiografías, escáneres, análisis y tests o experimentos, en vista de la decisión de que se trata de un enfermo imaginario que no sabría quién es, y que no debe ser lo que es. ¿Y así seguiremos en lo de mentiras, y arbitreras, y también abogados de lo peor del verso gongorino? Quizás un poco más. ¿Surrealismo y ruleta rusa? ¿Peregrinación a Utopía, que es siempre una devoradora Esfinge? Metapolítica, en suma. Nada más inquietante.

[SEGOVIA, DESDE FUERA]

Brown cheese, please!!

DANIEL HUERTAS-HERNANDO

Desde Noruega



HAY UN LIBRO DESTERNILLANTE circulando por aquí en Noruega que se llama "Brown Cheese, please!!", que vendría a traducirse como "¡El queso, marrón, por favor!! El Queso marrón (Brunost en noruego) se obtiene de la parte más rica en grasas y proteínas de la leche, y que normalmente no se utiliza al hacer queso "normal". Aquí en Noruega, se toma con pan de molde, fajitas dulces y claro waffles noruegos y es toda una institución nacional, vamos para que me entendáis es como el jamón serrano en España, que como todos sabemos, no se puede vivir sin él. Bueno pues, para los noruegos, no se puede vivir sin el Brown Cheese este. Cuando viajan al extranjero, lo buscan con ferviente deseo y como no lo encuentran, al volver a casa lo primero que hacen es apretarse una buena rebanada de pan con queso marrón, que curiosamente es lo mismo que hago yo cuando llego a Segovia. Lo primero es tocar un poco el violín de jabugo serrano aderezado con hogaza pan de pueblo.

Bueno pues, el libro este en cuestión, escrito por una australiana casada con un noruego, cuenta en clave de humor las "rarezas" de los noruegos, rarezas claro a los ojos de los extranjeros que aquí vivimos. Si te juntas en una cena con amigos extranjeros y comentas cosas del libro, te partes de risa pero a base de bien... que si fíjate esto, que como puede ser esto otro, etc... Los pobres noruegos en la mesa, te miran claro, incrédulos, porque o no han oído hablar del libro, o los más, no pueden entender cómo cosas tan naturales para ellos puedan causar tanta risa y parecer tan extrañas. Curiosamente, similar libro existe también en Holanda, "The Undutchables" se llama. El libro, escrito por un matrimonio de americanos que viven en Holanda, contiene una colección y retalla de anécdotas, manías y locuras holandesas. Anda que no nos hemos reído leyéndolo los españoles que vivíamos en Holanda...ya ves!

Estoy seguro que vayas donde vayas, si eres extranjero y al poco tiempo de vivir en un cierto lugar, puedes escribir un libro de estos. Seguro que existe uno acerca de España y los estudiantes Erasmus y demás extranjeros que viven en cualquier ciudad de España, se estarán partiendo de risa de nuestras manías. ¿Como

crees que se llamará tal libro? Yo no lo dudo:

¡¡Jamón, jamón!!

Mis amigos extranjeros, por ejemplo, me han comentado la obsesión española por la comida. Mi buen y sabio amigo Fran, lo ilustra muy bien en su reacción a esta serie de columnas al comentarme: "¿Podríais preguntarnos a los segovianos nuestra opinión sobre el mundo? No dudes que más de uno dirá: "anda aquí en SG es donde mejor se vive, no hay más que ver toda la gente que viene a comer cordero y cochinillo todos los fineses...", y no confundirse: Claro que es verdad, que en Segovia se come muy muy bien, de eso no hay duda. Es más, a esto, casi me atrevo a llamarlo una Verdad (Segoviana).

La gracia es que, en cada cultura hay una nebulosa de hechos objetivos, verdades, como nuestro cordero y cochinillo, o el queso marrón para los noruegos, que nos sirven de puntos de anclaje, y desde los que construimos nuestro propio mundo, nuestra identidad, nuestra perspectiva, eso que en parte es lo que nos define. Es como un sistema de referencia en Física, desde donde medimos y detectamos las cosas que ocurren a nuestro alrededor. Lo que vemos, lo que somos, es Verdad, nuestra Verdad. Es ese arraigo a lo propio, ese amor a la tierra que te vio nacer.

Por otro lado, viajar, a mí al menos, me ha enseñado que cada uno de nosotros somos Verdad, pero verdad que no puede ser absoluta, sino relativa, distinta, bella y a veces incompresible para lo demás. Al viajar, uno sale de sus coordenadas habituales y percibe que hay otras formas y maneras. Descubre las otras caras de la moneda del tesoro que es vivir.

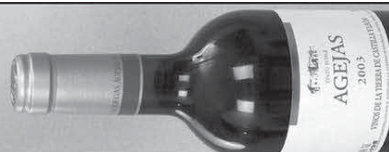
Las leyes de la Física, es decir, los principios fundamentales que rigen el comportamiento de las cosas, no cambian si pasas de un sistema de referencia al otro. No cambian si tú lo ves o yo lo veo. Creo también que viajar, además, te hace ver cuáles son los principios fundamentales de la vida, esos que no cambian sea cual sea tu punto de referencia o lugar: el amor, la amistad, la familia... Estos siempre te los encuentras, en todos y cada uno de los rincones del mundo.

Bueno pues ya sabéis, si venís por Noruega, no lo dudéis y empezad pidiendo "Brown cheese, please!!"

Medalla de Oro Vinalies Internacionales
París 2006

AGEJAS 2003

Bacchues de Plata, Premios Bacchus
Madrid 2006



EL ADELANTADO DE SEGOVIA

EDITA:
EL ADELANTADO DE SEGOVIA, S.L.
D.L. SG.7 1958

Presidente - Editor:
Carlos Herranz Cano
Director General:
Javier Hernando Domingo
Director de Desarrollo:
Aurelio Martín González

Director:
Jesús Martínez Calle
Jefes de Sección:
Marcelo Galindo Miranda y
Florentino Descalzo San Frutos
Director de Administración:
Carlos Rebollar Herranz
Director Comercial:
David Matarranz Casado
Administración de Publicidad:
Pilar Chousa Rincón

Redacción, Administración y Talleres
C/ Peñalara, 3 (Pol. Ind. El Cerro)
40006 Segovia
Teléfono: 921 437 261
Fax 921 442 432

Oficina Comercial: Plaza Mayor, 3, 2º
Teléfono: 921 461 212
40001 Segovia

Correo electrónico de redacción
adelantado@eladelantado.com
Difusión controlada por la OJD

[VISTO Y NO VISTO] FOTO: A.M.

La última moda

Aunque el ecologismo y la defensa del medio ambiente, del planeta que nos permite seguir vivos, sean cosas muy serias, tampoco están a salvo de las modas. Las consecuencias últimas del espectáculo mediático que se marcó el sábado la baronesa Thyssen en el Paseo del Prado, que puede acabar en breve con el indescriptible numerito de la aristócrata atada a un árbol, zapatos de Chanel incluidos, son una especie de fiebre de la que, por lo visto, ya no se salvan las señales de tráfico. Vivir para ver.

Esta sección está abierta a la participación. Si usted tiene alguna fotografía curiosa o significativa referida a la vida cotidiana de la ciudad, puede enviárnosla por correo postal o a través del correo electrónico redaccion@eladelantado.com



CASA DE LAS FLORES DE LA GRANJA



PATRIMONIO NACIONAL

"Imágenes reales"

La Casa de las Flores del Palacio Real de La Granja acoge la nueva exposición de Miguel Ángel de Frutos 'Villota' en la que se combinan fotografía, pintura, esculturas y composiciones audiovisuales.

CITAS

Fiestas en los pueblos

Hoy, lunes, día 8, celebran en el municipio de Hontanares de Eresma el Patrocinio de San José.

El día 9, martes, festejan en Riaguas de San Bartolomé el Voto de Hornuez, y la festividad de San Gregorio en Cabañas de Polendos, Fuentesoto y Riaza.

UN PASEO
POR LA
PROVINCIA

AGENDA4

HOY

8 mayo de 2006

Faltan 237 días para que finalice el año

Santorial

Nuestra Señora de la Antigua, San Dionisio, La Aparición y San Miguel Arcángel.

TELÉFONOS DE URGENCIA

Servicios de seguridad

POLICIA LOCAL 921431212
COMISARÍA DE POLICÍA 921414700
PROTECCIÓN CIVIL 921759115
GUARDIA CIVIL 062 Y 921426363
INF DE CARRETERAS 921417131
BOMBEROS SEGOVIA 921422222
BOMB. COCA 921586132
BOMB. SEPÚLVEDA 921540000

Servicios sanitarios

EMERGENCIAS 061
HOSPITAL GENERAL 921419100
HOSP. POLICLINICO 921419100
H. MISERICORDIA 921460115-16
CRUZ ROJA 921440202
URGENCIAS 921440702
INFOCÁNCER (GRATUITA)
(24 HORAS) 900100036

Transportes

RADIO TAXI 921445000
ESTACIÓN RENFE 902240202
ESTACIÓN DE
AUTOBUSES 921427707

Otros

EMERGENCIAS 112
TURISMO 921460334
AYUDA A LA VIVIENDA
(JUNTA CYL) 902 22 88 88
CORREOS 921461949

Instituciones

SUBDELEGACIÓN DE
GOBIERNO 921759000
JUNTA DE
CASTILLA Y LEÓN 921417384
DIPUTACIÓN 921113300
AYUNTAMIENTOS
SEGOVIA 921419800
AYLLÓN 921553000
CANTALEJO 921520001
CANTIMPALOS 921496009
CARBONERO
EL MAYOR 921560002
COCA 921586011
EL ESPINAR 921181700
FUENTEPELAYO 921574000
MOZONCILLO 921577392
NAVALMANZANO 921575002
NAYA DE LA ASUNCIÓN 921580036
NAVAS DE ORO 921591000
PALAZUELOS
DE ERESMA 921449354
RIAZA 921551016
SAN ILDEFONSO 921470018
STA. MARÍA LA REAL
DE NIEVA 921594036
SEPÚLVEDA 921540000
TURÉGANO 921500000
VILLACASTÍN 921198008

EXPOSICIONES

Brujería

Piezas de la Europa Medieval y Central entre el siglo XVI y primeros del XX. Calle Daoiz, 9. (Casa Encantada). Tlf 666273985. Todos los días, de 11.00 a 14.30 y de 16.30 a 20.00 h.

ANTIGUO MUSEO DE LA BRUJERÍA

Rafael de Miguel R.

El artista segoviano Rafael de Miguel R. (Agui-lafuente-1958) expone en el bar Quintanar. Hasta el 3 de junio.

BAR QUINTANAR

Enrique Lázaro.

"San Millán", pinturas de Enrique Lázaro en el bar Santana. Hasta el 15 de mayo.

BAR SANTANA

La escuela de la Segunda República

La Casa de los Picos acoge hasta el 10 de mayo la exposición 'La Escuela de la Segunda República'.

CASA DE LOS PICOS

"Aprende a mirar de cerca"

Fotografías, humor gráfico y textos en la que se muestra el trabajo de Cruz Roja con los inmigrantes. En el Centro Luz de Castilla hasta el 15 de mayo de 10.00 a 22.00 h.

CENTRO COMERCIAL LUZ DE CASTILLA

Javier Esteban y Patricia Allende

Exposición de fotografías "Bodyscapes", de Javier Esteban, y "Grafías del agua", de Patricia Allende.

CLAUSTRO-GALERÍA DE ARTE

Margarita García Buñuel

"Apariciones", muestra de Margarita García Buñuel en el espacio de arte contemporáneo Convento de Mínimos. Hasta el 8 de junio.

ESPACIO DE ARTE CONVENTO DE MÍNIMOS

Conchita Jiménez

Acuarelas de Conchita Jiménez. La muestra podrá visitarse hasta el 28 de mayo en horario comercial.

GALERÍA NÉLIDA

Agencia Reuters

Muestra "Imágenes en tiempo real" de la agencia Reuters en la sede de la asociación Horizonte Cultural. (Plz. Conde Alpuente).

HORIZONTE CULTURAL

Exposición colectiva de acuarelas

Muestra de la Agrupación Segoviana de Acuarelistas (ASEDA) con obras de Rosa Palomas Gómez, Ángel Contreras Hernández, José Acebes Herranz y Eduardo Gómez-Llera.

LIBRERÍA ATENEA (EL SOTILLO)

Carmen Galán

Ilustraciones en acuarela de Carmen Galán. Hasta el 29 de junio.

LIBRERÍA DIAGONAL

Rubén Martín de Lucas

Exposición "Campos de Castilla", de Rubén Martín de Lucas. Hasta el 19 de mayo.

MONTEÓN DE TRIGO, MONTEÓN DE PAJA

"Material sensible"

"Material sensible" de la Colección de Arte Contemporáneo de la Fundación La Caixa en el Esteban Vicente. Entrada gratuita hasta el final de la exposición, el 21 de mayo.

MUSEO ESTEBAN VICENTE

"Los Unturbe"

Muestra "Los Unturbe, fotógrafos de Segovia", en colaboración con la Filmoteca de Castilla y León. Hasta el 20 de junio.

MUSEO RODERA ROBLES

Baixeras

Exposición "Baixeras y el teatro" en la sala de

ERMITA DE HONTANARES, RIAZA



IV Centenario de Hontanares. Ayer arrancaron los actos programados con motivo del IV Centenario de la construcción de la ermita de Hontanares y que se prolongarán hasta el mes de septiembre. Miles de personas participaron en la romería donde entonaron una salve en honor a la imagen.

exposiciones del Teatro Juan Bravo. Hasta el 4 de junio.

TEATRO JUAN BRAVO

Alfredo Palmero

Exposición de 'Alfredo Palmero' en la Sala de Caballerizas de Segovia. Hasta el 21 de mayo.

TORREÓN DE LOZOYA

Arqueología

Aula arqueológica. De miércoles a domingo, de 10,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 20,00 h. Cita en el teléfono: 605842481.

AGUILAFUENTE-IGLESIA DE SAN JUAN BAUTISTA

Paleolítico y visigodo

Cerro de San Isidro y en Cerro del Castillo. Visitas guiadas. Información en la Asociación APIA en el telf.: 921 566108 o a través del email: info@apia-segovia.org.

BERNABOES

Ángel Pérez Dimas y artesanía

Muestra "Ángel Pérez Dimas y el color del natural" en el corral multiusos La Oveja Negra. Hasta el 2 de julio.

Artesanía: vidrio, metal, madera, orfebrería, cerámica, grabado... Viernes de 17,00 a 20,00 h; fines de semana y festivos de 12,00 a 15,00 y de 17,00 a 20,00 horas.

CABAÑAS DE POLENDOS-LAS CARAVAS

Mesa Esteban Drake

"Espacios metálicos", muestra de Mesa Esteban Drake en la galería Calart Actual. Hasta el 18 de mayo.

LA GRANJA-CALART ACTUAL

"Imágenes Reales"

Muestra "Imágenes Reales" en la Casa de las Flores del Palacio Real de La Granja.

LA GRANJA-CASA DE LAS FLORES

Centro Nacional del Vidrio

Exposición retrospectiva del escultor holandés Bert Van Loo, una de los máximos exponentes del arte contemporáneo. En la sala de luces del Museo del Vidrio. Hasta el 15 de junio, de martes a sábado de 10,00 a 18,00 horas y los domingos 6 festivos de 10,00 a 15,00 horas.

Visitas al horno del Museo Nacional del Vidrio. De martes a viernes y domingo, de 10,00 h. a 14,45 h.; sábados, de 11,00 h. a 13,45 h. y de 16,00 h. a 17,45 horas.

LA GRANJA-CENTRO NACIONAL DEL VIDRIO

Latorre

Muestra de óleos de Latorre. Hasta el 28 de mayo.

LA GRANJA-GALERÍA DE ARTE ZACA

Teo Puebla

Pinturas y dibujos de Teo Pueblas. Hasta el 18 de mayo en horario de miércoles a sábado de 12,00 a 14,00 horas y de 18,00 a 21,00 horas. Los domingos y festivos solo en horario de mañana.

LA GRANJA-GALERÍA GARA-JARTE

Ceramía de Félix Tabanera

La Librería Atenea acoge durante el mes de mayo los últimos trabajos de Félix Tabanera

LA LASTERILLA-EL SOTILLO

Arqueología

Centro Arqueológico. Visitas todos los días, previa cita en el teléfono: 921-594354.

PARADINAS

Chema Lara y Javier Sánchez

"Un día en Pedraza, un mes en Australia", fotografías de Chema Lara (Pedraza) y Javier Sánchez (Australia) en la sala de exposiciones del Ayuntamiento de Pedraza. Hasta el 31 de mayo.

PEDRAZA-AYUNTAMIENTO

Figuras juguetes

Colección Allendesalazar de figuras antiguas. Del 1 al 15 de cada mes, sábados y domingos de 11,00 a 14,00 h. y de 17,00 a 19,00 h. Teléfono: 921-540417.

SEPÚLVEDA



TEATRO

Cristóbal Colón

Representaciones de "El descubridor descubierto" y "De Palos a Moguer", dentro de la campaña de teatro para escolares organizada por la Diputación de Segovia y la Junta de

FARMACIAS DE GUARDIA

SEGOVIA

HOY: Día y noche: Ramos. Ctra. Villacastín, 10. (Frente estación del ferrocarril).

MAÑANA: Día y noche: Piñuela Martín. Vicente Aleixandre, 13 (Nueva Segovia).

EL ESPINAR Hoy está de guardia el despacho en San Rafael.

OTRAS LOCALIDADES

Hoy están de guardia durante las 24 horas las farmacias de Cantalejo, Boceguillas y Pedraza.

También, de 10,00 a 22,00 horas, permanecerán abiertos los de Sacramenia, Monzoncillo, Coca La Granja y Sangarcía.

Además, de 10 a 20 h., permanecerá de guardia el establecimiento de Villacastín.



AUTOGARSA
OPEL. Nuevas ideas. Mejores coches
921 425 512
C/ PEÑALARA, 15. SEGOVIA



NUEVO OPEL VECTRA
*Poder y control
sin discusión
Toma el control*

Castilla y León. El próximo martes, día 9, a las 11.00 h., representación para los alumnos del CRA El Pizaral en el salón de cine de Nieva.

NEIVA. SALÓN DE CINE

CINE

Inmigración

Actividades sobre "Aprende a mirar de cerca" organizadas por Cruz Roja, el día 10, "Doble discriminación: mujer, inmigrante, cargas familiares"

SEGOVIA- SALA CAJA SEGOVIA

OTRAS ACTIVIDADES

Formación Profesional

Programa de promoción de Formación Profesional organizado por la Consejería de Educación de la Junta de Castilla y León. Hasta hoy, día 8, presentación en Sepúlveda.

SEPÚLVEDA

Publicidad y Relaciones Públicas

Del 9 a 11 de mayo, I Jornadas de Publicidad y RR.PP. organizadas por la UVA en colaboración con instituciones segovianas. El martes, ponencias y coloquios sobre "Publicidad y Consumo en el siglo XXI" en horario de mañana y tarde y en el salón de la Facultad de CC Sociales, Jurídicas y de la Comunicación.

SEGOVIA. FACULTAD DE C.C. SOCIALES

MÚSICA

Orquesta Sinfónica Castilla y León

Hoy, a las 20.30 h., recital de piano conmemorativo del 250 nacimiento de Mozart, dentro del ciclo Orquesta Sinfónica de Castilla y León. Clásicos en Segovia 2006.

SEGOVIA. TEATRO JUAN BRAVO

CONVOCATORIAS

Cursos organizados por Forem-CCOO

Curso gratuito para desempleados del programa FPO de la Junta de Castilla y León cofinanciado por el Fondo Social Europeo "Atención a enfermos de Alzheimer". El curso consta de 232 horas. Información e inscripciones en la c/ Lirio, 5, bajo. Tlf.: 921412358.

SEGOVIA. CCOO

Cursos gratuitos de la FES

La Federación Empresarial Segoviana (FES) organiza sendos cursos gratuitos sobre "Dirección estratégica" y "Tecnología de la Información de la Empresa" dirigidos a trabajadores en el Régimen General de la Seguridad Social y Especial de Autónomos. Más información, tlf.: 921432212.

SEGOVIA. FES

Curso de masaje infantil

El martes, día 9, taller práctico y presentación del próximo curso de masaje infantil en la El Pasitos

(Trav. Zamarramala, 3-La Lastrilla). Más información, tlf.: 647703764.

LA LASTRILLA

Curso escolar 2006-07 Conservatorio

Hasta el 12 de mayo está abierto el plazo de preinscripción para los alumnos de nuevo ingreso en el próximo curso en el Conservatorio de Música de Segovia. Solicitudes de 09.00 a 14.00 h. en la secretaría del centro.

SEGOVIA. CONSERVATORIO DE MÚSICA

Premio Nicomedes García Gómez de Música

El día 20 de mayo finaliza el plazo de recepción de solicitudes para los alumnos que finalizaron sus estudios de Grado medio en el Conservatorio Profesional de Música de Segovia y que quieren participar en la 13 edición del Premio Nicomedes García Gómez.

SEGOVIA. CONSERVATORIO DE MÚSICA

Estatutos de asociaciones deportivas

Los clubes y asociaciones deportivas disponen hasta el 20 de mayo para adaptar los Estatutos a la Ley 2/2003 de 28 de marzo del Deporte de Castilla y León y al Decreto 39/2005 de 12 de mayo. Más información en el Servicio Territorial de Cultura. Plz. de la Merced, 12, y telfs.: 921417342 y 921417192.

SEGOVIA. SERVICIO TERRITORIAL DE CULTURA

Concurso de dibujo "Nuevos Segovianos"

Caja Segovia convoca el concurso de dibujo "Nuevos segovianos" sobre interculturalidad que esta directamente relacionado con el II Festival "Nuevos Segovianos" que se celebrará el 10 de junio en la Ciudad Deportiva La Albuera. El certamen tiene especial repercusión en el ámbito escolar con lo que se anima a los alumnos de 5 y 6 de Educación Primaria a participar. El plazo de entrega finaliza el 19 de mayo y cada centro escolar recogerá las obras de sus alumnos. Más información, www.obrasocialcajasegovia.com.

SEGOVIA. CAJA SEGOVIA

Horario de monumentos de La Granja

Las Fuentes Monumentales de los Jardines del Palacio Real de La Granja funcionarán los miércoles, sábados, domingos y festivos a las 17.30 h., con cuatro grupos de fuentes, alternando su funcionamiento por semanas por el siguiente orden: primera semana: Carrera de Caballos, Cascada Nueva, Vientos y Fama; segunda semana: Canastillo, Ranas, Baños de Diana y Fama. El funcionamiento se suspenderá si se diera el caso de no disponer de agua.

LA GRANJA DE SAN ILDEFONSO

Concurso de cuentos "Jorge de Ortúzar"

Horizonte Cultural convoca este certamen en el que pueden participar autores mayores de edad que escriban un cuento de tema libre en castellano y que lo envíen antes de 12 de mayo.

AGENDA SOCIAL



Felicitación. Enhorabuena a Anastasio Barbado García (en el centro con placa), que en la noche del sábado pasado recibió homenaje de trabajadores y empresa de Manufacturas Polisac al día de su jubilación. Una placa con dedicatoria y un viaje en crucero, en reconocimiento y agradecimiento a 40 años de vida laboral dedicados a esta empresa de la que es trabajador pionero desde su constitución. Suerte y salud compañero Tasio.



Títeres en Pedraza. Decenas de niños disfrutaron ayer de la magia de los títeres en un festival que tuvo lugar en la localidad de Pedraza

MONUMENTOS

ALCÁZAR Tlf. 921 46 07 59: De octubre a marzo, de 10,00 a 18,00 h. De abril a septiembre, de 10,00 a 19,00 horas.

CATEDRAL Tlf. 921 46 22 05: De noviembre a marzo de 9,30h a 17,30h. De abril a octubre de 9,00 a 18,30h.

CENTRO DE RECEPCIÓN DE VISITANTES Tlf. 921 466720. e-mail: turismosegovia@telefonica.net Horarios: De lunes a domingo de 10 a 20h.

CENTRO DIDÁCTICO DE LA JUDEORÍA Tlf. 921 461426. Horarios: De lunes a domingo de 10 a 14 y de 16 a 19,30.

CONVENTO SAN ANTONIO EL REAL Tlf. 921 42 02 28: De 10,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 19,00 h. Domingo tarde y lunes, cerrado.

IGLESIA DEL CORPUS CHRISTI (Antigua Sinagoga Mayor) - Tlf. 609 877404. Horarios: Miércoles y jueves de 10 a 14. Viernes, sábado y domingo de 10 a 14 y de 16 a 18,30.

IGLESIA DE LA VERACRUZ Tlf. 921 43 14 75. De martes a domingos de 10,30 a 13,30 h. y de 15,30 a 19,00 h.

MONASTERIO DEL PARRAL Tlf. 921 43 12 98: Todos los días de 10,00 a 12,30 y de 16,00 a 18,30 h.

PALACIO EPISCOPAL Tlf. 921 46 09 63: Sábados, de 10,00 a 18,00 h.

TORREÓN DE LOZOYA Tlf. 921 46 24 61: Exposiciones, laborales de 17,00 a 21,00 horas. Sábados, domingos y festivos de 12,00 a 14,00 h. y de 17,00 a 21,00 h. Lunes cerrado.

MUSEO DE ARTE CONTEMPORÁNEO ESTEBAN VICENTE Tlf. 921 46 20 10: De martes a viernes de 11,00 a 14,00 y de 16,00 a 19,00 h.; sábado, de 11,00 a 19,00 h.; domingo, de 11,00 a 14,00 h. Lunes cerrado.

MUSEO DE SEGOVIA Tlf. 921 46 06 13: Cerra-

do por obras.

MUSEO ZULOAGA San Juan de los Caballeros. Tlf. 921 46 33 48/ 46 06 13: Martes a sábados: 10,00 a 14,00 y 16,00 a 19,00 horas. Domingos: 10,00 a 14,00 horas. Cerrado lunes y festivos.

CASA-MUSEO ANTONIO MACHADO Tlf. 921 46 03 77. C/ Desamparados, 5. De miércoles a domingo y festivos, de 11,00 a 14,00 h. y de 16,30 a 19,30 h. Miércoles gratis. Visita guiada.

MUSEO RODERA-ROBLES Martes a sábado, de 10,30 a 14,00 y de 17,00 a 19,00 h.; domingo, de 10,00 a 14,15 h.; lunes, cerrado. c/ San Agustín, 12.

ANTIGUO MUSEO DE BRUJERÍA Calle Daoiz, nº 9 (Casa Encantada). De viernes a domingo, de 12,00 a 19,00 horas. También los días festivos.

PALACIO DE LA GRANJA Y RIOFRÍO Tlf. 921 47 00 19 y 921 48 01 42: De martes a domingo de 10,00 a 18,00 horas. Lunes: cerrado. Información en los tlf.: 921 470019 y 921 470020.

Museo de Tapices, cerrado por obras.

REAL FÁBRICA DE CRISTALES DE LA GRANJA. MUSEO DEL VIDRIO Tlf. 921 010700. De martes a sábados, de 10,00 a 18,00 horas, ininterrumpidamente. Domingos y festivos, de 10,00 a 15,00 horas. HORNOS: De martes a viernes y domingos, de 10,00 a 14,45 horas. Sábados, de 11,00 a 13,45 y de 16,00 a 17,45 h.

AULA ARQUEOLÓGICA DE AGUILAFUENTE De miércoles a domingo, mañana y tarde, en la Iglesia de San Juan Bautista. Cita en el teléfono 605842481.

MUSEO DE ARTE CONTEMPORÁNEO DE ZARZUELA DEL MONTE Tel. 921 198435. De martes a viernes, de 11,00 a 14,00 h.; sábados y domingos, de 12,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 18,00 h. Visitas guiadas con cita previa.

NAVES ALQUILER

POLIGONO HONTORIA
Disponible en superficies de 500 a 3500 m²
VALVERDE
Naves de 325 m²
¡Económicas!

POLÍGONO EL CERRO
Nave de 550 m²
¡Oportunidad!

VENTA exclusiva!

PROMOCIÓN DE 17 NAVES
MULTI-INDUSTRIALES EN
POLÍGONO INDUSTRIAL DE
HONTORIA. AVDA. DE SEGOVIA

921 43 22 22
C/ Santo Tomás 8 - SEGOVIA
E-mail: habitat@habitatsegovia.com

HABITAT
PROFESIONALES INMOBILIARIOS

► ENCUESTAS

El 67% de los segovianos consideran que las obras mejorarán la ciudad

Afectados. Casi el 63 por ciento de los ciudadanos encuestados se declaran afectados por los distintos proyectos puestos en marcha por el Ayuntamiento.

A.S.R. / SEGOVIA

Hace unos meses el alcalde de Segovia, Pedro Arahuetes, predecía que la acumulación de obras convertiría la ciudad en un caos al menos durante este año y, a falta de que comience el proyecto que se prevé más conflictivo, el aparcamiento subterráneo de Padre Claret, el vaticinio ha comenzado a cumplirse. Los segovianos, que admiten las molestias que les están generando las obras, reconocen sin embargo que éstas servirán para mejorar la ciudad.

De acuerdo con una encuesta elaborada por Segovia Opina, de Matiz Comunicación, para EL ADELANTADO, realizada el pasado 27 de abril a 307 personas mayores de 18 años, el 19,87 por ciento de los encuestados creen que la ciudad mejorará mucho tras las obras, y el 46,91 por ciento que

mejorará bastante, por lo que son casi el 67 por ciento los ciudadanos que ven con optimismo el resultado de los proyectos actualmente en ejecución; frente a ellos, sólo el 27 por ciento estima que la ciudad mejorará poco o nada.

Los ciudadanos se muestran además bastante comprensivos con la decisión del equipo de Gobierno de emprender los proyectos que hay ahora en marcha, ya que ante una pregunta multirresposta sobre la valoración que les merecen las obras, el 44,63 por ciento afirman que son necesarias. El 43,97 por ciento de los encuestados consideran que son un caos y una incomodidad y el 32,25 por ciento subrayan que mejorarán la capital segoviana.

En cuanto a los inconvenientes que las obras en ejecución están generando a los segovianos, la en-



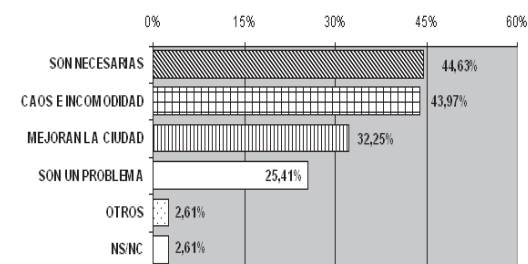
Los trabajos de construcción del aparcamiento de Padre Claret se sumarán en breve a las obras de mejora de las travesías, que comenzarán

cuesta realizada por Segovia Opina muestra que el 63 por ciento de los ciudadanos, es decir, casi dos de cada tres, se consideran afectados por los trabajos que se están realizando. El 34,85 por ciento dicen que las obras no provocan inconveniente alguno para el desarrollo normal de su vida.

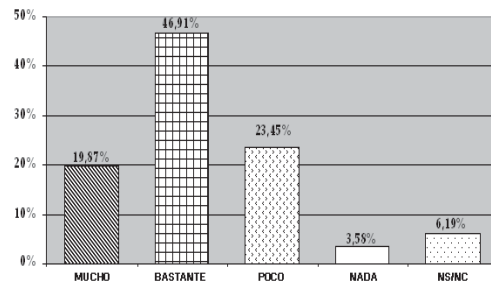
INCONVENIENTES Las personas que sí se consideran afectadas por las obras, mencionan sobre todo, a la hora de concretar esos inconvenientes, el incremento de los problemas de aparcamiento (62,18 por ciento), los atascos que se producen (41,97%), los ruidos (37,82 por ciento) y los rodeos que se ven obligados a dar para evitar las zonas en obras (19,69%).

Actualmente, el Ayuntamiento está realizando obras de mejora en las travesías cedidas en enero de 2005 por el Ministerio de Fomento, concretamente en las inmediaciones de la ermita del Cristo y en Padre Claret; también hay obras en la Calle Real, en diversos puntos del casco antiguo, para el soterramiento de contenedores; y en breve empezarán las de la Plaza de Medina del Campo y el aparcamiento de Padre Claret, entre otros proyectos previstos.

► ¿Qué valoración realiza sobre las obras que afectan actualmente a la ciudad? (multirresposta)



► ¿Cree que la ciudad mejorará una vez que terminen las obras?



► FICHA TÉCNICA

- **Ámbito.** Segovia capital.
- **Universo.** Población segoviana de ambos sexos, a partir de 18 años.
- **Tamaño de la muestra.** Diseñadas: 310 encuestas. Realizadas: 307 encuestas.
- **Fecha de trabajo de campo.** El sondeo se llevó a cabo el jueves día 27 de abril de 2006.
- **Error muestral.** Nivel de confianza del 95,5 %.



SEAT altea

HIGARSA AUTOMOCIÓN

Navacerrada, 21. Teléfono: 921 42 02 00. SEGOVIA



SEAT toledo



En la imagen, obras en El Cristo del Mercado. / FERNANDO PEÑALOSA

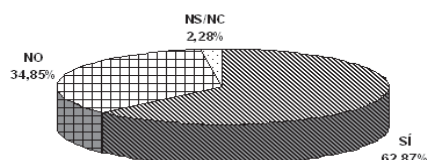
En coche, a pesar del tráfico y el aparcamiento

Sólo un 18 por ciento de los ciudadanos usan menos el vehículo particular a causa de las obras • Caminar es la alternativa más habitual

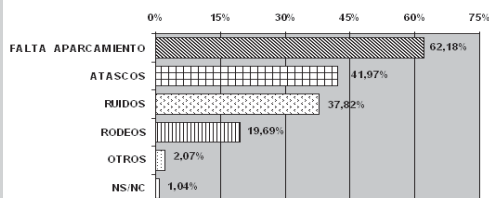


Los segovianos consideran un problema los atascos y la falta de aparcamiento, pero siguen usando el coche. / F. PEÑALOSA

►¿Le afectan las diversas obras que se están llevando a cabo en la ciudad?



►(Si ha respondido sí), ¿cómo le afectan las obras?

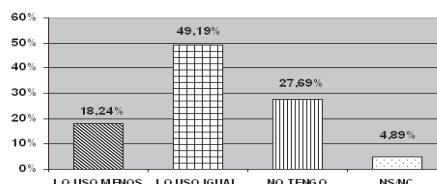


A.S.R. / SEGOVIA

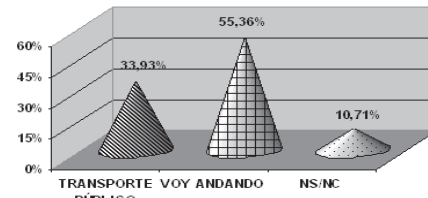
Aunque los principales problemas que encuentran los segovianos en las obras (falta de aparcamiento, atascos, necesidad de dar rodeos por corte de calles...) están relacionados con el uso del coche, lo cierto es que sólo el 18,24 por ciento de los encuestados afirman utilizar menos el vehículo particular desde que han comenzado las obras. De ese 18,24 por ciento, más del 55 por ciento ha optado por caminar, mientras casi el 34 por ciento usa ahora el transporte público.

Por lo que se refiere a la nueva regulación del tráfico a causa de las distintas obras que se están realizando, el 42,02 por ciento de las personas entrevistadas considera que es adecuada, mientras un 19,22 por ciento estima que el Ayuntamiento no tiene otras opciones para desviar el tráfico; un 24,43 por ciento entiende que la reordenación provisional del tráfico es inadecuada.

►¿Usa menos el coche desde que han comenzado tantas obras?



►(Si ha contestado sí), ha cambiado el coche por...





AZULEJOS TABANERA

Gran Sección de:

-TARIMAS-

Exposiciones: Avda. Principal Polígono de Hontoria. Tel: 921 44 18 18 José Zorrilla 40. Tel: 921 42 01 84



Flotante,
Maciza, Laminar...
(Con o sin instalación)



► REACCIONES ENCUESTA TRÁFICO

Los transportistas opinan que las campañas de la DGT únicamente "asustan"

El subdelegado del Gobierno defiende su eficacia y asegura que la publicidad está diseñada para un público determinado

M.C.H. / SEGOVIA

La Asociación de Transportistas Segovianos (Asetra) aboga por una modificación sustancial en el diseño de las campañas de publicidad de la Dirección General de Tráfico (DGT) con el propósito de reducir el número de accidentes mortales.

El presidente del colectivo, José Soriano, apuntó que los impactantes anuncios únicamente "asustan a los conductores" y no interfieren en cambios de actitudes como, a su juicio, deberían hacer: "Los anuncios tienen que hacer hincapié en cuestiones concretas", dijo con motivo de la publicación de la encuesta de EL ADELANTADO, elaborada por Segovia Opina, que concluía que el 62% de los segovia-

nos no considera efectivos estos mensajes publicitarios.

El subdelegado del Gobierno, Juan Luis Gordo, manifestó una realidad muy diferente. En declaraciones a esta Redacción defendió la técnica utilizada por la DGT ya que, aseguró, "son campañas muy estudiadas dirigidas a un segmento concreto de la población". A su parecer, cada público requiere un mensaje muy concreto y muchos de los anuncios van destinados a jóvenes con edades comprendidas entre los 20 y 30 años.

El dirigente socialista valoró que el uso del cinturón de seguridad se haya extendido entre los conductores aunque reconoció que no ocurre lo mismo en el caso de los ocupantes de los asientos

traseros. Entre otras cosas, recordó un proyecto impulsado por el Gobierno que pretende potenciar la Educación Vial en los colegios con el propósito de que los niños asuman sus responsabilidades desde pequeños.

CAUSAS Y SOLUCIONES Juan Luis Gordo no se mostró partidario de multar a los peatones. A su juicio actuaciones de esas características crearían una sociedad basada en métodos coactivos cuando, para él, son los ciudadanos los que deben seguir un rumbo encaminado hacia el compromiso.

Respecto al tabaco sí que lo señaló como un riesgo. El subdelegado recordó que el encender un



El subdelegado, Juan Luis Gordo



José Soriano, presidente de Asetra.

cigarro supone que el conductor al menos se distraiga un segundo, tiempo en el que un vehículo que circula a noventa kilómetros por hora recorre cien metros. Por este motivo coincidió con más del setenta por ciento de los segovianos al afirmar que no considera que la sanción sea una mala opción.

En lo que sí que discrepó fue en las causas que originan los accidentes. Gordo apuntó que las distracciones al volante son realmente el principal motivo de los siniestros. Tras ello, el exceso de velocidad y las imprudencias figurarían como las razones más repeti-

das mientras que el alcohol ocuparía la tercera posición en el nefasto ranking. Precisamente, sobre su consumo excesivo, declaró que las estadísticas reflejan que el perfil de la mayoría de los conductores que dan positivo en los controles responde a personas de más de cuarenta años.

Los fines de semana —entre las ocho y las diez de la mañana— son los días que más jóvenes se ven implicados en accidentes. El subdelegado apuntó que el cansancio unido, en algunos casos, al consumo de alcohol son las principales causas de estos sucesos.

CAMPO Y PAZ

Villacastín'06

la fresneda

Miércoles

28 de Junio

Inscripciones

antes del 26 de mayo

En oficinas de la Caja
y en www.obrasocialcajasegovia.com

CAJA SEGOVIA
Obra Social y Cultural



Corte de agua en el Cristo del Mercado. Mañana martes se producirá un corte de agua, debido a las obras que se realizan en la zona, en las calles Cristo del Mercado, los Arroyos y Rancho (desde el cruce con Teniente coronel Fernando de Castro hasta Cristo del Mercado). El Ayuntamiento calcula que el corte se extenderá desde las nueve hasta las doce de la mañana. / FOTO: FERNANDO PEÑALOSA

SOL INMOBILIARIA
Avda/Fernández Ladreda 19
www.solexclusivas.com 921 44 00 44

Casco antiguo

150 M2, 4 DORMITORIOS, 2 BAÑOS, CALEFACCIÓN INDIVIDUAL, 5 ARMARIOS EMPOTRADOS, COCINA AMUEBLADA, CHIMENEA FRANCESA, IMPRESIONANTE TERRAZA DE 150 M2

7.909

Ayuntamiento de MONTERRUBIO (SEGOVIA)
ANUNCIO

En cumplimiento de la Ley 5/1999 de 8 de abril de Urbanismo de Castilla y León y el Reglamento que la desarrolla, así como la Ley de Prevención Ambiental de Castilla y León se expone al público el expediente de autorización de emplazamiento en suelo rústico que se acompaña, durante veinte días a partir de la inserción de este anuncio.

Promotor: INVERSIONES MONTERRUBIO, S. L., provisto de CIF B-40199556 con domicilio en C/ Sierra de Cazorla nº 1, 28.290 de Las Rozas (Madrid), representado por D. José Miguel García Galbeño.

Proyecto de cambio de actividad de Granja Escuela a Centro de Turismo Rural en la finca de La Hoya del Pozo sita en Km. 8 de la Carretera SG-322 de Monterrubio, con las siguientes referencias catastrales:

40152A009050020000 X.J.
40152A009050010000 X.J.
40152A009050030000 X.J.

En Monterrubio a 4 de mayo de 2006.
EL ALCALDE. Juan Luis de Frutos Moreno.

"Inmobiliaria Segoviana, Sociedad Anónima"
JUNTA GENERAL ORDINARIA

Por acuerdo del Consejo de Administración, se convoca Junta General Ordinaria de accionistas, a celebrar en su domicilio social, calle Juan Bravo número 20, de Segovia, el día 15 de Junio de 2006, en primera convocatoria y, al día siguiente, en segunda, siendo la hora de ambas convocatorias las diecinueve, todo ello de acuerdo a lo establecido en los Estatutos Sociales y con arreglo al siguiente:

ORDEN DEL DÍA

Primero.— Lectura y aprobación, en su caso, del acta de la Junta anterior.

Segundo.— Elección de dos consejeros para ejercer las funciones escrutadoras.

Tercero.— Examen y aprobación, si procede, de la Memoria, Balance y Cuenta de Resultados, del pasado Ejercicio 2005, y propuesta de aplicación de los mismos.

Cuarto.— Renovación de cargos del Consejo de Administración.

Quinto.— Ruegos y Preguntas.

A partir de la presente convocatoria, los accionistas, de acuerdo con lo dispuesto en el artículo 212 de la Ley de Sociedades Anónimas, podrán obtener de la sociedad, de forma inmediata y gratuita, los documentos referentes a las cuentas que serán sometidas a la aprobación de la Junta General.

Segovia, 27 de marzo del 2006
El Presidente del Consejo de Administración.

► ECONOMÍA

La capital continúa con el precio de la vivienda más caro de la región

Un informe del Ministerio de la Vivienda revela que el coste de los pisos libres subió en la provincia un 10,1 por ciento en un año

C.G.Q. / SEGOVIA

Segovia continúa siendo la capital castellano leonesa con el precio de la vivienda libre más caro. Según un estudio elaborado por el Ministerio de la Vivienda los segovianos tuvieron que pagar una media de 2.282,6 euros por cada metro cuadrado si compraron un piso con menos de dos años de antigüedad en la capital en el primer trimestre de este año. Si se trataba de una casa construida hace más de dos años, el coste se colocó en los 2.382 euros de media.

Hace un año, el precio era de 2.282,5 euros (casi igual que en el pasado trimestre) para los pisos con menos de dos años y de 1.982,1 en el caso de que llevasen construidos más de dos años.

Ávila es la capital más barata, con 1.445,5 euros para el metro cuadrado de las viviendas con menos de dos años y con 1.669,8, si tenían más de dos años, según el mismo informe.

Mientras, en el conjunto de la provincia el precio de la vivienda libre se colocó de media en los 1.416,5 euros en el primer trimestre de este año, y la subida registrada en el último año fue de 10,1 por ciento.

Por lo que se refiere a la vivienda protegida, el metro cuadrado costó 1.010,1 euros, un 7,2 por ciento más que en 2005. En este apartado, el coste fue también su-

perior al conjunto de Castilla y León, con un precio medio de 971 euros y una subida del 6,4 por ciento, que en España fue del 13,1 por ciento. Se observa, sin embargo, una ralentización en el paulatino aumento del precio de la vivienda libre en la provincia, puesto que en la región el ascenso se situó en el 11,8 por ciento y en el total del territorio español, en el 12 por ciento.

ESTABILIZACIÓN Ante estos datos, el presidente del Colegio Oficial de Agentes de la Propiedad Inmobiliaria, Miguel Tovar, aseguró que desde finales del verano

del pasado año, se observa "una estabilización en el precio de la vivienda", fundamentalmente de los pisos de segunda mano.

Sin embargo, matizó que las viviendas que se encuentran situadas en puntos de la ciudad más valorados por los ciudadanos "tienen un crecimiento singular en sus precios".

Comentó que la oferta de viviendas en los sectores Plaza de Toros, A y B, unida a la previsible llegada de personas procedentes de Madrid, que podrían instalar su residencia en Segovia una vez que funcione la estación del AVE, "podrá hacer que los precios de las casas tengan una subida lineal", quizá no tan pronunciada como la registrada en los últimos años.



El precio de un piso con menos de dos años en la capital se colocó en los 2.282,6 euros de media./JUAN MARTÍN

DEFINICIÓN

► **Vivienda libre.** El precio medio de la vivienda libre en el conjunto de la provincia se situó en los 1.416,5 euros por metro cuadrado, en el primer trimestre de este año, un 10,1 por ciento más que hace un año.

► **Vivienda protegida.** El metro cuadrado de vivienda protegida costó a finales de marzo pasado 1.010,1 euros en la provincia, un 7,2 por ciento más que en el año anterior.

► **Provincia.** El precio de la vivienda libre con menos de dos años de construcción se colocó en la provincia en los 1.379,8 euros, en el primer trimestre de este año, según el informe del Ministerio.

► **Con más de dos años.** El coste de los pisos libres con más de dos años de construcción ascendió en el conjunto de la provincia a los 1.456,6 euros de media a finales de marzo de este año.

► **Capital.** El metro cuadrado de vivienda libre con menos de dos años de antigüedad costó 2.282,6 euros de media en la capital segoviana.

► **Pisos.** El precio del metro cuadrado de pisos libres con más de dos años fue de 2.382 euros en la capital en marzo pasado.

► **Tasaciones.** La cifra de tasaciones que se realizaron en Segovia para elaborar el informe fue de 775.

Por el contrario, indicó que esta oferta inmobiliaria afectará a la vivienda de segunda mano, cuya demanda podría disminuir.

Por su parte, la presidenta de la Asociación de Amas de Casa, Consumidores y Usuarios 'María del Salto', María Elena Sanz, comentó

que el precio de la vivienda en Segovia "es muy alto", si bien, aclaró que, dependiendo de la zona de la que se trate, el coste es superior o inferior.

En opinión de la presidenta de 'María del Salto', la proximidad a Madrid y la falta de terreno para

edificar influye en el aumento del precio de los pisos. También consideró "un gran problema la subida de las hipotecas, que hace que en ocasiones los padres tendrán que ayudar a sus hijos, y vuelvan a tener el agobio que ya tuvieron al adquirir la suya".

Ayuntamiento de SOTOSALBOS (SEGOVIA)

INFORMACIÓN PÚBLICA PARA AUTORIZACIÓN DE USO EXCEPCIONAL EN SUELO RÚSTICO

Se hace público para general conocimiento que de acuerdo con lo prevenido en el Art. 307.3 del Decreto 22/2004, de 29 de Enero, por el que se aprueba el Reglamento de Urbanismo de Castilla y León, se abre información pública por plazo de veinte días sobre Expediente de autorización de uso excepcional en el suelo Rústico que se reseña: "Instalación de Línea aérea de media tensión (15KV) y un centro de Transformación Intemperie de 25 KV, a ubicar en la parcela nº 77 del Polígono nº 3 del término municipal de Sotosalbos (Segovia), promovido por JULIO GARCÍA DE LUCAS".

El Expediente de referencia se encuentra expuesto al público, durante las horas de oficina en la Secretaría Municipal, donde podrá examinarse por quienes lo deseen y formularse las alegaciones que se estimen oportunas durante el expresado plazo.

Sotosalbos, 25 de abril de 2006
EL ALCALDE. Fdo., Pedro Jimeno Jimeno

Ayuntamiento de SOTOSALBOS (SEGOVIA)

INFORMACIÓN PÚBLICA PARA AUTORIZACIÓN DE USO EXCEPCIONAL EN SUELO RÚSTICO

Se hace público para general conocimiento que de acuerdo con lo prevenido en el Art. 307.3 del Decreto 22/2004, de 29 de Enero, por el que se aprueba el Reglamento de Urbanismo de Castilla y León, se abre información pública por plazo de veinte días sobre Expediente de autorización de uso excepcional en el suelo Rústico que se reseña: "Instalación de Línea aérea de media tensión (15KV) y un centro de Transformación Intemperie de 25 KV, a ubicar en la parcela nº 37 del Polígono nº 2 del término municipal de Sotosalbos (Segovia), promovido por FRANCISCO PINERO BATS, en representación de ALJABALIZA, S.L".

El Expediente de referencia se encuentra expuesto al público, durante las horas de oficina en la Secretaría Municipal, donde podrá examinarse por quienes lo deseen y formularse las alegaciones que se estimen oportunas durante el expresado plazo.

Sotosalbos, 25 de abril de 2006
EL ALCALDE. Fdo., Pedro Jimeno Jimeno

Ayuntamiento de SOTOSALBOS (SEGOVIA)

INFORMACIÓN PÚBLICA PARA AUTORIZACIÓN DE USO EXCEPCIONAL EN SUELO RÚSTICO

Se hace público para general conocimiento que de acuerdo con lo prevenido en el Art. 307.3 del Decreto 22/2004, de 29 de Enero, por el que se aprueba el Reglamento de Urbanismo de Castilla y León, se abre información pública por plazo de veinte días sobre Expediente de autorización de uso excepcional en el suelo Rústico que se reseña:

"Reforma de Línea aérea de media tensión (15KV) para cesión a compañía, ubicada en el término municipal de Sotosalbos (Segovia), promovido por ALMUDENA GÓMEZ MACEIN".

El Expediente de referencia se encuentra expuesto al público, durante las horas de oficina en la Secretaría Municipal, donde podrá examinarse por quienes lo deseen y formularse las alegaciones que se estimen oportunas durante el expresado plazo.

Sotosalbos, 25 de abril de 2006
EL ALCALDE. Fdo., Pedro Jimeno Jimeno

Ayuntamiento de SOTOSALBOS (SEGOVIA)

INFORMACIÓN PÚBLICA PARA AUTORIZACIÓN DE USO EXCEPCIONAL EN SUELO RÚSTICO

Se hace público para general conocimiento que de acuerdo con lo prevenido en el Art. 307.3 del Decreto 22/2004, de 29 de Enero, por el que se aprueba el Reglamento de Urbanismo de Castilla y León, se abre información pública por plazo de veinte días sobre Expediente de autorización de uso excepcional en el suelo Rústico que se reseña: "Construcción de Explotación Ganadera en la parcela número 73 del Polígono nº 3 del término Municipal de Sotosalbos (Segovia), promovido por FRANCISCO SANZ SANZ".

El Expediente de referencia se encuentra expuesto al público, durante las horas de oficina en la Secretaría Municipal, donde podrá examinarse por quienes lo deseen y formularse las alegaciones que se estimen oportunas durante el expresado plazo.

Sotosalbos, 25 de abril de 2006
EL ALCALDE. Fdo., Pedro Jimeno Jimeno

Ayuntamiento de SAMBOAL (SEGOVIA)

ANUNCIO

Aprobado inicialmente por este Ayuntamiento la modificación puntual nº 2 de las Normas Urbanísticas Municipales, por Acuerdo del Pleno de la Corporación Municipal de fecha 30 de Marzo de 2006, de conformidad con el Artículo 52.2 de la Ley 5/1999, de 8 de abril, de Urbanismo de Castilla y León y 154.3 del Decreto 22/2004, de 29 de enero, por el que se aprueba el Reglamento de Urbanismo de Castilla y León, se somete a información pública por el plazo de treinta días, a contar desde el día siguiente al de publicación del presente anuncio en el Boletín Oficial de Castilla y León, Boletín Oficial de la Provincia y Diario periódico el Adelantado de Segovia.

Durante dicho plazo podrá ser examinado por cualquier interesado en las dependencias municipales para que se formulen las alegaciones que se intimen pertinentes.

Samboal, 27 de Abril de 2006.

EL ALCALDE.

Fdo: José Carlos Martín Cuesta.

Triangulo
Inmobiliaria

San Francisco, 19
Tfno. 921 41 20 90

Sólo Aquí

P1704 ESPIRDO

Te ofrecemos una nueva promoción de 36 viviendas, con entrega a mediados del 2006 con materiales de primera calidad. Son pisos de 1 a 3 dormitorios, garajes, trastero y ascensor, pisos exteriores con terrazas. Económicos. VEN Y LLÉVATE PLANOS.

Triangulo
Inmobiliaria

San Francisco, 19 Tfno.- 921 41 20 90

LOCAL EN VENTA

L0293 CÉNTRICO

Local de 140 m² diáfano, actualmente acondicionado como taller mecánico, tiene escaparaté un aseo y una oficina en su interior. Lo mejor de todo es su precio pase por Triangulo y le informaremos.

AYUNTAMIENTO DE SEGOVIA
Urbanismo, Obras y Servicios

EXCMO. AYUNTAMIENTO DE SEGOVIA
URBANISMO, OBRAS Y SERVICIOS
LICENCIAS

**ANUNCIO INFORMACIÓN PÚBLICA
EXPEDIENTE LICENCIA OBRAS**

Solicitada por la Sociedad de Infraestructuras y Equipamientos Penitenciarios, S.A., la concesión de LICENCIA OBRA (CON PROYECTO BÁSICO), PARA LA AMPLIACIÓN DEL CENTRO PENITENCIARIO, SITO EN LA PARCELA 9007 DEL POLIGONO 26 EN EL PARAJE DEL CARRIL DE TORREDONDO, EN EL BARRIO DE MADRONA (SEGOVIA).

Resultando que la construcción pretendida se ubica en Suelo Rústico Común, lo que motiva tramitar el expediente conforme lo dispuesto en la Ley 5/1999, de 8 de abril, de Urbanismo de Castilla y León.

De conformidad con lo señalado en el art. 25.2.b) de la normativa señalada, por el presente se hace público que durante el plazo de veinte días hábiles, a contar del siguiente a la inserción del presente anuncio en el Boletín Oficial de la Provincia, se podrán formular ante esta Alcaldía, por quienes se consideren afectados de algún modo por la actividad que se pretende establecer, las observaciones o alegaciones que se consideren oportunas. Pudiendo examinar en la Sección de Urbanismo el proyecto presentado.

Segovia, 26 de abril de 2006.
EL ALCALDE. Fdo., Pedro Arañuetes García

Ayuntamiento de CARBONERO EL MAYOR (SEGOVIA)

ANUNCIO

Aprobada inicialmente por el Pleno de este Ayuntamiento en sesión del día 29 de marzo de 2006 la modificación puntual 4-05 de las Normas Urbanísticas Municipales de Carbonero el Mayor, se somete a información pública por plazo de un mes, contado a partir de la inserción de este anuncio en el Boletín oficial de la comunidad Autónoma, durante el cual podrá ser examinado en los Servicios Técnicos del Ayuntamiento, en horas de oficina, desde las 9 a las 14, para formular las alegaciones que se estimen pertinentes.

Quedan suspendidas por un año las licencias urbanísticas en el ámbito territorial donde se propone la modificación del régimen urbanístico vigente, expresada en el Plano de ordenación correspondiente. La suspensión se extinguirá, en todo caso, con la aprobación definitiva de la modificación puntual de las Normas.

Carbonero el Mayor, a 12 de abril de 2006
EL ALCALDE

► SOCIEDAD

Vecinos de Nueva Segovia piden mejoras en la iluminación del barrio

La junta directiva trata de incorporar gente joven en la asociación y organiza distintas actividades lúdicas para los vecinos

C.G.Q. / SEGOVIA

La asociación de vecinos 'San Mateo' de Nueva Segovia consideró necesario acometer mejoras en la iluminación del barrio, en algunos puntos "escasa", con la peligrosidad que comporta, por ejemplo, para los peatones en los pasos de peatones, por la reducida visibilidad de los conductores por falta de luz.

El presidente de 'San Mateo', Román Sierra, insistió también en la necesidad de mejorar las aceras de buena parte del barrio, por el mal estado en el que se encuentran.

También demandó la conclusión de la avenida Vicente Aleixandre, así como la limpieza y adecuación de los parques del barrio y "de solares vacíos, que se podrían utilizar para alguna actividad". En este sentido, valoró la intervención de limpieza y adecentamiento de la zona alta del Parque del Reloj, si bien consideró necesarias más actuaciones de este tipo.

En otro orden de asuntos, Sierra recalcó que la junta directiva, que viene funcionando con sus nuevos miembros desde hace alrededor de un mes, se ha propuesto incorporar a gente joven en la asociación y a la directiva, "que podrán aportar ideas nuevas".

Al respecto, afirmó que este año "vamos a recuperar la conexión con los vecinos del barrio, sobre todo con los jóvenes, para lo



Los vecinos piden que se termine la avenida Vicente Aleixandre./F. PEÑALOSA

que iniciarán una campaña de información y que incluirá distintas actividades, para captar a los vecinos y que participen en 'San Mateo'.

"No es lo mismo luchar por el barrio sin el barrio que con él; con el apoyo de los vecinos se logran más cosas y nosotros estamos abiertos a todo tipo de ideas", apuntó Sierra.

Entre las actividades que la asociación tiene previstas, se encuentra una excursión a la Warner Bros en junio, y otra a las Edades del Hombre en Ciudad Rodrigo en otoño. Conciertos y concursos de fotografía formarán parte del programa de actividades previsto, que incluirá un certamen 'Conoce a tu barrio' y campeonatos de ajedrez, entre otros.

Conciertos de Primavera en
Castilla y León
Allegro
Marzo-Abril-Mayo 2006

Antonio Baciero
Piano

"EL CLASICISMO VIENÉS"

UN CICLO DE TRES RECITALES DE PIANO CONMEMORATIVOS DEL 250º ANIVERSARIO DEL NACIMIENTO DE WOLFGANG AMADEUS MOZART

PROGRAMA III (STADLER / CLEMENTI / MARTÍNEZ / MARTÍN Y SOLER
MOZART / ASHÁIN / NONÓ / LISZT / BEETHOVEN)
Lunes 8 mayo • 20.30 h. • Teatro Juan Bravo • Segovia

Teléfono de información de venta de entradas
Teatro Juan Bravo • 921 460 039



Información: FUNDACIÓN SIGLO
c/María de Molina, 3 - 1º • 47001 Valladolid
Tel. 983 213 886 • www.fundacionsiglo.org

Junta de Castilla y León
Consejería de Cultura y Turismo
Fomento Segovia y los Atos de Castilla y León



Rastrillo solidario. La plaza de San Lorenzo acogió ayer el tradicional rastrillo solidario, organizado por el Grupo de Acción Misionera de la parroquia de este barrio. El objetivo residía en conseguir fondos para el proyecto 'Ayuda a niños sin escolarizar'. / FOTO: FERNANDO PEÑALOSA

► LABORAL

La Seguridad Social alcanza un nuevo récord de afiliación

El número de trabajadores superó en la provincia los 60.700 en abril

C.G.Q. / SEGOVIA

La Seguridad Social alcanzó en abril pasado un nuevo récord de afiliación, con un total de 60.746 trabajadores, 816 más en el mes anterior.

Según los datos de que dispone la Tesorería General de la Seguridad Social (TGSS), el Régimen General acaparó la mayor subida de afiliados, con 719 más para llegar a los 43.224 con los que concluyó el mes.

En cualquier caso, y como viene siendo habitual en la provincia, el Régimen General concentra el mayor grueso de afiliados. En abril pasado dos de cada tres afiliados en Segovia se encuadraron en este apartado.

Por lo que se refiere a los trabajadores autónomos, el colectivo también aumentó, aunque más le-

vemente, en 73 personas, con lo que su número total se colocó en los 12.894.

El Régimen Especial Agrario (Rea) también incorporó trabajadores, siete en total. Mientras que los trabajadores por cuenta ajena en este régimen aumentaron en 14, se redujo el colectivo de empleados por cuenta ajena, en siete. Así, al terminar el mes, el Rea contó con 3.645 segovianos.

Por último, el Régimen de Empleados del Hogar también obtuvo un aumento de la afiliación a la Seguridad Social, en esta ocasión de 24 personas, hasta alcanzar la cifra de 983.

Los trabajadores del hogar continuos (762) incorporaron a otras 13 personas y aquellos con un empleo discontinuo (221) sumaron a otro ciudadano.



En total, otros 816 trabajadores se incorporaron al sistema de la Seguridad Social en abril pasado. / FERNANDO PEÑALOSA

OTROS DATOS

► **Autónomos.** Según los datos de la Tesorería General de la Seguridad Social, los afiliados autónomos por sectores de actividad en la provincia en febrero pasado eran:

- Agricultura y ganadería: 1.115
- Industrias extractivas: 29
- Industria manufacturera: 1.029
- Producción de energía: 5
- Construcción: 2.783
- Comercio y reparación de vehículos: 3.547

- Hostelería: 1.733
- Transporte: 768
- Finanzas: 115
- Actividad inmobiliaria, servicios a empresas: 822
- Educación: 173
- Actividad sanitaria: 186
- Otras actividades sociales: 661

► **Hombres.** En total, eran 37.910 hombres los afiliados a la Seguridad Social en febrero pasado.

► **Mujeres.** Las mujeres afiliadas a la Seguridad Social sumaron 21.798 en febrero, según la información de la Tesorería General de la Seguridad Social.

► **Regímenes.** En la provincia hay más hombres afiliados a la Seguridad Social en todos los regímenes, excepto en empleados del hogar continuos, en el que en febrero había 687 mujeres y 52 hombres.

PATRONATO DEPORTIVO MUNICIPAL
(AYUNTAMIENTO DE SEGOVIA)

SERVICIO

ANUNCIO

APERTURA DEL PLAZO PARA LA SOLICITUD DE PLAZA EN LOS CURSOS DE NATACIÓN EN LA PISCINA MUNICIPAL CLIMATIZADA

SERVICIO, S.L. INFORMA sobre la convocatoria de plazas para los cursos de natación para la temporada 2006-2007. Adultos e infantiles.

Plazos INFANTILES. Desde el 2 al 17 de mayo recogida y entrega de solicitudes.

Plazos ADULTOS. Desde el 18 al 31 de mayo recogida y entrega de solicitudes.

Las bases de la convocatoria de plazas se pueden consultar en la misma Piscina o en el Patronato Deportivo Municipal.

Segovia a 5 de mayo de 2006— La Dirección.

AFINSA
GRUPO

Selecciona:

Asesores Comerciales

Para

Segovia y Provincia

Se Requiere

- ✓ Persona activa y dinámica.
- ✓ Buena Presencia.
- ✓ Responsable.
- ✓ Entre 25 y 55 años.

Se Valorará

- ✓ Experiencia comercial.

Se ofrece:

- ✓ Alta remuneración.
- ✓ Incorporación inmediata.
- ✓ Carrera profesional.
- ✓ Plan de formación continua en nuestro centro de formación y negocio.

Interesados solicitar entrevista en el teléfono

921 41 32 70, o enviar curriculum a del-segovia@afinsabt.com

www.afinsa.com

¿QUÉ GAFAS SON LAS QUE MEJOR TE SIENTAN?

Fernández Ladreda, 37

GENERAL OPTICA

Oferta válida por la realización del servicio CARACTER y para compras superiores a 80€ de gafas graduadas (lentes + puentes de nariz). Promoción no acumulable a otras ofertas o descuentos. Acción válida hasta el 31 de junio de 2006.

XX ANIVERSARIO DE TITIRIMUNDI

UNA MIRADA AL PASADO

Los títeres, veinte años en el corazón de todos los segovianos

El Festival Internacional de Teatro de Títeres celebra su XX aniversario con un amplio programa de actuaciones por toda la región

MARÍA COCO / SEGOVIA

"El Festival Internacional de Teatro de Títeres ya está consolidado. Por fin, las instituciones han entrado en el juego pero antes entraron los adeptos que han conseguido crear muchos adictos. Esta es la última edición que un grupo de 'chiflados' y gente alternativa se han desplegado por la ciudad con sus hilos y sus mangas, con sus vidas e ilusiones para sembrarla de primavera o, simplemente, para provocar". El 16 de mayo de 1996 EL ADELANTADO relataba que la capital, por décimo año, se había inundado de la magia de los títeres, un festival que durante dos décadas ha atraído hasta Segovia a miles de personas que acuden a contemplar los espectáculos programados.

"La semilla de las anteriores ediciones ha debido echar buenas raíces porque las calles y los patios de las casas singulares han sido asaltados por gentes menudas y grandes con ganas de ver y oír a los títeres", aseguraba el diario en un artículo donde el informador Manuel Sesma Sanz afirmaba: "Titirimundi ya se ha convertido en una marca con denominación de origen. El Festival Internacional de Teatro de Títeres ha adquirido un prestigio, al menos entre los titi-

teros, que ya lo quisieran para sí otros ventos culturales con más duros de la ciudad".

IR Y VENIR DE TITIRITEROS La realidad es que, durante dos décadas, cientos de profesionales han llegado a la ciudad, nombres conocidos y compañías menos famosas que han hecho las delicias de niños y mayores. Titirimundi ha conseguido llegar a los corazones de todos los segovianos.

"Este ir y venir de titiriteros, que a veces lo hacen cubriendo gastos, hay un alto grado de reciprocidad. Quien es contratado para actuar en Segovia sabe que consigue actuación también en Madrid, en Castilla y León...", aseguraba el periodista.

Desde la primera edición — en la primavera de 1985 — la cita se ha celebrado cada mayo excepto los años 1988 y 1989. En el 1990 los miembros de la organización apostaron por resumir el nombre del certamen y, según explicó el director del mismo, Julio Michel, a este diario: "Espontáneamente nos salió Titirimundi, vocablo muy sugerente y sonoro, que al parecer procede de la palabra 'tutilimundi', antigua atracción de feria que mostraba imágenes del mundo del cajón".



Imagen de archivo que muestra anteriores generaciones disfrutando de los espectáculos dirigidos a colegios. / PEÑALOSA

EN IMÁGENES...

FIESTA DE CLAUSURA DEL FESTIVAL



• Cientos de personas despiden Titirimundi.

XX ANIVERSARIO



• Cartel anunciador 2006.



OSNAM AUTOMOVILES, S.L.
Concesionario Oficial Chrysler-Jeep

CHRYSLER VOYAGER POR **275 €*** AL MES.

24 cuotas y una cuota final de 13.240,70 €**, entrada 8.888,94 €, TAE 8,81 %.

Alternative

Si siempre soñaste con tener un Chrysler Voyager, ahora el Programa Alternative de Chrysler te lo hace posible. Porque es tan flexible que, te lo llevas, lo disfrutas, y después tienes la ventaja de poder elegir la opción que más te convenga: **RENOVARLO, DEVOLVERLO O QUEDÁRTELO.**

Mercedes-Benz, smart, Maybach, Chrysler, Jeep y Dodge son marcas del Grupo DaimlerChrysler > www.chrysler.es >

*Ejemplo de financiación para un VOYAGER SE 2.5 CRD. PVP 26.450 € (IVA y transporte incluidos) con las facilidades del programa Alternative de DaimlerChrysler Servicios España E.I.C., S.A. válidas hasta 30/04/2006. Por 275 € al mes en 24 cuotas y una cuota final de 13.240,70 €, entrada 8.888,94 €, TAE 8,81 %, TIN 7,10 %. Comisión de apertura 403,90 € (2,30 %). Precio total a plazos: 29.133,54 €. **Existen 3 posibilidades para la última cuota: devolver el vehículo, adquiriéndolo pagando la última cuota de 13.240,70 € o sustituirlo por otro (siempre que se cumplan las condiciones del contrato). PVP válido para vehículos matriculados como medio adaptable, en Permisos y Boleines. Oferta para el modelo Chrysler Voyager SE 2.5 CRD, no se corresponde con el modelo de la imagen. Gama Voyager: emisiones de CO₂: 203-319 g/km, consumo combinado: 7,7-13,3 l/100 km.

C/ Siete Picos, 10 (Pol. Ind. El Cerro). 40006 SEGOVIA. Tel.: 921 43 41 70.

LA HISTORIA DE TITIRIMUNDI A TRAVÉS DE SUS CARTELES



1985. Existimos



1986. El Festival aún no tenía nombre



1987. El año malo (para algunos, el mejor)



1990. Titirimundi tras dos años de ausencia



1991. Teatro



1992. Otras culturas



1993. El acueducto, siempre



1994. Oficio



1995. Manipulación



1996. Nace el anagrama



1997. En colores



1998. Este año no hubo carte. Este es el folleto



1999. La importancia de los dedos



2000. Anunciamos a gritos la página web



2001. Fantasía



2002. La imagen de Hugo e Inés



2003. Cuestión de equilibrio



2004. Pasen y vean



2005. Obras de arte.

AVISO A SUSCRIPTORES

Se comunica a los suscriptores que podrán recoger el dvd desde el martes 25 de abril al lunes 22 de mayo de 2006. En Plaza Mayor, 3 2º, de lunes a viernes, en horario de 9 a 14 horas. Y en calle Peñalara, 3 Polígono Industrial El Cerro, de lunes a viernes, en horario de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas. Se entregará un dvd por suscripción de pago.

Patrocinador:

MUTUAMADRID

El endesa

Colaboran:

renfe

ONO

Realización:

CANAL 4

Ofrecido por:

Diario de Avila

Diario de Burgos

Diario de León

Diario Palentino

TRIBUNA

EL ADELANTADO

HERALDO

El Día de Valladolid

La Opinión

consíguelo
ESTE DOMINGO
GRATIS
con tu periódico

Este DOMINGO

disfrutarás de un año
en imágenes



Más de mil horas de noticias, más de sesenta mil coberturas informativas y millones de imágenes y sonidos, 365 días de información, resumidos en el primer anuario audiovisual de Castilla y León que se edita en DVD.

Información internacional, nacional, de nuestra comunidad y de cada una de las nueve provincias que conforman esta región.

Más de tres horas de anuario donde está todo lo que aconteció en 2005, porque si algo sucedió aquí en su provincia, en nuestra comunidad, en España o en el mundo, se lo contó Canal 4 Castilla y León.

TEATRO

'Políticamente incorrecto'

★★★

Cómica frivolidad

Políticamente incorrecto

Autor: Ray Cooney

Reparto: Pedro Mari Sánchez, Fermi Herrero, Amaia Lizarralde, Luis Bonilla, Inma Ochoa, Carlos Heredia, José Conde, Maribel Lara y Ana Hernández

Adaptación: José Luis Martín

Espacio escénico: Jordi Tejedor

Vestuario: Beatriz San Juan

Iluminación: Paco Mir y Jaime Freixa

Dirección: Paco Mir

Compañía Pentación

Teatro Juan Bravo de Segovia, 6 de mayo

MANUEL SESMA S. / SEGOVIA

Miguel Mihura, autor español del que el año pasado se celebró el centenario de su nacimiento sin que tuviera ninguna repercusión en nuestro teatro de la Plaza Mayor, Mihura llegó a cultivar, en cierto modo, el género de vodevil. Su aproximación era de tal elegancia que producía una carcajada inteligente en el espectador. Con situaciones absurdas, los personajes significaban un punto de amarga realidad que, entre risa y risa, permitía una fina reflexión.

El espectáculo que se ha podido presenciar el sábado en el Teatro Juan Bravo recordaba de alguna manera al teatro de don Miguel. Y es que *Políticamente incorrecto* de Ray Cooney derrocha comedia basada en el enredo hecho con las mentiras urdidas por los persona-

jes. La pieza cumple con generosidad su cometido de hacer reír aunque todo quede en un ejercicio de frivolidad.

Comparaciones aparte, *Políticamente incorrecto* plantea una o mil infidelidades matrimoniales abocadas más a la especulación que a la satisfacción real. Un ministro del gobierno socialista y una diputada del partido de la oposición -símil simplista- pretenden consumir su relación sexual en una habitación del Hotel Palace. El descubrimiento de un individuo atrapado por la guillotina de la ventana desencadena una serie de escenas cómicas hilvanadas por medio de una mentira tras otra. Los personajes que surgen para "solucionar" la comprometida relación se ven enredados en una compleja madeja de situaciones hilarantes. El jefe de gabinete del ministro acarrea la parte más comprometida con varios nudos que ha de resolver. La camarera, el director, el marido de la diputada, la mujer del ministro y una enfermera completan la fauna de un zoológico enloquecido.

La puerta del dormitorio, la del armario, la guillotina de la ventana se convierten en trampas por donde aparecen inesperadamente para los protagonistas, no para el espec-

tador, los continuos motivos de inquietud. La pieza se desarrolla en un constante trajín de abrir y cerrar escotillas de un submarino que se hunde progresivamente en un mar de risas del público espectador.

En *Políticamente incorrecto*, el autor hace un admirable ejercicio de andamiaje literario para mantener la atención del público y para cubrir con la fachada de la risa un edificio vacío de contenido. Sin embargo, no se puede decir que haya engaño en el producto porque el vodevil -como se anuncia- solo pretende entretener. Aunque a este vodevil le falten las canciones típicas, cumple satisfactoriamente con la función de gran comedia con formidable comicidad.

Por su parte, Paco Mir, director del montaje, ha realizado una puesta en escena sin asumir riesgos escénicos apoyándose en un excelente elenco de actrices y actores. La escenografía cerrada y funcional para marcar las cómicas entradas y salidas aporta ese imprescindible aire de teatro antiguo y burgués como requiere el vodevil.

Además de la comicidad frívola de la obra, hay que destacar la magnífica interpretación de actrices y actores que hicieron un alarde de equilibrio cómico. Sin llegar a la astracana en la que hubiera sido



Un momento de la función celebrada en el Juan Bravo./PEÑALOSA

muy fácil caer, se movieron en esa zona del gesto medurado para no producir la carcajada obligada, pero gesto exacto para hacer reír. Actores y actrices sincronizaron a la perfección las entradas y salidas para imponer el ritmo escénico preciso marcado por la sorpresa -"espera" entre el público- y el dinamismo. Sin duda, hay que apreciar un estupendo trabajo de dirección y de interpretación.

Con todo, *Políticamente incorrecto* viene a cubrir una parcela de teatro de puro entretenimiento realizado con elegancia y hasta cierto buen gusto. El espectáculo es consecuente con lo que propone sin estallidos estelares; mercantilista, como algunas películas españolas de la transición que abordaron el mismo tema, pero hay que anotar dentro de lo moderadamente saludable.



Itinerario:
Barcelona - Niza -
Livorno (Florencia-Pisa)
Civitavecchia (Roma)
Nápoles - Túnez



* Sólo para tarjetas VISA HALCON o ECUADOR de particulares emitidas y concedidas por el Grupo Banco Popular. Para plazos superiores a 6 meses: 1,15% nominal mensual (14,71% TAE). El descuento de 90€ está condicionado a domiciliar las mismas tarjetas en un Banco del Grupo Banco Popular y a comprar hasta el 31/10/2006. RE 06/12052.

PROMOCIÓN ESPECIAL CRUCERO POR EL MEDITERRÁNEO

NEW FLAMENCO

8 DÍAS • CAMAROTE EXTERIOR

• 15, 22 y 29 Mayo **455€**
• 5, 12 y 19 Junio **455€**

- Salidas del Puerto de Barcelona.
- Precios por persona en Camarote Exterior doble.
- Pensión Completa con bebidas en las comidas.
- Tasas de embarque y propinas no incluidas.
- Consultar condiciones de esta oferta.

y además...

TE REGALAMOS

90€*

+

6
meses
sin intereses



VIA EJ ECUADOR

www.viajesecuador.com

902 100 211

**Somos
Transparentes**
Más de 1.250 oficinas

Información y reservas 7 días a la semana



HALCON
VIAJES

www.halconviajes.com

902 300 600

LOS PLÁSTICOS: FIGURINES, BOCETOS Y ESCENOGRAFÍAS DE RAFAEL BAIXERAS. TEATRO JUAN BRAVO

Baixeras y el teatro (y el teatro de la vida)

ANTONIO MADRIGAL / SEGOVIA

Un jovencísimo artista llamado Rafael Rodríguez Baixeras aterrizó en Madrid con un maletón de estudiante y cara de despiste pongamos que hacia 1968. Viene a vivir con su hermano Javier y a estudiar al parecer la carrera de arquitecto. Se albergará en el Colegio Mayor Ximénez de Cisneros, en una zona bella y frondosa de colegios mayores de la ciudad universitaria. Viene de provincias, no sé si de Segovia o de La Coruña o de los dos sitios a la vez, y lo que no se le quita es la cara de despistado y de niño. Es muy joven, (ya lo he dicho) y ese Madrid que conoce de sopetón le parece una insufrible metrópolis que le alarma por lo enorme (geran los años sesenta; qué diríamos del Madrid actual ¡...Allá en el Mayor Cisneros, el joven Rafael conoce a muchas personas interesantes, pero sobre todo contacta con gente inquieta que pinta, compone, narra, hace poemas, monta cine-forums, escribe, interpreta y dirige teatro (son los años del todopoderoso SEU, Sindicato Universitario Único Franquista, donde no obstante su obligatoriedad sindical y antipática falta de libertad, tanta gente talentosa y estupenda se refugiara entonces).

Algunos de estos inquietos se acerca al joven Rafa, conocedores de que dentro de aquel rubio gallego-segoviano había algo que libraba. Fue concretamente el entonces director del TEU de Madrid, José Manuel Garrido Guzmán, quien le explica un am-

bicioso proyecto de realización de tramoyas, figurines y escenografías para la representación de obras teatrales de Alberti, Lorca y Valle-Inclán. ¡Casi nada! Baixeras se pone a trabajar y de repente descubre un montón de obras teatrales y autores de los que en provincias (aquellas grises provincias) no se tenía ni la más remota idea ni tampoco en Madrid, donde por aquel entonces se representaba a Alfonso Paso y a Luca de Tena, teatro para una burguesía estúpida franquista. ¡Era precisamente en los TEUS y en las lecturas de teatro de los colegios y residencias universitarias, donde se refugiaban los jóvenes airados y rebeldes con causa!...Yo mismo pasé por esa experiencia, y los pasillos y el ambiente de las facultades y colegios mayores me enseñaron quienes eran los O'Neil, Ionesco, Harold Pinter, Durrenmatt o Becket y su teatro del absurdo (por cierto, que en "Estrenando a Godot" de este autor, los curitas que asistían a los forum-me refiero a los curitas modernos-siempre sostenían esperanzados que la obra era toda una búsqueda de Dios, mientras que los existencialistas agnósticos hablaban de la nada, de la angustia vital y de la desesperación, echando por tierra las tesis de los jóvenes curitas esperanzados aquellos...)

Ahora y después de tantos años aflora esta obra gráfica teatral de Rafa Baixeras, gracias a las iniciativas del director del teatro Juan Bravo, Víctor Aranda, el en-



Uno de los bocetos de Baixeras que se pueden ver en la sala de exposiciones del teatro segoviano. / JUAN MARTÍN

tusiasmo de Pompeyo Martín, comisario de la exposición, y a la Diputación Provincia. Al parecer el propietario de los dibujos Sr. Garrido los cede gratuitamente para esta muestra, según nos explica. El montaje es digno y claro, acompañado por la edición de una sugestiva publicación con profusión de dibujos de Baixeras a color, textos bien seleccionados y correcta maquetación (adolece no obstante de ausencia de fechas de la obra

reproducida).

¿Y qué decir de los dibujos?...Son figurines y bocetos en los que prima fundamentalmente la frescura ingenua de una juventud ilusionada, disparada hacia una vocacional dedicación artística para colmar una vida prometedora en logros y metas amplias, que injusta, y tempranamente fue cercenada por la muerte (el teatro absurdo de la vida) cuando más cabía esperar de él.

En estos dibujos el pintor se diversifica, y los rasgos, caracteres y vestimentas de Don Friolera, el Coronel, el Teniente Cardona, Pacharín, Doña Rosita o don Cristóbal aventuran donde hubiera podido llegar Baixeras alternando su principal actividad de pintor con géneros distintos, que le divertían y en los que mostraba su gran curiosidad de hombre atento preocupado por las cosas: un artista. ¡El teatro de la vida!



Línea 3

Calidad y bienestar para las personas mayores

www.valdihuertos.com



VALDIHUERTOS
centro de mayores

C/ Fotógrafo Rafael s/n - 40200 Cuéllar (Segovia)
Tfno.: 921 14 49 10 / Fax: 921 14 06 29
valdihuertos@valdihuertos.com

GMS
INMOBILIARIA

p-3644

Zona Centro
3 dormitorios
totalmente reformado,
exterior
¡Consúltenos!

Conde de Sepúlveda

2 dormitorios, 1 baño,
muy luminoso, totalmente
reformado
¡Precio de Ocasión!

P-3679

Conde de Sepúlveda

2 dormitorios, 65 m2,
para reformar a su gusto.
Muchas posibilidades
¡Infórmese!

P-3670

San Lorenzo

Piso de 3 dormitorios,
112 m2 construidos, garaje
¡Precio de ocasión!

P-3641

p-3642

Zona San José
3 dormitorios, con
balcón
¡Precio
muy atractivo!

La Albuera

3/4 dormitorios, 113 m2,
muy luminoso, ascensor,
exterior, magníficas vistas
¡Precio muy interesante!

P-3328

Telf: 921 41 32 32

Plaza de Sta. Eulalia, 10 SEGOVIA
Fax : 921 43 32 86

Consigue el Resumen Oficial del Campeonato de Fórmula 1 FIA 2005, con lo mejor de Fernando Alonso, recopilado en 2 DVDs



**Sábado 13 de mayo
primer dvd por sólo
5,95 euros**

**Sábado 20 de mayo
segundo dvd
5,95 euros**

Con el patrocinio de



**RENAULT
EMAYSA**

Promoción válida hasta fin de existencias.
Teléfono información suscriptor: 921 437261
De lunes a viernes, de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas.

**EL ADELANTADO
DE SEGOVIA**

El diario de los segovianos

► SOCIEDAD

La familia del pentapléjico segoviano muerto en Valladolid desconoce las circunstancias del fallecimiento

Su hermano agradece a quienes cuidaron a Jorge León de forma "generosa y abnegada" durante su vida

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La familia del pentapléjico segoviano Jorge León, hallado muerto en su domicilio de Valladolid el pasado jueves, asegura que desconoce las circunstancias concretas que rodearon el fallecimiento.

Jorge León, de 53 años, defendió la eutanasia desde un "blog" de Internet y participaba activamente en debates y foros en la red sobre este tema. Solo con capacidad para mover la cabeza, había sido muy deportista, espeleólogo. Hace seis años se rompió el cuello en un accidente doméstico, mientras hacía gimnasia en una barra fija a dos metros de suelo. Era ayudante técnico sanitario en el hospital Clínico de Valladolid, pero su pasión fue la escultura, incluso su hermano, Carlos León, subraya que "ha muerto uno de los mejores artistas de Segovia". Incluso presentó una obra en la última bienal de arte organizada por la ONCE en el Círculo de Bellas Artes de Madrid.

La familia subraya que hay un hecho cierto y es la muerte de Jorge. Sin embargo, Carlos León añade: "desconozco por completo las circunstancias del fallecimiento", entre otras cosas porque hay una investigación que ha sido declarada secreta".

"Desde que me avisaron -explicó- tarde una hora y pico en llegar a Valladolid y cuando lo hice me encontré con que el cadáver ya no estaba allí, y la casa llena de policías".

"Allí me dijeron que le habían encontrado sobre las ocho de la mañana y que todo hace pensar que había sido ayudado, pero honestamente yo desconozco cómo ocurrió y eso quiero subrayarlo".

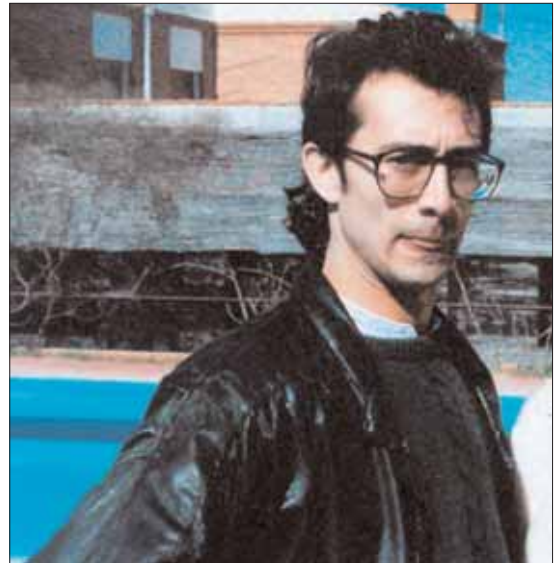
Carlos León se encargó de cumplir con lo testamentado por su hermano, como fue incinerar el cadáver, sin guardar las cenizas. Sobre las personas que cuidaron de l pentapléjico, "generosa y abnegada-

mente", el hermano añadió a Efe que no puede tener más que agradecimiento hacia ellas. "Sé que en los últimos años estuvo rodeado de profesionales y amigos que contribuyeron a que su vida fuera mas llevadera y que trabajaron denodadamente para ello. Se lo agradezco", indicó. La familia espera que esta muerte contribuya al debate general sobre la eutanasia.

Para Carlos León, la otra vertiente del asunto, el debate general

sobre la eutanasia, es mucho mas interesante, "en la medida en que afecta no ya a mi hermano, que ya ha fallecido y estará descansando, sino a otros miles de personas que necesitarían la ayuda y los medios de los que mi hermano dispuso".

Por último, Carlos León indicó que no quiere hacer más declaraciones sobre la muerte de su hermano, ya que es un asunto muy privado que, además, está sujeto al secreto sumarial.



Jorge León, en una foto de archivo tomada antes del accidente. /EL ADELANTADO



DESDE 1945
PRECIO, CALIDAD Y SERVICIO

CONCESIONARIO DE VEHÍCULOS NUEVOS








Y OTRAS MARCAS

DIRECTAMENTE DE FÁBRICA




"COMPRE SU BMW NUEVO AL MEJOR PRECIO"

Ofertas de últimas unidades en stock de las series 3 y 5 nuevos y km. 0, disponibles hasta el 15 de mayo

CONCESIONARIO Y SERVICIO TÉCNICO OFICIAL

BOMBARDIER ATV










Outlander 400/800

Max 400/800

Rally 200

DS 650 X

Goes 1 y 2 plazas

Infantiles

C/Gremio de los Cinteros, 118. Telf. 921 44 55 44

www.autospeedmultimarca.com

Ayuntamiento de MIGUELÁÑEZ (SEGOVIA)

ANUNCIO

Aprobado por el Pleno de esta Corporación, en sesión celebrada el día 22 de julio de 2005, la enajenación por subasta de las fincas:

— Parcela 274-1 del Polígono 1 de Bernardino.

— Parcela 1061 del Polígono 1 de Domingo García.

calificadas como bienes de propios de este Ayuntamiento, así como el Pliego de condiciones económico-administrativas que ha de regir la subasta para la enajenación de las fincas descritas, a los efectos de lo previsto en el artículo 122 del Real Decreto Legislativo 781/86 de 18 de abril, se convoca su hasta pública para la enajenación de las referidas fincas de conformidad con las siguientes particularidades:

a.— OBJETO DE LA SUBASTA: Enajenación de parcelas en un lote único:

— Parcela 274-1 del Polígono 1 de Bernardino de 0,99,00 hectáreas de superficie.

— Parcela 1061 del Polígono 1 de Domingo García de 1,80,00 hectáreas de superficie.

b.— TIPO MÍNIMO DE LICITACIÓN: 97.867,43 euros.

c.— PLAZO Y LUGAR DE PRESENTACIÓN DE PUCAS: Hasta las 14,00 horas del día 25 de mayo de 2006, en las oficinas del Ayuntamiento, Pza. Mayor nº1 de Migueláñez, o mediante correo certificado.

d.— FIANZA PROVISIONAL: 2.835,72 euros equivalente al 3% del precio de licitación.

e.— FIANZA DEFINITIVA EN CASO DE ADJUDICACIÓN: 6% del precio de adjudicación.

f) APERTURA DE PUCAS: A las 12,30 horas del día 1 de junio de 2006, en las oficinas del Ayuntamiento de Migueláñez.

g) DOCUMENTACIÓN A PRESENTAR:— En dos sobres, en los que se haga constar por su parte exterior "subasta para la enajenación de las fincas".

— Parcela 274-1 del polígono 1 de Bernardino y Parcela 1061 del Polígono 1 de Domingo García "propiedad del Ayuntamiento de Migueláñez" y "Nombre de Licitador".

— Sobre A:— Los documentos que acrediten la personalidad del licitador (poder bastante en el caso de actuar en representación de tercera persona).

— El resguardo acreditativo de haber depositado la fianza provisional.

— Sobre B: Proposición económica.

En Migueláñez, a 4 de mayo de 2006.

LA ALCALDESA, Fdo., María Jesús Fuentes Pérez

► SOCIEDAD

Segovia, entre las diez ciudades españolas con los taxis más caros

La tarifa media por kilómetro recorrido o el tiempo equivalente es de 0,70 euros en horario diurno y de 0,88 euros en nocturno y festivos, según un estudio de FACUA

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Segovia es la décima ciudad de España con las tarifas de taxis más caras. Las nueve ciudades restantes son, por este orden: Tarragona, Lugo, Lleida, Castellón, Badajoz, San Sebastián, Murcia, Pontevedra y Pamplona, según informa

Efe. Los taxis han subido en España una media del 5,3 por ciento, 1,4 puntos por encima del IPC, según un informe de la federación de consumidores FACUA, que ha efectuado un estudio en 42 ciudades españolas.

Las diferencias entre ciudades

llegan en el caso más extremo hasta el 159 por ciento en horario diurno y al 150 por ciento en nocturno, según el estudio mencionado para el que se han hecho ocho viajes en cada ciudad de 1, 5, 10 y 15 kilómetros —o sus tiempos equivalentes— en horarios de no-

che y día. De las 42 ciudades estudiadas sólo Almería y Murcia no habían revisado las tarifas de taxis desde julio pasado, mientras que Santa Cruz de Tenerife es la que tiene los taxis más baratos.

La tarifa media por kilómetro recorrido o el tiempo equivalente

es de 0,70 euros en horario diurno y de 0,88 en nocturno y festivos, y las diferencias entre ciudades en los casos más extremos alcanzan al 88,9 de día y hasta el 168,9 por ciento de noche y en festivos.

BAJADA DE BANDERA La bajada de bandera cuesta una media de 1,44 euros de día y 1,89 euros de noche, y de unas ciudades a otras, en los casos más extremos, las diferencias alcanzan el 282 por ciento en la tarifa de día y hasta un 319 por ciento en la de noche.

El precio medio de la carrera mínima es de 2,63 euros para el horario diurno y de 3,46 para el nocturno, y estas carreras mínimas varían en los casos extremos hasta un 157 por ciento de día y un 223 por ciento de noche y festivos.

Las carreras mínimas más caras en horario diurno se producen en San Sebastián (3,73 euros), Castellón (3,40 euros) y Lleida (3,35 euros), mientras que en horario nocturno las carreras mínimas más caras son las de Valencia (5 euros) y Pamplona (4,72 euros), y las más baratas en Barcelona (1,45 de día y 1,55 de noche), Pontevedra (1,56 euros de día) y Madrid (1,75 en ambos casos).

Estas tres últimas ciudades son tres de las 16 estudiadas en las que la carrera mínima coincide con la bajada de bandera. La FACUA recordó que la aprobación de las tarifas de los taxis corresponde a los Gobiernos autónomos a propuesta de los ayuntamientos.



PROMOCIÓN Y VENTA DE VIVIENDAS

Alfárez Provisional, 20, 1º A
SEGOVIA

Teléf. 921 43 48 18
Fax: 921 43 63 52

PROMOCIÓN A LA VENTA

(A tan sólo 8 Km. de Segovia)

11 APARTAMENTOS en TIZNEROS

de 1 y 2 dormitorios



Entrega finales 2006

INMOBILIARIA MANSINO 921 44 30 31

VENDE PISO a estrenar en PALAZUELOS DE ERESMA

3 dormitorios.
2 baños completos
Cocina amueblada
Garaje y trastero
Piscina comunitaria

Ref. 8865

Triangulo Inmobiliaria

CHALET LA LASTRILLA

C0670.- Chalet de 290 m² divididos en con bodega, aseo y garaje para 2 coches, cocina, despensa, 2 aseos, salón, 4 dormitorios y 2 baños completos, Bajo Cubierta.

Queremos que
acierte en su
elección.



Triangulo Inmobiliaria



el sueño de morfeo

en concierto

Segovia

viernes **26** de mayo de 2006 • 22:00 h
Plaza de Toros



VENTA ANTICIPADA: 15€* (IVA incluido) **VENTA EN TAQUILLA:** 18 € (IVA incluido)

***Promoción Descuento • 3€
Junta de Castilla y León**

Los titulares de la **tarjeta Carné Joven** (euro <26 y carné +26 años) de la Junta de Castilla y León, obtendrán un **descuento de 3 €** en la venta anticipada, presentando el vale promocional que podrán canjear en los establecimientos de Segovia **telepizza** *** IVA incluido**).



PUNTOS DE VENTA:

- Segovia: Telepizza, Café del Mercado (Luz de Castilla), Bar Santana, Bee Ropa y Calzado
- La Granja: Bar Eclipse y Disco Bar Tamiz
- Carbonero el Mayor: Bar-Rest. Los Mellizos
- Collado Villalba: American Dream
- El Espinar: Bar Rolar
- Cuéllar: Bar la Alhambra
- Nava de la Asunción: Pentagrama
- Guadarrama: Sala Reciclaje

ORGANIZAN:



PATROCINA:



COLABORAN:



RECOMIENDAN:



EL ADELANTADO 105
DE SEGOVIA

► OLOMBRADA

La localidad acogió una charla sobre derechos y libertades de los españoles

EL ADELANTADO /
OLOMBRADA

Más de 60 personas participaron en Olombrada en la charla coloquio sobre derechos y libertades públicas de los españoles organizada por el área de Acción Parlamentaria del Partido popular de Segovia.

El procurador Juan Ramón Represa realizó un resumen de los aspectos fundamentales de la Carta Magna, y criticó "la voluntad del PSOE ante las últimas concesiones realizadas a ciertas comunidades con el respaldo de tan sólo el 54%".

El procurador Juan José Sanz Vitorio fue el encargado de cerrar las intervenciones. Criticó duramente "las concesiones que el PSOE está haciendo a comunidades como la catalana", y explicó a los asistentes "los graves perjuicios que estas concesiones pueden tener en nuestra provincia y comunidad autónoma".

Tras finalizar las intervenciones se abrió un pequeño coloquio entre los asistentes a la charla.

► MEDIO AMBIENTE

La Junta elude responsabilidades en la concesión de agua a Bezoya

El consejero de Medio Ambiente afirma que el Gobierno sólo ha realizado el estudio de impacto ambiental, correspondiendo la autorización de licencias a los ayuntamientos

• El informe del bufete Codina establece que "las concesiones de agua a Bezoya autorizadas por la Junta de Castilla y León son nulas de pleno derecho".

JUANA HITTA / SEGOVIA

El consejero de Medio Ambiente de Castilla y León, Carlos Fernández Carriedo, ha eludido responsabilidades del Gobierno Regional en la concesión de nuevas licencias de agua a la planta de Bezoya ubicada en Trescasas. Fernández Carriedo afirmó hace unos días en el transcurso de un acto en El Espinar que "las licencias no las concede la Junta de Castilla y León, sino los respectivos ayuntamientos". El consejero respondía así a las preguntas de los medios de comunicación sobre el informe del bufete Codina, hecho público recientemente, que revela que "las concesiones de agua a Bezoya autorizadas por la Junta de Castilla y León son nulas de pleno derecho".

"Nosotros hacemos los preceptivos informes medioambientales, que son informes técnicos, no administrativos. No es una valoración jurídica sino una valoración desde el punto de vista de impacto ambiental", explicó el consejero.



El consejero de Medio Ambiente, Carlos Fernández Carriedo. / PEDRO L. MERINO

Carlos Fernández Carriedo afirmó que "con carácter general las concesiones de agua le tocan a la Confederación Hidrográfica del

Duero. Según establece la Ley de Minas, nosotros hacemos nuestro correspondiente informe de impacto ambiental, pero la concesión no compete a Medio Ambiente".

Por otro lado, desde la Plataforma en Defensa del Agua Públi-

ca de Segovia han demandado a la Mancomunidad de La Atalaya que inste al Gobierno Regional a anular el expediente de concesión de agua a Bezoya y pedir la nulidad del acto administrativo.

El presidente de La Atalaya, Javier San Frutos, ha afirmado que la Mancomunidad "es el único organismo oficial que se ha gastado dinero (en el informe Codina) en informarse sobre la legalidad o no de las concesiones a Bezoya". San Frutos añade que ese informe se ha puesto a disposición de la ciudadanía, y que en la actualidad, cada uno de los cuatro ayuntamientos que integran La Atalaya lo está estudiando a través de sus equipos jurídicos. "Después, actuaremos en consecuencia. Ahora, de ahí a que tengamos que impulsar la cuestión, creo que no", aseguró.

San Frutos señaló que los cuatro ayuntamientos (La Lastrilla, Trescasas, San Cristóbal de Segovia y Palazuelos de Eresma) llevarán a sus respectivos plenos el informe Codina y las actuaciones posteriores. "La Mancomunidad de La Atalaya es un lugar de debate y nuestra intención es conseguir el consenso. Somos nueve personas que opinarán y votarán", concluyó.

GESTIÓN 10 CHALET EN VENTA en Tabanera del Monte

de 4 dormitorios, salón con chimenea, 2 baños y aseo.
Suelos de tarima. Jardín
Piscina individual

VENGA A VERLO
Teléfono 921 44 50 77

GESTIÓN 10 En el Carmen PISO en VENTA de 2 dormitorios, baño y salón Exterior

Calefacción central
Suelos de tarima
Reformado

CONSÚLTENOS
Teléfono 921 44 50 77

► SANIDAD

Castilla y León superó en el año 2005 la media nacional de donantes de órganos

J.H. / SEGOVIA

Castilla y León registró el año pasado una media de 36,7 donantes de órganos por cada millón de habitantes, superando la media nacional que se elevó a 35,1 donantes, según explicó el coordinador de la asociación de donación y trasplantes de órganos de Castilla y León, Emilio Bautista. Este último asistió hace unos días a una conferencia celebrada en La Granja sobre trasplantes y donaciones.

Bautista reconoció que 2005 "ha sido un año extraordinario en cuanto a donaciones".

En Castilla y León únicamente se realizan operaciones de trasplante en el Hospital Río Ortega, de hígado, y el Clínico Universitario, de corazón, de Valladolid, y en el Clínico de Salamanca, de riñón. La mayor parte de este tipo de intervenciones corresponden a trasplantes de riñón, seguidos de hígado y corazón, aunque Bautista

señaló que en lo que va de año ya se han realizado cinco operaciones de corazón.

La media de edad de los trasplantados de Castilla y León es de 59 años, y la asociación registra 15 casos de personas trasplantadas que ya han superado 15 años de trasplante.

Emilio Bautista reconoce que los datos son esperanzadores, aunque añade que las listas de espera siguen existiendo, "y se sigue

muriendo gente". En este sentido, recordó que uno de los aspectos negativos para la asociación es la negativa de los familiares a acceder a la donación de los órganos del fallecido. "Además del consentimiento familiar, la muerte debe producirse en un hospital y ser encefálica, por lo que los inconvenientes son muchos todavía". La media de Castilla y León de negativas de los familiares es del 14,6% y en España del 16,5%.

**Nuevo centro
El Espinar**

itv	ATISAE itv	Asistencia Técnica Industrial SAE www.atisae.com Tfno: 902 885 500
VALVERDE DEL MAJANO Tfno: 921 490 023 Pol. Nicomedes García P. 5A segovia@atisae.com	CUÉLLAR Tfno: 921 142 429 Ctra. Valladolid s/n cuellar@atisae.com	EL ESPINAR Tfno: 685 946 724 Ctra. N-VI Km. 67 Sector La Piñilla elespinar@atisae.com
Horario de Valverde y Cuéllar: de lunes a viernes de 8 a 20 h. Los sábados de 8 a 13 h.		Horario de El Espinar: de lunes a viernes de 9,30 a 14 y de 15,30 a 18 h. Los sábados de 9 a 14 h.

► HONTANARES DE ERESMA

Mis vehículos favoritos

La Asociación de Seiscentistas de Segovia y el Ayuntamiento organizaron la II concentración de vehículos clásicos a la que asistieron más de 70 coches de Segovia, Burgos, Oviedo, Barcelona y Valladolid

ÁLVARO PINELA / HONTANARES DE ERESMA

La segunda concentración de vehículos clásicos de la localidad, cubrió las expectativas generadas tanto desde la Asociación de Seiscentistas de Segovia, como desde el Ayuntamiento de Hontanares, organizadores de la cita, en la que se reunieron más de 70 vehículos, procedentes de Segovia y provincia, Burgos, Aranda de Duero, Valladolid, Oviedo o Barcelona entre otros, pertenecientes a coleccionistas aficionados de manera individual.

La mañana de ayer domingo, jornada en la que el municipio estaba inmerso en la celebración de las fiestas del Patrocinio de San José, reunió en la plaza Mayor a diferentes modelos automovilísticos legendarios, en la que el Seto 600 tenía la máxima representatividad con un total de 32 coches. además de Citroën 2CV, Seat 850, el 124, 1500, Ford Cupe, entre otros más.

El presidente de la Asociación de Seiscentistas, fundada en el año 2002, Juan Francisco Puente, mostraba su satisfacción, "yo no me esperaba esta cantidad de vehículos de ninguna manera, habra que hacer la plaza más grande", explicaba emocionado, para añadir que "de las convocatorias que se han venido haciendo últimamente en Segovia es la que más vehículos ha reunido".

La reunión que se convirtió en una placida jornada de convivencia, viaje y turismo, se inició con la entrega de dorsales a las 10,30 horas de la mañana. El recorrido partió des de la plaza, por Valseca, mirador de El Terminillo en La Las-trilla, proximidades del Acueducto de Segovia, Santa Lucia, Alcazar de Segovia, a Valverde del Majano, Altos de la Piedad, y Cuesta de los Hoyos con regreso a Hontanares. En el transcurso del mismo, sus integrantes pudieron contemplar las excelentes vistas y panorámicas, el entorno, apearse en algún caso para tomar un refresco, y en otros como reconocía el presidente del

colectivo, "también perderes en el seguimiento de la ruta, dado el desconocimiento de algunas personas".

La llegada al municipio se produjo sobre las 14,30 horas, en la que los diferentes modelos se expusieron en el entorno de la plaza Mayor. Unos vehículos que el principal inconveniente que encuentran para su mantenimiento es el de los repuestos y recambios,

Los coleccionistas y organizadores se reunieron en torno a una gran **paella en el centro social**

que atrajeron la mirada de numerosos curiosos. Los automovilista por su parte intercambiaban su opinión sobre el trayecto, o las próximas citas de vehículos clásicos, como José L. Rubio, de Auto Club Los Clásicos de Valladolid, que repartía panfletos de su VI concentración, que tendrá lugar en Valladolid los días 10 y 11 de junio. O por otro lado, Juan I. Pérez, presidente del Club 2CV de Segovia, que departía amistosamente con un representante del Club Enamorados del 600 de Aranda de Duero, para una nueva reunión en Fuentenebro el día 1 de julio próximo.

La clausura de la jornada transcurrió en torno a una gran paellada para todos los asistentes financiada por el Ayuntamiento de Hontanares.

El precio establecido de la comida fue de cinco euros que serán destinados por la organización a Apadefim, como consecuencia de la buena labor que está llevando a cabo en Segovia, explicaron. A su degustación asistieron más de 200 personas. Desde el Ayuntamiento su satisfacción por lo animado y concurrido que había supuesto la concentración,



1 La plaza con los coches.

2 Por la localidad de Valseca.

3 Juan Francisco Puente.

► MARTÍN MIGUEL

Los vecinos aceptan la compra de un terreno para hacer la piscina

A.P. / MARTÍN MIGUEL

El grupo de vecinos que desean construir unas piscinas y instalaciones de ocio en la localidad se reunió recientemente para exponer las nuevas propuestas, aprobando la mayoría de los asistentes, según recoge el acta de la sesión, "la compra de un terreno de alrededor de 3000 metros cuadrados al Ayuntamiento de Martín Miguel", entidad que realizó con

anterioridad una propuesta al colectivo, y que a la vez, según se puso de manifiesto, "se facilitarían los pagos y se estudiarían fórmulas para dar las mayores facilidades".

Así, se dedujo, que "con la compra de los terrenos, estos y las instalaciones que se realizaran pertenecerían a los propietarios y sus descendientes".

También se analizó la propues-

ta de participación de los socios. Sobre dos acciones se aprobó la opción B, por la que las familias biparentales adquisiesen dos acciones, las monoparentales una acción, y las personas solteras una acción, de un precio aproximado a los 3000 euros, según recoge el acta. Por último se acordó elaborar una nueva lista de la asociación y convocar una nueva reunión próxima a San Isidro.



Podrán participar los vecinos que lo deseen como socios/ ÁLVARO PINELA

DE INTERÉS

FARMACIAS DE GUARDIA

F. J. Alcaraz

(C/ Resina, hasta el domingo 14 de mayo)

CONVOCATORIAS

Viernes 18 de mayo **asamblea de la Peña Taurina El Quemadal** con elecciones a la Junta Directiva. A las 9 de la noche en el centro cultural Cronista Herrera.

MONUMENTOS

Y MUSEOS

Oficina de Turismo en el

Castillo... 921 14 22 03.

Castillo de Cuéllar. Visitas teatralizadas sábados y domingos de 12.00 a 17.00 horas. Consultar horario de pases.

Centro de Interpretación del Arte Mudéjar. Iglesia de San Martín: Sábados, domingos y festivos. Grupos concertar visitas. Nos ofrece un paseo por la sociedad medieval mediante la imagen y el sonido.

Centro de Interpretación de los Encierros. Iglesia de San Francisco: Este centro es una invitación para disfrutar todo el año del sabor de los encierros. Las modernas tecnologías van llevando de la mano, por el mundo del toro.

Muestras mudéjares: Iglesias de San Martín, San Andrés, San Esteban, El Salvador, Santa M. de la Cuesta, Ábside de Santiago, Torre de Santa Marina.

TELÉFONOS DE INTERÉS

Policia Local 921141685
..... 140002
Guardia Civil 921143420
Bomberos 921140274
Juzgado 921140004
Ayuntamiento 921140014
Oficina de
Turismo 921142203
Centro Encierros.. 921142540
Estación de
Autobuses 921141513
Centro de Salud... 921142245
Urgencias 921140820
Cruz Roja 921140869
Correos 921140817
Polideportivo 921140910
Piscinas 921140520
Club de Golf 921142158

MÁS INFORMACIÓN

www.aytocuellar.es

CUÉLLAR

El municipio convoca un concurso para tres plazas de promoción interna

La convocatoria es para la provisión de un oficial de servicios múltiples y dos conductores, estando incluidos ambos puestos junto a dos plazas de policía en la oferta de empleo

• El Ayuntamiento ha convocado concurso oposición para la provisión de tres plazas de promoción interna: una de oficial de servicios múltiples y dos de conductor.

NURIA PASCUAL MAYO / CUÉLLAR
El Ayuntamiento ha hecho pública la convocatoria del concurso oposición para la provisión, en propiedad, mediante promoción interna, de una plaza de oficial de servicios múltiples y dos plazas de conductor, todas ellas incluidas en la oferta pública de empleo para 2006, junto a dos de policía local.

Las tres plazas pertenecen al grupo D, escala de administración especial, subescala servicios especiales, clase personal de oficios y categoría de oficial. La provisión de las mismas se realizará mediante promoción interna entre los ayudantes y operarios de servicios múltiples del Ayuntamiento que reúnan los requisitos señalados en la convocatoria.

El aspirante nombrado para la plaza de oficial prestará sus servicios como oficial de servicios múltiples al servicio de la corporación, mientras que los nombrados para las plazas de conductor prestarán sus servicios como conductores al servicio de la corporación, tanto en vehículos destinados a los servicios ordinarios municipales como, en su caso, en vehículos que participen en labores de incen-



Los aspirantes a estas plazas dispondrán de 20 días para solicitarlo desde su publicación en el BOE./GABRIEL GÓMEZ

dios. Los aspirantes a estas plazas deberán, entre otros requisitos, llevar al menos dos años de servicio como ayudantes u operarios de servicios municipales, poseer el permiso de conducción B en vigor para la plaza de oficial y el C más E para las de conductor.

SOLICITUDES Las instancias para

participar en esta convocatoria deben dirigirse a la alcaldesa acompañando los documentos acreditativos de los méritos que se aleguen. Deben presentarse en el registro general del Ayuntamiento durante el plazo de 20 días naturales a contar desde el siguiente a la publicación del extracto de la convocatoria en el Boletín Oficial

del Estado.

Concluido este plazo la alcaldesa aprobará mediante decreto la lista de admitidos y excluidos. En esta resolución se indicará también el lugar y la fecha de comienzo de los ejercicios, la composición nominal del tribunal calificador y el orden de actuación de los aspirantes

El Quemadal celebra cuatro años de vida y elecciones

GABRIEL GÓMEZ / CUÉLLAR
La Peña Taurina El Quemadal, de Cuéllar, celebrará el próximo día 18 de mayo a las 9 de la noche en el centro Cronista Herrera de Caja Segovia, su Asamblea Extraordinaria y elecciones a Junta Directiva, como es preceptivo, según marcan los estatutos de la asociación, cada cuatro años.

La Peña ha remitido a sus socios una circular para informarles de que aquellos que quieran concurrir a estas elecciones, pueden presentar su lista de directivos, con un mínimo de cinco socios, hasta el día 15 de mayo en un sobre cerrado en el que se indique "elecciones" a la dirección de la Peña en la travesía de Valdehuetos, número 2, piso 1B, de Cuéllar.

FUENTESAÚCO DE FUENTIDUEÑA



Tres Olmas triunfa en Galicia. La Orquesta de pulso y púa Tres Olmas, de Fuentesauco de Fuentidueña, recogió un sonoro éxito el pasado 29 de abril en Goñán (Pontevedra) con sus interpretaciones de tanto de música española clásica como popular, en el concierto organizado por El Centro Goianés y las bodegas Terras Gauda./ FOTO: TRES OLMAS

El 10% de la población infantil padece obesidad y un alto índice de adultos la desarrolla en la infancia

Un estudio de la Red de Médicos Centinelas desvela que, en la mayoría de los casos, el problema no se debe a trastornos, sino a hábitos y antecedentes familiares y personales

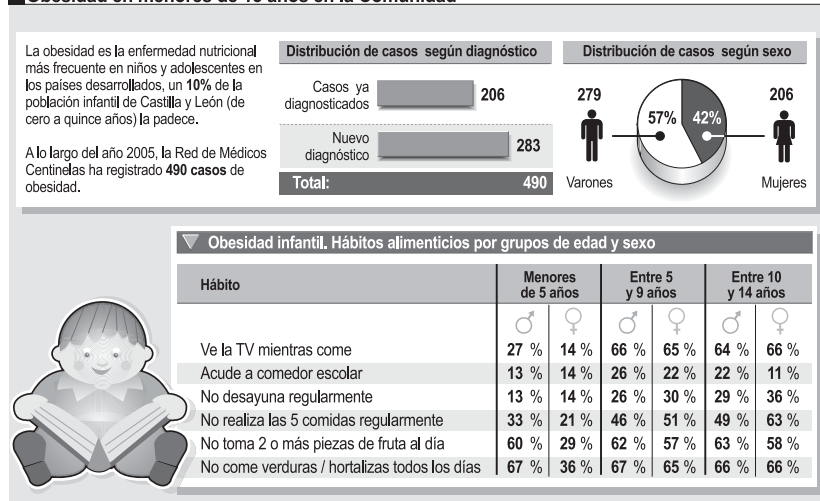
• El informe, elaborado a lo largo del pasado año, contabilizó 283 nuevos casos y 206 ya diagnosticados. De los 489 afectados totales, 279 eran niños y 206 mujeres.

S. CALLEJA (ICAL) / VALLADOLID
El diez por ciento de la población infantil de Castilla y León, de 0 a 15 años, padece obesidad y un elevado porcentaje de los adultos desarrollan esta enfermedad en la edad temprana. Además, en la mayoría de los casos la patología es exógena, es decir no se debe a trastornos o patologías, sino a hábitos y a antecedentes familiares y personales, entre los que figura el hecho de no haber recibido la lactancia materna, según el primer estudio que se centra en este grupo poblacional desarrollado por la Red de Médicos Centinelas y cuyos resultados adelantó el director general de Salud Pública y Consumo, José María Arribas.

La tasa de prevalencia de la Comunidad es similar a la de otras autonomías, donde también, lejos de caer, la tasa de afectados por esta enfermedad, la más frecuente entre niños y adolescentes según el informe, aumenta cada año.

El estudio, realizado a lo largo de 2005, se basa en los casos detectados en las consultas de los médicos que integran la Red. En concreto, se contabilizaron 489, de los cuales 206 ya se habían diagnosticado y 283 eran nuevos. La

Obesidad en menores de 15 años en la Comunidad



FUENTE: Red de Médicos Centinelas

ICAL

mayor parte, el 57 por ciento (279) se correspondió con niños y el resto, el 42 por ciento (206), con mujeres.

El grupo de edad con mayor incidencia es el de entre 11 y 12 años, sobre todo en varones, explicó Arribas, para quien «es importante tener un estudio concreto de la obesidad infantil para abordar los planes y estrategias oportunas, ya que hoy por hoy no hay muchos datos».

ANTECEDENTES. El estudio arroja que el 76 por ciento es obesidad

No recibir la lactancia materna se presenta como uno de los antecedentes influyentes

exógena, el 10 por ciento está en fase de estudio y el 54 por ciento de los casos presenta alguna patología asociada que, en la mayoría de los menores y para ambos sexos, se corresponde con problemas psicosociales y osteomusculares y, en menor grado, intolerancia a la glucosa, hiperlipidemia e hipertensión. Los problemas respiratorios son los más frecuentes en los niños, mientras que en las niñas prevalecen los hormonales.

Entre los antecedentes familiares, se observa que en el 51 por ciento de los casos uno de los pa-

FACTORES DE RIESGO

► **Estilos de vida.** Los factores de riesgo relacionados con esta enfermedad están asociados a los estilos de vida. De hecho, el 64 por ciento de los niños de ambos sexos y todas las edades ve la televisión mientras comen; el 50 no realiza las cinco comidas regularmente y el 47 por ciento no toma verduras, hortalizas o frutas. Los porcentajes varían en función de las edades, pero los datos son más acusados en el grupo de 5 a 9 años.

► **El desayuno.** Por lo que respecta a los que no desayunan, las cifras aumentan a medida que lo hace la edad. Así, los menores de cinco años no desayunan sólo en un 13 por ciento de los casos, 14 por ciento las niñas; entre cinco y nueve años suben hasta el 26 y el 30 por ciento, respectivamente, y por encima de esta edad llegan al 29 y 36 por ciento.

► **Detección.** La detección de la obesidad infantil suele producirse en los programas de reconocimiento al niño sano, sobre todo entre los diez y 14 años. En segundo lugar están las otras patologías y solamente en 38 casos se consultaron por síntomas de obesidad, siempre según el citado informe de la Red de Médicos Centinelas de Castilla y León.

dres tenía obesidad y en el 31 por ciento, ambos. En los niños que tenían hermanos se concluye que en un 36 por ciento de las ocasiones éstos también lo eran.

De los niños con obesidad, dentro del apartado de antecedentes personales, se detecta que el 22 por ciento no había recibido la lactancia materna y que al 43 por ciento sus madres les dio el pecho pero durante menos de tres meses. El peso medio de los estudiados era de 3,2 kilos al nacer y el nueve por ciento pesó más de cuatro kilos.

El Centro de Hemoterapia de la región alcanzó la autosuficiencia el pasado año

S. CALLEJA (ICAL) / VALLADOLID
El Centro de Hemoterapia y Hemodonación de Castilla y León (Chemcyl) alcanzó el grado de autosuficiencia en el último año al registrar una media de 35,6 donaciones por cada 1.000 habitantes, lo que supuso que los servicios de transfusión de los 22 hospitales de la región contaran con sangre para todos los enfermos y no fuera

preciso paralizar ninguna intervención por estos motivos.

Es más, los depósitos cubrieron las demandas, y la reserva de seguridad para hacer frente a una catástrofe mantuvo sus niveles a lo largo del año, según los resultados de la memoria de actividad del centro que avanzó la directora gerente del Chemcyl, Luz Barbolla. «Por autosuficiencia hay que en-

tender que en ningún hospital faltar en ningún momento sangre para los enfermos», precisó Barbolla, para añadir que la cifra de caducidad de la sangre que gestiona el Chemcyl es inferior al uno por ciento.

En este sentido, adelantó que en el apartado de fabricación de medicamentos derivados del plasma para los pacientes, el objetivo

es lograr la autosuficiencia en un año o año y medio. «Los ideal es que estos derivados procedan y se fabriquen del plasma de los donantes del mismo área de salud de la que son los pacientes».

TASA. En estos momentos, siempre según Barbolla, la tasa de donación en la región está ligeramente por debajo de la media na-

cional, lo que no impidió que la región enviara sangre a otras autonomías, «una práctica habitual».

Por provincias, las tasas varían de forma significativa de unas a otras, debido a las características propias de su población, entre ellas el envejecimiento (sólo se permite la donación entre los 18 y 65 años), o la tasa de población femenina (las mujeres sólo pueden donar tres veces al año frente a las cuatro de los hombres).

En cualquier caso, el número de donaciones ha crecido, gracias, entre otras razones, al aumento de las colectas, 3.216 a lo largo de todo el año.

PANORAMA

PATRIMONIO

Palencia estrenará en primavera un centro de divulgación del románico

P. ALCÁNTARA (ICAL) / PALENCIA

Una maqueta didáctica, a escala 1/30, que explicará la vida cotidiana en el medioevo, es uno de los atractivos del nuevo Centro de la divulgación y la cultura del románico, instalado en el Monasterio de Santa María la Real de Aguilar de Campoo, en Palencia, y que abrirá sus puertas esta primavera.

Este proyecto museográfico bautizado como ROM: Románico y Territorio, se ha concebido como el primer punto de contacto, una especie de puerta de entrada a este estilo artístico para el visitante que se acerque a esta amplia comarca de Campoo, que se extiende por la Montaña Palentina, Burgos y Cantabria.

En el ROM, a través de paneles, un montaje audiovisual y de esta maqueta, se explicará de forma muy visual la historia, la cultura, el paisaje y las tradiciones que atesora este extenso territorio. Además de contar la vida en la época, se destacarán cuatro aspectos fundamentales para conocer el período en el que se desarrolla el románico: el contexto histórico, tanto el hispano como el europeo; la organización social; la religión, como esencia y ordenadora de la vida, y la construcción, donde se ofrecerán las claves del proceso de edificación.

La iniciativa forma parte de la renovación del Museo del Románico impulsada por la Fundación Santa María la Real.

SOCIEDAD



Soria protesta. Unas 900 personas, según fuentes del Cuerpo Nacional de Policía, asistieron ayer a la manifestación convocada por la plataforma ciudadana Soria ¡Yal! bajo el lema *¿Dónde están nuestros fondos?* y que tiene como objetivo denunciar la discriminación que la provincia ha sufrido, a su juicio, en el reparto de fondos europeos, tanto de cohesión como estructurales. / A.C. (ICAL)

SOCIEDAD

Los Reyes presiden el Día Mundial de la Cruz Roja

Sus Majestades los Reyes Don Juan Carlos y Doña Sofía presidirán hoy en Burgos la celebración del Día Mundial de la Cruz Roja y de la Media Luna Roja, acto al que está prevista la asistencia de Juan Vicente Herrera, así como de diversas personalidades públicas y representantes de la institución humanitaria de todo el mundo. Durante la celebración, la institución distinguirá una vez más a aquellas personas, empresas, instituciones y medios de comunicación que hayan destacado por su compromiso social y su labor solidaria durante el último año con la Medalla de Oro de la Cruz Roja Española.

POLÍ-

TICA

El PP no cree la promesa de Zapatero de suprimir los peajes de las autopistas de León ■ El PP considera que la promesa electoral de suprimir los peajes de las autopistas León-Campomanes y León-Astorga se está convirtiendo en «la gran mentira del Gobierno de Zapatero y el mayor de los engaños para todos los leoneses». Así lo aseguraron ayer en un comunicado en el que apuntan que la supresión de dos peajes en Galicia evidencia «la nula voluntad política que tiene Zapatero por eliminar los peajes de León».

CULTURA

El Festival 'Titirimundi' llega por primera vez a Ávila ■ Los títeres y marionetas cobraron vida ayer en el Paseo del Rastro avilense de la mano de la compañía Karromato, que acercó el espectáculo del circo a una ciudad a la que, por primera vez, llega *Titirimundi*, el Festival Internacional de Teatro de Títeres exportado desde Segovia. Cientos de personas disfrutaron del espectáculo.



Herrera (d) con el embajador de Italia en España, Amadeo de Franchís, en la celebración del Día de Europa en Burgos. / ICAL

Herrera insta a reforzar la idea democrática de Europa para impulsar su desarrollo

El presidente de la Junta señala algunos proyectos necesarios, como la convergencia universitaria, en la celebración del Día europeo en Burgos

• El jefe del Ejecutivo responde a las críticas de la ministra de Sanidad sobre el hospital burgalés pidiendo que no obstruya los proyectos de progreso.

en esta edición contó con Italia como país invitado.

Además, el jefe de la Administración autonómica destacó la «labor continuada de defensa de la idea y de los valores de Europa» por parte de la Casa de Europa, que es quien organiza todos los años el acto festivo y donde se encuentran «muchos burgaleses pioneros en lo que ahora es un movimiento sentido plenamente por los españoles que defendieron la idea, los valores de Europa y la presencia, la integración plena, de España en esos valores», remarcó.

Además, recordó que este año se cumplen 20 años de la incorporación de España a la entonces Comunidad Económica Europea. No obstante, subrayó que el proyecto institucional europeo «no pasa por sus mejores momentos», debido a las expectativas generadas a partir del momento de la ampliación o

de la puesta en marcha de la Constitución Europea. «No ha sido un buen año para la idea ni de la Europa institucional, ni en lo que se refiere a la solidaridad», un aspecto que afecta «especialmente» a Castilla y León, que en 2007 dejará de formar parte de las regiones Objetivo 1, según recordó Herrera.

A SALGADO. El presidente de la Junta se refirió también a las críticas el sábado de la ministra de Sanidad, Elena Salgado, al futuro Hospital de Burgos y al modelo de financiación defendido por la Junta pidiendo al PSOE que «si no quieren contribuir y no tienen voluntad política, no obstruyan los proyectos de progreso en Burgos y en Castilla y León». Herrera aseguró además que el futuro hospital será «el más moderno que pueda tener ninguna ciudad española en el siglo XXI».

► CAMPAÑA '2 AÑOS DE GOBIERNO' DEL PSOE

Blanco augura el triunfo en seis capitales y en la Junta

J.P.A. (ICAL) / PALENCIA

El secretario de Organización del PSOE, José Blanco, señaló ayer que su partido obtendrá seis de las nueve alcaldías de capitales de provincia de Castilla y León en los próximos comicios de 2007, unos datos que fundamentó en unas encuestas que maneja Ferraz, según las cuales, el 60 por ciento de los castellanos y leoneses querían un cambio.

Blanco participó en Palencia en un mitin sobre los dos años del Gobierno socialista y, durante su

discurso, dio también por seguro el acceso de Ángel Villalba a la presidencia de la Junta teniendo en cuenta que el PP «antepone los intereses de Rajoy a los de los castellanos y leoneses», un pronóstico que, según el secretario regional de los populares, Alfonso Fernández Mañueco, «no se lo cree ni él» -en referencia a José Blanco-.

En la firme creencia en que habrá cambios en la Junta tras los comicios de 2007 coincidieron con Blanco el secretario del Grupo Socialista en el Congreso, el diputa-

do palentino Julio Villarrubia, y el alcalde de la ciudad y presidente de la FEMP, Heliodoro Gallego.

En el acto celebrado en la capital palentina participó también el secretario del PSCyL-PSOE, Ángel Villalba, quien desmintió las supuestas cartas del Ministerio de Fomento para la ralentización de obras y defendió las inversiones realizadas por el Ejecutivo Zapatero en Castilla y León, recordando en este sentido que el PSOE ha invertido 1.800 millones, «más del doble de lo que hizo el PP».

La iglesia rescatada del 'diluvio' del Esla



Vista exterior de la iglesia de San Pedro de la Nave (Zamora) que fue trasladada de su emplazamiento original al construirse el embalse del Esla. / MIRIAM CHACÓN (ICAL)

Trasladada piedra a piedra de su emplazamiento original para evitar que un embalse la inundara, la iglesia visigótica de San Pedro de la Nave se considera una joya de la arquitectura cristiana

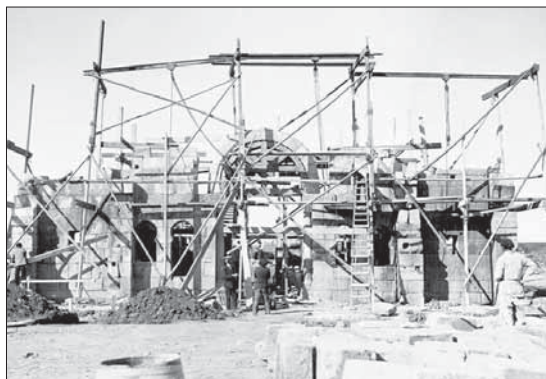
MARÍA MARTÍN (ICAL) / ZAMORA

Uno siente algo cuando atraviesa la puerta de la iglesia de San Pedro de la Nave, ahora situada en el municipio zamorano de El Campillo, a escasos dos kilómetros de su emplazamiento original, anegado por el embalse del Esla. No es sólo una sensación de vértigo por tocar piedras esculpidas hace mil cuatrocientos años, ni de admiración por la belleza de la fusión de estilos artísticos en un pequeño templo. Tampoco es únicamente asombro por la hazaña de los hombres que trasladaron piedra a piedra la iglesia para salvarla del diluvio del pantano. Es todo eso y mucho más.

Los muros del templo desprenden historia, desde incluso antes de su construcción, empapada por la leyenda de San Julián y Santa Basilia, a quienes se atribuye la fundación de la iglesia y cuyo sepulcro permanece, todavía hoy, en su interior. Cuenta este relato que Julián, hijo de nobles y gran cazador, se encontraba un día por los montes de la Sierra de la Culebra cuando un ciervo al que se disponía a disparar se volvió y le advirtió de que iba a matar a sus padres.

Para evitar la profecía del animal, Julián huyó hacia occidente, instalándose en Portugal donde se casó con una viuda noble, Basilia, y dieron con él sus padres. Al alcanzar la puerta de su casa, Basilia les alojó en su propia cama para que descansaran, circunstancia que provocó que, al llegar Julián y ver dos cuerpos en su lecho, se creyera engañado y deshonrado y asesinar, sin saberlo, a sus propios padres. La amenaza del ciervo se había cumplido, de modo que Julián repartió todas sus posesiones entre los pobres y, acompañado por Basilia, emprendió un camino de penitencia hasta que hallaron el río Esla, que entonces atravesaban los peregrinos en dirección a Santiago.

Julián decidió construir allí una ermita junto a un hospital para darles alojamiento, creando así uno de los primeros albergues de las rutas jacobeas. Allí cumplió su peniten-



Obras del desmontaje de la iglesia para su traslado a El Campillo. / ICAL

cia y fue perdonado por sus pecados, hasta llegar a ser considerado santo, al igual que su esposa.

EL DESCUBRIMIENTO. Más tarde, allá por el siglo IX, Alfonso III el Magno descubrió la iglesia de San Pedro de la Nave y su leyenda y la enriqueció con donaciones que tenía en Valdeperdices.

Pasó un milenio de estabilidad para este templo, aunque también de desidia y abandono, hasta que en 1906 el historiador del arte Manuel Gómez Romero descubrió la joya arquitectónica, cuya factura fechó en el siglo VII y de la

que destacó la ornamentación de sus capiteles y la belleza de un conjunto que fusionaba una factura romana con elementos visigodos y de influencia mozárabe. Gracias a su valoración, las autoridades de Bellas Artes lo declararon Monumento Nacional en 1912, una decisión que influiría en lo que iba a pasar unos años más tarde.

El 23 de agosto de 1926 fue una fecha clave en la historia de San Pedro de la Nave, al promulgarse en-

tonces un Real Decreto en virtud del cual se concedía a la Sociedad Hispano Portuguesa de Transportes Eléctricos (Saltos del Duero) el aprovechamiento del río Duero y sus afluentes. Uno de ellos, el Esla, discurría junto al magnífico templo visigótico, que habría desaparecido bajo las aguas de no ser por el empeño de Gómez Romero, principal

patrono de la ardua labor que se inició años más tarde, no sin polémica entre vecinos, autoridades y empresas: trasladar la iglesia de su emplazamiento inicial para evitar que se perdiera para siempre bajo el agua.

Bajo las aguas de un inmenso lago artificial de 62 kilómetros de longitud, que provocó una modificación total del paisaje de la comarca de Tierras del Pan, quedaron entonces las pequeñas poblaciones que se encontraron en su camino, entre ellas San Pedro de la Nave y Puebla, e incluso otros monumentos que quién sabe si no hubieran sido también dignos de conservarse, como el puente de Ricobayo, «de época romana y reformas medievales», ex-

plica Herminio Ramos en el libro *San Pedro de la Nave. Joya de la arquitectura cristiana occidental*.

EL TRASLADO. En este mismo libro, el autor afirma que Saltos del Duero lleva a cabo «la obra más meritoria de cuantas hasta entonces se han llevado a cabo en todo el mundo occidental», en referencia al traslado de la iglesia, piedra a piedra, a El Campillo, la localidad más cercana al emplazamiento original y situada a kilómetro y medio.

La decisión del cambio de ubicación no fue sencilla. De hecho, hubo diferentes ideas como la de modificar el proyecto del embalse o proteger el monumento con un muro, pero, una vez acordado el traslado, las autoridades de Zamora lucharon por llevarla hasta la capital, si bien el entonces obispo de la Diócesis determinó la localización en El Campillo, en virtud de lo que alegaba el Derecho Canónico.

Alejandro Ferrant fue finalmente el arquitecto al que se encargó el proyecto, apostando éste por «desmontar el edificio y numerar una a una las dovelas y sillares, capiteles, frisos, basas e impostas». Las obras empezaron en junio de 1930 y terminaron en febrero de 1932 y se llevaron a cabo «con escrupulosidad y perfección extraordinaria», por lo que no fue necesario «añadir ni una sola pieza». Todo el trabajo fue sufragado por Saltos del Duero, con un costo de cien mil pesetas.

Sin duda alguna, los más beneficiados por la decisión de trasladar la iglesia han sido los vecinos de El Campillo quienes, ahora, y por rotación anual, se encargan de recibir al turismo y permitir la contemplación de San Pedro de la Nave; de una iglesia cuyas vicisitudes la introdujeron en la historia del patrimonio español por méritos propios.

Más de 70 años después, aún produce escalofríos pensar que esta joya de la arquitectura visigótica podría estar ahora durmiendo el sueño de los justos bajo las aguas de un pantano. Como están otras muchas.



► Detalle del capitel oriental del crucero de la iglesia visigótica de San Pedro de la Nave (Zamora), del siglo VII.



► Puerta por la que se accede al recinto en el que actualmente se ubica el templo, en la localidad de El Campillo.



► Detalle del capitel occidental sur de San Pedro de la Nave, que representa la escena bíblica del sacrificio de Isaac.



► Interior de la iglesia, que fue reconstruida en El Campillo en los años 30 al promoverse el embalse del Esla.



► Construcción del salto de Ricobayo, en el embalse del Esla, que propició el cambio de ubicación de la iglesia.



EN PELIGRO DE EXTINCIÓN
JAIME ALEJAANDRE

Carta de adiós

Vaya con el Reis. Tras mi última columna poniéndole como corresponde, a parir, me reenvía copia de la última carta de nuestra historia, por si la había olvidado. Aquí está, para que se dé por satisfecho y me deje en la paz del cementerio, palmándola si es posible.

Querida Ros: siento que me exiges demasiado, nunca estás satisfecha completamente, aunque sólo sea un rato. Siempre me pides más y eso acaba por hacerme sentir que no soy suficiente. No me importa lo que me digas (también yo largo lo mío para sacar la bilis y no envenenarme). Lo que importa es no reconocerte últimamente. Tú no eras así. Yo tal vez sí, pero se te podían haber pegado otras cosas más. No saltabas con esas frases tan despectivas y agresivas, con esos insultos. Me asusto y me siento peor porque teniendo a autodestruirme pensando que debo tolerarte todo porque tienes motivos con lo mal que te he tratado en el pasado. Eso es lo peor de lo peor, llegar a la ignominia de permitirse uno aceptar que se merece lo que le dan y aguantar cualquier cosa.

Intento hacerte feliz: por eso me pongo a bailar, para que tú te rías; por eso voy a casa de tu padre, para que puedas demostrar a los tuyos que estoy ahí. Me dirás que esto no es nada, que tenía que salir naturalmente de mí, que lo raro sería lo contrario; pero resulta que yo más que viviendo me siento sobreviviendo en mi vida actual e intento disimulártelo para no amargarte. Por eso he intentado dar siempre todo lo malo por no sucediendo. Pero ya no puedo engañarte más.

En la juventud uno pone sus esperanzas en que se cumplan los sueños que tuvo, por ridículos y absurdos que fueran. Como triunfar en la literatura, donde otra vez he acabado culpándome a mí mismo de mi infortunio, pues fue mi miedo lo que me llevó a fracasar. Pero en la madurez uno no sabe dónde poner su esperanza porque aquellas ilusiones han dejado paso apenas a la ataraxia, la contemplación, la emboscadura. Y compaginar eso en el íntimo ser de cada uno con la realidad circundante es el desafío de las horas.

No te amargo más. Disfruta la soledad.

¡Y que me ha hecho llover el muy hijoputa!

[AL OTRO LADO DEL GUADARRAMA] MANUEL BERNARDINO

La pedrada

El ministro del Interior, Alfredo Pérez Rubalcaba, debe compensar cuanto antes en el Congreso de los Diputados para informar de las razones por las que no se dispuso del efectivo policial necesario para evitar cualquier incidente durante la celebración del Día de Castilla y León.

Rubalcaba debe informar de los

Protección Civil, Cristina Gredilla, cuando hablaba con el presidente de la Junta de Castilla y León.

Como es lógico, la Justicia debe juzgar al responsable de esta acción y, por otro lado, debe aclararse la actuación de Alejo. Para ello, es necesario que el titular de Interior ponga encima de la mesa toda la información.

Una vez conocidos todos los hechos, escuchadas las explicaciones del ministro y del delegado del Gobierno, será la hora de exigir las responsabilidades políticas oportunas.

No obstante, según han explicado algunos diputados populares, los insultos contra la comitiva del Gobierno regional fueron continuos en el tiempo y, finalmente, se intentó agredir al presidente. Si los hechos son éstos, alguien no hizo bien su trabajo, ya sea el delegado del Gobierno o el responsable policial de turno.

La rápida iniciativa de la diputada vallisoletana Ana Torme, respaldada por varios diputados del PP, de solicitar urgentemente la comparecencia de Rubalcaba es lógica, al igual que su indignación personal por este lamentable suceso. Es indignante pensar que alguien pueda llegar a pensar que es lógico insultar a un representante político y, mucho menos, agredirle.

«Una vez conocidos los hechos y escuchadas las explicaciones será la hora de exigir responsabilidades»



hechos y confirmar o desmentir si el delegado del Gobierno en Castilla y León, Miguel Alejo, no atendió a los requerimientos del secretario regional del PP, Fernández Mañueco, para que se extremasen las medidas de seguridad ante la posibilidad de incidentes.

Según la versión de Mañueco, el resultado de esa negligencia provocó que unos vándalos insultaran a los representantes políticos de Castilla y León y que alguien lanzara una piedra que golpeó a la responsable de

AGENDA SEMANAL

LUNES, 8 DE MAYO

Los Reyes presiden en Burgos la celebración del Día de la Cruz Roja

Los Reyes de España presidirán en Burgos la celebración del Día Mundial de la Cruz Roja y de la Media Luna en el Teatro Principal de Burgos. Se trata de la segunda visita, en pocos días, de algún miembro de la Casa Real a Burgos.



LUNES, 8 DE MAYO

Del Olmo asiste a la reunión de la Federación de Cajas

La consejera de Hacienda de la Junta de Castilla y León, Pilar del Olmo, asistirá a la reunión de la Federación de Cajas de Ahorros de la Comunidad en la capital segoviana, concretamente en Caja Segovia.

JUEVES, 11 DE MAYO

Los sindicatos UGT y CCOO comparecen en la comisión para la reforma del Estatuto



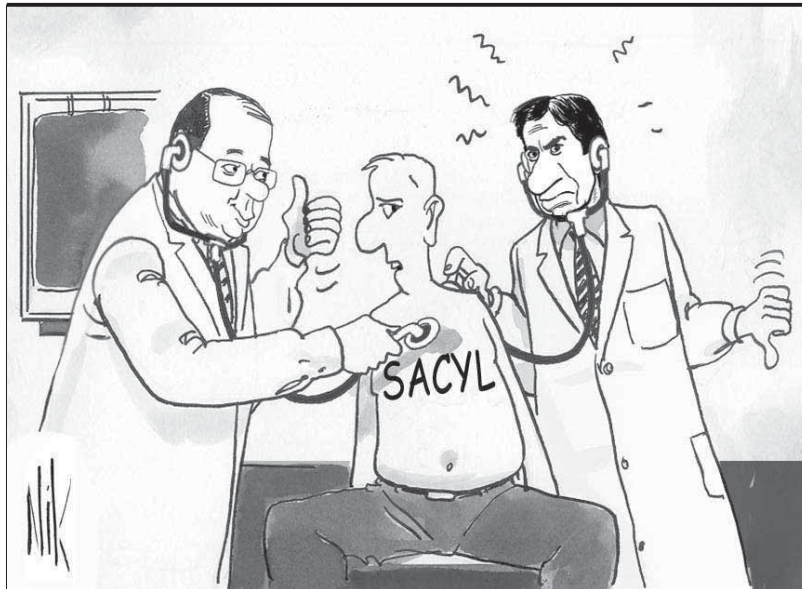
Los sindicatos UGT y CCOO abrirán el turno de comparecencias en la comisión no permanente para la reforma del Estatuto de Autonomía, según el plan de trabajo marcado por el PP y PSOE.

SÁBADO, 13 DE MAYO

La Semana Nacional de la Radio concluye con la entrega de los Micrófonos de Oro

Ponferrada acogerá del 8 al 13 de mayo la Semana Nacional de la Radio, que celebra su cuarta edición, y que culminará el sábado con la entrega de los Micrófonos de Oro a los premiados en las diferentes categorías, que acudirán al pabellón del Toralín en coches de época.

[HUMOR GRÁFICO] MANOS LIBRES



LAS CIFRAS

3.216 colectas de sangre se realizaron durante el pasado año en Castilla y León, con una media de 268 al mes. Esta cifra fue determinante para que el Chemcyl alcanzara la autosuficiencia.

10.000 personas se espera que acudan el próximo 1 de julio a Hoyos del Espino (Ávila) para disfrutar de la música del legendario Sting en un concierto cuyas entradas salen hoy a la venta.

[LAS CARAS DE LA NOTICIA]

José Blanco

Secretario de Organización del PSOE



José Blanco ha asegurado en un mitin sobre los dos años del Gobierno socialista que en los próximos comicios de 2007 su partido obtendrá seis de las nueve alcaldías de capitales de provincia de la región, además del sillón presidencial de la Junta.

José María Arribas

Director general de Salud Pública y Consumo



El director general de Salud Pública y Consumo ha considerado «importante» el estudio sobre la obesidad infantil que ha desarrollado la Red de Médicos Centinelas para abordar las estrategias oportunas, ya que «hoy por hoy no hay muchos datos».

► MODELO DE ESTADO

Maragall considera que el 'no' de ERC al texto es «irresponsable»

El presidente de la 'Generalitat' anuncia que, tras la aprobación del documento en el Senado, convocará el referéndum «para mediados de junio», probablemente para el día 18

• Los republicanos aseguran que su nueva postura ante la consulta popular no tiene por qué suponer la ruptura del tripartito. Artur Mas solicita elecciones anticipadas.

EFE / BARCELONA

El presidente catalán, Pasqual Maragall, avisó ayer a ERC de que la gente «no entenderá» que pida un *no* al Estatuto y provoque de forma «irresponsable» la «frustración» de Cataluña, mientras que el *conseller primer*, Josep Bargalló, comentó que la postura de ERC no tiene por qué «romper» el tripartito.

Maragall anunció que la próxima semana, tras la aprobación definitiva del Estatuto en el Senado, convocará el referéndum sobre el texto para «mediados de junio» - inicialmente se baraja el día 18.

En el acto de clausura del Congreso del Mundo Rural de Cataluña, Maragall afirmó que «a pesar de todos los avatares del proceso y la incomprensible actitud de sus detractores, estoy convencido de que nuestro pueblo resolverá el referéndum sobre el Estatuto «con una gran y positiva afirmación como país».

El presidente catalán subrayó que «no creo en la resignación ni en la renuncia como actitudes válidas para construir nuestro futuro» y ha advertido de que «sería una irresponsabilidad provocar de nuevo la frustración de nuestro país, en un momento en el que nos estamos jugando mucho, casi todo».

Por su parte, Bargalló defendió la continuidad del tripartito pese a la posición de su partido en contra del texto de Estatuto y argu-

mentó que en Europa existen varios ejemplos en este sentido, como en Dinamarca donde la puesta en marcha del euro también dividió a los partidos que formaban el Ejecutivo danés.

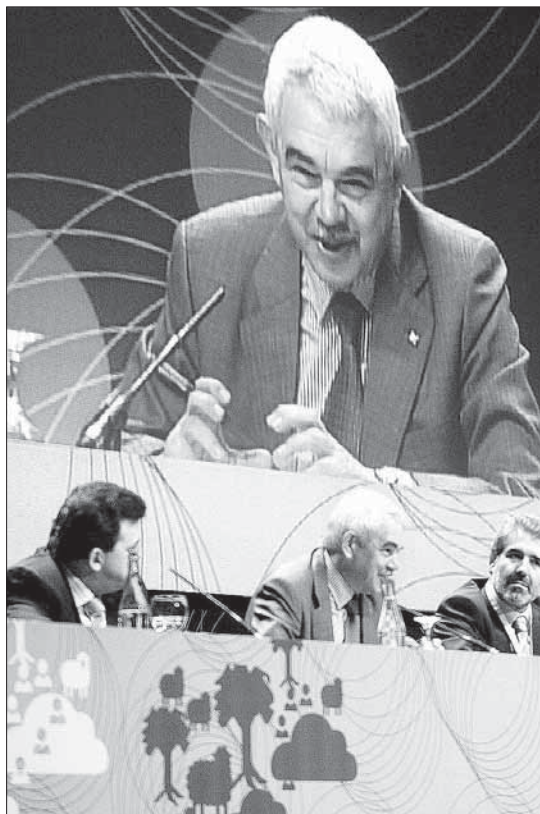
Preguntado sobre si Maragall sugirió al líder de Esquerra, Josep Lluís Carod Rovira, que abandonara el Gobierno catalán en la conversación que mantuvieron el viernes, Bargalló declaró no saberlo «a ciencia exacta», aunque sí ha reconocido que se barajaron diversas alternativas y, entre ellas, «supongo que la salida pactada de ERC sería una de las posibilidades» que se puso sobre la mesa.

Tampoco conocía, señaló el republicano, que el *president* se haya planteado anunciar esta semana la convocatoria de elecciones anticipadas tras el referéndum y tan sólo confirmó que se trata de una competencia «propia e indiscutible» del presidente, que «siempre tiene».

Por su parte, el secretario de organización del PSC, José Zaragoza, aseguró que «cualquier decisión que tome» Maragall ante el *no* de ERC al Estatuto contará con «nuestro pleno apoyo», incluido un hipotético avance electoral, opción que, sin embargo, no sabe si contempla el presidente catalán.

Fuentes de la dirección del partido señalaron que la solución a la polémica interna en el tripartito generada tras el anuncio de que ERC votará *no* en el referéndum está en las manos del presidente catalán y que la decisión que tome, sea cual sea, contará con el apoyo del partido.

El PSC apoya que toda decisión sobre el futuro del tripartito catalán quede aplazada hasta la celebración del referéndum y, en cualquier caso, ve improbable que la solución pase por un Gobierno



Pasqual Maragall (c), durante la clausura de un seminario. / JULIAN MARTÍN (EFE)

en minoría con ICV, ya que si se expulsa a ERC, previsiblemente habrá un adelanto electoral.

El líder de ICV y *conseller* de Relaciones Institucionales, Joan Saura, admitió que el *no* de los republicanos crea «confusión», pero aseveró que en sus conversaciones con Maragall no se ha habla-

do «ni de elecciones anticipadas ni de cambios de Gobierno».

Desde la oposición, el presidente de CiU, Artur Mas, pidió que se convoquen elecciones en otoño, tras el referéndum, después del «auténtico vodevil esperpéntico cada día peor», en que se ha convertido a su juicio el tripartito.

SEMANA PARLAMENTARIA

Los últimos retoques antes de la consulta

El Estatuto catalán se encaminará al referéndum tras su aprobación definitiva el miércoles en el Senado que contará con la presencia de Rodríguez Zapatero y Pasqual Maragall.

La semana política condensará sus principales citas el miércoles. Ese día, el Senado dará el visto bueno definitivo a la reforma del Estatuto catalán, que se encamina ya a pasos acelerados al referéndum de junio, una consulta sobre la que ya planea el *no* que pedirá ERC. El PP, que sigue manteniendo su compromiso de no hacer preguntas de control sobre la política antiterrorista, centrará su ofensiva parlamentaria en la nacionalización de hidrocarburos en Bolivia que tanta atención mediática, política y empresarial ha suscitado en los últimos días.

Una vez superado el trámite de la Comisión General de las Comunidades Autónomas del Senado, la reforma del Estatuto afronta su recta final. El miércoles se aprobará definitivamente en la Cámara Alta, y lo hará en presencia del presidente del Gobierno, José Luis Rodríguez Zapatero, y del presidente de la *Generalitat*, Pasqual Maragall. ERC decidió no bloquear su aprobación en el Senado.

El Parlamento catalán tendrá entonces 10 días para aceptar el texto que ha salido de las Cortes Generales, y eso evidenciará sin duda las diferencias entre PSC y ERC, que persisten en su intención de mantener el tripartito con ICV a pesar de todo. Y a partir de entonces ya todas las miradas estarán puestas en ese referéndum previsto para el día 18 de junio. Y aunque no tiene que ver estrictamente con el Estatuto, Maragall explicará hoy en el *Parlament* la remodelación de su Gobierno.

Esta será la segunda semana consecutiva en la que el PP no formule ninguna pregunta a la vicepresidenta primera del Gobierno, María Teresa Fernández de la Vega, privándonos de los más duros enfrentamientos dialécticos que se recuerdan en el Congreso, tanto con Eduardo Zaplana como con Ángel Acebes. No obstante, De la Vega ya respondió la pasada semana una de las preguntas de los *populares*, puesto que el Gobierno tiene la potestad de decidir qué ministro contesta.

Piqué estudia tomar medidas contra la campaña institucional que ve «partidista»

EFE / BARCELONA

El presidente del PPC, Josep Piqué, anunció ayer que su partido adoptará «todas las medidas legales y parlamentarias» para denunciar la campaña institucional sobre el Estatuto lanzada el sábado por el Gobierno catalán, que calificó de «partidista» y de «perversión democrática».

Piqué consideró que esta movilización presentada por el *conseller* de Relaciones Institucionales, Joan Saura, es un «escándalo» porque explica en positivo un texto al que se oponen seis *consellers* del

Ejecutivo catalán y dos de las cinco fuerzas parlamentarias catalanas».

En rueda de prensa, el presidente del PP catalán aseguró que «no puede ser que con el dinero de todos el Gobierno haga una campaña partidista, sin respetar los principios más elementales de un sistema democrático».

Además, el portavoz que el *Govern* «se burla de la legalidad» porque inicia una campaña sobre el Estatuto antes de que el texto haya sido aprobado definitivamente por las Cortes españolas.

El líder del Partido Popular en Cataluña también exigió al presidente de la *Generalitat*, Pasqual Maragall, que convoque inmediatamente elecciones anticipadas «por coherencia, dignidad política e incluso por vergüenza torera», tras la decisión de ERC de votar *no* en el referéndum sobre la reforma estatutaria.

En Barcelona, el *popular* solicitó a Maragall un avance electoral antes de celebrar la consulta sobre el Estatuto porque «celebrar un referéndum sobre un proyecto que ha generado tanta división en

el seno de la sociedad catalana no es bueno».

«Dada la crisis política que ha generado el debate del Estatuto, valdría la pena pedirle antes la opinión a la ciudadanía. Pero esta decisión corresponde sólo al presidente de la *Generalitat*», comentó.

Según Piqué, «en un país democrático normal y con un gobierno normal, ya se deberían haber convocado elecciones hace días, pero lamentablemente nos hemos acostumbrado a que la política catalana no tenga lógica ni sentido común».

► CASA REAL

El Príncipe llega a Costa Rica para asistir a la toma de posesión del presidente Arias

OTR-PRESS / SAN JOSÉ

El Príncipe de Asturias, Felipe de Borbón, llegó ayer al aeropuerto internacional de San José de Costa Rica para representar hoy a España en los actos por la toma de posesión del nuevo presidente, Oscar Arias. Por otro lado, los Reyes Don Juan Carlos y Doña Sofía, junto al ministro de Asuntos Exteriores y Cooperación, Miguel Ángel Moratinos, serán los encargados de recibir el martes a la presidenta de Chile, Michelle Bachelet, en su primera visita a España desde que fue investida como jefa de Estado a mediados de marzo, en la que también se reunirá con Zapatero y Mariano Rajoy.

El Príncipe visitó al presidente saliente de la República, Abel Pacheco, y a su sucesor, Oscar Arias, en reuniones separadas, y realizó además una visita a la municipalidad de Desamparados. Entre los invitados españoles que asistirán a la toma de posesión se encuentran los cantautores españoles Ana Belén y Víctor Manuel, dada la vieja amistad que tienen con el ex presidente y Premio Nobel de la Paz 1987.

Por otro lado, tras una agenda más bien tranquila en la última semana, con tan sólo una visita a Lituania cargada de valor europeo, el ministro Moratinos recibirá hoy al primer ministro de Níger, Hama Amadou. Tras la reunión y el almuerzo con el mandatario africano, ambos dirigentes realizarán una rueda de prensa.

► CASO ROQUETAS

La defensa afirma que la acusación tenía constancia de la autopsia

EUROPA PRESS / ALMERÍA

La defensa de los nueve guardias civiles imputados por la muerte de Juan Martínez Galdeano el 24 de julio de 2005 en el acuartelamiento de la Benemérita de Roquetas de Mar (Almería) negó haber recibido «filtraciones» de la ampliación de la autopsia -que concluye que el fallecimiento fue por ingesta de cocaína-, alegando que esta ampliación fue proporcionada a los procuradores de las dos partes en la mañana del pasado viernes. Fuentes de la defensa informaron de que el proceso judicial impone que ambas partes, defensa y acusación particular, reciban las pruebas correspondientes en el mismo momento.

► CONSECUENCIAS DEL ALTO EL FUEGO

Las juventudes del PSE piden mejoras en la situación de los presos de ETA

Solicitan «medidas de flexibilidad» siempre que se verifique que la tregua es verdadera

• La viuda de José Luis López Lacalle, que fue asesinado por la banda terrorista en 2000, pide que «los que tengan las manos manchadas de sangre sigan en la cárcel».

AGENCIAS / SAN SEBASTIÁN

Las Juventudes Socialistas de Euzkadi (JSE-Egaz) apoyan la adopción de «medidas de flexibilización en la situación de los presos de ETA», siempre y cuando la verificación del alto el fuego que efectúa el Gobierno «resulte favorable».

Esta propuesta se incluye en el documento aprobado ayer por unanimidad en la Conferencia Política de las juventudes socialistas, celebrada en San Sebastián, donde se han determinado las líneas ideológicas y políticas de JSE-Egaz tras el congreso que el pasado 17 de diciembre eligió a su secretario general, Ekain Rico.

La resolución, que fue leída por Rico en presencia del secretario general del PSE/EE, Patxi López, considera que la flexibilización de la situación de los reclusos «puede ayudar a alcanzar la paz» y advierte de que no se entendería «que quienes en otros tiempos desarrollaron estas medidas ahora se posicionaran en contra», en alusión al PP.

Este comunicado se produjo el mismo día en que amigos, familiares y representantes del PSE-EE tributaron un homenaje en la localidad guipuzcoana de Andoain, a través de una ofrenda flo-

ral, al periodista y colaborador de *El Mundo* José Luis López de Lacalle, asesinado por ETA el 7 de mayo de 2000, en las inmediaciones de su domicilio en este municipio.

Mari Paz Artolazabal, viuda del periodista, manifestó que «hay que tener esperanza» ante el proceso de paz abierto en Euzkadi, pero con «cautela». Además, señaló que esta tregua «llega 40 años tarde» para exigir que «los que tengan las manos manchadas de sangre sigan en la cárcel».

En cuanto al inicio de las negociaciones, los máximos dirigentes vascos pusieron sobre la mesa sus intenciones. De esta forma el *lehendakari*, Juan José Ibarretxe, se mostró ayer optimista ante la posibilidad de que se llegue a un acuerdo entre el tripartito, el PSE y Batasuna para abordar el derecho a decidir en la mesa de partidos que lleva tiempo intentando formar y que, a su juicio, debería citarse para después del verano, tras la verificación de la veracidad del alto el fuego de ETA.

LOS PASOS A SEGUIR. Ibarretxe parece tener claros los pasos a seguir en los próximos meses y, aunque apunta que «entre todos» se decidirá cual debe ser su papel, prevé para el próximo mes de junio la «verificación ética» del fin de la violencia para, después de verano, poner en marcha una mesa, u otro tipo de foro, en el que ya esté presente Batasuna y en el que se plantee la posibilidad del derecho a decidir.

Además, el presidente vasco especificó que la labor del foro,



Mari Paz Artolazabal, viuda de José Luis López de la Calle, en su homenaje. / EFE

sea cual sea su formato, será la de decidir cómo materializar «ese derecho» del pueblo vasco a decidir su futuro. «Yo creo que es posible lograr un acuerdo entre el tripartito, Batasuna y PSE», para llevar el diálogo sin límites a la realidad. «En ese foro se podrá defender la opción de la independencia, así como también la unidad con España».

Pero Patxi López, pieza clave en los pasos a dar en los próximos meses en el proceso de paz, se mostró rotundo al advertir en San Sebastián de que no habrá mercedes con la paz al tiempo que aseguró que la pacificación es la «libertad» e igualdad, y no «la autodeterminación, la soberanía y la territorialidad de unos pocos».

Imprudencia

Reporteros Sin Fronteras Internacional reconoció ayer que «quizás» cometió «una imprudencia» al retirar a la organización terrorista ETA de su lista de «predadores» de la libertad, hecha pública el pasado 3 de mayo, y anunció que volverán a «discutir» la decisión en los próximos días.

«Reconocemos que quizás cometimos una imprudencia, a la vista de las reacciones de muchos de nuestros colegas españoles». Pero desde fuentes de la organización se explicó que la relación de nombres «puede ser cambiada en cualquier momento».

Comparecen ocho históricos

Pese a los retrasos, comienza la prueba testifical del 'macrojuicio' contra el entorno terrorista

OTR-PRESS / MADRID

El *macrojuicio* contra 54 supuestos miembros del entorno de ETA, que tanto se está dilutando en el tiempo, dará hoy un paso más con el inicio de la prueba testifical, a la que acudirán ocho miembros históricos de la banda, después de que el último acusado que quedaba por comparecer, el dirigente de HB Jokín Gorostidi falleciera de un infarto el pasado 25 de abril. Los primeros testigos en declarar en el Tribunal

Supremo serán los solicitados por el fiscal Enrique Molina.

Sin embargo, el proceso sufrirá un retraso más, ya que fuentes de la defensa informaron de que previsiblemente se solicitará la suspensión de la vista oral porque José Ramón Aranguren, acusado en el *macrojuicio* y ex consejero de Orain (la editora del diario *Egin*), sufrió el viernes un infarto y se encuentra hospitalizado. Las mismas fuentes consideraron necesaria la presencia del acusado

en la práctica de las pruebas testificales.

El abogado de Aranguren, Álvaro Reizabal, ya ha comunicado a la Audiencia Nacional el infarto de su cliente, y el tribunal ha solicitado que se le confirme con un informe del médico forense. De no suspenderse la sesión, está previsto que hoy declare ante la Sección Tercera de lo Penal de la Audiencia el arrepentido José Manuel Soares Gamboa y el ex dirigente etarra José Luis Álvarez Santacristina,

Txelis; el que fuera jefe de los comandos de ETA entre 1987 y 1992, Francisco Múgica Garmendia, *Pakito*; el mayor experto en explosivos, José María Arregi Erostarbe, *Fiti* y el ex responsable etarra Jesús Arcauz Arana, *Josu de Mondragón*.

Ya han declarado desde el 21 de noviembre los 54 procesados, a los que el fiscal y la acusación popular, ejercida por la AVT, considera culpables de pertenecer o colaborar con ETA, además de varios delitos fiscales y contra la Seguridad Social.



Thomas Philip C. (i) y Aaron William J., los presuntos terroristas detenidos. / EFE

La Policía detiene en Málaga a dos supuestos integrantes de una escisión del IRA

Financiaban las operaciones del grupo armado con la venta ilegal de tabaco • Se han decomisado más de un millón de euros en cajetillas

• La documentación incautada está siendo analizada por las Fuerzas de Seguridad españolas, además, se han intervenido alrededor de 3.000 euros en metálico.

AGENCIAS / MÁLAGA

La Policía detuvo ayer en Málaga a dos presuntos miembros de la organización terrorista norirlandesa RIRA (Real Irish Republican Army), IRA Auténtico, que se dedicaban a la financiación de esta banda armada mediante el contrabando de tabaco, según informó la Dirección General de la Policía (DGP).

Los detenidos estaban asentados en España y eran investigados desde mediados del año 2004 por su presunta pertenencia al IRA Auténtico, escisión de la banda terrorista tras el alto el fuego de éste. En la operación se han incautado cerca de medio millón de cajetillas de tabaco cuyo valor económico supera el millón de euros.

Los arrestados son Thomas Philip C., de 32 años y nacido en Dublín, con domicilio en San Pedro de Alcántara (Málaga), y Aaron William J., de 42 años y natural de Lisburn (Irlanda del Norte), que residía en Benalmádena. Ambos fueron trasladados a dependencias de la Policía de Canillas de Madrid.

Además, se han realizado cuatro registros domiciliarios y uno más en el almacén del polígono industrial Guadalhorce de Málaga. En los registros se ha intervenido diversa documentación que está siendo analizada y 2.900 euros. La operación policial continúa abierta por lo que no se descartan nuevas detenciones, según las mismas fuentes.

'OPERACIÓN BOOMING'. La operación *Booming* se inició tras comprobar que en la costa mediterránea se encontraban asentados varios ciudadanos británicos que colaboraban directamente con estas bandas armadas. Estos individuos financiaban las acciones del

grupo terrorista IRA Auténtico a través del tráfico de armas y el contrabando de tabaco.

Los detenidos habían recibido un cargamento de tabaco que iba a ser trasladado hasta el Reino Unido. La mercancía entró en España por un puerto ubicado en la Costa del Sol, para posteriormente ser depositada en un almacén de seguridad del polígono industrial Guadalhorce. Una vez en España, se disponían a trasladarlo de manera ilegal al Reino Unido donde tenían prevista su venta. El cargamento fue intervenido en las proximidades de un polígono industrial en dos camiones. El tabaco se encontraba oculto entre muebles.

Su valor aproximado asciende a 1.058.000 euros. Una parte de los beneficios iban destinados a la financiación de la organización terrorista a la que presuntamente pertenecen, según Interior. El contrabando de tabaco está considerado como la principal fuente de financiación de las organizaciones terroristas norirlandesas.

MADRID

Fallece un joven tras ser reducido por tres guardias en la estación de Atocha

EFE / MADRID

Un joven de nacionalidad española, Antonio Mena Sanz, de 27 años, falleció ayer en el vestíbulo principal de la madrileña estación de Atocha. Aunque la causa de la muerte no se ha confirmado, los sanitarios, que acudieron al lugar de los hechos alertados por empleados de la estación, encontraron al joven en el suelo y en parada cardiorrespiratoria.

Según declararon testigos presenciales del incidente, entre el joven y cuatro guardias de seguridad se produjo un forcejeo en el que los vigilantes actuaron de forma «muy violenta». Los cuatro agentes fueron detenidos por la Policía Nacio-

nal de Madrid a la espera de prestar declaración. Al parecer, el fallecido trabajó hace dos años en la misma empresa de seguridad que los arrestados.

Los hechos ocurrieron ayer, cuando, el joven apareció en la estación «muy exaltado» y tras provocar a uno de los vigilantes, éste, le lanzó al suelo con un barrido y, tras intentar movilizarle sin éxito, llamó a otros tres compañeros. Lograron inmovilizarle con la ayuda de sus porras de seguridad y aplicando torsión en brazos y piernas. Le esposaron y le mantuvieron boca abajo, mientras uno de ellos aplastaba su cara contra el suelo con la rodilla, durante cinco o 10 minutos.

CHAD



Permanece grave la joven herida. Silvia Gaya, la cooperante que resultó herida en Chad, está ingresada desde primeras horas de ayer en el servicio de reanimación de un hospital militar parisiense, su situación es muy grave y será operada en los próximos días, según fuentes del hospital. / JORGE PETEIRO (EFE)

BARCELONA

Un niño, en estado crítico tras caer 10 metros desde una tirolina

Un niño de 12 años fue ingresado ayer en estado crítico en el hospital Sant Joan de Deu de Barcelona, tras sufrir una caída de 10 metros desde una tirolina, en Taradell (Barcelona). Según informaron ayer los Bomberos de la *Generalitat*, el accidente del niño, vecino de

Barcelona, tuvo lugar poco antes de la una de la tarde en la urbanización Monrodon de Taradell, junto al restaurante Gurri chic. La tirolina formaba parte del equipamiento de ocio del restaurante, y el chico había acudido junto a unos compañeros de su colegio en una salida que habían organizado un grupo de padres. Una tirolina es una cuerda de las que se usan en escalada por la que por un sistema de poleas uno puede deslizarse desde un punto elevado hasta el suelo.

EN ESPAÑA

OVIEDO

**La Policía detiene a varios adolescentes por jugar al fútbol de ma-
drugada** ■ La Policía detuvo ayer a siete jóvenes cuando jugaban un partido de fútbol en una plaza del casco histórico de Oviedo, lo que causó enfrentamientos con los vecinos por el ruido y porque rompieron algunos cristales de sus viviendas. Los hechos se produjeron a las 04,00 horas.

CEUTA

Una descarga eléctrica deja a un joven en estado grave ■ Un joven marroquí permanece ingresado muy grave en Ceuta tras haber recibido una fuerte descarga eléctrica al tocar un cable de alta tensión y salir despedido unos 10 metros, según fuentes policiales. El chico se subió a un cable de alta tensión, al parecer porque había consumido alguna sustancia psicotrópica.

BILBAO

Una mujer pierde la vida tras ser atropellada ■ Una vecina de Ordizia (Guipúzcoa) de 73 años, T.B.G., perdió la vida ayer por la tarde en Bilbao al ser atropellada por una furgoneta. Aunque la víctima fue trasladada al Hospital de Zumarraga, unas horas después el centro hospitalario confirmó el fallecimiento, según informó la *Ertzaintza*.

HUELVA

Muere un chico al caerle encima una máquina de gran tonelaje ■ Un joven de 20 años murió ayer, víctima de un accidente laboral, al caerle encima la maquinaria que manipulaba en una nave de la localidad onubense de San Juan del Puerto, según informó el 061. El suceso se produjo cuando el fallecido se encontraba manejando un remolque que se precipitó sobre él.



Un cayuco con 70 inmigrantes subsaharianos llegó el sábado al puerto de los Cristianos, al sur de la isla de Tenerife. / EFE

El PP califica la política de inmigración de «desastre»

Ana Pastor señala que hay 1,3 millones de 'sin papeles' y solicita al Gobierno «que no siga haciendo propaganda» en este aspecto porque los datos de España son los peores de la UE

• Desde el PSOE acusan a los 'populares' de manipular las cifras de regularización y de ocultar las que no les interesan, como el hecho de que 577.000 cotizan a la Seguridad Social.

AGENCIAS / MADRID

La secretaria ejecutiva de Política Social y Bienestar del Partido Popular, Ana Pastor, pidió ayer al Gobierno «que no siga haciendo propaganda» de la política de inmigración, que calificó de «un verdadero desastre», con «más de 1,3 millones de inmigrantes ilegales».

La dirigente popular señaló que en los últimos meses más de 1.200 inmigrantes han muerto al tratar de alcanzar las costas españolas porque la política de inmigración ha generado «un efecto llamado».

Pastor agregó que el número de demandantes de empleo también ha subido, y España ha sido el primer país receptor de la UE y «siguen diciendo que no se ha producido efecto llamado».

A su juicio, en este momento los datos de inmigración en España son los «peores de toda la Unión Europea».

«Éste es el saldo del proceso que el sábado la secretaria de Estado (de Inmigración, Consuelo Rumi) llamó de normalización»,

un saldo que es «malo para el Gobierno y malo para los inmigrantes», afirmó.

La secretaria de Política Social añadió que si desde el proceso de normalización 577.000 inmigrantes tienen empleo, la mayoría de esos empleos son de una duración inferior a un mes y que los «ciudadanos extracomunitarios empadronados sin autorización en España en estos momentos supera el millón trescientos mil».

La popular aseguró que el presidente del Gobierno, José Luis Rodríguez Zapatero, tendrá «una oportunidad de oro» en el debate

del Estado de la Nación para recordar su discurso de hace un año, cuando aseguró que tras el proceso de normalización no habría una persona irregular más en España.

En este sentido, señaló que ese discurso «ha quedado en papel mojado» e instó al Gobierno a «reflexionar» porque, según recalcó Pastor, de lo contrario, «dentro de nada estará anunciando de nuevo un «normalización o de supernormalización».

RÉPLICAS. Por su parte, el portavoz de Inmigración del Grupo Parlamentario Socialista, Antonio

Hernando, acusó al PP de manipular las cifras de la regularización de inmigrantes y de ocultar «las que no le interesan».

Según afirmó Hernando, el PP «olvida» que «gracias al proceso 577.000 inmigrantes cotizan a la Seguridad Social» y son trabajadores que han salido de la economía sumergida.

El diputado socialista denunció que la manipulación de cifras se produce porque el PP «no descuenta a los empadronados menores de edad y a los mayores de 65 años que no pueden trabajar, y por eso no pudieron presentarse al proceso».

Hernando asegura que el partido de la oposición oculta que un gran número de los empadronados son ciudadanos de la UE que no necesitan tarjeta de residencia y además hay que descontar los empadronamientos duplicados, es decir, los inscritos en más de un municipio.

A juicio de Hernando, hasta que se elabore el nuevo padrón las cifras «no serán fiables, y los populares «lo saben», pero «utilizan la inmigración como arma arrojadiza».

Para el portavoz socialista, «el Partido Popular se equivocó cuando no apoyó la regularización» y ahora «se vuelve a equivocar» al relacionar el proceso que terminó hace más de un año con la llegada de pateras.

► IGLESIA

China ordena un tercer obispo con el beneplácito del Vaticano

EFE / PEKÍN

China ordenó ayer un tercer obispo en la ciudad nororiental de Shenyang, esta vez con el beneplácito del Vaticano, según informó el vicepresidente de la Iglesia Patriótica de China, Liu Bainian.

La consagración del nuevo prelado, Paul Pei Junmin, de 37 años y educado en Estados Unidos, se ha materializado pocos días después de que la Santa Sede criticara fuertemente el nombramiento de otros dos obispos por parte de China, sin consentimiento papal.

La agencia vaticana Asia News citó a una fuente de Roma que calificó de «excelente» la elección de Paul Pei Junmin como nuevo obispo auxiliar de Shenyang.

El joven prelado, ordenado sacerdote en 1992, ejercerá en la iglesia católica de Shenyang y podría suceder al actual obispo de la ciudad, Jin Peixian, de 80 años.

El anuncio del nuevo nombramiento llegó el mismo día en que el Gobierno de Pekín decidió romper su silencio en el asunto de las consagraciones.

El portavoz del Ministerio de Asuntos Exteriores, Liu Jianchao, afirmó que las críticas de la Santa Sede a la decisión unilateral china de designar dos obispos la semana pasada «no tienen fundamento».

Liu denunció que «las críticas del Vaticano a las Iglesias Católicas chinas carecen de fundamento y no tienen en cuenta su historia y realidad».

► AVANCES

La Felgt aplaude el anuncio de tramitar la ley de identidad

EFE / MADRID

La presidenta de la Federación Estatal de Lesbianas, Gays y Transexuales (Felgt), Beatriz Gimeno, expresó ayer su «alegría» por la intención del Gobierno de iniciar «de forma inminente» el trámite parlamentario para impulsar la ley de identidad de género.

Gimeno respondió así a las declaraciones del secretario de Movimientos Sociales y Relaciones con las ONG, Pedro Zerolo, en las que expresaba su convencimiento de que dicha normativa iniciará su trámite parlamentario antes de que acabe el actual período de sesiones.

Canarias critica la desprotección que sufre

La Delegación del Gobierno en Canarias espera una orden judicial para trasladar a Fuerteventura a los 259 inmigrantes llegados el sábado a Tenerife, mientras el Ejecutivo regional ha advertido de que las islas están desprotegidas ante una «avalancha» que «incomprensiblemente» no se ha detectado a tiempo.

Fuentes de la Subdelegación del Gobierno en Santa Cruz de Tenerife informaron ayer de que 259 extranjeros indocumentados arribaron a la isla el sábado a bordo de tres cayucos.

Entre el viernes y el sábado llegaron a las costas de Tenerife y Fuerteventura 412 inmigrantes indocumentados, en ocasiones a bordo de cayucos de hasta 25 metros de eslora.

El portavoz del Gobierno canario, Miguel Becerra, afirmó que el esfuerzo prometido por el Ejecutivo central en este ámbito «no está dando resultados» ni se han cumplido parte de las medidas propuestas, como la creación de patrullas conjuntas de vigilancia entre España y Mauritania.

Para Becerra, «resulta incomprensible cómo esta avalancha de inmigrantes que ha llegado en 48 horas no haya sido detectada con antelación, sino cuando los cayucos están a tres o cuatro millas de la costa, y a veces quienes los avistan son los pescadores».

Madrid acoge el estreno mundial de la ópera 'Murmullos del Páramo'

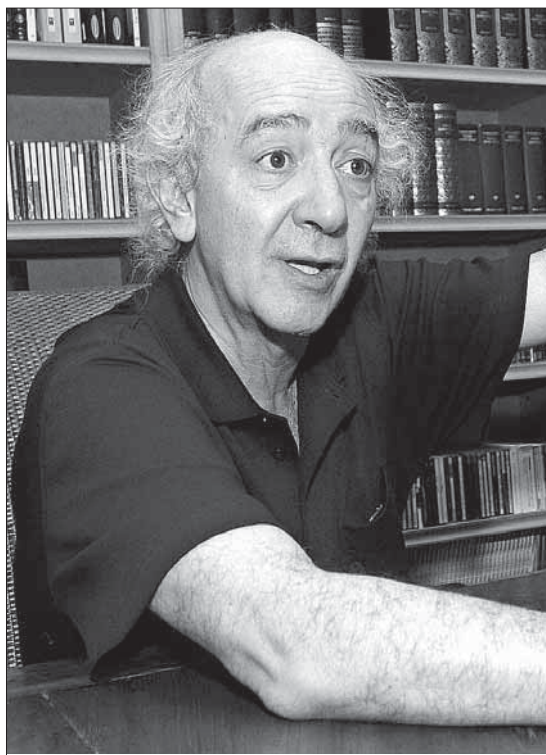
Esta innovadora obra ha sido creada por el compositor mexicano Julio Estrada como un sentido homenaje al escritor Juan Rulfo

• La veterana cantante Chavela Vargas participa en esta producción, a partir del día 12 en el Teatro Español, para interpretar una canción popular del país azteca.

EFE / MADRID El Teatro Español de Madrid será, durante esta semana, el escenario del estreno mundial de *Murmullos del Páramo*, una ópera basada en la novela del mexicano Juan Rulfo y para la que su compositor, el también mexicano Julio Estrada, ha inventado toda una serie de técnicas instrumentales y vocales. «Es una ópera revolucionaria, innovadora», afirma Julio Estrada, un compositor e investigador musical que ha invertido «muchos años de reflexión» en el proyecto de transformar *Pedro Páramo*, toda una cumbre de la literatura en español, en una ópera en la que está previsto que Chavela Vargas interprete una canción popular mexicana de un minuto y medio.

Autor, entre otros muchos ensayos, de *El sonido en Rulfo*, editado en 1989, Julio Estrada siempre ha visto en *Pedro Páramo* una «novela sonora» y también ha encontrado en ella una «seña de identidad mexicana» tan fuerte que cuando ha tenido que pasar largas temporadas fuera de su país «en lugar de llevarme un puñado de tierra me llevaba este libro».

Para componer *Murmullos del Páramo*, que se estrenará en el Teatro Español los próximos días 12, 13, y 14, ha hecho «tabla rasa» de todos sus conocimientos musicales para crear «un lenguaje no prefabricado» con el que reproducir «la atmósfera onírica y fantasmagórica» de Comala, la aldea en la que sólo viven muertos y que



El compositor de 'Murmullos del Páramo', Julio Estrada. / J.L. PINO (EFE)

Rulfo (1917-1986) creó para contar, a través de la historia de Pedro Páramo y de su hijo Juan Preciado, la de México.

Para «buscar la manera de hacer escuchar a Rulfo de la forma más cercana posible», el compositor no dudó en pasar seis meses en la zona mexicana en la que estaría Comala grabando sonidos de ríos, caballos, insectos o truenos, unos sonidos que se han integrado en esta ópera de dos horas y di-

vidada en dos partes que reciben el nombre de dos personajes femeninos de la novela *Doloritas* y *Susana San Juan*.

Estos sonidos naturales forman una de las tres capas con las que Julio Estrada ha jugado en su ópera, en la que se hilvana también el texto hablado de la obra de Rulfo en una segunda capa y los murmullos de los fantasmas a través de cantos y sonidos de cinco instrumentos y ocho cantantes.

Sara Baras culmina su trilogía con el espectáculo 'Sabores'

EFE / BARCELONA

La bailaora gaditana Sara Baras, que inicia mañana en Barcelona la gira española de *Sabores*, señaló que, tras este espectáculo, volverá a interpretar «un personaje de mujer fuerte, pasional».

Con *Sabores*, que llegará a los escenarios madrileños en septiembre y con el que «girará» por España hasta mediados de 2007, Sara Baras cerrará una trilogía iniciada con *Sensaciones* (1998) y *Sueños* (1999).

Tras esos espectáculos de baile

sin argumento determinado, la bailaora ha explicado que cerrará otra tanda de montajes con argumento, y que para ello tiene claro que «volveré a interpretar en las tablas el personaje de una mujer del tipo Mariana Pineda o Juana la Loca, una mujer pasional, fuerte».

La artista llegó el pasado día 5 a la capital catalana con los aplausos del público sudamericano aún resonando en sus oídos.

De avión en avión y recién llegada de una gira que llevó su espectáculo a Buenos Aires, Santia-

go de Chile y Quito tras haber pasado por Londres, Moscú y París, en donde lo estrenó el pasado diciembre, Baras vuelve a taconear en los escenarios españoles.

El primero de ellos será el del teatro Tívoli de Barcelona, donde la gaditana y su Ballet Flamenco Sara Baras presentarán sus *Sabores* entre el 9 y el 28 de mayo.

El montaje lleva un rodaje de cuatro meses y «ha mejorado porque el rodaje es muy importante para un espectáculo que es puro directo», indicó Baras.

PANORAMA

FILATELIA

Cristóbal Colón, motivo de una hoja bloque en el V centenario de su óbito

ANDRÉS GALARÓN

Dentro de la serie *Personajes*, el pasado día 24 de abril se emitía una hoja bloque conmemorativa del V Centenario de la muerte de Cristóbal Colón 1506-2006. Protagonista de uno de los mayores descubrimientos de la historia su imagen se ha visto con profusión en motivos postales tanto de España como de los países que conforman América sin ningún tipo de excepción.

Todos los sellos postales de Chile llevaban la efigie de Colón hasta el año 1910 desde su implantación 13 años después de la invención de la estampilla en 1840 en Londres.

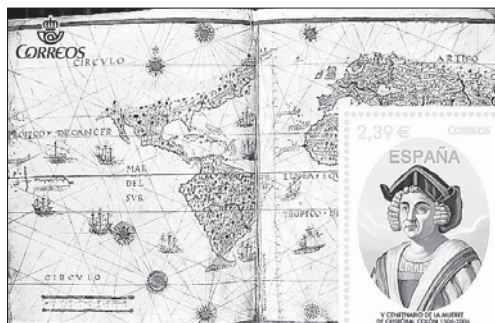
Como el descubridor de América nunca fue retratado en vida, existen diversas versiones de cómo era su imagen. Esto ocurre en toda la múltiple iconografía del personaje.

En el sello de la hoja bloque se reproduce un retrato del almirante, procedente de la Bi-

blioteca Nacional. En la hoja bloque, el mapamundi que contiene la Suma de Cosmographia, de Pedro de Medina, también de la Biblioteca Nacional. En el fondo de la hoja bloque, se le ha incorporado el texto Cristóbal Colón 1506-2006, impreso con un barniz de sobrepresión con respuesta roja a la exposición de luz ultravioleta. Se han emitido un total de 600.000 hojas con un valor facial de 2,39 euros.

La Filatelia, que también se define como el coleccionismo y el estudio de los sellos de Correos, adheridos o enteros para que presten un servicio, conmemora en este caso la muerte del gran marino unas fechas antes de dar a conocer el estudio de ADN ejercido sobre los restos que se conservan en Sevilla.

Muchas incógnitas se ciñen sobre el origen de su nacimiento, labores que también están en curso.



Una novedosa hoja bloque recuerda al gran marino.

EXPOSICIÓN

La Dama de Elche vuelve a su lugar de origen

La *Dama viviente* invitó simbólicamente a la Dama de Elche a visitar su ciudad durante un acto celebrado ayer en el Museo Arqueológico Nacional, sede que la escultura ibérica abandonará el día 18, y durante seis meses, para exhibirse en su lugar de origen. El acto, organizado por la Asociación de Ilicitanos en Madrid, fue un preámbulo de la visita histórica que hará la Dama a la ciudad alicantina, donde se descubrió hace 109 años. La vieja dama del arte ibérico se dispone a volver a su tierra levantina para una visita de medio año durante el que será la estrella invitada en la exposición con la que se inaugurará el nuevo Museo Arqueológico y de Historia de Elche (MAHE). Consi-

derado el vestigio más importante de la cultura ibérica española, la Dama de Elche (datada entre los Siglos V y IV AC), fue hallada en 1897 y desde entonces se ha convertido en un icono mundial del arte antiguo con sus rasgos clásicos y sus recargados ornamentos, como los que a modo de ruedas cubren sus orejas.

ARTE

La Fundación Pablo Iglesias dona al Reina Sofía 25 obras ■ La Fundación Pablo Iglesias donará al Museo Reina Sofía la obra gráfica de 25 importantes artistas españoles contemporáneos. Bajo el título *Con la palabra y la imagen. 25 años de Constitución española*, esta carpeta reúne los trabajos de artistas como Frederic Amat, Eduardo Arroyo, Carmen Calvo, Rafael Canogar, Martín Chirino, Evru, José Luis Fajardo, Luis Gordillo, Joan Hernández Pijuan, Cristina Iglesias, Menchu Lamas, Antón Lamazares, Eva Lootz, Rogelio López Cuenca, Miquel Navarro o Jordi Teixidor.

Irán desafía a la ONU con romper el TNP si no cesan las amenazas

El Parlamento asegura que pedirá al Gobierno que revise el artículo número 10 del tratado antibélico, que permite a los países firmantes que se retiren si ven afectados sus intereses

• El portavoz del Ministerio de Exteriores, Hamid Reza Asefi, advierte de que una posible resolución en contra de Teherán dará lugar a un enfrentamiento con la comunidad internacional.

EFE / TEHERÁN

El Parlamento iraní ha amenazado a la comunidad internacional con obligar a su Gobierno a retirarse del Tratado de No Proliferación (TNP) nuclear si continúan las presiones para que Teherán suspenda el enriquecimiento de uranio, según informó ayer la televisión estatal. La advertencia forma parte de un mensaje enviado al secretario general de la ONU, Kofi Annan, en el que los diputados también amenazan con llevar al Gobierno a retirarse del Protocolo Adicional del TNP.

En virtud de este protocolo, suspendido ya por Irán desde el mes de enero pasado, se permite a los inspectores del Organismo Internacional de Energía Atómica (OIEA) realizar visitas por sorpresa a instalaciones nucleares iraníes.

En su carta, los diputados aseguran que no tendrán otra alternativa que pedir al Gobierno que «revise el párrafo número 10 del TNP si el secretario general de la ONU y otros miembros del Consejo de Seguridad de Naciones Unidas no consiguen asumir sus responsabilidades y solucionar el contencioso pacíficamente». El artículo 10 del TNP permite a los países firmantes del tratado que se retiren del mismo si ven perjudicadas sus intereses supremos.

Poco antes de hacerse pública la carta, el portavoz del Ministerio de Asuntos Exteriores, Hamid Reza Asefi, había advertido de que una posible resolución del Consejo de Seguridad de la ONU contra Irán dará lugar a un «enfrentamiento» entre Teherán y la comunidad internacional. «El envío del caso nuclear al Consejo de Seguridad y la (posible) adopción de una resolución incorrecta al respecto hará que la cooperación se convierta en enfrentamiento», puntualizó Asefi.

Del mismo modo, insistió en la posibilidad de que «cualquier paso que adopte el Consejo afectará negativamente a la cooperación entre la República Islámica y el Organismo Internacional de Energía Atómica» (OIEA).

El presidente, Mahmud Ahmadineyad, por su parte, aseguró que el pueblo iraní «colgará a la pared cualquiera resolución que no conlleve sus intereses nacionales», según la agencia de noticias local Mehr. «Ellos (Occidente) creen que pueden esconder su cara detrás de la máscara del OIEA o el Con-



Miembros del Parlamento en una planta nuclear, la cual es utilizada como Complejo de Conversión de Uranio (UCF). / EFE

sejo de Seguridad para buscar legitimidad», puntualizó el gobernante en una reunión con los jefes de las fuerzas voluntarias *Basijies*.

Países como Reino Unido y Francia, junto con el apoyo de EEUU, presentaron un proyecto de resolución ante el Consejo de Seguridad de la ONU para exigir, con carácter, más que obligatorio, que Irán suspenda sus actividades nucleares y de enriquecimiento de uranio que está llevando a cabo.

Rusia y China, tienen poder de veto, y han expresado su objeción por el hecho que el documento sea redactado con base al Capítulo VII de la Carta de la ONU, que, en este caso, puede abrir las puertas para

la imposición, en un futuro no muy lejano, de sanciones e incluso de una acción militar.

GRAN SEÍSMO. Por otra parte, más de 70 personas resultaron heridas leves tras un terremoto de 5,2 grados de intensidad en la escala Richter que tuvo lugar durante la mañana de ayer, en las cercanías de la localidad de Zarand, según informó la radio estatal. Se desplazaron hasta allí varios equipos de rescate. El lugar se encuentra a más de 970 kilómetros al sureste de Teherán. El seísmo comenzó a notarse sobre las 9,51 horas de la mañana, hora local.

El Gobernador de Zarand, la

población más afectada por el movimiento, Hasan Rahamani, explicó a la radio estatal que estalló el pánico en la población en el momento de la sacudida que, aunque realmente fue de una intensidad moderada, provocó daños materiales bastante serios en algunos edificios del lugar.

El gobernador aseguró que «la gente salió aterrorizada a las calles. Desafortunadamente el temblor dañó algunos edificios. Cayeron ventanas y algunas carreteras también sufrieron daños». Agregó que la mayoría de los heridos fueron atendidos por lesiones sin importancia y después recibieron el alta en el hospital.

Bush prefiere una solución diplomática a la crisis nuclear

EFE / BERLIN

El presidente estadounidense, George W. Bush, puntualizó, en una entrevista que publicó ayer el diario alemán *Bild*, que prefiere solucionar el conflicto nuclear abierto por Irán por la vía diplomática, aunque todas las opciones están sobre la mesa.

«He dicho en suelo alemán y en suelo americano que me gustaría resolver este asunto con la diplomacia. Creo que podremos lograrlo, pero todas las opciones tienen que estar sobre la mesa», garantizó el mandatario nortea-

mericano. Bush destacó la importancia de que la comunidad internacional se mantenga unida y que el mensaje enviado a Teherán sea como hasta ahora, claro y determinante: «No van a lograr hacerse con armas nucleares».

Por otra parte, quiso dejar claro que existen razones de peso para impedir que el país asiático se haga con armas atómicas y que sus científicos accedan a los conocimientos y capacidad para fabricarlas. Alemania, Francia, Reino Unido, Estados Unidos, Rusia y China están de acuerdo y ya se

está trabajando en un proyecto de resolución del Consejo de Seguridad de la ONU. «Irán, entre tanto, intenta debilitar la unidad en ese grupo, se ha enfrentado al mundo y está aislado. Tiene que abandonar», sostuvo.

«Cuando Ben Laden dice que atacará occidente, tomo en serio su amenaza, cuando Al Zarquai dice que es una cuestión de tiempo que EEUU salga de Iraq le tomo en serio. Y cuando el presidente iraní dice que atacará Israel, también le tomo en serio», concluyó Bush.

► POSGUERRA IRAQUÍ



Imagen de uno de los atentados.

Una cadena de atentados con coche bomba se salda con más de 30 fallecidos

EFE / BAGDAD

La explosión de tres coches bomba causó ayer más de 30 muertos en Bagdad y en la ciudad chiita de Kerbala, mientras el primer ministro designado, Yauad al Maliki, se esfuerza por formar un nuevo Gobierno que mantenga el país a flote.

El atentado más sangriento se registró en Kerbala, que dejó 22 muertos y 48 heridos, algunos de ellos graves, según fuentes de la Oficina de Cooperación militar iraquí y estadounidense. Las fuerzas de seguridad acordaron la zona y comenzaron una «campana de registros» para detener a presuntos cómplices de este domingo sangriento.

El atentado en Kerbala fue seguido por otros dos ataques con coches bomba en el barrio sunita de Al Adamiya, en el norte de Bagdad, que causaron 11 muertos y 38 heridos. Según fuentes del Ministerio de Interior, el primero de los dos atentados tuvo como blanco un puesto de control policial cercano a una base del Ejército. Mientras, otra persona perdió la vida en un segundo ataque contra una patrulla del Ejército en la misma zona.

LOCALIZAN 43 CUERPOS.

Un total de 43 cadáveres con varias heridas de bala en la cabeza fueron localizados por la Policía iraquí ayer en Bagdad, según informó un efectivo de la Policía iraquí a la cadena norteamericana CNN.

Desde el gravísimo atentado que tuvo lugar contra la mezquita santa de Samarra durante el pasado mes de febrero, que desató enfrentamientos entre sunitas y chiitas, han aparecido más de 200 muertos con disparos en la cabeza, muchos también con evidentes signos de tortura, tanto en la capital iraquí y sus alrededores.

PANORAMA



El presidente de Georgia, Mikhail Saakashvili (l), y su homólogo croata, Stjepan Mesic. / ZURAB KURTSIKIDZE (EFE)

Georgia no cesará en su empeño de entrar en la UE, a pesar de las sanciones rusas

Expertos del Ministerio de Exteriores se reunieron para analizar las consecuencias de seguir en la Comunidad de Estados Independientes

• Moscú ha amenazado con limitar la entrada y salida de productos, cancelar los tratados sobre la libre circulación de personas y presionar a Ucrania.

EFE / TIFLIS (GEORGIA)

Georgia advirtió ayer de que ninguna presión ni sanciones económicas de Rusia lograrán frustrar su propósito de integrarse en la Unión Europea y la OTAN.

El presidente de Georgia, Mikheil Saakashvili, aseguró que con esas medidas «no se podrá obligar a Georgia a renunciar a la política de integración en las estructuras europeas y atlánticas». Esta fue su

respuesta a la «inadecuada reacción de algunos políticos rusos al propósito de Georgia de desarrollar la cooperación con Occidente y de incorporarse a la OTAN».

CASTIGOS Y ABOLICIONES. Al parecer, algunas fuerzas de la Federación de Rusia, quieren castigar al país por el rumbo que está llevando en un integración en las estructuras euro-atlánticas y, además, no quieren recuperar la integridad del país. Pero «Georgia no se quedará sola y la comunidad mundial no permitirá una operación punitiva contra ella», advirtió el mandatario.

Poco antes, las agencias rusas informaron, citando una fuente anónima, de que el Gobierno de

Rusia «estudia la abolición de las preferencias de las que gozan Georgia y Ucrania en caso de que abandonen la CEI», Comunidad de Estados Independientes que agrupa a las repúblicas ex soviéticas con Rusia al frente. Expertos del Ministerio de Exteriores de Ucrania llegaron el sábado a Georgia para analizar junto con sus colegas georgianos las consecuencias positivas y negativas de esta decisión.

Los mandatarios reconocieron que la salida del país de la CEI complicaría más las relaciones con Rusia. La organización era muy atractiva por varias razones, como un espacio sin visados y un mercado libre, sustentados por varios acuerdos.

TERRITORIOS OCUPADOS

Las fuerzas de seguridad israelíes desalojan un asentamiento en Hebrón

EFE / JERUSALÉN

El Gobierno de Israel no cesó en su empeño de desalojar a tres familias, de forma violenta, de un edificio ocupado en Hebrón, situado a 30 kilómetros de Jerusalén.

La evacuación, ordenada por el Tribunal Supremo de Justicia, estuvo marcada por violentos enfrentamientos que se saldaron con más de 19 heridos, entre agentes policiales que llevaban a cabo el desalojo y extremistas judíos que querían impedirlo.

Ayer, centenares de efectivos policiales acantonados en Hebrón, la Ciudad de los Pa-

triaras Bíblicas, venerados por judíos y musulmanes, evacuaron, tras violentos enfrentamientos con extremistas israelíes, a las familias judías que se encontraban atrincheradas en un edificio palestino que fue ocupado ilegalmente.

El primer consejo de ministros del nuevo gobierno israelí se centró ayer en resolver cuestiones técnicas, pero el gabinete tiene la vista puesta en el objetivo que se ha fijado de establecer definitivamente las fronteras que compondrán Israel, aunque sea sin llegar previamente a un acuerdo con la parte palestina.



Agentes policiales israelíes durante el desalojo. / NATI SHOHAT (EFE)

REINO UNIDO

Parlamentarios dan un ultimátum para pedir la dimisión de Tony Blair

Un grupo de parlamentarios laboristas británicos se dispone a lanzar un ultimátum al primer ministro, Tony Blair, para que presente antes de finales de julio un calendario para el traspaso de poderes a su eventual sucesor. La carta, firmada hasta

ahora por unos cincuenta diputados, insta a la dirección del partido a tomar cartas en el asunto si el Primer Ministro se niega a ello. Mientras tanto, el hombre que aspira a sucederle, el ministro del Tesoro, Gordon Brown, aseguró ayer que los laboristas no pueden desoír el «aviso» de los electores y que el partido «debe renovarse». Brown se refería al desastre de los laboristas en las elecciones locales inglesas del pasado jueves, cuyos resultados, colocarían al laborismo en tercer lugar.

EN EL MUNDO



1 NEPAL

El Gobierno retira 12 embajadores nombrados por el rey ■ El Gobierno de Nepal decidió invalidar nombramientos políticos efectuados durante el mandato autocrático del rey Gyanendra y retirar a 12 embajadores extranjeros en el país, como EEUU, India, Francia o Reino Unido, entre otros. La decisión fue tomada por el nuevo Gabinete ministerial, que tomó posesión después de que el monarca cediera parte de su poder y restaurara la democracia la pasada semana.

2 SERBIA

La Policía busca al ex comandante yugoslavo Ratko Mladic ■ Varios policías enmascarados con el apoyo de helicópteros registraron ayer una población del oeste de Serbia, como parte del operativo de búsqueda de Ratko Mladic, el ex comandante serbio-bosnio acusado de crímenes de guerra que se encuentra huido de la justicia, según informaron testigos y medios de comunicación. La Policía detuvo a dos personas durante la búsqueda de tres horas.

3 SINGAPUR

Un político detenido tras amenazar a las autoridades electorales ■ Un político de la oposición en Singapur fue detenido ayer por presuntas amenazas a las autoridades electorales del país, un día después de que no lograra hacerse con el escaño por el que luchaba en los comicios parlamentarios celebrados hace dos días. James Gómez, candidato del Partido de los Trabajadores, fue detenido por supuesta «intimidación criminal», intentaba abandonar el país cuando fue arrestado.

4 INDIA

Nueve personas pierden la vida en un accidente de tráfico ■ Nueve personas murieron y otras 15 resultaron heridas en un accidente de tráfico registrado ayer en Uttar Pradesh, al norte del país, en el que se vieron implicados un camión y un autobús de pasajeros. El camión, que conducía a gran velocidad, chocó frontalmente contra el autobús, afirmó Surendra Srivastava, portavoz de la Policía en Uttar Pradesh. Los heridos fueron trasladados a distintos hospitales.

Una siesta, un gol y otra vez a dormir

La Segoviana, agotada tras superar un calendario brutal, doblegó a La Bañeza

G. SEGOVIANA	LA BAÑEZA
1	0
Pinillos Ramsés Gonzalo Alex Jorge Ángel Lobera Ion Mayordomo (84) Jairo (74) Agustín (60)	Rubén Peri Javito Nacho David Chicote Adrián Jaime (67) Marco Israel José
(60) Pedro (74) Mariano (84) Chema	(67) Óscar Rueda

ÁRBITRO

A. Nieto Ruiz, de Valladolid, auxiliado por Izquierdo y Ortega. Mostró cartulina amarilla a Jorge por los locales.

INCIDENCIAS

Encuentro correspondiente a la 35ª jornada de liga, disputado en el campo de La Albuera ante alrededor de 600 de espectadores.

GOLES

10 (m.51) Lobera.

JAVIER MARTÍN / SEGOVIA

El líder del grupo octavo de la Tercera División mostró su cara más humana después de un mes de abril en el que solventó con brillantez todos los compromisos que un calendario caprichoso y tres encuentros aplazados le habían colocado en el camino. Ante un conjunto como La Bañeza, que usó todas las armas que tenía para "pescar" algún punto que le acercara a la permanencia matemática, la Segoviana tuvo diez minutos de inspiración, suficientes para marcar el único tanto del partido, y después se sumió en la "lógica" modorra del que después de subir cinco montañas corona la última y se sienta a mirar el paisaje.

Las victorias sin brillo también valen tres puntos, aunque los aficionados gimnásticos no pudieron disfrutar demasiado del juego del equipo en unos primeros cuarenta y cinco minutos en los que los locales tocaron el balón con muchísima paciencia, pero que apenas conseguían generar alguna jugada de peligro sobre el marco de Rubén.

La Bañeza defendía en su campo, y acumulaba hombres por el centro, lo que unido a los cinco atacantes de la Segoviana provocaba un atasco de grandes

proporciones en la zona de ataque local. Sin embargo, el partido bien pudo haberse puesto de cara para los azulgrana si el colegiado hubiera señalado uno de los dos penaltys que le hicieron a Jairo en la misma jugada, que llegó en el minuto cuatro. Para sorpresa de todos, cuando lo más normal era haber pitado la pena máxima, el árbitro se decidió a señalar la falta de delantero azulgrana.

El conjunto leonés, con su juego de defensa a ultranza y pelotazos en largo buscando la velocidad de José, tuvo su momento de gloria en el minuto doce, cuando Israel quiso marcar desde el lanzamiento de córner, y estuvo a punto de conseguirlo. El balón se estrelló en el palo de un Pinillos que poco más tarde recogió un balón que inocentemente remató José al primer palo.

A partir de ese momento, y hasta el período de descuento en el que de nuevo los visitantes llevaron peligro a balón parado, el juego correspondió a la Segoviana, que tuvo su mejor ocasión en las botas de Mayordomo, que probó fortuna desde la frontal y estuvo a punto de marcar un gran gol, y de un incisivo Lobera, que hizo gala de su extraordinaria rapidez para aprovechar un rechace del meta Rubén a lanzamiento ajustado de Ángel. Pero el portero de La Bañeza también hizo gala de unos grandes reflejos para abortar la ocasión.

Ya que el partido no había podido encarrilarse en el primer tiempo, había que salir con fuerza en la segunda parte para tratar de superar la defensa bañezana, que hasta el momento no había cometido errores. Así la Segoviana apretó de firme, con Mayordomo sirviendo grandes balones a sus compañeros, hasta que en uno de ellos Lobera empalmó con extraordinaria calidad el envío al segundo palo para hacer el único gol del partido.

El objetivo principal estaba cumplido, y la tranquilidad de marcar llevó al equipo azulgrana a jugar con mayor claridad en ataque. Jairo y Lobera tuvieron la ocasión de sentenciar el choque, pero sus lanzamientos se marcharon desviados.



Mayordomo es agarrado de manera clara por el defensor de La Bañeza. / JUAN MARTÍN

Un gran remate de Lobera certificó el triunfo azulgrana ante un rival que no supo aprovechar su gran ocasión para empatar

A veinte minutos del final, la Segoviana levantó el pie del acelerador, y le tocó proponer a La Bañeza, que se aferró a la calidad de Israel y Marco para generar ocasiones de gol, y tras ejecutar de manera lamentable un libre indirecto dentro del área azulgrana, tuvo su mejor oportunidad en un remate de Israel desde la frontal, que Pinillos no atajó y José, que se pasó todo el partido corriendo muchísimo en busca de una ocasión para marcar, falló la suya a tres metros de la portería y con el cancerbero azulgrana prácticamente vencido.

La Segoviana ya no concedió más ocasiones, y al final se hizo con un triunfo que no pasará a la historia por su brillantez. Se notaron demasiado las bajas en el centro del campo de Ricardo, porque Ángel se vio demasiado solo en el mediocentro, y de Barto en el ataque, porque no hay muchos jugadores tan verticales y que se entiendan tan bien con Ión. Lo mejor del partido fueron los tres puntos, que dejan a la Segoviana a falta de solo cuatro para conseguir matemáticamente el título de campeón, siempre que el Mirandés gane todos sus partidos.



Ión apenas gozó de ocasiones para marcar. / JUAN MARTÍN



► AFICIONADOS

En La Albuera hubo alrededor de seiscientos espectadores en una tarde primaveral



► LA BAÑEZA

Logró que toda la Segoviana se cerrara en su área en un libre indirecto



Lobera marcó un gran gol y con su velocidad hizo estragos en la zaga rival. / J. MARTÍN



Jairo trata de superar a su defensor de todas las formas posibles. / JUAN MARTÍN

» UNO A UNO

Pinillos

■ Sigue siendo todo un seguro bajo los palos, y toda una incertidumbre en los balones aéreos.

Ramsés

■ Apoyó el ataque en el primer tiempo, y pasó bastante más desapercibido en el segundo.

Gonzalo

■ Le ganó la partida en todas las ocasiones al único delantero que puso La Bañeza sobre el campo.

Alex

■ Se entendió bien con su compañero en el eje de la zaga, y no se complicó con el balón controlado.

Jorge

■ Trató de asegurar los pases en el primer período, mientras que en el segundo hizo gala de su fondo físico.

Ángel

■ No se le nota cómodo jugando como única referencia en el centro del campo, aunque su partido fuera correcto.

Lobera

■ Excelente en sus controles, marcó un golazo y superó por velocidad a todos los que se le pusieron por delante. Un buen partido.

Mayordomo

■ Los mejores envíos salieron de sus botas, aunque siempre tuvo un defensor encima.

Agustín

■ Antolín trató de aprovechar su movilidad en la mediapunta, pero en la primera parte no lo consiguió del todo, y fue sustituido en la segunda.

Ion

■ No tuvo una sola ocasión para marcar, aunque no fue porque no trabajara durante el partido.

Jairo

■ Desaparecido en la primera parte, tras el descanso jugó sus mejores minutos, aunque con escaso acierto.

Pedro

■ Desaprovechó una clara ocasión para haber sentenciado el partido.

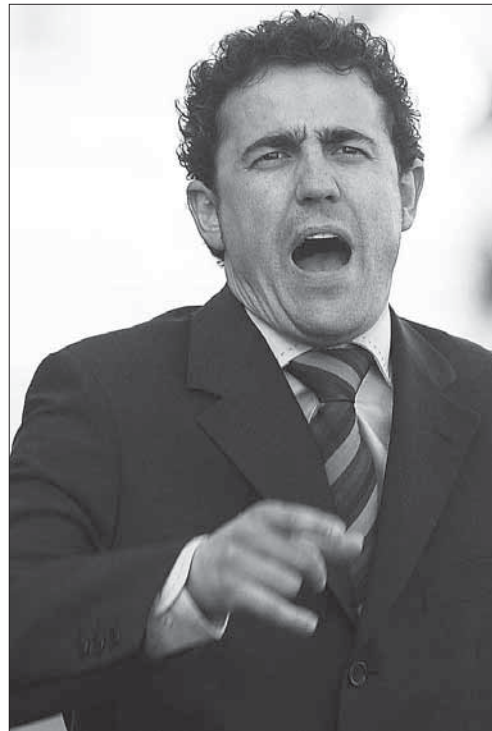
Mariano

■ Entró demasiado acelerado en el partido, pero en cuanto encontró el ritmo llevó peligro.

Chema

■ Siempre seguro en defensa, juegue un minuto o noventa.

» LOS ENTRENADORES



Antolín, dando órdenes a sus jugadores. / JUAN MARTÍN

► ANTOLÍN GONZALO

«No podemos relajarnos, esto no ha terminado»

J.M. / SEGOVIA

Pregunta.— ¿Cada vez está más cerca el título?

Respuesta.— Sí, y hemos superado bien una serie de partidos de auténtica locura, porque en quince días hemos tenido que jugar cinco o seis partidos, en los que no hemos encajado goles y hemos conseguido hacer un pleno de victorias. Quizá nos ha pesado todo eso en este partido ante La Bañeza y hemos estado espesos en la creación. Pero la superioridad de la Segoviana sobre La Bañeza ha sido total, aunque sí tengo que poner algo en el lado negativo, las dos ocasiones claras que ha tenido el rival para empatarnos el partido ha sido el castigo por no haber sentenciado antes el resultado con un segundo tanto.

P.— ¿El cansancio era más mental que físico?

R.— Faltaba fluidez, aunque hemos empezado muy bien y estoy muy contento de nuestra primera media hora. Después nos hemos cansado de hacer lo que estábamos haciendo, porque es difícil atacar ante un equipo que no te pone en situaciones complicadas en defensa, que siempre está atrás y que no se viene arriba. No lo

hemos tenido tan claro, y eso que en la segunda parte con el 1-0 el encuentro se nos ha puesto franco para sentenciar y haber jugado más tranquilos.

P.— ¿Qué ha buscado el técnico situando a Agustín más por el centro y Jairo pegado a la banda?

R.— Jairo trabaja muy bien en la banda, y nos encanta el perfil que tiene con la derecha, mientras que Agustín maneja muy bien la libertad en el juego, y considero que puedo sacarles mucho más provecho en las posiciones en las que han jugado hoy (por ayer).

P.— El título de liga está a solo cuatro puntos.

R.— Y quedan nueve por disputarse. Esto no ha terminado ni mucho menos, y no podemos confiar en que el Mirandés va a pinchar, aunque tenga partidos complicados. Nosotros también los tenemos, y hay que seguir hacia adelante hasta que consigamos el título, y cuando lo logremos tampoco nos podremos relajar porque llegará la fase de ascenso, y caer para después volver a subir es complicado. Nosotros vamos a ganar y a hacer las cosas bien, y que el Mirandés haga lo que tenga que hacer.

El Mirandés no cede y ganó por la mínima en Ávila

La Segoviana derrotó a La Bañeza y se puso tres puntos más cerca del título de campeón de liga, pero todo hacer indicar que tendrá que luchar hasta el final si quiere hacerse con el campeonato, puesto que el Mirandés se ha empeñado en ponerle las cosas difíciles a los azulgrana, consiguiendo victorias mínimas que le mantienen relativamente cerca de la primera plaza de la tabla.

El conjunto burgalés derrotó por 0-1 al Ávila y se mantiene al acecho de un error de los azulgrana, mientras que el Guijuelo se convirtió en el tercer equipo clasificado de manera matemática para los play off tras su victoria sobre

RESULTADOS

At. Bembibre - Arandina 1-2
U.Valladolid - Salamanca B 1-2
Becerril - Jher Iscar 1-2
Benavente - Almazan 2-1
Cebrereña - Hullera 0-2
Guijuelo - At. Tordesillas 2-0
Huracán Z - Cultural B 2-1
Numancia B - Norma 1-2
Real Ávila - Mirandes 0-1
C^a. Segoviana - La Bañeza 1-0

PRÓXIMA JORNADA

At. Bembibre - Arandina
U.Valladolid - Salamanca B
Becerril - Jher Iscar
Benavente - Almazan
Cebrereña - Hullera
Guijuelo - At. Tordesillas
Huracán Z - Cultural B
Numancia B - Norma
Real Ávila - Mirandes
C^a. Segoviana - La Bañeza

el Tordesillas por 2-0 y la sorprendente derrota del Atlético Bembibre ante la Arandina en el campo de La Devesa. El Huracán ganó en el último minuto y de penalty a la

Cultural B y se confirma en la cuarta plaza, aunque todavía deberá ganar algún partido más si quiere meterse entre los cuatro mejores al final de la liga.

GIM. SEGOVIANA



MÁXIMO GOLEADOR

Lobera marcó su primer gol visitando la camiseta de la Segoviana, y con su tanto consiguió desatascar un partido que con el paso de los minutos se le complicaba cada vez más al conjunto azulgrana.

GOLEADORES

1º ION	29 goles
2º BARTO	14 goles
3º PEDRO	9 goles
4º JAIRO	7 goles
5º MARIANO	4 goles
6º RICARDO	3 goles

JAMONES EMBUTIDOS ALPE, S.L.

JESÚS

Embutidos y Jamones Artesanos

C/Acedos n° 3. 40145 MUÑOPEDE (Segovia)
Telf. y Fax 921 179 270

GIM. SEGOVIANA



JUGADOR MÁS DESTACADO

PUNTUACIONES

3 Puntos	LOBERA
2 Puntos	GONZALO
1 Punto	MAYORDOMO

CLASIFICACIÓN GENERAL

1º MAYORDOMO	30 puntos
2º GONZALO	28 puntos
3º ION	18 puntos
4º ÁNGEL	16 puntos
5º BARTO	14 puntos
6º RICARDO	12 puntos

Credit Services 902 020 594

Su HIPOTECA al mejor precio

ANTES DE FIRMAR UN CRÉDITO LLÁMENOS

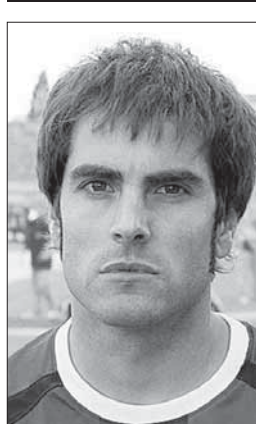
- MEJORAMOS SU HIPOTECA ACTUAL. • DESDE 2,5% DE INTERÉS ANUAL
- 100% SOBRE TASACIÓN • SIN GASTOS DE SUBROGACIÓN
- HASTA 45 AÑOS

Red en franquicia. Más de 100 oficinas en España.

C/ Conde Sepúlveda 25 · 40002 · Segovia · www.creditcb.com/segovia1 · segovia1@creditcb.com

GIM. SEGOVIANA

MEJOR JUGADOR SEGOVIANO



PUNTUACIONES

3 puntos	RAMSÉS
2 puntos	AGUSTÍN
1 punto	JAIRO
1 punto	MARIANO

CLASIFICACIÓN GENERAL

1º BARTO	53 puntos
2º RICARDO	52 puntos
3º MARIANO	42 puntos
4º JAIRO	40 puntos
5º AGUSTÍN	30 puntos
6º RAMSÉS	28 puntos
8º PLUMA	15 puntos
7º DAVID G ^a	12 puntos
9º OTERO	2 puntos
10º SEGOVIA	2 puntos

20 años optica **damián** Audio Center Plus

SEGOVIA C/ Ezequiel González, 37 Tel. 921 42 96 70
C/ Vía Roma, 30 Tel. 921 41 20 49

EQUIPOS		CASA						FUERA						TOTALES					
	Puntos	J	G	E	P	GF	GC	J	G	E	P	GF	GC	J	G	E	P	GF	GC
1 Segoviana	88	18	16	0	2	49	9	17	12	4	1	31	5	35	28	4	3	80	14
2 Mirandés	82	17	12	5	0	38	8	18	12	5	1	30	10	35	24	10	1	68	18
3 Guijuelo	77	18	11	6	1	38	11	17	12	2	3	34	19	35	23	8	4	72	30
4 Huracán	71	18	16	0	2	39	8	17	6	5	6	22	20	35	22	5	8	61	28
5 Bembibre	66	18	12	1	5	34	14	17	8	5	4	30	18	35	20	6	9	64	32
6 Ávila	59	18	8	6	4	25	18	17	9	2	6	26	22	35	17	8	10	51	40
7 Norma	58	17	11	4	2	32	16	18	6	3	9	16	23	35	17	7	11	48	39
8 Leonesa B	54	17	10	2	5	25	14	18	6	4	8	20	26	35	16	6	13	45	40
9 Salamanca B	49	17	7	6	4	25	20	18	5	7	6	25	27	35	12	13	10	50	47
10 Arandina	47	17	6	6	5	25	18	18	6	5	7	22	18	35	12	11	12	47	36
11 Numancia B	43	17	6	3	8	23	27	18	6	4	8	24	31	35	12	7	16	47	58
12 Hullera	42	17	7	4	6	23	27	18	5	2	11	17	31	35	12	6	17	40	58
13 Íscar	42	17	4	9	4	13	13	18	5	6	7	19	22	35	9	15	11	32	35
14 Becerril	35	18	7	3	8	30	30	17	3	2	12	13	28	35	10	5	20	43	58
15 Benavente	34	18	7	4	7	25	28	17	2	3	12	11	34	35	9	7	19	36	62
16 Univ. Valladolid	32	18	6	2	10	18	25	17	3	3	11	13	35	35	9	5	21	31	60
17 La Bañeza	32	17	1	9	7	11	25	18	5	5	8	14	28	35	6	14	15	25	53
18 Tordesillas	27	17	7	2	8	20	26	18	1	1	16	18	51	35	8	3	24	38	77
19 Cebrereña	19	18	3	2	13	19	38	17	1	5	11	10	30	35	4	7	24	29	68
20 Almazán	18	18	4	1	13	12	31	17	1	2	14	11	46	35	5	3	27	23	77

DIHOSE

DISTRIBUIDOR HOSTELERÍA Y ALIMENTACIÓN

Aceites-Conservas-Vinos-Licores

C/Atalaya, 12 Pol Ind. El Cerro SEGOVIA

Fax: 921 430 589 Telf: 921 430 618

3a	Almazán	Arandina	Ávila	Becerril	Bembibre	Benavente	Cabreraña	Guijuelo	Hullera	Huracán	Íscar	La Bañeza	Leonesa B	Mirandés	Norma	Numancia B	Salamanca B	Segoviana	Tordesillas	Univ. Valladolid
Almazán	■	0-4	0-1	1-2	0-1	1-0	2-1	0-3	2-1	0-1	0-2	0-1	1-2	0-3	0-0	3-4	1-3	0-2		1-0
Arandina	3-0	■	1-1		2-1	1-1	0-1	1-2	5-1	0-0	0-1	1-0	0-1	2-3	2-0	2-2		3-3	1-1	
Ávila	2-2	1-1	■	1-0	0-2	2-1	3-0	2-2	3-0	1-1	0-0	0-2	2-1	0-1	2-0	1-1	0-2	2-1	3-1	
Becerril	2-0	2-1	0-3	■	0-3	0-2	1-1	2-3	3-1	1-3	1-2	1-1		2-2	1-0	0-2	3-1	1-2	6-2	4-1
Bembibre	5-0	1-2	0-1	3-0	■	6-0	1-0	2-1		0-2	2-0	1-1	4-1	1-2	1-0	2-1	1-0	0-1	2-1	2-1
Benavente	2-1	1-0	3-2	1-2	0-2	■	1-1	1-4	2-1	1-0	1-1	1-1	1-2	0-2	3-0	3-4	2-2	0-2	2-1	
Cabreraña	4-0	1-3	1-3	1-4	2-0	■	0-1	0-2	1-2	0-2	1-2	2-2	0-3	1-3	0-0		0-4	3-2	1-2	
Guijuelo	6-1		0-2	1-0	1-1	4-0	4-0	■	1-0	2-2	3-1	1-1	3-0	1-1	1-1	3-0	2-0	1-1	2-0	2-0
Hullera	2-1	1-1	1-0		0-3	1-1	3-2	1-2	■		3-2	1-2	1-2	2-1	1-1	1-3	1-1	0-4	3-1	1-0
Huracán	2-1	1-0	3-1	3-1	0-1	1-0	3-1	2-1	1-0	■	2-0	3-0	2-1		2-0	0-1	4-0	1-0	3-0	6-0
Íscar		1-1	1-1	1-0	2-2	1-1	0-0		0-2	0-0	■	0-0	0-1	1-1	0-1	2-1	1-1	0-1	1-0	2-0
La Bañeza		0-0	2-6	1-1	0-0		0-0	2-3	0-0	0-3	1-1	■	1-1	0-0	0-2	1-3	1-1	0-2	2-1	0-1
Leonesa B	4-0	2-0	0-1	1-0		1-0	1-1		2-0	1-0	0-1	4-1	■	0-1	1-0	2-1	0-5	0-1	5-1	1-1
Mirandés	2-0	1-0	5-0	5-1		2-0		1-1	1-0	1-0	4-2	5-0	1-1	■	2-0	1-1	1-1	1-1	4-0	1-0
Norma	2-1	2-0	1-2	1-0	3-3	2-1	1-2	5-1	1-1	2-1	2-1	2-1	0-0	■	3-0	2-0	1-1	2-1		
Numancia B	1-1	1-2		1-0	3-2		1-0	1-3	3-3	1-0	0-0	3-0	0-1	0-1	1-2	■	2-3	0-4	3-2	2-3
Salamanca B	4-1	2-2		1-1	1-1	2-0	2-0	0-1	1-2		3-2	3-0	1-1	2-5	1-0	0-0	■	0-3	1-0	1-1
Segoviana	2-0	0-2	2-0	2-0	2-1	4-1	3-0	3-0	4-0	3-1		1-0	1-0	1-2	3-0	4-1	2-0	■	6-0	6-1
Tordesillas	2-0	0-3	1-0	2-1	2-1	4-0	1-2	0-4	1-2	2-2	0-2	2-1	0-2	0-2	0-2	2-2	0-2		■	1-0
Univ. Valladolid	1-2	1-0	1-2	2-1	1-2	0-3	3-1	1-2	1-0	0-3	0-0	1-0	1-2	0-2	3-1		1-2	0-0		

LIGA EBA

Concluyó la aventura de la UDS

En su despedida de la categoría, los segovianos pusieron en apuros al líder, Inelga - Cefrico

64	UDS CAJA SEGOVIA
78	INELGA

UDS CAJA SEGOVIA: Quique Martín (-), Tito Mollinedo (12), Borja (15), Toni Hernández (18), Edu Hernández (14) -cinco inicial-. También jugó Alberto (5).

INELGA CEFRICO: Andújar (4), Fernández L. (24), Puñal (3), Blanco (16) y Aramburu (10) -cinco inicial-. También jugaron Trigo (-), Fernández M. (2), Otero (-), Rodríguez (-), Velázquez (9) y Santos (10).

ÁRBITRO

Merchán y Pinela.

PARCIALES

13-23, 36-32, 51-55 y 64-78.

GUILLERMO HERRERO / SEGOVIA

La UDS - Caja Segovia cumplió con su promesa y se despidió dando la cara. "Tuvieron que sufrir para ganarnos, y eso era precisamente lo que pretendíamos", resumió al finalizar el choque el técnico de los locales, Raúl Jiménez. Efectivamente, el líder de la categoría no se pasó en el Emperador Teodosio. Salió, eso sí, a por todas, y se marchó rápidamente en el electrónico (13-23), pero, sorpresivamente, en el segundo cuarto, los locales dieron la vuelta al marcador (36-32 en el minuto 20). En sus últimos coletazos, la UDS se mostró fiel al estilo que ha definido al club en esta su aventura por la liga EBA. Todos sus virtudes y todos sus defectos quedaron retratados en el partido que cerraba el año.

Los jugadores de la UDS quisieron darse un homenaje, y qué mejor manera de hacerlo que dando lo mejor de sí mismos. El Inelga, que quería ventilar la partida lo antes posible para empezar a pensar en los play off que comienzan la próxima semana, tuvo que esperar mucho más de lo que se imaginaba. "Creo que ha habido



El capitán del equipo segoviano, Borja, avanza entre dos oponentes en el partido contra Inelga./ JUAN MARTÍN

fases en las que no estaba claro qué equipo era el líder y cual era el colista de la categoría", añadió Jiménez. Al final del tercer cuarto, los visitantes ya se habían puesto por encima (51-55), aunque viéndolo la oposición numantina de la UDS no las tenían todas consigo.

Finalmente, ocurrió lo previsto. En los últimos diez minutos de

juego, el Inelga dio un repaso a los locales. No porque los chicos de Jiménez se entregaran, no, sino porque el Inelga mantuvo su intensidad, y la UDS no pudo hacerlo con los efectivos que tenía (en esta ocasión, seis).

Acabado el choque, no hubo ni una lágrima. "No ha sido un día especialmente triste —dijo Jiménez—

porque ya teníamos asumido el descenso". Tampoco había decepción en sus rostros, porque la plantilla dio durante toda la temporada todo lo que pudo. Así que, para "celebrar" el final de la campaña, los jugadores de la UDS no hallaron mejor forma de hacerlo que irse de cena. Se la habían ganado.

PRIMERA FEMENINA

Unami cerró la temporada con una derrota ante Bembibre

84	BEMBIBRE
49	UNAMI

BEMBIBRE: Rodríguez (2 puntos), Monzón (6), Núñez (9), Fernández (5) y Silva (4) -cinco inicial-. También jugaron Ruiz (3), Bejarano (17), Rodrigo (15), Antoñanzas (-), García (20) y Esteban (3).

UNAMI: María García (3), Paula (3), Henar (4), Alicia (22) y Estibaliz (6) -cinco inicial-. También jugaron Pilar (1), Sara (1), María Gutiérrez (3), Beatriz (-), Carlota (3) y Laura (3).

ÁRBITROS

Martínez y Rodríguez, de León.

PARCIALES

27-15, 24-10, 21-16 y 12-8.

G.H. / SEGOVIA

Con la permanencia ya asegurada, Unami Caja Segovia se tomó el último partido de la temporada como una fiesta. Lourdes Cid quiso dar más minutos a aquellas jugadoras que menos tiempo han estado en la cancha esta temporada. "El resultado era lo de menos", reconoció ayer la propia entrenadora. Por el contrario, el rival de las segovianas, el Bembibre, sí que tenía interés en el partido, puesto que necesitaba la victoria para clasificarse para la fase de ascenso. Lo que ocurrió a continuación fue lo más lógico. El Bembibre pegó un arreón inicial y se marchó en el electrónico. Luego, viendo que las visitantes oponían poca resistencia, fue bajando su intensidad.

Tras el choque, la entrenadora de las segovianas calificó la campaña como "muy positiva" ya que la plantilla empezó "sin hacer pretemporada y con muy poca experiencia y hemos acabado ganando ocho partidos".

LIGA EBA

JORNADA 30

Alvecón-At. San Sebastián	61-55
Santurtzi-Zamora	85-60
Chantada-Maderas Peralta	85-66
Lan Mobel-Pielagos	95-104
Estudiantes Lugo-CB Galicia	97-82
Carrefour Ávila-Básket Coruña	97-86
Universidad León-CB Sarria	75-67
UDS Caja Segovia-Inelga	64-78

J G P GF GC P.

1 Inelga	30	23	7	2394	2105	53
2 Pielagos	30	21	9	2663	2479	51
3 Carrefour Ávila	30	21	9	2475	2244	51
4 Santurtzi	30	20	10	2349	2176	50
5 Chantada	30	19	11	2321	2220	49
6 Sarria	30	15	15	2320	2248	45
7 Zamora	30	15	15	2409	2400	45
8 Básket Coruña	30	15	15	2234	2231	45
9 Galicia CB	30	14	16	2269	2390	44
10 Lan Mobel-Irurugi	30	14	16	2273	2332	44
11 Alvecon	30	14	16	2179	2201	44
12 Maderas Peralta	30	11	19	2201	2371	41
13 Estudiantes Lugo	30	11	19	2087	2211	41
14 Univ. León	30	10	20	2155	2303	40
15 San Sebastián	30	10	20	2148	2324	40
16 UDS C. Segovia	30	7	23	2253	2495	37

DESCIENDEN

Maderas Peralta
Estudiantes Lugo
Universidad de León
Atlético San Sebastián
UDS Caja Segovia

RESULTADOS Y CLASIFICACIÓN

NACIONAL JUVENIL

JORNADA 30	RESULTADOS		PRÓXIMA JORNADA						
	A.D. Calasanz - C.F. Peña	0-0	Betis C.F. - Vadillos C.F.						
	Arcoes - C.D. Peña Antonio Jose	3-2	Colegio Diocesano - C.D. San Telmo						
	La Charca - C.I. De La Amistad	0-0	Peña Antonio Jose - Valladolid B						
	C.D. San Telmo - Río Vena	1-3	C.I. De La Amistad - A.D. Calasanz						
	Cultural Leonesa - Ponferradina	2-1	C.U.D. Grupo Río Vena - C.D. Arcoes						
	Real Valladolid B - Betis C.F.	3-0	S.D. G. Segoviana - C.D. La Charca						
	Santa Marta - Colegio Diocesano	4-2	Ponferradina - U.D. Santa Marta						
	Vadillos C.F. - G. Segoviana	1-1	Salamanca B - Cultural Leonesa						
	Descansa: Salamanca B		Descansa: C.F. Peña -						
	J	G	E	P	GF	GC	Pt.		
1 Leonesa	28	17	6	5	51	24	57		
2 Río Vena	28	16	7	5	59	25	55		
3 Valladolid B	28	16	7	5	59	25	55		
4 San Telmo	28	16	3	9	54	46	51		
5 Arcés	28	13	7	8	46	33	46		
6 La Amistad	29	12	10	7	43	38	46		
7 Ponferradina	27	11	9	7	50	34	42		
8 Santa Marta	28	11	8	9	43	41	41		
9 P. Antonio José	27	11	6	10	45	45	39		
10 Salamanca B	28	10	7	11	44	43	37		
11 Betis	28	8	11	9	45	49	35		
12 Vadillos	28	9	6	13	36	41	33		
13 Peña	28	7	8	13	43	50	29		
14 La Charca	28	8	5	15	40	58	29		
15 Segoviana	29	6	8	15	29	46	26		
16 Col. Diocesano	28	6	6	16	30	55	24		
17 Calasanz	28	2	4	22	19	83	10		

RESULTADOS Y CLASIFICACIÓN

REGIONAL PREFERENTE

JORNADA 35	RESULTADOS		PRÓXIMA JORNADA						
	Bosco - Arandina Veteranos	1-1	Las Navas - Sporting Uxama						
	Cristo Atlético - Venta De Baños	1-0	Arcos C.F. - C. Cristo Atlético						
	C.D. Aguilar - A.D. Las Navas	5-2	Burgos C.F. B - P. Vto. Salas						
	Mirandes B - C.D. La Granja	1-3	C.D. La Granja - Peña Antonio Jose						
	Peña A. Jose - C.F. Briviesca	1-1	Pinillos - Espinar San Rafael						
	Burgos Promesas - Arcos C.F.	3-2	Venta De Baños - A.D. Villada						
	P. Vto. Salas - C.D. Pinillos	3-2	Briviesca - Burgos Promesas						
	Sporting Uxama - Burgos C.F. B	1-3	Arandina Veteranos - Mirandes B						
	Espinar San Rafael - Lermefo	3-2	Racing Lermefo - Bosco						
	Descansa: A.D. Villada		Descansa: C.D. Aguilar						
	J	G	E	P	GF	GC	Pt.		
1 La Granja	33	24	6	4	73	27	77		
2 El Espinar S.R.	33	24	4	5	68	30	76		
3 Burgos B	33	21	9	3	58	15	72		
4 Cristo Atco.	33	17	8	8	57	31	59		
5 Lermefo	33	14	11	8	45	30	53		
6 Aguilar	34	14	6	14	46	41	48		
7 P. Antonio José	33	12	12	9	50	47	48		
8 Burgos Prom.	33	13	8	12	36	37	47		
9 Las Navas	33	13	7	13	54	53	46		
10 Villada	33	12	9	12	40	40	45		
11 Uxama	34	10	10	14	33	47	40		
12 Arandina Vet.	33	8	15	10	41	45	39		
13 Arcos	33	10	7	16	60	68	37		
14 Mirandés B	32	9	8	15	36	50	35		
15 Salas	33	8	10	15	42	61	34		
16 V. de Baños	34	9	7	18	36	55	34		
17 Bosco	33	7	6	20	36	64	27		
18 Briviesca	32	5	11	16	30	61	26		
19 Pinillos	33	3	9	21	34	73	18		

CICLISMO

VUELTA A LOS PINARES

El abulense Miguel Ángel Candil vuelve a triunfar en Segovia

Cristian Castro y David Almeida se proclaman campeones provinciales sub 23 y élite

GUILLERMO HERRERO/ SEGOVIA El ciclista Miguel Ángel Candil (Diputación de Ávila), que ya triunfó el año pasado en una etapa de la Vuelta a Segovia, ganó ayer la XVI Vuelta Ciclista a los Pinares Segovianos, después de lanzar un durísimo ataque al inicio de la Cuesta de los Hoyos al que no pudieron responder sus compañeros de escapada, Paul Nabben (Diputación de León - Idea) y Rubén García (Diputación de Ávila).

Un total de 41 corredores, mayoritariamente de Castilla y León, participaron en la prueba, de 122 kilómetros de recorrido. Aunque desde los primeros compases se produjeron diferentes escarceos, ningún intento de escapada fructificó. Hasta que, a la altura de Bernardos, un grupo de cuatro hombres abrieron hueco. Los cuatro aventureros eran Miguel Ángel Candil y Rubén García (Diputación de Ávila), Paul Nabben (Diputación de León - Idea) y Juan Manuel Sánchez (Frío Julymar). La altísima velocidad del grupo, en el que todos colaboraban en los relevos, hizo que uno de sus componentes, Juan Manuel Sánchez, quedara descolgado, hecho que se produjo a la altura de Moraleja de Coca. El trío de supervivientes aguantó unido el resto del recorrido, incluso cuando el viento hizo acto de presencia, por la comarca

de Santa María la Real de Nieva, lo que fracturó definitivamente al pelotón.

Al inicio de la Cuesta de los Hoyos, y apoyado por su compañero Rubén García, Candil dio un hachazo al que no pudo responder Paul Nabben, presentándose solo en la línea de meta del Paseo de Ezequiel González. Nabben llegó a siete segundos y García, a 27.

SEGOVIANOS La XVI Vuelta Ciclista a los Pinares Segovianos ejercía como campeonato provincial en las categorías sub 23 y élite. En la primera de ellas ganó Cristian Castro, corredor de Diputación de Ávila, que entró décimo en línea de meta, a 1'33" del ganador. Por lo que respecta a la categoría élite, se llevó el trofeo el caucense David Almeida (CCM), quien, a pesar del triunfo, mostró una cierta decepción, puesto que aspiraba a la victoria final y hubo de conformarse con el noveno puesto. Un pinchazo, en las inmediaciones de Moraleja de Coca, impidió al segoviano que pudiese cumplirse sus aspiraciones.

Por otra parte, la prueba de ayer formaba parte del Trofeo Castilla y León. Rubén García (Diputación de Ávila), con su tercer puesto en la competición de ayer, se consolida como líder de dicha clasificación.



El abulense Miguel Ángel Candil, en el momento de entrar en línea de meta como ganador de la carrera. / JUAN MARTÍN

CLASIFICACIONES

XVI VUELTA CICLISTA A LOS PINARES

1.- Miguel Ángel Candil Delgado (Diputación de Ávila)	2 h.31'25"
2.- Paul Nabben (Diputación de León - Idea)	2 h.31'34"
3.- Rubén García Pérez (Diputación de Ávila)	2 h.31'52"
4.- Ignacio Cabello Lobón (Camargo - Roper)	2 h.32'58"
5.- Raúl García Martín (Camargo - Roper)	2 h.32'58"
6.- Sergio Candil González	

7.- Roberto Jesús Mayerna (Diputación de León - Idea)	2 h.32'58"
8.- Francisco José García Maestre (Enyepesa - Lambea)	2 h.32'58"
9.- David Almeida García (CCM)	2 h.32'58"
10.- Cristian Castro San Juan (Diputación de Ávila)	2 h.32'58"
11.- Juan José Sánchez Muñoz (Enyepesa - Lambea)	2 h.33'32"
12.- Jesús Palacio San Emeterio	

(Diputación de Ávila)	2 h.33'52"
13.- Jesús Herranz González (Diputación de Ávila)	2 h.33'52"
14.- Daniel Casado Arranz (Super Froiz)	2 h.34'08"

CHAMPIONATO PROVINCIAL SUB 23

1.- Cristian Castro San Juan (Diputación de Ávila)	2 h.32'58"
--	------------

CHAMPIONATO PROVINCIAL ÉLITE

1.- David Almeida (CCM)	2 h.32'58"
-------------------------	------------

HÍPICA

Nuevo triunfo de Martín de la Fuente en la Copa Ferrer Salat

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La Yeguada Centurión, situada en la localidad de Lastras del Pozo proclamó en la tarde de ayer a los ganadores de la tercera sede de la Copa Ferrer - Salat, tras la disputa de la última prueba calificativa, en la que los líderes de la clasificación en las distintas categorías no defraudaron, al obtener, de nuevo, los mejores resultados en las Reprisas de la jornada final.

Alejandro del Mazo (alevines), Álvaro Martín (infantiles), María Gómez (cadetes), Laura Reija (juveniles) y Paloma Parga (jóvenes jinetes) han sido los ganadores del Trofeo Yeguada Centurión. Con estas victorias, tanto Alejandro del Mazo como Laura Reija suman su segunda sede ganada, después de vencer en el concurso inaugural celebrado en Madrid. Por su par-

te, el segoviano Álvaro Martín, líder indiscutible en infantiles, recoge su tercer trofeo y acumula, en total, seis primeros puestos en las pruebas calificativas de la Copa. En la entrega de premios de la sede, participaron los cuatro mejores jinetes y amazonas de cada categoría, a quienes, por gentileza de las firmas Kairer y Cavallo, se les obsequió con prendas hípicas y deportivas de primera calidad.

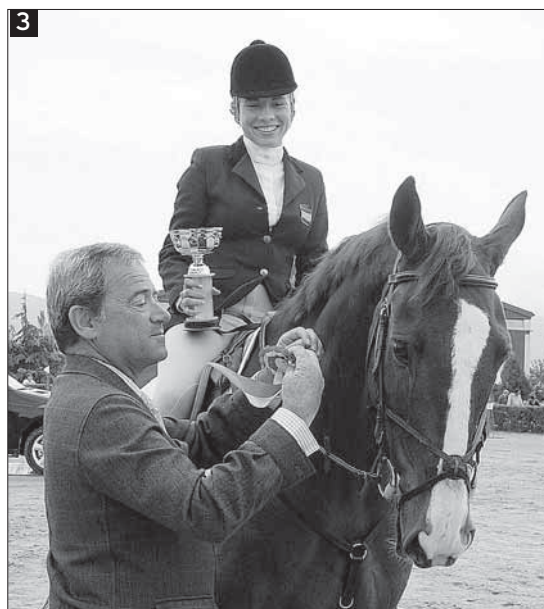
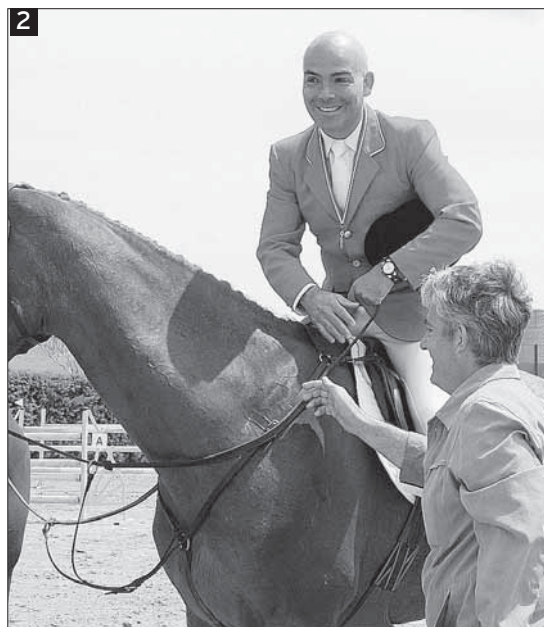
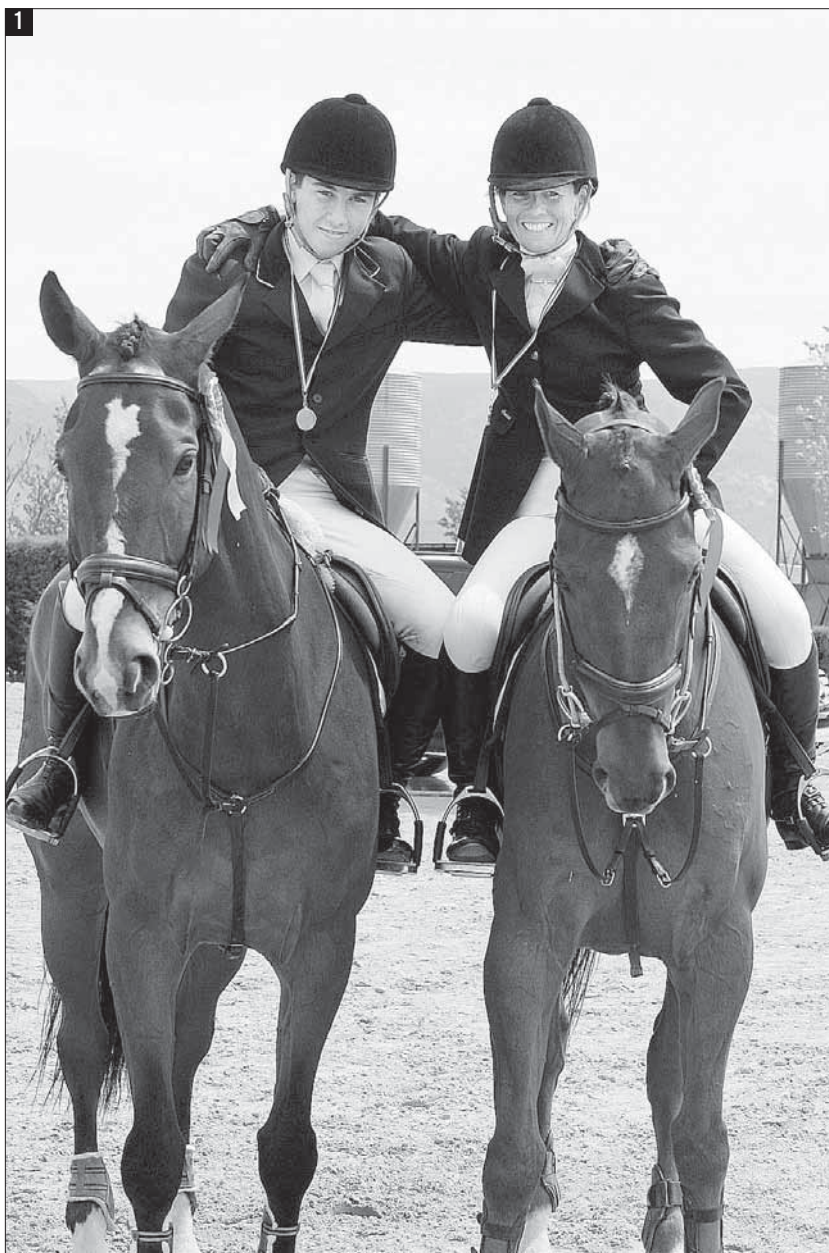
La jornada de clausura de la sede segoviana comenzó a las diez de la mañana y se desarrolló ininterrumpidamente. El ambiente estuvo muy animado por todas las zonas del concurso, incluidas gradas, cafetería y área de la competición.

En categoría alevín, Alejandro del Mazo y Tiziano, volvieron a liderar la prueba, por delante de Iri-

na Holke y Beatriz Rojas, con Janosh y Pies Grandes, respectivamente. En infantiles, Álvaro Martín de la Fuente, con Sigrino, estuvo acompañado por la amazona Sharleen Liebenow, que ocupó el segundo y tercer lugar, montando a Astro y Fabuloso. La prueba de cadetes volvió a liderarla la extremeña María Gómez, con Expresivo IV, seguida por Gonzalo Rincón (Fute) y Carolina Serna (Walentin). Laura Reija ocupó las dos primeras plazas en la prueba de juveniles, con Recuerdo y Rainy; mientras que Ainhoa Prado, con Floresta 4, se clasificó tercera. Del mismo modo, Paloma Parga, también se situó primera y segunda, en jóvenes jinetes, montando a Lord Glendale y Ghost. El tercer puesto de la categoría venterana fue para Laura Yubero.



Imagen de los ganadores de la tercera sede de la Copa Ferrer Salat. / EL ADELANTADO



La familia Botín copó los títulos del campeonato de España

Tras la disputa de la tercera y última jornada, Marta Botín se proclamó campeona en la categoría absoluta, mientras que su hijo Gonzalo Blasco hizo lo propio en juveniles

J.M. / SEGOVIA

Marta Botín y su hijo Gonzalo Blasco, pertenecientes a una familia de gran raigambre hípica, hicieron pleno y lograron hacerse con los títulos de campeones de España de Concurso Completo en la categoría Absoluta y Juvenil respectivamente, tras disputarse la última jornada de las tres en las que se dividía la competición, como era la prueba de saltos que se llevó a efecto en las instalaciones de Hípica Eresma, con algo de frío, pero afortunadamente sin la lluvia que en la jornada de campo fue la gran protagonista.

Tras las tres jornadas -doma, campo y salto-, que componen

la modalidad de Completo, Marta Botín, montando a "The Astronomer", mantuvo la primera plaza tras la prueba de saltos, logrando una puntuación total de 57,74 puntos. Santiago Centenera, que con siete entorchados nacionales defendía el título de 2005, vio cómo después de la prueba de campo su caballo "Harribau Chocolat" no pasaba el reconocimiento médico, y por tanto se veía obligado a la retirada, favoreciendo de esta manera una mejor clasificación de sus competidores, entre los que se encontraba Enrique Sarasola, que sobre "Ecile" se hizo con la segunda plaza al obtener una

puntuación de 73,80.

Finalmente la tercera posición la ocupó David Roldán Menacho, que con la monta de "Obelix" hizo 75,14 puntos gracias a su buena tercera jornada de competición, que le hizo subir posiciones en la general final.

En categoría juvenil Gonzalo Blasco Botín, hijo de la ganadora de la categoría absoluta, también logró hacerse con el título de España juvenil con un tiempo de 56,86 montando a "Flash Gay". Lyz Arango sobre "Kiwi Boy" se hizo con el subcampeonato de categoría juvenil con un tiempo de 64,62 y el tercer lugar fue para Bárbara Cardo que con "Blade

Runner" y 69,76 obtuvo la medalla de bronce.

En la entrega de premios final estuvieron presentes el segundo teniente de alcalde de Segovia, Juan José Conde Arambillet, junto con Heliodoro Albarrán en representación de Caja Segovia, y diversos representantes de la Federación Española de Hípica, que han terminado tan satisfechos del gran nivel de este campeonato de España, tanto a nivel deportivo como de organización, que comunicaron su intención de celebrar un torneo internacional de concurso completo con los mismos recorridos por donde transcurrió la prueba nacional.

CLASIFICACIONES

1ª JORNADA CATEGORÍA JUVENIL

1. Kiwi Boy, Lyz Arango García
2. Flash Gay, Gonzalo Velasco
3. Antonio, Alejandro Cerón

1ª JORNADA CATEGORÍA ABSOLUTA

1. Ecile, Enrique Sarasola
2. The Astronomer, Marta Botín
3. Harriet Pipper, Kobi Bolgier

2ª JORNADA CATEGORÍA JUVENIL

1. Flash Gay, Gonzalo Blasco
2. Kiwi Boy, Lyz Arango García
3. Blade Runner, Bárbara Cardo

2ª JORNADA CATEGORÍA ABSOLUTA

1. The Astronomer, Marta Botín
2. Harribau Chocolat, Santiago Centenera
3. Ecile, Enrique Sarasola

3ª JORNADA CATEGORÍA JUVENIL

1. Flash Gay, Gonzalo Blasco
2. Kiwi Boy, Lyz Arango García
3. Blade Runner, Bárbara Cardo

GENERAL CATEGORÍA JUVENIL

1. Flash Gay, Gonzalo Blasco
2. Kiwi Boy, Lyz Arango García
3. Blade Runner, Bárbara Cardo

GENERAL CATEGORÍA ABSOLUTA

1. The Astronomer, Marta Botín
2. Ecile, Enrique Sarasola
3. Obelix, David Roldán

FÚTBOL SALA

FÚTBOL SALA

PRIMERA NACIONAL B

Boomerang se proclamó campeón de Europa

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Boomerang Interviú, casi un mes después de proclamarse campeón del mundo, ha vuelto a citarse con la historia al alzarse con el título de campeón de Europa ante el Dínamo de Moscú. A pesar de caer derrotados por 4-3, los madrileños hicieron valer su ventaja de tres goles en el encuentro de ida (6-3) en Madrid para levantar su segundo título continental oficial.

El Dínamo de Moscú salió con la presión del marcador en contra, tras el 6-3 de la ida, y con la obligación de cercar la portería española, llevando la iniciativa en el juego. A los siete minutos, los moscovitas encontraron premio a su insistencia con un gol de Sirilo. La alegría de los locales duró cuatro minutos, hasta que Julio, desde el lateral del área, batió a Stepanov con un tiro cruzado arriba.

En la segunda parte, el portero Rafa se convirtió en una pesadilla para los moscovitas, hasta que, a falta de seis minutos, el Dínamo empezó a utilizar portero jugador. El partido fue desde ese momento otro. Aunque el cuadro ruso se adelantó (2-1), Daniel empató la contienda. Maevski y Tatú pusieron el 4-2 en el marcador y, finalmente, Gabriel enterró las esperanzas del Dínamo con otro tanto.

El Cuéllar Mariano Rico sufre hasta el final para sumar una victoria vital

Los segovianos hicieron un partido muy serio en defensa, estando también acertados en ataque

5	CISTIerna
6	CUÉLLAR M. RICO

CISTIerna: Víctor, José, Jesús, Daniel y Roberto -cinco inicial-. También jugaron Javier, Centeno, Alfonso, Jaime y Ramón. **CUÉLLAR MARIANO RICO:** Moisés, Samuel, Gonzalo, Rodri y Meneque -cinco inicial-. También jugaron Dani, Berzal, Chuquito, Juanpa y Carlos.

ÁRBITROS

González y Santos, de León. Mostraron amarillas a los locales José y Jesús y al visitante Dani. Azul directa a Berzal.

GOLES

01 (m.6) Rodri **02** (m.11) Chuquito; **12** (m.12) Alfonso; **22** (m.20) Jaime; **32** (m.22) Roberto; **33** (m.25) Rodri; **34** (m.26) Samuel; **44** (m.27) Roberto; **54** (m.28) Jesús; **55** (m.33) Chuquito; **56** (m.36) Rodri.

G.H. / SEGOVIA

Vital victoria la conseguida por el Cuéllar Mariano Rico para mantener la categoría. En la jornada decisiva, el equipo de Boni no defraudó, realizando un buen partido, tanto en defensa como en ataque. Los cuellaranos sabían lo que se jugaban y salieron acelerando, dispuestos a llevarse los puntos. Y en apenas diez minutos habían colocado un 0-2 en el electrónico, gracias a goles de Rodri y Chuquito. Luego, el Cistierna acertó a quitar el balón a los visitantes, iniciándose una fase de dominio local en la que el Cuéllar regaló, en dos fallos, la ventaja adquirida al inicio.



Un jugador del Cuéllar Mariano Rico intenta regatear en un partido de la presente temporada. / GABRIEL GÓMEZ

La segunda parte fue diferente. Dominó más el Cistierna, y el Cuéllar se dedicó a montar contragolpes, con buen resultado. En cualquier caso, los últimos veinte minutos fueron un constante toma y daca. Primero se adelantó el Cistierna,

después lo hizo el Cuéllar, tocó a continuación el turno a los locales y, finalmente, supo rematar el equipo segoviano, en el minuto 36, con tanto de Rodri.

El tiempo restante fue muy movido. El Cuéllar Mariano Rico

dispuso de un doble penalti, que erró, y el Cistierna, con portero jugador puso en serios apuros la portería de los chicos de Boni, aunque, en esta ocasión, el guardameta Moisés resolvió con acierto las oportunidades de gol.

FÚTBOL

NACIONAL JUVENIL

Un dudoso penalti en el minuto 94 evita el triunfo gimnástico

1	VADILLOS
1	G. SEGOVIANA

VADILLOS: Javier, Mikel, (m.60, Sergio), Iván, Diego, Daniel, Pablo, Javier (m.86, Igor), López, Pablo García, Diego y Juan Pablo. **GIMNÁSTICA SEGOVIANA:** Alberto, Chopi, Criado, Chechu, Ramos, Costa, Carlos, Luis, (m.82, Dani), Rubén (m.57, Rober), Alex y Manu (m.73, José Luis).

ÁRBITROS

Iván Pulgar, de Burgos, auxiliado por Domingo y Saiz. Mostró cartulinas amarillas a los locales Mikel y Pablo y a los visitantes Chopi, Criado y Dani. Roja directa al local Iván.

GOLES

01 (m.41) Carlos; **11** (m.94) Juan Pablo (penalti).

G.H. / SEGOVIA

Un dudoso penalti en el minuto 94 evitó la victoria de la Gimnástica Segoviana frente al Vadillos, en un partido que los hombres de Molina terminaron enfadadísimos, al entender que habían sido objeto de un robo por parte del colegiado de la contienda.

El equipo local necesitaba un empate para salvar la categoría y acabó sumándolo, por más que los segovianos dominaran de forma

Carlos fue el autor del único gol azulgrana en el campo del Vadillos, que le sirvió al equipo para sumar un punto que puede ser importante de cara a la clasificación final, aunque el equipo terminara con una sensación amarga del encuentro.

GOLEADORES

1º RAMÓN	9 goles
2º MANU	4 goles
3º CHECHU	4 goles
4º ÁLVARO	3 goles
5º CRISTIAN	3 goles

Auto-Escuela Santa Columba

Todos los permisos de conducir

Enseñanza Multimedia

Diferentes horarios de clases

C/Gdor. Fernández Jiménez, 16

Teléf. 921 42 29 00 - 921 43 30 69

Fax 921 44 12 33

SEGOVIA

Urbanización El Molino. Teléf. 921 47 12 36.

SAN ILDEFONSO - LA GRANJA

absoluta durante los noventa minutos reglamentarios. El balón estuvo mayoritariamente a los pies de los segovianos, que además crearon numerosas ocasiones de peligro. En una de ellas, en las postrimerías de la primera parte, Carlos acertó a colocar el 0-1 en el marcador.

Poco cambiaron las cosas tras el descanso, pero cuando parecía que el cuadro azulgrana se iba a llevar los puntos, el árbitro entendió, tras un saque de esquina, que un defensor gimnástico había agarrado a un atacante y, aunque este último no cayó al suelo, pitó penalti, que Juan Pablo transformó.

FÚTBOL

REGIONAL DE AFICIONADOS

El Pinillos volvió a perder en los últimos minutos del partido

3	SALAS
2	PINILLOS

SALAS: Roque, Ra, Ricardo, Javicón, (m.80, Udo), Pedro, Moro, Roldán, David (m.80, Germán), Iván, Mara y Héctor.

PINILLOS: Antonio, Adri, Fernando, Juan Rubio, Cristóbal, Carmelo, Torero, Iván, Nico, Borja y Maculi.

ÁRBITRO

Román Román, de Palencia, auxiliado por González Quirce y Arranz Álvarez. Mostró cartulinas amarillas a los locales Ricardo, Germán y Pedro y a los visitantes Juan Rubio, Carmelo, Torero e Iván.

GOLES

10 (m.12) Roldán; **11** (m.30) Adri (penalti); **21** (m.50) Roldán; **22** (m.64) Torero; **32** (m.84) Iván.

G.H. / SEGOVIA

Nueva derrota del Pinillos ante un equipo, el Salas, que se jugaba la vida en el envite, pues sigue soñando con la permanencia. Los locales salieron sobreexcitados, y ya en el primer minuto tuvieron una oportunidad, que salvó el meta segoviano, Antonio. No pudo hacer lo mismo en el minuto 12, en el que Roldán

acertó a inaugurar el marcador.

El Pinillos, a pesar de viajar únicamente con once hombres, no hizo un mal primer tiempo. De hecho, dispuso de numerosas ocasiones, la mayoría de Adrián y de Torero. En una de ellas, Adrián fue objeto de penalti, y el mismo se encargó de transformar la pena máxima. No hubo más goles en el primer acto del encuentro, a pesar de que las oportunidades menudearon en ambas porterías.

Nada más salir del descanso, Torero pudo adelantar a los visitantes, sin lograrlo. El que lo hizo al poco tiempo fue, nuevamente Roldán, que dio un nuevo rumbo al choque. Porque, tras el 2-1, el Salas replegó sus líneas, esperando al Pinillos. En el 64, y tras un saque de esquina, Torero atinó a cabecear el balón a la red burgalesa. Y, aunque parecía que los chicos de "Jota" tenían controlado el partido, el cansancio fue haciendo mella en las filas segovianas y, a falta de seis minutos, encajaron el gol definitivo.

Zidane se despide con un empate

Real Madrid y Villarreal firman tablas en un frénético y emocionante choque en el que no faltaron los goles

REAL MADRID	VILLARREAL
3	3

REAL MADRID: Iker Casillas; Salgado (Cicinho, min. 60), Mejía, Sergio Ramos, Roberto Carlos; Beckham, Pablo García (Guti, min. 60), Baptista, Robinho; Zidane (Raúl Bravo, min. 90) y Raúl.
VILLARREAL: Barbosa; Javi Venta, Quique Álvarez, Peña, Arruabarrena; Tacchinardi, Marcos Senna, Riquelme, José Mari (Guayre, min. 71); Guille Franco (Sorín, min. 46) y Forlán (Josico, min. 87).

ÁRBITRO

Teixeira Vitienes (Comité cántabro). Mostró cartulina amarilla a a Peña (33'), Guille Franco (43'), Tacchinardi (55'), Barbosa (70'), Arruabarrena (81'), del Villarreal, y a Pablo García (34'), Iker (77'), del Real Madrid. Expulsó a Ramos por roja directa en el minuto 84 por entender que Ramos sacó un balón con la mano que iba a gol lanzado por Javi Venta. Y también a Juanjo Maqueda, segundo entrenador del Madrid, por insultar a un asistente.

GOLES

10. Min. 23. Baptista, a pase de Raúl. **11.** Min. 30. Mejía, en propia meta. **12.** Min. 39. Forlán, de tiro cruzado. **22.** Min. 66. Zidane, de cabeza. **23.** Min. 85. Forlán, de penalti. **33.** Min. 88. Baptista, de cabeza.

EFE / MADRID

Zinedine Zidane se retiró en el Real Madrid en un partido extraño, polémico, que fue una auténtica montaña rusa, repleto de incidencias con vaivenes continuos en el marcador, de idas y venidas, con un penalti, con varios balones en los postes, una expulsión de Sergio Ramos y un día inspirado de Julio Baptista y Diego Forlán.

'Zizou' dejó el fútbol en el Madrid con un gol de cabeza. Se fue por la puerta grande, mientras el Villarreal puso su talento en el campo con Forlán y Román Riquelme de actores principales.

El equipo quiso homenajear a Zidane en su despedida. Y la verdad es que lo hizo bien durante media hora. Jugó de forma tan dinámica que en la grada nadie se lo creía, tras un año para el olvido.

El meta argentino Mariano Barbosa no tenía tiempo ni de respirar. El gol le rondaba. Sacó dos balones a Raúl con reflejos, pero no pudo evitar una hermosa combinación de Raúl con Baptista que el brasileño con potencia y calidad mandó a la red de extraordinaria volea.

EMPATE. Al Villarreal, le sentó de maravilla el gol. Estuvo dormido hasta ese momento. No aparecía nadie. Ni Riquelme ni Senna. Sin embargo, surgió el equipo grande que lleva dentro el Villarreal.

Fue gracias a un gol en propia meta de Mejía tras un córner. Ahí se acabó el buen día del Madrid. Zidane, hasta ese momento, había tomado el mando en el lanzamiento de faltas directas. Todo eran buenas noticias. El encanto se acabó de inmediato.

Con el 1-1, el Madrid se desplomó. Y Forlán, letal, a la contra rompió a Iker con un tiro cruzado sublime. El gol fue de diez puntos. No era fácil sorprender al meta madridista desde tanta distancia. Y es que Forlán es un nueve de garantías. Un delantero, que seguro este verano va a recibir ofertas de enjundia.

En el segundo tramo, Pellegrini



Zinedine Zidane (i), que ayer se despidió de la afición del Santiago Bernabéu, controla un balón en presencia del jugador del Villarreal Forlán. / VÍCTOR LERENA (EFE)

dejó en el vestuario a Guille Franco. Merecido cambio. Salió Sorín. Y el Villarreal comenzó a especular. Renunció a todo movimiento ofensivo. Y apeló a la contra con Sorín al mando.

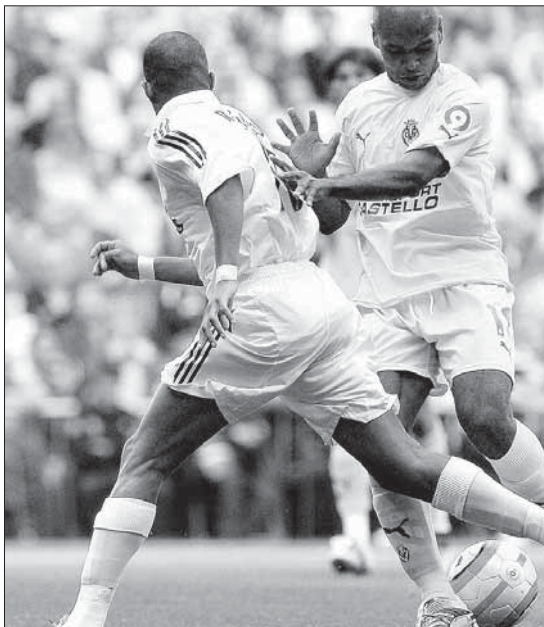
El Madrid volvió a la carga. Con talento, con Robinho enchufado, éste mandó un balón al palo a los 60 minutos. Y con Zidane buscando

do el empate con el entusiasmo de un juvenil. Un gol que le llegó a los 66 minutos y que puso las pilas de nuevo al Bernabéu.

PENALTI. En pleno dominio del Madrid y como el partido estaba 'loco' no podía faltar otro vuelco. Javi Venta pisó el área, Ramos le sacó una polémica mano que le

costó la expulsión y el consiguiendo penalti que transformó Diego Forlán. Un 2-3, en un partido repleto de accidentes, que acabó por adornar Baptista en un 3-3 frenético. Iker, para poner emoción, sacó a Riquelme un balón con veneno en el tiempo añadido. Y segundos después, Román atacó de nuevo con otro balón al poste.

Al final, toda la película del partido quedó en un segundo plano. Daba todo igual. Se despidió Zidane y ahí hubo ovación unánime. El francés dejó huella en su aventura en el Santiago Bernabéu. Y también deja un vocablo interesante: el control orientado. Como dice Michel Platini, Zizou es el rey de ese control.



Robinho (i) y Senna disputan un balón. / ÁNGEL DÍAZ (EFE)

LAS DECLARACIONES

►LÓPEZ CARO

«Me hubiera gustado lograr la victoria»

Juan Ramón López Caro, entrenador del Real Madrid, declaró que hubiera preferido la victoria como homenaje a Zidane. «He vivido el homenaje con mucha expectación. Nuestra ilusión era que la afición disfrutase con él. Me hubiese gustado la victoria porque se lo merecía todo esta noche», declaró López Caro. Para el técnico blanco, se vio un gran partido por ambos equipos, con buen fútbol, y la pena es que tuvimos parciales en los que el Villarreal hizo un fútbol al contragolpe definitivo. En los primeros 20 minutos gozamos de buenas ocasiones y en el segundo tiempo tuvimos un gran desgaste y dominio absoluto.

►MANUEL PELLEGRINI

«Tratamos de ganar jugando al fútbol»

El chileno Manuel Pellegrini, técnico del Villarreal, aseguró que el equipo salió al campo a jugarle al Real Madrid con sus mismas armas. «Tratamos de ganar jugando al fútbol, sin esperar y siendo constantes. Hicimos un gran partido, al igual que el conjunto blanco. Creo que dimos una buena imagen para el público», declaró Pellegrini en conferencia de prensa. Para el técnico del equipo levantino, el partido fue el broche perfecto a la despedida de Zinedine Zidane. «Es un partido que se merecía Zidane en su despedida. Hicimos todo lo posible para ganar pero no faltó la fortuna en los momentos decisivos. Creí que con el 2-3 estaba ganado, pero no fue así».

TIEMPO MUERTO



DIEGO IZCO

Luis, sois todos iguales

Nunca hubo selección completa ni seleccionador valiente. Pero lo de este año trasciende lo normal, lo rutinario, porque pensábamos que el bueno de Luis sí los tenía bien puestos... y resulta que no, oh decepción, son todos iguales. A su manera, pero siempre con el mismo trasfondo, todo seleccionador es un 'seguro' en sus planteamientos. No se la juegan. No apuestan fuerte.

Por ejemplo, que hay muchos, hay un lateral izquierdo en la Liga (Pernía) que ha marcado diez goles, un tipo más que correcto en defensa y casi sin rival en ataque. Y no va. ¿Por qué? Que se sepa, ni Antonio López ni Del Horno han hecho mejor temporada. ¿Existe un motivo coherente? Por supuesto: en canguelo que les entra a todos los seleccionadores nacionales que hemos conocido recientemente cuando se acerca un Mundial o un Europeo.

Nadie ha tenido los arrestos para cargarse de la lista a esas 'vacas sagradas' que parecen tener convocatoria a perpetuidad. Y Luis Aragonés, el que iba a ser el revulsivo, el que nunca se casó con nadie, sigue llamando a Pablo (Atlético) después de una temporada desastrosa; a Michel Salgado (Real Madrid) en pleno declive y falta de competición; a Juanito (Betis) tras una temporada en la que cualquier delantero de medio pelo le rompe la cintura; a Joaquín (Betis) en la peor temporada de su carrera -termina fondón, torpe y sin confianza-; a Baraja (Valencia) en una campaña mediocre de menos a más; o, como decíamos ayer, a un Raúl (Real Madrid) que no hace sino poner de evidencia que, mientras él sea imprescindible y fijo, tal y como está este año, España seguirá sin delantera competitiva.

Conozco a muchos, cada vez más, que animarán a España por inercia, pero que están perdiendo la fe en su selección por el hecho de que ya la han perdido del todo en sus seleccionadores.



Los jugadores del Fútbol Club Barcelona recorrieron ayer las calles de la ciudad condal en un autobús descubierto para celebrar el título de Liga. / ALBERT OLIVÉ (EFE)

El Barça ofrece el título de Liga a más de un millón de aficionados

La caravana partió del Camp Nou y circuló por las calles ante la algarabía de sus seguidores

EFE / BARCELONA

La caravana organizada por el Barcelona para festejar el título de Liga que recorrió las calles de la ciudad ha convocado en la capital catalana a más de un millón de personas, según los cálculos facilitados por los 'Mossos d'Esquadra' y la Guardia Urbana.

Según la policía autonómica catalana, un millón de aficionados presenciaron en directo la rúa, con inicio y final en el Camp Nou. La Guardia Urbana calculó una cifra ligeramente mayor, alrededor de 1.200.000 personas que vieron en directo los tres autobuses de la caravana azulgrana.

En el primero, viajaron los jugadores y el cuerpo técnico del primer equipo de fútbol. Los futbolistas, en la parte descapotable, luciendo banderas catalanas, brasileñas, camerunesas o mexicanas y ataviados con la camiseta conmemorativa del campeonato. En la parte de abajo se situaron los técnicos para que todo el protagonismo recayese en los jugadores, aunque todo el autobús estuvo dotado de botellas de agua, cava y varios refrescos.

El segundo autobús fue para el equipo de hockey, campeón de la Copa CERS y también invitado a la fiesta. El tercero lo ocupó la cha-

ranga Los Labradores, encargada de animar aún más la caravana festiva.

La rúa organizada el año pasado para celebrar la Liga congregó en las calles de Barcelona 900.000 personas en un domingo (15 de mayo) previo a un día festivo.

La caravana partió del Camp Nou con unos 10 minutos de retraso sobre el horario previsto, las

seis de la tarde, y circuló por las calles de la ciudad ante la algarabía de una afición entregada que saludó a los jugadores al grito de «campeones, campeones» y «sí, sí, sí, nos vamos a París».

'CHAMPIONS'. Los cánticos alusivos a la final de la Liga de Campeones fueron de los más habituales por parte de una hinchada muy

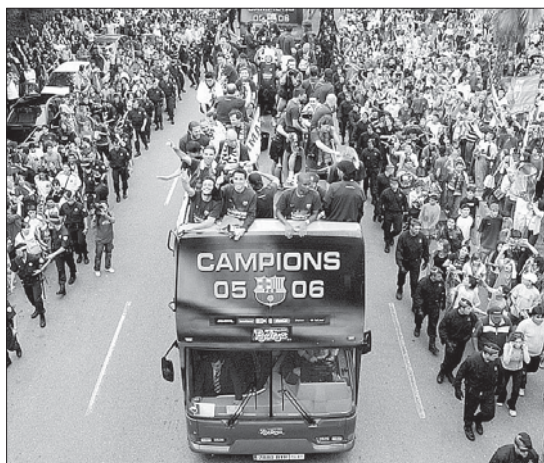
festiva: hubo incluso quien se subió a los kioscos de prensa, los coches o las tapias para ver más de cerca a sus ídolos.

El barcelonista Deco no participó en la primera parte de la caravana debido a un problema familiar, pero se incorporó a la rúa cuando el autobús pasaba por la confluencia Gran Vía.

Los cánticos alusivos a la final de la Liga de Campeones fueron de los más habituales por parte de la hinchada

Alejandro Echevarría, ex directivo del club, fue el encargado de organizar el sistema de seguridad del recorrido y ayudó al portugués a incorporarse al autobús entre la multitud congregada en el centro de la ciudad.

El punto más álgido de la caravana fue la zona más céntrica de la ciudad, especialmente la calle Pelai, la fuente de Canaletes y el Paseo de Gracia, zonas donde el autobús avanzó muy lentamente.



Numerosos aficionados azulgranas arrojaron a su equipo. / ALBERT OLIVÉ (EFE)

El Racing da la vuelta al marcador y logra asegurar la permanencia

Sus dos tantos en los últimos nueve minutos le proporcionan la salvación matemática

RACING	OSASUNA
2	1

RACING DE SANTANDER: Aouate; Pinillos, Oriol, Moratón, Ayoze (Jonatan, min. 76); Melo, Vitolo, Matabuena, Serrano; Juanjo (Damián, min. 59) y Antoñito.

OSASUNA: Ricardo; Izquierdo, Cruchaga, Josetxo (Miguel, min. 46), Corrales; David López, Puñal, Muñoz, Del Porte (Moha, min. 46); Webó (Sosa, min. 76) y Milosevic.

ÁRBITRO

Bernardino González Vázquez (C. Gallego). Por el Osasuna, amonestó a Milosevic, Corrales, Josetxo, y expulsó a Moha. Por el Racing, expulsó a Serrano y amonestó a Pinillos, Melo, Moratón, Antoñito, Oriol.

GOLES

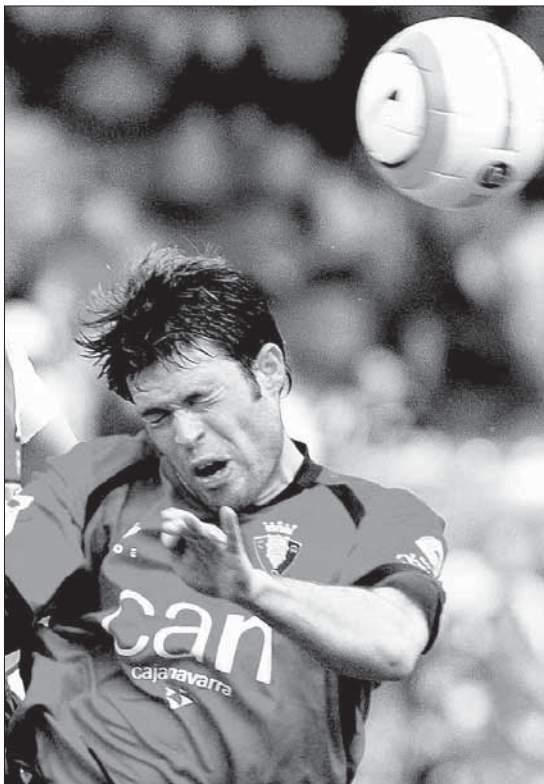
0-1, min. 56, Milosevic. 1-1, min. 81, Pablo Alfaro. 2-1, m. 88: Antoñito.

EFE / SANTANDER

El Racing se aseguró la permanencia de forma matemática al remontar, en los últimos minutos, con sendos goles de Pablo Alfaro y Antoñito, un gol en contra que había marcado el serbio Savo Milosevic.

Una vez más, el técnico Nando Yosú consigue salvar al Racing y acrecienta su leyenda de talismán de los cántabros. Tercera jornada de Nando Yosú en el banquillo del Racing y tercer sistema que utiliza de salida. Ante el Málaga, probó una defensa de cinco inédita este año, frente al Real Madrid pasó a 4-2-3-1 y en ambos casos el equipo no funcionó, por lo que hoy ante el Osasuna apostó por un 4-4-2.

De salida, los dos equipos se emplearon a fondo para adueñarse del centro del campo y se jugaba con mucha tensión, pero sin apenas llegar a las áreas. Así, el primer disparo a puerta se produjo en el ecuador de la primera parte, a cargo de Ayoze, desde unos veinte metros y muy alto.



El jugador osasunista Iñaki Muñoz, en el partido de ayer. / ESTEBAN COBO (EFE)

El Osasuna sólo daba sensación de peligro en las jugadas de estrategia, asignatura pendiente del conjunto cántabro, disponiendo de una buena ocasión en una inocente falta cometida por Oriol en la frontal del área, que sacó Milosevic fuera, rozando la escuadra.

Poco después, un error de la defensa osasunista a punto estuvo de ser aprovechado por Matabuena, que recibió dentro del área, recortó y disparo en semifallos al cuerpo de Ricardo.

En el tiempo añadido de la primera parte, el colegiado González

Vázquez le perdonó a Josetxo la segunda cartulina amarilla, cuando el central cortó con la mano una ocasión manifiesta de gol del Racing.

Tras el descanso, el Racing

Con el técnico racinguista Nando Yosú en el banquillo, el equipo cántabro consiguió, una vez más, salvar la categoría

apretó los dientes y tomó las riendas del partido, acercándose con peligro, pero sin calidad suficiente como para concretar; todo lo contrario a lo que le ocurría a Osasuna, al que le bastó un pase desde la banda izquierda, para que David López sirviera a Milosevic, que fusiló a Aouate.

REACCIÓN. A partir de ahí, Osasuna se dedicó a defender el resultado y el Racing se volcó en busca del empate. Llegó su ocasión en una doble jugada, que comenzó con un disparo de Antoñito que despejó Ricardo y en el rechace, Matabuena entró en el área y fue objeto de penalti, que sacó Melo, despejando a córner el portero visitante.

Pero en el saque de esquina, sí acertaron los cántabros, con un remate del veterano central Pablo Alfaro, ante el que nada pudo hacer Ricardo. Y a dos minutos del final del encuentro, Antoñito marcó el segundo gol del Racing, que da a los cántabros la permanencia matemática.

Betis y Mallorca continuarán en la máxima categoría

2	BETIS
1	MALLORCA

BETIS: Doblas; Melli, Juanito, Nano, Óscar López; Rivera, Assunção (Miguel Ángel, m. 81); Joaquín, Capi (Cañas, m. 89); Edu; y Robert (Dani, m. 92).

MALLORCA: Prats (Moyá, m. 85); Cortés, Nunes, Ballesteros, Fernando Navarro; Pereyra, Basinas (Victor, m. 46); Doni, Arango, Campano; y Pisculichi (Yordi, m. 46).

ÁRBITRO

Daudén Ibáñez (C. aragonés). Amonestó a los visitantes Doni (m. 44) y Fernando Navarro (m. 58) y a los locales Robert (m. 52), Óscar López (m. 65) y Miguel Ángel (m. 87).

GOLES

1-0, M. 22: Pereyra (en propia puerta). 2-0, M. 34: Robert. 2-1, M. 63: Yordi.

EFE / SEVILLA

El Real Betis, con su victoria por 2-1, y el Mallorca, al aprovecharse de otros resultados de la jornada, certificaron matemáticamente su permanencia una campaña más en la máxima categoría del fútbol español, por lo que disputarán, cada uno por su lado, el último encuentro sin ningún tipo de agobios.

El partido no dio pie en sus inicios a las suspicacias ni a las especulaciones, ya que los ambos conjuntos necesitaban los puntos para asegurar la ansiada permanencia, aunque en la segunda parte los dos se contagiaron de los resultados que llegaban desde los otros estadios y dejaron pasar los minutos sin ninguna historia y dando por bueno el resultado.

El equipo de Serra Ferrer, no obstante, con dos puntos menos (38) que los visitantes, estaban más obligados a buscar la victoria y así se vio sobre el terreno de juego, porque fue el Betis el que tuvo el control del balón y las mejores intenciones atacantes.

El Alavés pierde casi todas sus opciones de lograr la salvación

3	ZARAGOZA
0	ALAVÉS

ZARAGOZA: César; Ponzió, Álvaro, Gabriel Milito (Jiménez, min. 76), Toledo (Aranzábal, min. 46); Óscar, Zapater (Generelo, min. 70), Celades, Savio; Ewerthon y Diego Milito.

ALAVÉS: Costanzo; Edu Alonso, Gaspar, Sarriegi, Corominá; Jandro, Juanito, Astudillo (Mena, min. 75), Nené; Bodipo (Thiaw, min. 85) y Aloisi (Rubén Navarro, min. 57).

ÁRBITRO

Ayza Gámez (C. valenciano). Amonestó a Ponzió y a Juanito.

GOLES

1-0, min. 59, Diego Milito; 2-0, min. 68, Savio, de penalti; 3-0, min. 75, Óscar.

EFE / ZARAGOZA

El Real Zaragoza regresó a la senda de la victoria después de ocho

jornadas sin conocerla y con su triunfo sobre el Deportivo Alavés, que dejó al conjunto vasco con sus posibilidades de permanencia muy disminuidas.

El equipo dirigido por Víctor Muñoz, que después de la derrota en la final de Copa del Rey cayó en barrena ante la falta de objetivos en la liga, cerró su temporada ante sus sufridos aficionados con una victoria ante un conjunto vitoriano en posición de descenso y que no supo aprovechar, como habían hecho otros de los aspirantes a la permanencia que se habían enfrentado últimamente al Zaragoza, que el equipo local jugó con la motivación justa para no decepcionar a sus seguidores.

La Real se queda en Primera y el Celta se conformará con la UEFA

El equipo local se deja empatar tras ir con ventaja en el marcador

2	REAL SOCIEDAD
2	CELTA DE VIGO

REAL SOCIEDAD: Riesgo; López Rekarte, Brechet, Ansotegi, Garrido; Mikel Alonso, Novo, Viáfara (Stevanovic, min. 60), Xabi Prieto (Nihat, min. 88), Mark González; Skoubo (Labaka, min. 76).

CELTA DE VIGO: Pinto; Contreras, Lequi, Ángel, Placente, Oubiña, Jorge (Roberto, min. 60), Canobbio, Aspas, De Ridder (Núñez, min. 63) y Baiano (Juan Sánchez, min. 88).

ÁRBITRO

Fernández Borbalán (Andaluz). Expulsó a Jesús Perera, jugador de banquillo del Celta, en el minuto 9 tras las protestas por el penalti señalado a favor de la Real. Amonestó a Mikel Alonso, Skoubo, Garrido y Aspas.

GOLES

1-0, min. 6: Xabi Prieto de penalti. 2-0, min. 37: Skoubo. 2-1, min. 45: Baiano de penalti. 2-2, min. 56: Baiano.

EFE / SAN SEBASTIÁN

La Real Sociedad cumplirá la próxima temporada 40 años de presencia ininterrumpida en Primera, tras empatar ante un Celta que, a pesar de los dos goles de Baiano, se queda definitivamente fuera de la Liga de Campeones.

No hubo tiempo para los nervios en el cuadro realista porque a los seis minutos de juego se vio favorecido por un penalti sobre Mark González. Prieto dejó patente su clase para convertir el primer tanto para los donostiarros.

Descompensó esta decisión de Fernández Borbalán al conjunto gallego, que en los minutos siguientes dedicó muchas protestas al colegiado almeriense por ese penalti y uno de los damnificados

sería Jesús Perera, quien fue expulsado desde el banquillo.

El partido pareció quedar encarrilado antes del descanso cuando Skoubo encontró el camino del gol y puso el 2-0 en el marcador.

La Real parece que no sabe jugar sin suspense y en el tiempo de descuento del primer tiempo Baiano forzó un penalti. El jugador brasileño no desperdició la oportunidad de acortar distancias.

El conjunto vasco es especialista en dilapidar rentas claras y favorables y parece que los jugadores de Bakero querían mantener esta estadística, de forma que a los once minutos de la segunda mitad Baiano aprovechó un error local para batir de tiro cruzado a Albartero y lograr el definitivo 2-2.



Schumacher le gana la partida a Alonso

Los miembros de Ferrari felicitan a Michael Schumacher. / K. OKTEN (EFE)

Segunda del 'Kaiser'. La de ayer es la victoria número 86 de Michael Schumacher y la segunda consecutiva, ya que hace 15 días se impuso en Imola

Alonso sigue líder del mundial. Fernando Alonso sigue liderando el Mundial de pilotos, que ahora tiene 13 puntos de ventaja sobre el jefe de filas de Ferrari

EFE / NÜRBURGRING (ALEMANIA)
El alemán Michael Schumacher se llevó ayer la victoria en el Gran Premio de Europa de Fórmula Uno, quinto de la temporada, al ganar la partida al español Fernando Alonso, que se clasificó en segundo lugar pese a salir desde la 'pole'.

El asturiano, actual campeón mundial, partió desde la primera posición de la formación de salida y la pudo mantener hasta el segundo repostaje, en el que Ferrari volvió a aplicar una mejor estrategia que Renault para colocar a Michael Schumacher en un liderato que ya no dejó escapar.

La de ayer fue la victoria número 86 del germano y la segunda consecutiva, ya que hace 15 días se impuso en el Gran Premio de San Marino, en el circuito de Imola (Italia). Además, ésta es la sexta victoria del germano en el Gran Premio de Europa, cinco de las cuales las ha logrado en este trazado (la otra la obtuvo en el circuito de Jerez de la Frontera).

Fernando Alonso, que este año lleva dos victorias (Bahrein y Australia) y tres segundos puestos (Malasia, San Marino y Europa),

sigue liderando el Mundial, ahora con trece puntos de ventaja sobre Michael, que recortó en dos la desventaja con el español.

PRIMERA CURVA. Alonso tomó la salida con brillantez. Esta vez desde la 'pole' por primera vez en lo que va de temporada, el ovetense sorteó primero la primera curva y supo mantener a raya a los dos hombres de Ferrari. Massa, que salió mejor que Schumacher, se

Renault cargó el coche de Alonso con menos combustible del habitual, por lo que el asturiano tuvo que parar antes a repostar

apartó para permitir a su jefe tomar la delantera.

El 'Nano' aguantó con eficiencia la primera plaza, con el 'Kaiser' por detrás en un margen que rondaba, por encima o por debajo, el segundo. Ambos se fueron esca-

pando del resto para entablar un particular combate en el que en vez de golpes se intercambiaban vueltas rápidas.

Para obtener el sábado la 'pole', Renault cargó el coche de Alonso con menos combustible del habitual, por lo que la primera parada de éste se produjo diez vueltas antes de lo acostumbrado.

Schumacher se detuvo por primera vez sólo un giro más tarde, por lo que al regresar a la pista se mantenía a la estela de Fernando Alonso, mientras Raikkonen se hacía momentáneamente con el mando de la carrera, por delante del inglés Jenson Button, que no pudo acabar por una avería.

El piloto de Renault, con un título mundial, y el de Ferrari, siete veces campeón, siguieron en las dos primeras plazas, uno pegado al otro, hasta que llegó el momento clave de la carrera, el segundo repostaje. Alonso se detuvo por segunda vez en la vuelta 38, pero Schumacher no lo hizo a continuación, sino tres giros después.

Mientras esperaba para parar por segunda vez, el germano agregó dos vueltas rápidas más a

su botín y una tercera que estuvo cerca de serlo. Y amasó una renta suficiente como para regresar a la pista por delante de Alonso, pero con un margen ya inalcanzable.

Al español ya sólo le quedaba esperar un fallo de su rival, pero el séptuple campeón mundial no cometió ni uno en toda la carrera. No se repitió lo del año pasado, cuando el finlandés Kimi Raikkonen sufrió un accidente en la última vuelta al reventar la suspensión delan-

Por detrás de los protagonistas del quinto gran premio del año acabaron el brasileño Felipe Massa y el finlandés Kimi Raikkonen

tera derecha de su bólido a causa de un neumático castigado por un error de pilotaje.

MEJOR ESTRATEGIA. En el trazado de Nürburgring, Ferrari vol-

vió a ser más astuto que Renault y le golpeó sin piedad por segundo gran premio consecutivo. Parece ser que los cerebros que diseñan las estrategias de la escudería italiana trabajan mejor que los de la casa francesa.

Por detrás de los protagonistas del quinto gran premio del año acabaron el brasileño Felipe Massa, en su primer podio del año y el segundo de su carrera, y el finlandés Kimi Raikkonen, que sólo pudo remontar una plaza y cuyo nuevo motor no ha respondido como él esperaba.

La zona de puntos (ocho rimeros) la cerraron el brasileño Rubens Barrichello (Honda), el italiano Giancarlo Fisichella, que arrancó undécimo, el alemán Nico Rosberg (Williams), que comenzó desde el último puesto al cambiar el motor, y el canadiense Jacques Villeneuve.

El colombiano Montoya se retiró por avería a cinco vueltas del final, aunque en ese momento rodaba fuera de los puntos.

El próximo gran premio será el de España, el domingo que viene en el Circuito de Cataluña.



Schumacher celebra su victoria antes de bajarse del Ferrari. / J. BUETTNER (EFE)



Alonso fue por delante del alemán hasta el segundo repostaje. / J. BUETTNER (EFE)



Fernando Alonso y Felipe Massa escuchan a Michael Schumacher en el podio de Nürburgring. / RAINER JENSEN (EFE)

CLASIFICACIONES

GRAN PREMIO DE EUROPA

1. Michael Schumacher (GER) Ferrari	1h 35:58.765
2. Fernando Alonso (ESP) Renault	a 3.751
3. Felipe Massa (BRA) Ferrari	a 4.447
4. Kimi Raikkonen (FIN) McLaren	a 4.879
5. Rubens Barrichello (BRA) Honda	a 12.586
6. Giancarlo Fisichella (ITA) Renault	a 134.116
7. Nico Rosberg (GER) Williams	a 1:14.565
8. J. Villeneuve (CAN) BMW Sauber	a 1:29.364
9. Jarno Trulli (ITA) Toyota	a 1 vuelta
10. Nick Heidfeld (GER) BMW Sauber	a 1 vuelta
11. Scott Speed (USA) Toro Rosso	a 1 vuelta
12. Tiago Monteiro (POR) Midland	a 1 vuelta
13. Christian Albers (NED) Midland	a 1 vuelta

MUNDIAL DE PILOTOS

1. Michael Schumacher (GER)	44 puntos
2. Kimi Raikkonen (FIN)	23
3. Giancarlo Fisichella (ITA)	18
4. Felipe Massa (BRA)	15
5. Juan Pablo Montoya (COL)	15
6. Jenson Button (GBR)	13
7. Ralf Schumacher (GER)	7
8. Rubens Barrichello (BRA)	6
9. Mark Webber (AUS)	6
10. Jacques Villeneuve (CAN)	6
11. Nick Heidfeld (GER)	5
12. Nico Rosberg (GER)	4
13. David Coulthard (GBR)	1
14. Christian Klien (AUT)	1

MUNDIAL DE CONSTRUCTORES

1. Renault	62 puntos
2. Ferrari	46
3. McLaren-Mercedes	38
4. Honda	19
5. BMW-Sauber	11
6. Williams-Cosworth	10
7. Toyota	7
8. BBR-Ferrari	2

«Sabía que los Ferrari nos iban a adelantar»

El piloto español reconoció el buen momento del equipo italiano

EFE / NÜRBURGRING (ALEMANIA)

El español Fernando Alonso (Renault), segundo clasificado en el Gran Premio de Europa de Fórmula Uno por detrás del alemán Michael Schumacher (Ferrari), declaró que sabía que éste iba adelantarlo «tarde o temprano» durante la carrera. «Los Ferrari han ido muy fuertes todo el fin de semana», dijo el asturiano, que agregó que «sabía que era cuestión de tiempo y que nos iban a adelantar tarde o temprano. Pude mantenerme primero en el primer repostaje, pero en el segundo ya fue imposible».

Sin embargo, Alonso consideró que «este segundo puesto sigue siendo un resultado positivo». También señaló que «tenemos muchas cosas que mejorar en varias áreas del coche poder volver a estar en el camino de la victoria. Espero que para Barcelona (Gran Premio de España) los neumáti-

cos Michelin, que siempre han estado allí en una posición dominante, vuelvan a ser tan fuertes como los Bridgestone», comentó, y también agregó que «antes de esta carrera sabíamos que los Ferrari estaban fuertes, pero también estamos convencidos de que los McLaren y los Honda llegarán».

El hecho de tener que utilizar en el Gran Premio de España el mismo motor que ayer, no le preocupa al español. «Volver a usar un motor supone perder sólo media décima. Si tengo la opción de ganar allí no será necesariamente por esa media décima».

CRÍTICAS A ALONSO. Por su parte, Bernie Ecclestone, máximo responsable del Mundial de Fórmula Uno, aseguró que el actual campeón, el español Fernando Alonso, no hace demasiado por la máxima categoría del automovilismo mundial.

En declaraciones a los medios de comunicación, Ecclestone comenzó criticando a Ron Dennis, director de McLaren-Mercedes, próximo equipo de Alonso, por unas declaraciones de éste en las que afirmaba que habría que hacer de la Fórmula Uno un campeonato más atractivo para el público más joven. «Sé que Ron es el último en poner en práctica lo que propone. Cuando intentas que sus pilotos hablen con alguien, resulta imposible. Y además, nunca participan en nada», apuntó.

También señaló que «sería estúpido que Dennis comenzara a hacer lo que él mismo predica. Creo que cualquier equipo haría lo que él dice, excepto McLaren. Los equipos tienen que darse cuenta de que debe dar más apoyo a este deporte», y agregó que «ahora tenemos un campeón del mundo que no hace mucho por promocionar la Fórmula Uno».

LAS DECLARACIONES

►M. SCHUMACHER

«Todo ha funcionado a la perfección»

El alemán Michael Schumacher, ganador del Gran Premio de Europa, declaró que su victoria de ayer demuestra que su equipo ha vuelto a la lucha por el campeonato del Mundo. «Ha sido una gran carrera, con una gran estrategia y gran rendimiento de todo el equipo. Estoy muy feliz por todos ellos y este resultado demuestra que hemos vuelto, con coche, motor, neumáticos... Todo ha funcionado a la perfección», indicó. «En la salida me mantuve bien a la estela de Fernando, y vi que Felipe llegaba justo por mi izquierda, pero pude mantenerme por delante de él», agregó. El único momento complicado de la carrera para Schumacher lo tuvo en la curva 6, justo antes del primer repostaje. «Me fui un poco largo, porque forcé para tratar de alcanzar a Fernando, pero por suerte no pasó nada. Lo único negativo es que sólo he podido restarle dos puntos a Fernando, pero cada punto cuenta», concluyó el campeón alemán.

►FELIPE MASSA

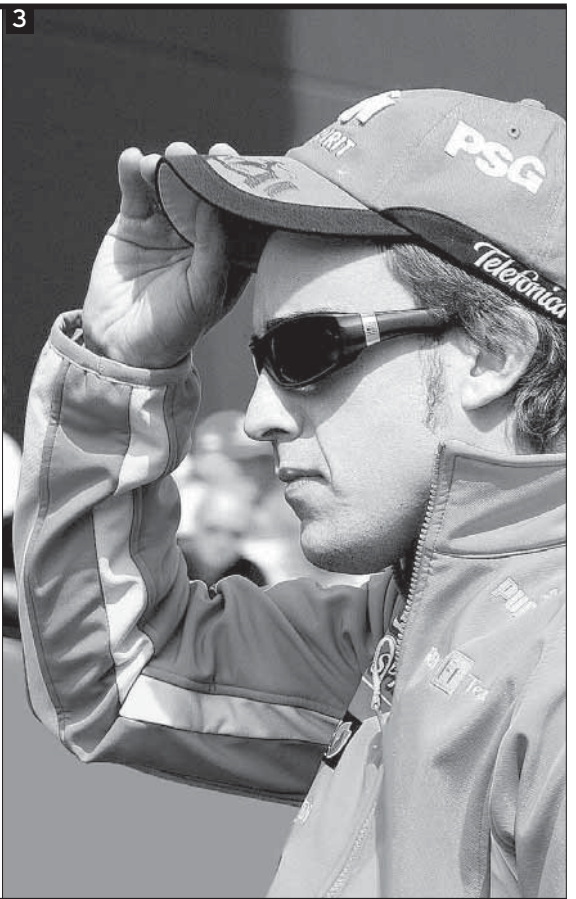
«Podemos luchar por el título»

Felipe Massa, tercero en el trazado alemán, se mostró feliz por estar en el podio: «Es una gran sensación. El triunfo de Michael y mi tercer puesto deja patente que estamos en condiciones de luchar por el título». Al describir la salida del Gran Premio, en la que el brasileño arrancó mejor que Schumacher, Massa indicó: «Michael estaba por el interior y no tuvo problemas para mantenerse delante. Al final de la carrera llegué a ponerme muy cerca de Alonso, pero llevaba un juego de neumáticos usados y no podía presionar al máximo. Además, tenía a Kimi muy cerca», señaló.

►KIMI RAIKKONEN

«Lo he dado todo, pero no he llegado al podio»

El finlandés Kimi Raikkonen, cuarto clasificado en el Gran Premio de Europa, se mostró decepcionado por no haber podido acabar en el podio. «A pesar de que lo he dado todo durante la carrera no he podido llegar al podio. El comportamiento del coche no ha sido del todo el que hubiera deseado, aunque hemos mejorado con respecto a la última carrera. Ahora tenemos que seguir trabajando para poder lograr un mejor resultado en el Gran Premio de España».



1. Vista aérea de la salida del Gran Premio de Europa, en el que Alonso salió desde la 'pole', a pesar de que el triunfo se lo llevó Michael Schumacher. **2.** Vitantonio Liuzzi y David Coulthard se tocaron nada más comenzar la carrera y quedaron fuera de la prueba. **3.** El español Fernando Alonso, en calma tensa antes de colocarse el mono para subirse a su monopla y volar sobre el circuito germano de Nürburgring. / KERIM OKTEN (EFE)

3 07/05/06 G.P. EUROPA

MUNDIAL DE PILOTOS

	Bahrán	Malasia	Australia	S. Marino	España	Mónaco	C. Breaña	Canadá	EEUU	Francia	Alemania	Hungría	Turquía	Italia	China	Japón	Total
1 FERNANDO ALONSO	10	8	10	8	8												44
2 MICHAEL SCHUMACHER	8	3	10	10													31
3 KIMI RAIKKONEN	6		8	4	5												23
4 GIANCARLO FISICHELLA		10	4	1	3												18
5 JUAN PABLO MONTOYA	4	5	6														15
6 FELIPE MASSA		4	5	6													15
7 JENSON BUTTON	5	6	2														13
8 RALF SCHUMACHER		1	6														7
9 JACQUES VILLENEUVE		2	3	1													6
10 RUBENS BARRICHELLO			2	4													6
11 MARK WEBBER	3		3														6
12 NICK HEIDFELD			5														5
13 NICO ROSBERG	2			2													4
14 CHRISTIAN KLIEN	1																1
15 DAVID COULTHARD			1														1
16 CHISTIJAN ALBERS																	
17 SCOTT SPEED																	
18 JARNO TRULLI																	
19 TIAGO MONTEIRO																	
20 TAKUMA SATO																	
21 YUJI IDE																	
22 VITANTONIO LIUZZI																	

MUNDIAL DE CONSTRUCTORES

1 RENAULT	62
2 FERRARI	46
3 MCLAREN-MERCEDES	38
4 HONDA	19
5 SAUBER-BMW	11
6 WILLIAMS-COSWORTH	10
7 TOYOTA	7
8 RBR-FERRARI	2

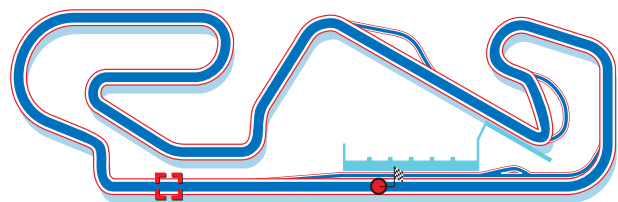


PRÓXIMA CARRERA G.P. ESPAÑA

+ Trazado técnico y veloz. Ambientazo. Buenas instalaciones y organización perfecta. Es casi imposible adelantar, ni con los últimos cambios. Suele ganar el mejor coche



Circuito: Montmeló
Distancia: 4,727 km
66 vueltas (311,982 km)



El Circuit de Catalunya uno de los más utilizados para los entrenamientos por los equipos, la gran mayoría de los pilotos se lo conoce palmo a palmo. La superficie de la pista es lisa y regular pero también muy abrasiva, así que los neumáticos sufren más de lo habitual. La recta de meta es la más larga de todos los circuitos, un hecho que favorece el espectáculo.

- Trazado Gran Premio: 4.727 metros
- Longitud pista: 4.627 metros
- Longitud recta principal: 1.047 metros
- Número de curvas: 14

VUELTA RÁPIDA

1 M. SCHUMACHER	1:32,099	Vuelta 39
2 K. RAIKKONEN	1:32,472	Vuelta 43
3 F. ALONSO	1:32,532	Vuelta 37

VELOCIDADES MEDIAS

1 M. SCHUMACHER	201,226 Km/h
2 K. RAIKKONEN	200,425 Km/h
3 F. ALONSO	200,285 Km/h

ABANDONOS

PILOTO	ESCUDERIA	VUELTA
R. SCHUMACHER	TOYOTA	52
J.P. MONTOYA	MCLAREN-MERCEDES	52
TAKUMA SATO	SUPER AGURI-HONDA	45
F. MONTAGNY	SUPER AGURI-HONDA	29
JENSON BUTTON	HONDA	28
CHRISTIAN KLIEN	RBR-FERRARI	28
MARK WEBBER	WILLIAMS-COSWORTH	12
D. COULTHARD	RBR-FERRARI	2
V. LIUZZI	STR-COSWORTH	0

El Madrid gana al Pamesa en un igualado choque

El conjunto valenciano se complica su futuro en los 'play-offs'

PAMESA	REAL MADRID
72	76

PAMESA VALENCIA: Avdalovic (16), Harrington (6), Timinskas (5), Dikoudis (20), Garcés (12) - cinco titular- Luengo (4), Goldwire (9) y Sklavos (-).

REAL MADRID: Fisher (-), Bullock (23), Sonko (-), Hamilton (6), Reyes (20) -cinco titular- Rakocevic (9), Scales (7), Gelabale (-), Hervelle (6) y Hernández-Sonseca (5).

ÁRBITROS

Arteaga, Conde y Araña. Eliminaron por faltas personales al local Timinskas (m. 39).

PARCIALES

17-18, 21-20, 19-15, 15-21.

EFE / VALENCIA

En un encuentro muy igualado que se decidió en el último minuto dieron al Real Madrid un triunfo que le consolida en la sexta plaza y que complica el futuro del conjunto local en los 'play-offs'.

El choque comenzó intenso. Ambas defensas tenían problemas para acoplar los marcajes y cerrar el rebote defensivo y mientras Avdalovic y Garcés alimentaban el marcador del Pamesa y Reyes y Bullock hacían lo mismo con el del equipo visitante (13-13, m. 8).

Cuando comenzó el segundo cuarto el Real Madrid ya había cambiado por completo su quinteto, pero ni la frescura de los jugadores que salieron del banquillo ni la defensa zonal que ordenó Maljkovic impidió que el Pamesa diera un primer golpe al choque con dos triples del griego Dikoudis (27-21, m. 13).

El Madrid reaccionó con rapidez pero cuando un par de lanzamientos lejanos de Hernández-Sonseca le permitieron igualar de nuevo el choque (38-38, m. 20).

El descanso no alteró el equilibrio de fuerzas en un principio pero pronto se vio que el Real Ma-



Dikoudis salta a por la pelota junto al belga Axel Hervelle. / K. FÖSTERLING (EFE)

drid tenía una mayor gama de recursos. El Pamesa mientras vivía de las individualidades de Dikoudis y Avdalovic (45-51, m. 26).

Ante la disparidad de fuerzas, los locales se vieron obligados a endurecer su defensa para igualar de nuevo la contienda.

Avdalovic asumió la responsabilidad, pero el Pamesa desaprovechó la oportunidad de despejarse y Bullock permitió que los

visitantes llegaran a los últimos minutos con una pequeña renta.

El encuentro tuvo un final de infarto, a falta de 24 segundos Reyes anotó un tiro libre pero erró otro y dejó al Madrid con una ventaja de dos puntos. Avdalovic no dirigió con claridad el siguiente ataque, Garcés falló, Dikoudis cometió falta sobre el pívot madrídista que acertó sus dos tiros y sentenció a los locales.

El Barcelona no falla frente al Akasvayu

67	AKASVAYU
73	BARCELONA

AKASVAYU GIRONA: Udrih, Salenga (8), McDonald (19), Gabriel (6), Thompson (12) - equipo inicial- Myers (8), Dueñas (1), Vázquez (6), López (7).

BARCELONA: Fúcka (6), Maronato (6), Williams (12), Navarro (25), De la Fuente (4) - equipo inicial- Trias (10), Basile (4) y Grimaud (6).

ÁRBITROS

M.A. Pérez Pérez, Manel Alzuria y M.A. Pérez Niz. Eliminado: Maronato (min. 38).

PARCIALES

22-17, 8-20, 16-15, 21-21.

EFE / GIRONA

El Barcelona venció a un Akasvayu Girona que sufrió la sexta derrota consecutiva y que, como es habitual, ante los equipos grandes mostró mejor cara, aunque esto no le valió para romper su mala racha.

Los gerundenses acabarán séptimos la liga regular al no poder atrapar ya al Real Madrid y al ganar el 'básquet average' al Pamesa en caso de empate final a victorias.

Akasvayu fue el dominador de los diez primeros minutos, aunque la buena labor realizada en el inicio se vino abajo en el segundo cuarto cuando los de Edu Torres sólo anotaron 2 puntos en ocho minutos.

La igualdad, aunque siempre con ventaja azulgrana, fue la nota predominante del tercer cuarto y no fue hasta seis minutos del final del partido que los locales volvieron a ponerse por delante (63-62).

Sin embargo, en este último cuarto el protagonismo estaba reservado para Williams, que hasta entonces no había anotado y que acabó el encuentro con doce puntos. Con su actuación, el base del Barça acabó con cualquier aspiración de un Akasvayu que cerró la temporada regular en casa con un balance de nueve victorias por ocho derrotas.

Unicaja salva la férrea oposición del Gran Canaria

67	GRAN CANARIA
75	UNICAJA

GRAN CANARIA: Moran (5), Guerra (-), Shaw (5), Marcus Norris (17) y Savané (17) - equipo inicial- Martínez (2), Klein (2), Winston (13), Baldo (3) y Williams (3).

UNICAJA: Sánchez (11), Herrmann (-), Garbajosa (14), Santiago (8) y Brown (22) - equipo inicial- Rodríguez (10), Risacher (2), Nicevic (1), Cabezas (5) y Pietrus (2).

ÁRBITROS

Amorós, Llamazares y Cortés. Sin eliminados.

PARCIALES

25-26, 13-14, 21-15, 8-20.

EFE / LAS PALMAS

El Unicaja acabó imponiendo su condición de líder ante la férrea oposición que encontró en el Gran Canaria en un enfrentamiento interesante.

El equipo andaluz, de la mano de Brown, salió disparado y obligó al técnico de los insulares, Salvo Maldonado, a revalorizar rotaciones con el fin de buscar más intensidad.

Nada más comenzar el segundo período, el equipo isleño se situó por delante en el marcador gracias a un acierto de Savané, aunque pronto reaccionó su adversario y le endosó un parcial de 0-5.

En la reanudación, el Gran Canaria salió más motivado y con un juego espectacular dejó el marcador en un nítido 49-42, lo que hizo que Sergio Scariolo, pidiera tiempo muerto para tratar de paliar la situación.

De poco le valió a Scariolo ordenar una variación de defensa a 2-3, porque el tercer cuarto terminó con un 57-55 para los jugadores isleños.

En el último cuarto, las decisiones arbitrales y los embullados ataques insulares echaron por tierra las expectativas canarias. Una técnica hacia el banquillo local y un triple de Garbajosa, a falta de minuto y medio, inclinaron la balanza para el Unicaja.

El Joventut se asegura la cuarta posición liguera

81	DKV JOVENTUT
69	LAGUN ARO BILBAO

DKV JOVENTUT: R. Fernández (10), Bennett (16), Vázquez (4), Barton (18), Betts (8) - equipo inicial- Huertas (4), Archivald, Flis (2), Holcomb (13) y Rubio (6).

LAGUN ARO BILBAO BASKET: Montañez (2), Salgado (9), Weiss (15), Rancic (15), Panko (2) - equipo inicial- Majstorovic (2), Savovic (7), Stefanovic (2), Scott (11) y Banic (4).

ÁRBITROS

García Ortiz, Perea y García León. Eliminaron a Scott (min. 36).

PARCIALES

25-13, 22-19, 21-18, 13-19.

EFE / BADALONA (BARCELONA)

El DKV Joventut se aseguró la cuarta posición de la liga ACB al derrotar claramente al Lagun Aro Bilbao Basket en un partido sin historia, en el que el equipo badalonés fue superior desde el principio al final del encuentro, que ganaron sin problemas.

El Granada cae en su pista ante el Etosa

79	GRANADA
87	ETOSA ALICANTE

GRANADA: Gianella (10), Sanmartín (14), Gabini (2), Fernández (10), Borchardt (15) - cinco inicial- Ordín (7), Gutiérrez (2), Jansen (4), Paraíso (15).

ETOSA ALICANTE: Rodríguez (3), Angulo (14), Hunter (35), Lewis (19), De Miguel (7) - cinco inicial- Hernández (5), Weigand (-), Junyent (2), Digbeu (2).

ÁRBITROS

Mitjana, García González y Sánchez Monserrat. Excluyeron con una falta antideportiva al local Roberto Gabini (m. 7) y por cinco personales a Ordín (m. 38).

PARCIALES

25-27, 19-14, 17-23, 10-23.

EFE / GRANADA

El Granada se despidió de sus aficionados con una derrota ante un Etosa que desplegó un gran juego, aunque los granadinos seguirán una temporada más en la ACB.

Scola y Drobnyak lanzan al Tau hacia el triunfo

88	TAU CERÁMICA
73	C.S. FERNANDO

TAU CERÁMICA: Pablo Prigioni (7), Travis Hansen (5), Sergi Vidal (7), Kornel David (2), Luis Scola (20) -cinco inicial- Predrag Drobnyak (20), Serkan Erdogan (10), Roko Leni Ukic (13) y Casey Jacobsen (4).

CAJA SAN FERNANDO: Carlos Cherry (-), Branimir Longin (11), Carlos Cazorla (-), Lou Roe (25), Chris Anstey (3) -cinco inicial- Donatas Slanina (9), Darren Phillip (20), Carles Marco (5) y Raúl Pérez (-).

ÁRBITROS

Emilio Pérez Pizarro, Vicente Bultó y Alfredo Ortega. Excluyeron por personales a Kornel David (m. 31), Chris Anstey (m. 33), Luis Scola (m. 38) y Lou Roe (m. 40).

PARCIALES

32-20, 19-15, 12-23, 25-15.

EFE / VITORIA

El Tau se anotó un nuevo triunfo tras un encuentro bastante irregular por parte de los de Velez Perasovic.

Manresa no tiene asegurada la permanencia

88	MANRESA
90	FUENLABRADA

RICOH MANRESA: Oliver (6), Laviña (9), White (23), Ricci (5), Maravic (15) - equipo inicial- Martínez (11), Llull (6), Sánchez (9), Riu y Rubio (4).

ALTA GESTIÓN FUENLABRADA: Strong (16), Wideman (11), López (7), Solana (16), Calvary (6) - equipo inicial- Vitols (3), Guardia (13), García (10), Blanco (3) y Sánchez (15).

ÁRBITROS

De la Maza, Guirao y Martínez Díez. Eliminados: Rafa Martínez y Ferrán Laviña del Ricoh y F. Silana del Fuenlabrada.

PARCIALES

26-19, 24-29, 13-18, 25-24.

EFE / MANRESA (BARCELONA)

Manresa quiso pero no pudo. Tras la derrota ante el Fuenlabrada, tendrá que jugarse el todo por el todo en la pista del Menorca, otro equipo que lucha por la permanencia.

La victoria mantiene vivo al Breogán

83	BREOGÁN
81	MENORCA

BREOGÁN: Carraretto (9), Alzamora (7), McNaull (8), Brown (8) y Micael (25) -cinco inicial- Rodríguez, Urtasun (3), Stojic (2), García (11), Reyes (12) y Bogavac (8).

LLANERA MENORCA: Moss (22), Alberto Miguel (15), Kornegay (13), Turner (12) y Stojic (13) -cinco inicial- Reynés, Yáñez (11), Stímac y Llorens (5).

ÁRBITROS

Hierrezuelo, Redondo y García Leal. Eliminaron por cinco faltas personales a Alfonso Alzamora (40') y Chris Moss (40').

PARCIALES

28-22, 18-17, 17-26, 10-16.

EFE / LUGO

El Leche Río Breogán tuvo que sufrir hasta el último segundo para derrotar al Llanera Menorca, lo que le permite, a falta de una jornada, mantener alguna opción de evitar el descenso.

CICLISMO

GIRO DE ITALIA

McEwen se lleva el primer envite con Petacchi

El australiano impulsó su punta de velocidad en los metros finales de la segunda etapa

EFE / CHARLEROI (BÉLGICA)

El ciclista australiano Robbie McEwen (Davitamon-Lotto) ganó su primer envite al italiano Alessandro Petacchi (Milram), imponiendo su fuerza y astucia en la llegada masiva que se produjo en la segunda etapa del Giro, que continúa con el italiano y vencedor de la pasada edición Paolo Savoldelli como líder de la carrera.

Un esprint de mucha fuerza al que Petacchi llegó bien colocado, pero le faltó chispa en el metro final y McEwen, que había aguantado desde muy lejos el fuerte ritmo que impusieron los compañeros de Petacchi, que quizás lo soltaran muy pronto. Un error que aprovechó el australiano.

Una victoria que no es ninguna sorpresa, pues el australiano es uno de los habituales en las llegadas masivas. Demostró ser el más fuerte al llevarse el triunfo, pero sus más directos rivales también, ya que llegaba el alemán Olaf Po-

llack, el campeón olímpico Paolo Bettini y Petacchi.

Fueron los protagonistas en el tramo final de los 197 kilómetros de la etapa, entre Mons y Charleroi, en los que McEwen invirtió 4 horas, 51 minutos y 40 segundos, pero con anterioridad la nota del día fue para el español Albizuri (Euskaltel), los franceses Labbe (Bouygues), Delage (Française des Jeux) y el italiano Misaglia (Selle Italia), al protagonizar una fuga de 162 kilómetros, del 23 al 185.

La maratónica aventura nació en el kilómetro 23. Los escapados llegaron a tener hasta siete minutos de ventaja a mitad de carrera, pero las ilusiones del cuarteto llegaban a su fin en el kilómetro 185, pues desde hacía muchos kilómetros los equipos con esprinters aunaron fuerzas para luego disputarse la victoria en una llegada masiva, como estaba previsto.

Un final emocionante, pues además del triunfo de etapa, esta-



McEwen subió al podio como vencedor de la etapa. / MICHEL KRAKOWSKI (EFE)

ba en juego el liderato debido a las cortas diferencias en la general, ya que en meta las bonificaciones entraban en escena con 20, 12 y 8 segundos para los tres primeros.

HOY, OTRO POSIBLE SPRINT. Los esprinters tendrán otra oportunidad en la tercera etapa, la que

unirá hoy las localidades de Perwez y Namor, de 202 kilómetros. La jornada tendrá los 'muros' de tercera de Silenieux y el D'Ahim, con rampas del once por ciento en los dos kilómetros de ascensión, altos que no deben ser obstáculo para los esprinters, al estar situados muy lejos de la línea de meta.

CLASIFICACIONES

SEGUNDA ETAPA

1. Robbie McEwen (AUS/DVL)	4:51:40
2. Olaf Pollack (GER/TMO)	m.t.
3. Paolo Bettini (ITA/D3)	m.t.
4. Alessandro Petacchi (ITA/MRM)	m.t.
5. Leonardo Duque (COL/COF)	m.t.
6. Tomas Vaitkus (LTU/AZR)	m.t.
7. Alberto Lodo (ITA/CLM)	m.t.
8. Koldo Fernández (ESP/EUS)	m.t.
9. Axel Maximiliano Richeze (ARG/PAN)	m.t.
10. Graeme Brown (AUS/RAB)	m.t.
11. Stefan Schumacher (GER/GST)	m.t.
12. Alexandre Botcharov (RUS/C.A)	m.t.
13. Philippe Gilbert (BEL/FDJ)	m.t.
14. Dario David Cioni (ITA/LIO)	m.t.
15. Damiano Cunego (ITA/LAM)	m.t.
16. Paolo Savoldelli (ITA/DSC)	m.t.
17. Patrick Calcagni (SUI/LIO)	m.t.
18. Cristian Moreni (ITA/COF)	m.t.
19. José E. Gutiérrez (ESP/PHO)	m.t.
20. Henk Vogels (AUS/DVL)	m.t.

CLASIFICACIÓN GENERAL

1. Paolo Savoldelli (ITA/DSC)	4:59:30
2. Bradley McGee (AUS/FDJ)	a 0:11
3. José E. Gutiérrez (ESP/PHO)	a 0:13
4. Stefan Schumacher (GER/GST)	a 0:13
5. Serhiy Honchar (UKR/TMO)	a 0:15
6. Francisco Pérez (ESP/CEI)	a 0:16
7. José I. Gutiérrez (ESP/CEI)	a 0:16
8. Michael Rogers (AUS/TMO)	a 0:17
9. Davide Rebellin (ITA/GST)	a 0:18
10. Danilo di Luca (ITA/LIO)	a 0:19
11. Marzio Bruseghin (ITA/LAM)	a 0:20
12. Olaf Pollack (GER/TMO)	a 0:21
13. Tom Danielson (USA/DSC)	a 0:21
14. Ivan Basso (ITA/CSC)	a 0:23
15. Jens Voigt (GER/CSC)	a 0:25
16. Damiano Cunego (ITA/LAM)	a 0:25
17. Gilberto Simoni (ITA/SDV)	a 0:26
18. Marc Wauters (BEL/RAB)	a 0:27
19. Carlos Sastre (ESP/CSC)	a 0:27
20. Remmert Wielinga (NED/OSI)	a 0:27

CLASIFICACIÓN POR EQUIPOS

1. Discovery Channel	14:59:22
2. Caisse d'Epargne-Il. Balears	a 0:09
3. T-Mobile Team	a 0:13
4. Gerolsteiner	a 0:20
5. Team CSC	a 0:23
6. Lampre - Fondital	a 0:28

MOTOCICLISMO MUNDO ENDURO

Cervantes mantiene el liderato mundial tras ganar el segundo día

El campeón mundial español Iván Cervantes (KTM) mantiene el liderato en la clasificación provisional del campeonato del mundo de Enduro tras disputarse la segunda prueba puntuable este fin de semana en la localidad portuguesa de Guimarães, en la que logró la victoria el segundo día y acabó tras el italiano Simone Albergoni (Honda), el primero. Cervantes, que ya repitió idéntico resultado en marzo, cuando se disputó la primera prueba del mundial en Suecia, cuenta con 94 puntos en la tabla provisional del campeonato, once más que su máximo rival, precisamente el transalpino Albergoni. Joan Jou (Yamaha), que no estuvo presente en la primera prueba del campeonato, sí acudió a Portugal, en donde logró 19 puntos que le colocan decimotercero en la tabla.

GIMNASIA ARTÍSTICA

Sergio Muñoz, campeón europeo junior de salto

El gimnasta español Sergio Muñoz se proclamó ayer en Vols campeón de Europa de salto en categoría junior. Muñoz, que el pasado mes de marzo ya ganó en la Copa Internacional Júnior de Berlín, obtuvo la nota más alta de cuantas finales se disputaron ayer, un 16,250 que le dio el título continental con comodidad. Sus dos saltos merecieron esa misma calificación. Por detrás de él terminaron el griego Michail Doukeridis, con 15,975, y el británico Kristian Thomas, con 15,950. Christian Bazán, que participó en la final junior de paralelas, acabó octavo y último, con 13,025. En esta modalidad el oro se lo llevó el alemán Steve Woitalla con 14,775.

ATLETISMO

Powell iguala la mejor marca del año en 100 metros

El atleta jamaicano Asafa Powell igualó la mejor marca del año en 100 metros, al correr en 9.95 segundos -la misma lograda el sábado por Justin Gatlin en Japón- y ganar la prueba de esa distancia, dentro de la Reunión de atletismo de Jamaica, disputada ayer en Kingston. Powell se impulsó con claridad al trinitense Marc Burns, que acabó segundo, con un crono de 10.22, y el jamaicano Ainsley Waugh, tercero, que corrió el hectómetro en 10.31. El jamaicano, plusmarquista de la distancia (9.77), señaló que está completamente recuperado de la lesión que sufrió en la ingle y que le mantuvo fuera de la competición durante casi un año.

LA IMAGEN



Nalbandian gana en Estoril. El argentino David Nalbandian se apuntó por segunda vez el título en el torneo de Estoril al vencer ayer en la final al ruso Nikolay Davydenko por 6-3 y 6-4. Este es el primer título de la temporada de Nalbandian, y el quinto de su carrera. David es el tercer jugador argentino que triunfa en tierras portuguesas y el primero en hacerlo dos veces. / FOTO: A. KOSTERS (EFE)

GOLF

Molinari estrena su palmarés con el Abierto de Italia

El italiano Francesco Molinari logró su primera victoria en el circuito europeo de golf al imponerse ayer en el Abierto de Italia. Molinari, que partía en la última jornada en cabeza, firmó una tarjeta el último día magnífica con 65 golpes (-7) para terminar con 265 (-23), cuatro menos que el danés Anders Hansen y el sueco Jarmo Sandelin, quienes compartieron la segunda plaza.

CICLISMO

El checo Jan Hruska gana en Alcobendas

El ciclista checo del equipo 3 Molinos Resort-Murcia Turística, Jan Hruska, se adjudicó el triunfo absoluto en la Clásica de Alcobendas, tras imponerse en el segundo sector de la etapa de ayer, una contrarreloj individual, en la que el ruso Karpets y el colombiano Botero fueron segundo y tercero. En el primer sector, la victoria parcial correspondió al suizo del Phonak Aurelien Clerc, lograda al sprint. Acompañaron en el podio final a Jan Hruska, Vladimir Karpets (Caisse D' Epargne) y Dani Moreno (Relax-GAM), segundo y tercero, respectivamente.

PRIMERA DIVISIÓN

◆ RESULTADOS

Real Madrid-Villarreal	3 - 3
Málaga-Sevilla	0 - 2
Getafe-Cádiz	3 - 1
Real Sociedad-Celta	2 - 2
Barcelona-Espanyol	2 - 0
Deportivo-Athletic	1 - 2
Zaragoza-Alavés	3 - 0
Betis-Mallorca	2 - 1
Valencia-At. Madrid	1 - 1
Racing-Osasuna	2 - 1

◆ PRÓXIMA JORNADA

Villarreal-Racing
Sevilla-Real Madrid
Cádiz-Málaga
Celta-Getafe
Espanyol-Real Sociedad
Athletic-Barcelona
Alavés-Deportivo
Mallorca-Zaragoza
At. Madrid-Betis
Osasuna-Valencia

EQUIPOS	Puntos	TOTALES						CASA						FUERA					
		J	G	E	P	GF	GC	J	G	E	P	GF	GC	J	G	E	P	GF	GC
1 Barcelona	82	36	25	7	4	78	29	19	15	3	1	46	15	17	10	4	3	32	14
2 Real Madrid	70	37	20	10	7	67	36	19	11	4	4	40	21	18	9	6	3	27	15
3 Valencia	69	37	19	12	6	57	31	19	10	8	1	34	16	18	9	4	5	23	15
4 Osasuna	65	37	20	5	12	47	42	18	11	3	4	26	19	19	9	2	8	21	23
5 Sevilla	62	36	18	8	10	47	34	17	10	5	2	22	10	19	8	3	8	25	24
6 Celta	61	37	19	4	14	44	33	18	12	0	6	24	13	19	7	4	8	20	20
7 Deportivo	55	37	15	10	12	47	44	19	6	5	8	19	22	18	9	5	4	28	22
8 Villarreal	54	37	13	15	9	48	39	18	8	6	4	26	18	19	5	9	5	22	21
9 Getafe	54	37	15	9	13	54	49	19	8	7	4	32	24	18	7	2	9	22	25
10 At. Madrid	51	37	13	12	12	44	36	18	7	5	6	20	17	19	6	7	6	24	19
11 Zaragoza	46	37	10	16	11	45	48	19	6	6	7	26	26	18	4	10	4	19	22
12 Athletic	42	37	10	12	15	37	45	18	6	6	6	16	17	19	4	6	9	21	28
13 Betis	41	37	10	11	16	33	50	19	8	5	6	19	19	18	2	6	10	14	31
14 Mallorca	40	37	9	13	15	34	50	18	5	8	5	18	20	19	4	5	10	16	30
15 Racing	40	37	9	13	15	36	47	19	4	6	9	18	26	18	5	7	6	18	21
16 Real Sociedad	40	37	11	7	19	48	64	19	8	4	7	31	27	18	3	3	12	17	37
17 Espanyol	38	37	9	11	17	35	56	18	6	4	8	25	24	19	3	7	9	10	32
18 Alavés	36	37	8	12	17	34	54	18	5	6	7	19	24	19	3	6	10	15	30
19 Cádiz	33	37	7	12	18	31	52	18	3	8	7	17	25	19	4	4	11	14	27
20 Málaga	24	37	5	9	23	36	63	19	3	5	11	16	25	18	2	4	12	20	38

QUINIELA



7-mayo-2006

1. Betis- Mallorca	X	X	2
2. Zaragoza- Alavés	X	X	2
3. Deportivo- Athletic	1	X	X
4. Barcelona- Espanyol	X	X	2
5. R. Sociedad- Celta	1	X	2
6. Getafe- Cádiz	X	X	2
7. Málaga- Sevilla	1	X	X
8. R. Madrid- Villarreal	1	X	2
9. Racing- Osasuna	X	X	2
10. Castellón- Murcia	X	X	2
11. Tenerife- Lorca	1	X	X
12. Sporting- Eibar	1	X	2
13. Valladolid- Lleida	X	X	2
14. Almería- Albacete	1	X	X
15. Valencia- Atlético	1	X	2



Todos los deportes
y marcas
en Calderón Sport



¿Te lo vas a perder?
José Zorrilla, 45 (Segovia)

SEGUNDA DIVISIÓN

◆ RESULTADOS

C. Murcia-Levante	2 - 1
Hércules-Poli. Ejido	1 - 0
Xerez-Ferrol	2 - 0
Numancia-Elche	3 - 1
Castellón-Murcia	2 - 1
Almería-Albacete	1 - 2
Real Madrid B-Nastic	1 - 0
Málaga B-Recre. Huelva	0 - 2
Sporting-Eibar	1 - 1
Tenerife-Lorca	2 - 3
Valladolid-Lleida	3 - 2

◆ PRÓXIMA JORNADA

Nastic-Almería
Recre. Huelva-Real Madrid B
Lleida-Málaga B
Eibar-Valladolid
Lorca-Sporting
Levante-Tenerife
Poli. Ejido-C. Murcia
Ferrol-Hércules
Elche-Xerez
Murcia-Numancia
Albacete-Castellón

EQUIPOS	Puntos	TOTALES						CASA						FUERA					
		J	G	E	P	GF	GC	J	G	E	P	GF	GC	J	G	E	P	GF	GC
1 Recre. Huelva	68	36	19	11	6	54	25	18	12	6	0	31	9	18	7	5	6	23	16
2 Nastic	65	36	20	5	11	43	35	18	10	3	5	24	19	18	10	2	6	19	16
3 Lorca	60	36	17	9	10	52	36	17	9	7	1	28	14	19	8	2	9	24	22
4 Levante	60	36	16	12	8	46	37	18	11	4	3	32	16	18	5	8	5	14	21
5 Almería	58	36	17	7	12	45	33	18	13	1	4	32	13	18	4	6	8	13	20
6 C. Murcia	58	36	16	10	10	43	37	18	10	3	5	27	17	18	6	7	5	16	20
7 Xerez	57	36	15	12	9	52	40	18	8	7	3	22	12	18	7	5	6	30	28
8 Numancia	57	36	16	9	11	41	41	18	10	4	4	24	14	18	6	5	7	17	27
9 Real Madrid B	52	36	15	7	14	44	35	19	9	4	6	27	16	17	6	3	8	17	19
10 Sporting	49	36	11	16	9	37	29	18	6	11	1	22	14	18	5	5	8	15	15
11 Albacete	48	36	13	9	14	37	50	18	10	3	5	22	17	18	3	6	9	15	33
12 Valladolid	47	36	12	11	13	48	48	18	7	6	5	23	22	18	5	5	8	25	26
13 Poli. Ejido	46	36	13	7	16	38	44	18	8	3	7	25	22	18	5	4	9	13	22
14 Hércules	46	36	12	10	14	34	41	18	9	5	4	25	17	18	3	5	10	9	24
15 Murcia	45	36	11	12	13	33	32	18	9	5	4	21	11	18	2	7	9	12	21
16 Castellón	45	36	12	9	15	37	42	18	9	5	4	20	14	18	3	4	11	17	28
17 Elche	45	36	12	9	15	44	52	18	8	6	4	27	21	18	4	3	11	17	31
18 Tenerife	42	36	11	9	16	45	53	18	8	4	6	27	23	18	3	5	10	18	30
19 Lleida	38	36	10	8	18	37	46	18	6	5	7	19	20	18	4	3	11	18	26
20 Ferrol	35	36	7	14	15	38	52	18	3	9	6	19	24	18	4	5	9	19	28
21 Eibar	29	36	5	14	17	24	40	17	3	4	10	12	20	19	2	10	7	12	20
22 Málaga B	28	36	6	10	20	29	53	19	4	5	10	14	23	17	2	5	10	15	30

PRÓXIMO BOLETO



14-mayo-2006

1. Villarreal- Racing	1	X	2
2. Sevilla- R. Madrid	1	X	2
3. Cádiz- Málaga	1	X	2
4. Celta- Getafe	1	X	2
5. Espanyol- R. Sociedad	1	X	2
6. Alavés- Deportivo	1	X	2
7. Mallorca- Zaragoza	1	X	2
8. Atlético- Betis	1	X	2
9. Osasuna- Valencia	1	X	2
10. Levante- Tenerife	1	X	2
11. Murcia- Numancia	1	X	2
12. Albacete- Castellón	1	X	2
13. Gimnastic- Almería	1	X	2
14. Eibar- Valladolid	1	X	2
15. Athletic- Barcelona	1	X	2

1a	Alavés	At. Madrid	Athletic	Barcelona	Betis	Cádiz	Celta	Deportivo	Espanyol	Getafe	Málaga	Mallorca	Osasuna	Racing	Real Madrid	Real Sociedad	Sevilla	Valencia	Villarreal	Zaragoza
Alavés	■	0-1	0-0	0-0	2-0	0-0	1-0	1-1	3-4	3-2	0-3	1-2	2-2	0-3	3-1	2-1	0-1	1-1	0-2	
At. Madrid	1-1	■	1-0	2-1		3-0	0-3	3-2	1-1	0-1	5-0	0-1	0-1	2-1	0-3	1-0	0-1	0-0	1-1	0-0
Athletic	0-2	1-1	■		2-0	1-0	1-1	1-2	1-1	1-0	1-2	1-1	1-0	0-0	0-2	3-0	0-1	0-3	1-1	1-0
Barcelona	2-0	1-3	2-1	■	5-1	1-0	2-0	3-2	2-0	4-1	2-0	2-0	3-0	4-1	1-1	5-0	2-1	2-2	1-0	2-2
Betis	3-0	1-0	1-1	1-4	■	1-1	0-2	0-1	0-0	1-0	1-1	2-1	1-0	1-0	0-2	2-0	2-1	0-2	2-3	0-0
Cádiz	0-0	1-1	1-0	1-3	1-1	■	1-1	1-1	2-0	1-0		1-2	1-3	1-1	1-2	2-2	0-4	0-1	1-1	1-2
Celta	2-1	2-1	0-1	0-1	2-1	2-0	■	0-3	1-0		2-0	2-0	2-0	0-1	1-2	1-0	2-1	0-1	1-0	4-0
Deportivo	0-2	1-0	1-2	3-3	1-1	1-0	0-2	■	1-2	1-0	2-1	2-2	0-1	2-0	3-1	0-1	0-0	0-1	0-2	1-1
Espanyol	0-0	1-1	1-1	1-2	2-0	0-2	2-0	1-2	■	0-2	3-1	2-0	2-4	0-2	1-0		5-0	1-3	1-2	2-2
Getafe	2-2	0-3	1-1	1-3	1-0	3-1	1-1	1-2	5-0	■	3-2	1-1	0-0	1-2	1-1	2-1	1-0	2-1	1-1	5-2
Málaga	0-0	0-2	0-1	0-0	5-0	0-2	0-2	1-1	1-2	1-2	■	0-2	1-2	2-3	0-2	3-1	0-2	0-0	0-0	0-1
Mallorca	0-0	2-2	0-1	0-3	1-1	1-0	1-0	0-1	0-0	1-1	1-4	■	0-1	0-0	2-1	5-2	1-1	2-1	1-1	
Osasuna	3-2	2-1	3-2	2-1	0-2	2-0	2-0	1-2	2-0	0-4	1-1	1-0	■	1-1	0-1	2-0	1-0		2-1	1-1
Racing	1-2	0-1	0-1	2-2	1-1	0-1	0-1	0-3	1-0	1-3	1-1	0-0	2-1	■	2-3	2-2	2-3	2-1	1-0	0-0
Real Madrid	3-0	2-1	3-1	0-3	0-0	3-1	2-3	4-0	4-0	1-0	2-1	4-0	1-1	1-2	■	1-1	4-2	1-2	3-3	1-0
Real Sociedad	2-1	3-2	3-3	0-2	1-1	2-0	2-2	0-0	0-1	3-0	3-0	2-1	1-2	2-2	■	1-2	1-2	1-3	1-3	
Sevilla	2-0	0-0	2-1		1-0	0-0	1-0	0-2	1-1	3-0	3-1	1-1	0-1	1-0		3-2	■	1-0	2-0	1-1
Valencia	2-0	1-1	1-1	1-0	1-0	5-3	2-0	2-2	4-0	1-1	2-1	3-0	2-0	1-1	0-0	2-1	0-2	■	1-1	1-1
Villarreal	3-2	1-1	3-1	0-2	1-2	1-1	1-2	1-1	4-0	2-1	3-0	2-1		0-0	0-2	1-1	1-0	■	0-0	0-0
Zaragoza	3-0	0-2	3-2	0-2	4-3	1-2	1-0	1-1	1-1	1-2	1-1	3-1	3-1	1-1	1-1	0-1	0-2	2-2	0-1	

P. M. C.

► **EL CONFORTABLE AUDI S6.** En el mes de julio próximo se iniciará la entrega de unidades del nuevo Audi S6, que llega al mercado en las versiones berlina y familiar, con una mecánica realmente destacada. Dispone de un motor de diez cilindros en V e inyección directa, con una potencia de nada menos que 435 CV, que le permiten alcanzar una velocidad punta de 250 kms./h. El sistema de tracción integral "quattro" va identificado con una caja de cambios Tiptronic de seis velocidades. Todo ello muestra la categoría deportiva y la enorme potencia de esta máquina, que en sólo 5,2 segundos puede acelerar de 0 a 100 kms./h. Como puede imaginarse, los sistemas de seguridad son máximos, disponiendo, por ejemplo, de diez airbags, controles de tracción y estabilidad, etc.

Su diseño exterior difiere de las líneas habituales en modelos de la marca, y cabe destacar las aletas de considerable volumen, preparadas para albergar unos grandes neumáticos de perfil bajo. Con estas características, levemente apuntadas, los precios se han fijado en 88.000 euros para la versión berlina y en 90.800 euros para la versión familiar (Avant).

► **EL NUEVO KIA CARENS.** Kia Motors Corporation presentará su nuevo Carens como primicia mundial en el próximo Salón Internacional del Automóvil de Madrid. Con una longitud de 4.545 milímetros, el nuevo modelo se ofrecerá a los clientes europeos con motores de gasolina y diesel y admitirá hasta siete pasajeros en su amplio y versátil interior.



El nuevo Carens a presentar en el Salón de Madrid. / KIA

La distancia entre ejes del nuevo Carens ha crecido considerablemente (130 milímetros más que la versión precedente) lo que permite un mejor aprovechamiento del espacio y en consecuencia una mayor distancia a la altura de la cabeza, hombros y piernas, tanto en las plazas delanteras como en las traseras. Disponible en dos variantes de cinco y siete asientos, el respaldo de los asientos traseros en esta última se abate en mitades y se ocultan en el piso para lograr un espacio de carga plano.

El nuevo Carens utiliza la misma plataforma e idéntica suspensión independiente que el recién llegado Magentis y dispondrá de elementos de seguridad como reposacabezas activos y programa electrónico de estabilidad (ESP). Para el mercado europeo, el nuevo Carens se ofrecerá con dos motores de gasolina y Diesel. El primero, un dos litros de 142 caballos; el Diesel, con turbo de geometría variable, desarrolla 140 caballos. Ambos con caja de cambios manual y automática.

► PEUGEOT UN MODELO DINÁMICO Y PODEROSO

El nuevo 207, con una interesante oferta de motores

P. M. C.

La firma francesa Peugeot tiene ya en marcha el lanzamiento de su nuevo producto, el 207, un modelo que no viene a sustituir al 206, del que hace unas semanas informaba, sino que en realidad es su sucesor, dentro de la línea de prestigio que ha conseguido ya la serie "20." Este modelo viene en dos versiones de tres y cinco puertas, con dos frontales diferentes (denominados "clásic" y "sport"), enmarcados por dos grandes faros, y distinguiéndose por sus proporciones generosas, pues mide 4.03 metros de longitud por 1.72 de ancho y con una altura de 1.47 metros. Tiene un habitáculo cómodo y amplio, con numerosas novedades y asimismo con una nueva y amplia oferta de equipamientos, tales como la climatización automática bi-zona, ambientador, luces direccionales y un sistema hi-fi JBL provisto de un confort acústico cuidado. Para que el comprador no tenga problemas



La silueta atractiva y deportiva del 207. / PEUGEOT

a la hora de elegir colores y tapicerías, el 207 ofrece nada menos que catorce colores, dos armonías interiores, diez tejidos principales, dos clases de cuero... A ello hay que agregar, naturalmente, los más avanzados sistemas de seguridad activa y pasiva de que dispone la prestigiosa marca francesa.

En cuanto a motores, la oferta de gasolina la conforman tres mo-

torizaciones de 1.4 litros y 75 CV, 1.4 de 90 CV y 1.6 litros de 110 CV, que se completarán pronto con novedades de fuerte contenido tecnológico. En cuanto se refiere a la gama Diesel, también se ofrecen tres motorizaciones HDI: Un 1.4 litros de 70 CV, otro 1.6 de 90 CV y otro motor también de 1.6 litros pero con una potencia de 110 CV con filtro de partículas.

Congreso internacional de prevención de accidentes de tráfico

P. M. C.

Como es de dominio público, los accidentes de tráfico constituyen uno de los principales problemas con los que se enfrenta en nuestros días la sociedad española. Las trágicas cifras que se producen cada fin de semana, y especialmente en los largos "puentes", es cuestión extraordinariamente preocupante. Las causas son numerosas y obligacion de todos, gobernantes y ciudadanos, es esforzarnos en tratar de poner remedio a este caos. Las estadísticas señalan que hubo 113 fallecidos por millón de habitantes en 2004, lo que representa que España duplica la cifra de los países europeos más punteros en seguridad vial. Se destaca también que en los planes y proyectos de los partidos políticos, éste es un tema en el que no se implican de lleno, por lo que se producen escasas iniciativas legislati-

vas. Y a pesar de todo lo que se dice, también aseguran los estudios y estadísticas que España es uno de los países de la Unión Europea en los que menos se sancionan las infracciones de tráfico.

Ante estas circunstancias, la Asociación para el Estudio de la Lesión Medular Espinal (AESLEMEN), la Fundación Mapfre y la Asociación Española de la Carretera, se han unido para organizar un Congreso Internacional de Prevención de Accidentes de Tráfico, bajo el título de "La sociedad civil ante el reto de la seguridad vial". El comité de honor estará presidido por el Rey y las seis mesas redondas a celebrar tendrán lugar los días 30 y 31 de mayo y 1 de junio en el Centro de Convenciones Mapfre (en el madrileño paseo de la Castellana).

Como novedad del congreso, los representantes de la sociedad civil

serán los que tomen la palabra en el curso de las sesiones a celebrar, para cuyas ponencias se han elegido a varios de los más destacados expertos en el tema. En consecuencia, serán los responsables de la Administración y las empresas implicadas en el sector los que escuchen las demandas que se presenten y discutan en las sesiones. Todos los acuerdos y demandas que se adopten a lo largo del congreso se recogerán en un Libro Verde, que posteriormente se hará llegar a todas las personas y organismos que estén directamente relacionados con el tráfico y la seguridad social, a fin de forzar una mayor implicación en el tema para evitar tantos accidentes, tantas muertes y, asimismo, tantos heridos como se producen, muchos de los cuales quedan sensiblemente afectados para el resto de sus vidas.

► BMW LAS INSTALACIONES CUENTAN CON UN TOTAL DE 1.800 M2 EN LOS QUE SE UBICA UNA EXPOSICIÓN DE VEHÍCULOS, TALLERES Y ALMACENES

Móvil Castilla BMW inaugura nueva sede en Segovia

D.M.N.

Segovia cuenta desde hace unos días con un nuevo y renovado concesionario Móvil Castilla de BMW Ibérica ubicado en el polígono industrial El Cerro. Las instalaciones cuentan con un total de 1.800 m2 de extensión repartidos entre exposición de vehículos nuevos, BMW y Mini, taller de mecánica y electricidad así como departamento de chapa y pintura

y almacén de recambios y accesorios. Dirigido por Jesús Vallengano, Móvil Castilla en Segovia cuenta con un equipo humano de trece personas y ambiciosas previsiones para los próximos meses. A lo largo del presente año esperan entregar en torno a 110 unidades de BMW y veinte de Mini con un número de entradas en taller que se espera que rondan las 1.500.

Para el próximo año 2007, Móvil Castilla tiene previsto duplicar la extensión de sus instalaciones con una segunda planta en la que ampliará sus talleres de mecánica y chapa y donde incorporará como novedad una sede oficial de Motocicletas BMW que hasta el momento no tiene precedente en Segovia por lo que los potenciales clientes se ven obligados a desplazarse para recibir este servicio.



El gerente de BMW, Jesús Vallengano y el alcalde, en la inauguración / F. BLANCO

La economía española crecerá un 3,4% durante el segundo trimestre

Según las previsiones elaboradas por las Cámaras de Comercio, el Producto Interior Bruto aumentará una décima menos que el registrado en los tres primeros meses de este año

• Por sectores, la construcción suaviza su incremento, mientras que los servicios permanecen inalterados y la industria mejora ostensiblemente en sus niveles.

EFE / MADRID

El Producto Interior Bruto (PIB) podría crecer un 3,4% en el segundo trimestre del año, según las previsiones de las Cámaras de Comercio, que indican, en su último boletín de situación económica, que la economía española creció un 3,5% en los tres primeros meses del año.

En su informe, las Cámaras señalan que el patrón de crecimiento de la economía española está cambiando hacia un menor peso del consumo de los hogares y de la construcción, pero con un comportamiento más equilibrado del sector exterior.

Además, la competitividad de los productos y servicios de las empresas continúa desacelerándose.

La demanda interna muestra un crecimiento ligeramente más atenuado debido a la ralentización del consumo.

Esta desaceleración se compensa, en parte, por la fortaleza de la inversión, sobre todo en bienes de equipo, según las Cámaras.

Las importaciones mantienen avances destacados y las exportaciones obtienen un crecimiento más intenso derivado de la reactivación de la economía europea.

La aportación de la demanda externa al crecimiento del PIB ha dejado de incrementarse, según las Cámaras, que destacan que se mantiene la pérdida de competitividad de la economía española debido a un diferencial de inflación respecto a la zona euro que se sitúa



El sector de la construcción tendrá un crecimiento más suave. / LUIS LÓPEZ ARAICO

en índices máximos de los últimos nueve años.

De hecho, el diferencial se ha disparado por encima de 1,6 puntos porcentuales, con un Índice de Precios de Consumo (IPC) del 3,9% en marzo, debido a los precios energéticos y los alimentos no elaborados.

Por sectores, la construcción suaviza su ritmo de crecimiento en

un entorno de tipos de interés al alza que afecta a la demanda de vivienda, en tanto que los servicios permanecen en la línea de los últimos trimestres, con incrementos superiores al 3,5%.

La industria, instalada durante 2005 en avances por debajo del 1%, parece empezar el año aumentando a tasas más elevadas.

En cualquier caso, la pérdida de

dinamismo del consumo y de la construcción experimentado en los tres primeros meses de 2006 se prolongará durante el segundo trimestre y la inversión continuará creciendo a tasas elevadas, aunque el componente de la construcción tenderá a desacelerarse.

Sin embargo, la demanda externa podrá reducir su aportación negativa al crecimiento, afirman las Cámaras.

INCERTIDUMBRE. Por su parte, las perspectivas de la zona euro son de fortalecimiento económico, aunque no exento de incertidumbres.

Según las Cámaras, entre los principales riesgos que podrían moderar el crecimiento esperado se encuentran el alto precio del crudo y los desequilibrios mundiales.

Por contra, los factores que contribuirán en mayor medida a la mejora del entorno económico en el país destacan el fortalecimiento de la demanda interna, apoyado principalmente en la inversión y la mejora del mercado laboral, y el impulso de las exportaciones en un entorno internacional muy dinámico.

El consumo, aunque se verá favorecido por un entorno laboral más propicio, seguirá contenido por el aumento de los precios del crudo y la subida de impuestos indirectos en algunos países.

La perspectiva de crecimiento de la región es del 2% para 2006.

En cuanto al entorno mundial, el motor de la economía se centra en la región asiática, con la especial relevancia de la economía china, y el resurgimiento de la India.

Así, el vigor de estos dos países, junto con la recuperación de Japón y de zonas de Europa e Iberoamérica, contrasta con la moderación experimentada por la economía norteamericana en la última parte de 2005 y primer trimestre de 2006.

► REGULACIÓN

Mercedes Benz recortará cerca de 700 empleos en España en tres años

EFE / BARCELONA

La dirección del grupo DaimlerChrysler última un plan de reestructuración a escala mundial que supondrá un recorte de plantilla de unos 700 trabajadores en las fábricas que la marca Mercedes Benz tiene en Vitoria y Barcelona en un plazo aproximado de tres años.

El presidente de los centros industriales de la empresa en España, Armando Gaspar, se reunió el jueves con los representantes de los trabajadores para anunciarles los planes del grupo, que consisten en rebajar los cuadros directivos en un centenar de personas y el resto de la plantilla en cerca de 600.

Con esta reestructuración, que empezará a aplicarse en julio y consistirá en principio en bajas incentivadas o jubilaciones anticipadas voluntarias en Vitoria (unas 600) y Barcelona (unas 100), según los planes iniciales de la compañía, se pretende mejorar la productividad en un 17%.

La factoría de Barcelona, que emplea a más de 400 personas fabrica componentes para la de Vitoria -donde trabajan unas 3.600 personas-, que ensambla en sus cadenas de montaje la furgoneta Vito y el monovolumen Viano.

Con los cambios se aligerará la actual cúpula directiva, que pasará de estar formada por un presidente y cinco directores generales a sólo una persona con categoría de director general que deberá rendir cuentas con la matriz.

► NAVARRA

Volkswagen estudia cerrar la planta que tiene en Pamplona

EFE / FRÁNCFORT

El fabricante automovilístico alemán Volkswagen «estudia el cierre de su fábrica en Pamplona», informó ayer el periódico *Frankfurter Allgemeine Sonntagszeitung*.

El rotativo germano, que citó fuentes del consejo de vigilancia de la compañía, añadió que esta planta es uno de los mayores centros de producción de la compañía automovilística.

El centro de producción de Landaben (Navarra), que tiene cerca de 4.300 empleados, produce anualmente unos 225.000 vehículos del modelo Polo.

Gas Natural tiene hasta el miércoles para recurrir la paralización de la OPA

EFE / MADRID

Gas Natural e Iberdrola tienen de plazo hasta el próximo miércoles para recurrir formalmente ante la Audiencia Provincial de Madrid el auto del juzgado de lo mercantil número 3 de la capital que paralizó cautelarmente la Oferta Pública de Adquisición (OPA) de la compañía gasista sobre Endesa.

Las dos empresas ya comunicaron al juzgado su intención de recurrir, al igual que Endesa, que ha solicitado una rebaja del aval de 1.000 millones de euros que tuvo que aportar para hacer efectiva

la suspensión cautelar de la OPA.

La tramitación de la oferta de Gas Natural también está paralizada por orden del Tribunal Supremo, que decidió dejar en suspenso el acuerdo del Consejo de Ministros por el que se autorizó la OPA.

El pasado 21 de marzo, la titular del juzgado de lo mercantil número 3 de Madrid, Miriam Iglesias, dictó un auto en el que ordenaba suspender de forma cautelar la tramitación de la OPA de Gas Natural siempre que Endesa aportara una fianza de mil millones para

cubrir los eventuales daños derivados de esa medida.

La eléctrica había pedido medidas cautelares mientras el juzgado investiga un presunto pacto colusorio (concertación previa) entre Gas Natural e Iberdrola denunciado por la eléctrica.

Las dos empresas habían suscrito un acuerdo de compraventa de activos supeditado al éxito de la OPA.

Tanto Gas Natural como Iberdrola comunicaron al juzgado su intención de recurrir el auto, al entender que no existió concertación

previa entre ambas, aunque aún deben formalizar los recursos ante la Audiencia Provincial de Madrid.

A pesar de su propósito de recurrir el importe, el pasado 4 de abril Endesa depositó en el juzgado tres avales por importe de mil millones: uno del BBVA, de 500 millones, otro del Santander, de 250 millones, y un tercero de Banesto, también de 250 millones.

La juez entendió que los avales cumplían lo exigido en el auto del 21 de marzo y procedió a hacer efectiva la suspensión de la OPA.

BONOLOTO

Lunes, 1 de mayo

13 19 25 37 46 49

Complem. 48 Reintegro 5

BONOLOTO

Martes, 2 de mayo

5 8 27 34 40 42

Complem. 47 Reintegro 6

BONOLOTO

Miércoles, 3 de mayo

23 25 26 31 45 46

Complem. 41 Reintegro 6

BONOLOTO

Viernes 5 de mayo

15 16 28 30 31 45

Complem. 36 Reintegro 8

LOTería PRIMITIVA

Jueves 4 de mayo

1 7 20 21 32 38

Complem. 15 Reintegro 0

LOTería PRIMITIVA

Sábado 6 de mayo

5 7 19 20 29 40

Complem. 49 Reintegro 1

GORDO PRIMITIVA

Sábado 6 de mayo

5 29 35 51 54

Nº Clave (Reintegro) 4

EUROMILLONES

Viernes 5 de mayo

4 8 14 16 50

Estrellas 9 3

EL COMBO

Sábado 6 de mayo

Reintegro	8	COMBOLA	07
Doble	4-5		
Triple	4-7-0		

ONCE

Domingo 7 de mayo
Serie 040

21109

Viernes 5 de mayo 08287

Jueves 4 de mayo 40197

Miércoles 3 de mayo 40655

Martes 2 de mayo 52650

Lunes 1 de mayo *****

EL TIEMPO



SOLEADO



NUBES Y CLAROS



CHUBASCOS



CUBIERTO



LLUVOSO



NEBLA



GRANIZO



TORMENTA



NEVE



El sol sale a las 07:07 y se pone a las 21:20



La luna sale a las 16:44 y se pone a las 04:53

EN SEGOVIA

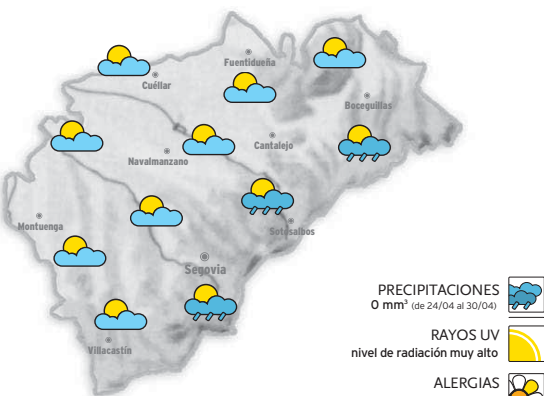
HOY



Cielos variables

La perturbación, causante de la inestabilidad en las últimas jornadas, tiende a retirarse hacia el este. No esperamos precipitaciones. Sólo en áreas de montaña puede caer algún chubasco vespertino. Temperaturas en ascenso.

SENSACIÓN TÉRMICA --0
PUNTO DEL ROCÍO --0
HUMEDAD 60%
VIENTO Nordeste moderado.
POSIBILIDAD DE PRECIPITACIÓN 85%
VISIBILIDAD de 5 a 10 km.
PRESIÓN ATMOSFÉRICA 1009 mb
previsiones para mediana



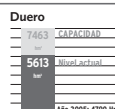
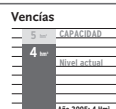
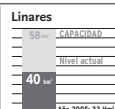
PRECIPITACIONES 0 mm* (de 24/04 al 30/04)

RAYOS UV nivel de radiación muy alto

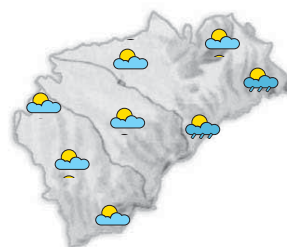
ALERGIAS nivel bajo de gramíneas

NIVELES DE LOS EMBALSES

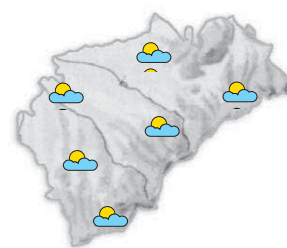
Datos del 25 de abril al 02 de mayo del 2006



MAÑANA

17º MÁXIMA
7º MÍNIMA

MIÉRCOLES

18º MÁXIMA
7º MÍNIMA

Intervalos de nubes

La estabilidad terminará por imponerse en toda la región. Claro dominio de los intervalos de nubes. Serán sobretudo nubes de tipo medio sin importancia. Las temperaturas mínimas se mantendrán sin cambios, mientras que las máximas serán ligeramente más elevadas.

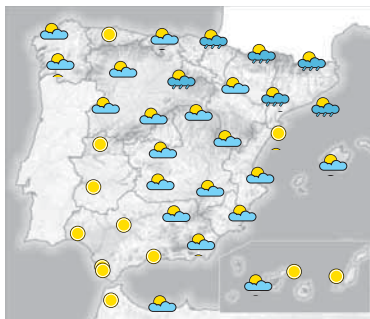
Pocos cambios

No esperamos cambios importantes de cara a la jornada del miércoles. Los intervalos de nubes continuarán dominando los cielos. El sol terminará por imponer su presencia en muchas zonas de la provincia. Temperaturas sin cambios importantes.

EN ESPAÑA

HOY

La perturbación del mediterráneo, se retirará hacia el este. La inestabilidad, asociada a este centro de bajas presiones, tenderá a desaparecer. Quedarán algunos chubascos de carácter residual en el nordeste. Durante la tarde se pueden desarrollar algunos chubascos en los sistemas montañosos de la mitad norte peninsular. Las temperaturas matinales se mantendrán sin cambios, mientras que las máximas, subirán ligeramente. Intervalos de nubes en los dos archipiélagos.



TEMPERATURAS PREVISTAS PARA HOY

ESPAÑA	Máx.	Min.		Máx.	Min.		Máx.	Min.
Albacete	25	11	Cádiz	23	15	Granada	24	11
Alicante	25	14	Castellón	24	14	Guadalajara	22	7
Almería	23	14	Ceuta	21	15	Huelva	23	12
Ávila	18	4	Ciudad Real	25	9	Huesca	21	9
Badajoz	26	11	Córdoba	29	11	Ibiza	23	15
Barcelona	20	12	Coruña, La	16	8	Jáen	23	13
Bilbao	15	9	Cuenca	20	7	León	17	6
Burgos	17	5	Girona	22	10	Logroño	19	8
Cáceres	24	10	Gijón	17	9	Lugo	16	5

EN EUROPA

HOY

Una perturbación, llegará desde el atlántico al Reino Unido y Francia. Repartirá precipitaciones a buena parte de la fachada atlántica del continente. El norte de Europa, continuará protegido por un potente anticiclón. Será una jornada marcada por la inestabilidad en el mediterráneo y este continental, especialmente en el mar negro, donde esperamos precipitaciones significativas.

PRÓXIMOS DÍAS

El anticiclón del norte del continente tenderá a retirarse. Este cambio permitirá que las precipitaciones puedan acceder al sector más septentrional de Europa. Continuarán las precipitaciones en buena parte de la mitad sur continental. Se mantendrá la inestabilidad en el Mar Negro, especialmente en Ucrania, donde puede llover con intensidad.

MAÑANA

Nubes dispersas

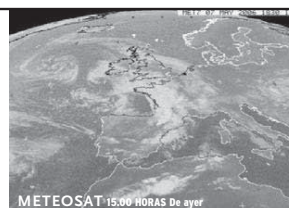
La estabilidad se irá apoderando de la atmósfera peninsular. Las lluvias prácticamente habrán desaparecido. Los intervalos de nubes medias dominarán el cielo. Las temperaturas serán ligeramente más elevadas.

MIÉRCOLES

Pocos cambios

No esperamos cambios significativos. El sol poco a poco irá ganando protagonismo en la mitad sur del país. Las nubes más compactas las encontraremos en el alto Ebro y el pirineo.

	Máx.	Min.		Máx.	Min.		Máx.	Min.
Lleida	24	10	Palmas, Las	21	16	Soria	17	4
Madrid	23	9	Pamplona	18	7	Tarragona	25	12
Málaga	27	7	Pontevedra	17	7	Teruel	23	7
Mejilla	25	16	Salamanca	18	5	Toledo	24	11
Murcia	28	14	S. Sebastián	15	8	Valencia	24	15
Ourense	21	7	S.C. Tenerife	25	17	Valladolid	18	6
Oviedo	15	7	Santander	15	10	Vitoria	16	6
Palencia	19	5	Segovia	16	5	Zamora	19	6
Palma M.	22	16	Sevilla	26	13	Zaragoza	22	11



EUROPA	Máx.	Min.
Amsterdam	23	14
Atenas	20	12
Berlin	22	11
Bruselas	19	9
Copenhague	19	8
Estocolmo	22	8
Ginebra	14	10
Lisboa	19	11
Londres	14	12
Moscú	12	3
Oslo	24	10
París	15	11
Praga	19	9
Roma	20	12
Viena	19	12
Zurich	20	9



¿MUEBLES?
THERMOBEL
LA MAYOR EXPOSICIÓN DE CASTILLA
Divertidos y confortables dormitorios juveniles



POLÍGONO INDUSTRIAL «EL CERRO»
TELÉFONO 921 423 953 - SEGOVIA
VENTA DIRECTA
Abierto incluso sábados tarde

GUÍA DE SERVICIOS PROFESIONALES

Información y contratación de anuncios en esta sección:
Telf. 921 43 72 61 / publicidad@eladelantado.com

Funerarias

AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA
TANATORIO SEGOVIANO
SAN JUAN DE LA CRUZ

DELEGACIONES EN TODA LA PROVINCIA

TANATORIOS EN:

SEGOVIA

NAVA DE LA ASUNCIÓN RIAZA

SANCHONÚO

CANTIMPALOS

PRÁDENA

CARBONERO EL MAYOR

LA GRANJA DE SAN ILDEFONSO

ATENCIÓN PERMANENTE

24 HORAS

☎ 902 02 23 24

TELÉFONOS

921 43 00 28 - 921 42 58 10

EN MADRID: 902 42 52 42

FUNERARIA Y TANATORIOS

EL CARMEN

SERVICIO PERMANENTE: Telf. 921 520 191

SEGOVIA

C/ Sargento Provisional, 1
Telf. 921 435 505

TANATORIOS:

CANTALEJO: Ctra. Segovia, 22

TURÉGANO: C/ Obispo Miranda, 7

SEPÚLVEDA: C/ Isabel la Católica, 26

Residencias 3ª Edad

Residencia 3ª Edad

Prádena Salud

Válidos y asistidos

médico, enfermera,
fisioterapeuta,
terapia Ocupacional,
podología,
peluquería, etc.

tel: 921 507 385

629 643 204 - 616 956 014

c/ Ferial 14 Prádena (Segovia)

Limpiezas

LIMPIEZAS ERESMA

C/Obispo Quesada, 14, bajo
40006 SEGOVIA

Teléfonos 921 437 806

609 875 077

Imprentas

EL ADELANTADO
DE SEGOVIA

Solicite presupuesto
sin compromiso.

921 43 72 61

PROMOCIONES

EL ADELANTADO
DE SEGOVIA



Envía un mensaje de
móvil (SMS) al

5410

con la palabra

**ADELANTADO
MORFEO**

Entre todos los mensajes recibidos, sortearmos 25 entradas individuales para asistir al concierto del viernes 26 de mayo. El sorteo se celebrará el 22 de mayo a partir de las 12 horas. A los agraciados se les comunicará a su teléfono por un mensaje SMS. (*) Una entrada para cada ganador.

Sortearmos **25 entradas (*)**
para asistir en directo,
en la Plaza de Toros
de Segovia, al concierto de

El sueño de Morfeo

Viernes 26 de mayo
22:00 horas

Concierto
recomendado por

EL ADELANTADO
DE SEGOVIA

CINEBOX

LUZ DE CASTILLA



Envía un mensaje de
móvil (SMS) al

5410

con la palabra

CINEBOX

Entre todos los mensajes recibidos, sortearmos 15 entradas dobles* para asistir a la proyección que desees en las Salas de Cinebox Luz de Castilla, de lunes a viernes, excepto festivos, hasta el 2 de junio de 2006. El sorteo se celebrará el 9 de mayo a partir de las 12 horas. A los agraciados se les comunicará a su teléfono por un mensaje SMS. (*) Dos entradas para cada ganador

Coste del mensaje 0,90 € (+ IVA)

Desarrollado por DIGITAL CENTURY

Sortearmos **15 entradas (*)**
para asistir a la
proyección que desees en
las Salas de

Cinebox Luz de Castilla

Con la
colaboración de

TU MUNDO

¡POR FIN EN MADRID!

exp
2006

I FESTIVAL ERÓTICO DE MADRID
FESTIVAL INTERNACIONAL DE CINE
DEL 12 AL 17 DE MAYO DEL 2006
EN LA CUBIERTA
DE LEGANÉS

ESPECTÁCULOS
ERÓTICOS
EN DIRECTO...

LA CULTURA
DEL SEXO...

VEN A VERLO!

UN MISMO LUGAR...

INFINITAS FANTASÍAS...

www.exposex.net

N&A

SEX GAMES

DEJEN

THAGSON

I FESTIVAL ERÓTICO DE MADRID

VALE 5 €

DE DESCUENTO

Recorta este vale y tendrás 5€ de descuento en la entrada del I Festival Erótico de Madrid.
Se cambia en Taquilla. No Acumulable.

TU MUNDO

Luz de Castilla
CENTRO COMERCIAL DE SEGOVIA

Ctra. Madrid-Segovia s/n
Telf. 921 44 80 68

Compra tus entradas:
90 CINEBOX (902 463 269)

Día espectador: JUEVES
pagina web: www.cinebox.es

Todos los
días: 18.00
Sábados y
festivos:
16.00



Recomendada
para todos los públicos

Salvaje

Todos los
días: 20.00,
22.30
Viernes y
sábado: 1.00



No recomendada
para menores
de 13 años

Volver

Todos los días: 18.15, 20.20,
22.25
Sábados y festivos: 16.10
Viernes y sábados: 0.30

Recomendada para todos los públicos



Novia por contrato

Todos los días: 18.00, 20.15,
22.35
Sábados y festivos: 15.50
Viernes y sábados: 1.00

No recomendada para menores
de 13 años



La huella del silencio

Todos los días: 19.00, 21.45
Sábados y festivos: 16.15
Viernes y sábados: 0.20

Recomendada para todos los públicos



Bajo cero

Todos los días: 19.15, 22.00
Sábados y festivos: 16.30
Viernes y sábado: 0.45

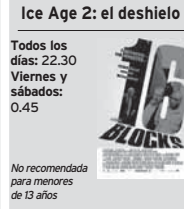
No recomendada para menores
de 13 años



Misión Imposible 3

Todos los
días: 18.30,
20.30
Sábados y
festivos:
16.30

Recomendada para todos los públicos



16 calles

Todos los días: 19.15, 22.00
Sábados y festivos: 16.30
Viernes y sábados: 0.40

Recomendada para todos los públicos



Déjate llevar

Todos los días: 19.00, 22.00
Sábados y festivos: 16.30
Viernes y sábados: 0.55

No recomendada para menores
de 13 años



Plan oculto

PRIMER ANIVERSARIO
EL SEÑOR

D. Claudio Valverde Aguado
(Caito)

Falleció en Segovia el día 9 de mayo de 2005

Después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de Su Santidad

D. E. P.

Su esposa, Tere López; hijos, Juan Carlos y Concha Valverde López; hijos políticos, Lourdes Villoslada y Víctor José Muñoz; hermanos, Felipa y Vitorio Valverde Aguado; nietos, hermanos políticos, sobrinos y demás familia,

Ruegan una oración por su alma

El funeral que se oficie mañana día 9, a las 20.00 horas, en la iglesia de Santa Isabel, será aplicado por su eterno descanso.



HORARIO DE AUTOBUSES

SALIDAS DE SEGOVIA	
LUNES A VIERNES LABORABLES	
ABADES: 13.30 y 19.30 horas.	
AGUILAFUENTE: 12.00; 13.30; 16.45 (Cambio en Torrecaballeros) y 18.30 horas.	
ARANDA DE DUERO: 13.00; 19.30 horas. A las 18.00 h. (sólo Viernes durante periodo lectivo)	
AREVALO: 18.30 horas.	
AYLLON: 12.30 y 18.00 horas.	
BERNARDOS: 14.30 horas.	
CANTALEJO: 12.00; 13.00; 14.00; 18.00 y 19.30 horas. A las 21.00 horas (Sólo viernes)	
COCA-NAVA DE LA ASUNCIÓN: 12.30; 14.00; 18.30 y 19.30 horas.	
CUEVAS DE PROVANCO: 13.30 y 18.30 horas.	
ESPIRODO: 13.30 horas (Sólo Jueves)	
FUENTESAUCA: 12.00; 13.30 y 18.30 horas.	
FUENTETIQUENA: 13.30 y 18.30 horas.	
HUYUELOS: 13.30 horas.	
LABAJOS: 13.30 horas.	
LA HIGUERA: 13.30 horas (Sólo Jueves)	
MARUGAN: 13.30 y 19.30 horas.	
MARTÍN MUÑOZ DE LAS POSADAS: 14.00 y 18.30 horas.	
NAVAFRIA: 12.30 (Martes y Miércoles entra por el pueblo); 14.00 y 18.00 horas.	
NAVAS DE ORO: 12.30; 14.30 y 19.30 horas.	
PALAZUELOS: 7.40; 8.55; 12.00; 13.00; 14.15; 15.15; 16.00; 19.00; 20.00 y 20.55 horas.	
PRADENA: 12.30; 14.00 y 18.00 horas.	
REBOLLO: 12.45 horas (Lunes, Jueves y Viernes Laborables)	
RIAIZA: 12.30; 14.00 y 18.00 horas.	
SACRAMENIA: 13.30 y 18.30 horas.	
SAMBOL: 14.30 y 19.30 horas.	
SANGARCIA: 13.00 horas.	
SANTA MARIA DE NIEVA: 12.30; 14.00; 14.30; 18.30 y 19.30 horas.	
SANTIUSTE DE SAN JUAN BAUTISTA: 14.00 y 18.30 h.	
SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 7.40; 8.30; 11.00; 12.00; 13.00; 14.15; 15.15; 19.00; 20.15 y 20.55 horas.	
SAN ILDEFONSO: 7.40; 8.50; 10.30; 11.30; 12.30; 13.30; 14.00; 15.30; 17.00; 18.45; 20.15; 21.00; 21.30.	
SEPULVEDA: 12.00; 14.00; 16.45 y 18.00 horas.	
TORRECABALLEROS: 8.30; 11.00; 12.00; 13.00; 14.00; 15.15; 16.00; 19.00 y 20.15 horas.	
TUREGANO: 12.00; 13.00; 14.00; 16.45 (Cambio en Torrecaballeros); 18.00 y 19.30 horas. A las 21.00 horas (Sólo Viernes)	
VALSAIN: 7.40; 8.50; 11.30; 13.30; 15.30; 17.00; 18.45; 20.15.	
VALTIENDAS: 19.30 horas (Lunes y Viernes)	
SÁBADOS LABORABLES	
ABADES: 13.30 horas.	
AGUILAFUENTE: 12.00 horas (Cambio en Torrecaballeros) y 13.30 horas.	
ARANDA DE DUERO: 13.00 horas.	
AREVALO: 13.00 horas.	
AYLLON: 14.00 horas.	
BERNARDOS: 13.30 horas.	
CANTALEJO: 13.00; 14.00 y 18.00 horas.	
COCA-NAVA DE LA ASUNCIÓN: 13.00 horas.	
FUENTESAUCA: 13.30 horas.	
LABAJOS: 13.30 horas.	
NAVAS DE ORO: 13.30 horas.	
PALAZUELOS: 12.00; 13.30; 19.30 y 22.30 horas.	
RIAIZA: 14.00 horas.	
SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 9.05; 12.00; 13.30; 19.30 y 22.30 horas.	
SACRAMENIA: 13.30 horas.	
SAN ILDEFONSO: 7.40; 8.50; 10.30; 11.30; 12.30; 13.30; 15.30; 17.00; 18.45; 20.15; 21.30.	
SANTA MARIA DE NIEVA: 13.00 y 13.30 horas.	
SEPULVEDA: 12.00 y 14.00 horas.	
TORRECABALLEROS: 9.05; 12.00; 13.30; 14.00; 19.30 y 22.30 horas.	
VALSAIN: 7.40; 8.50; 11.30; 13.30; 15.30; 17.00; 18.45; 20.15.	
DOMINGOS Y FESTIVOS	
ARANDA DE DUERO: 13.00 horas.	
AYLLON: 18.30 horas.	
CANTALEJO: 13.00 y 19.30 horas.	
COCA-NAVA DE LA ASUNCIÓN: 18.30 horas.	
FUENTESAUCA: 18.30 horas.	
NAVAS DE ORO: 18.30 horas.	
PALAZUELOS: 13.30; 19.30 y 22.30 horas.	
PRADENA: 18.30 horas.	
RIAIZA: 18.30 horas.	
SACRAMENIA: 19.30 horas.	
SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 13.30; 19.30 y 22.30 h.	
SAN ILDEFONSO: 10.30; 11.30; 13.30; 15.30; 17.00; 18.45; 20.15; 21.30; 22.30 horas.	
SANTA MARIA DE NIEVA: 18.30 horas.	
TORRECABALLEROS: 13.30 y 22.30 horas.	
VALSAIN: 10.30; 13.30; 15.30; 17.00; 18.45; 20.15 horas	

SALIDAS HACIA SEGOVIA	
LUNES A VIERNES LABORALES	
ALDEALCORVO: 7.00 horas.	
ABADES: 10.50 y 16.20 horas.	
AGUILAFUENTE: 7.45; 10.45 y 15.45 horas.	
ARANDA DE DUERO: 7.00 y 17.30 horas.	
AREVALO: 7.00 horas (Lunes y Viernes) 7.15 horas (Martes, Miércoles, Jueves y Sábados)	
AYLLON: 7.10 y 9.00 horas.	
BEROIMUEL: 7.00 horas (Lunes y Viernes)	
BERNARDOS: 8.10 horas.	
BOCEGUILLAS: 7.00 horas.	
CAMPO DE SAN PEDRO: 6.55 horas (De Lunes a Viernes)	
CANTALEJO: 8.00; 9.30; 10.10; 15.00 y 18.10 h.	
CANTALEJO-CUELLAR: 7.00 horas.	
COCA: 7.55; 9.50; 15.00 y 16.10 horas.	
CUELLAR-CANTALEJO: 15.00 horas.	
CUEVAS DE PROVANCO: 7.00 horas.	
ESPIRODO: 9.15 horas (Sólo Jueves)	
FUENTE DE SANTA CRUZ: 7.40 horas (Sólo Jueves)	
FUENTEMAZARRA: 6.45 horas (Lunes y Viernes)	
FUENTESAUCA: 7.30; 10.30 y 15.30 horas.	
FUENTETIQUENA: 7.00 horas.	
HUYUELOS: 9.00 horas.	
JUARRÓS DE VOLTOYA: 8.00 horas.	
LABAJOS: 7.35 horas (Lunes y Viernes) y 10.15 horas.	
LOS HUERTOS: 9.15 horas (Lunes, Jueves y Viernes)	
NUNOPEDRO: 7.45 y 15.55 horas.	
NAVA DE LA ASUNCIÓN: 8.10; 10.10; 15.15 y 16.20 horas.	
NAVAS DE ORO: 7.55; 9.45 y 16.05 horas.	
NAVAFRIA: 8.15 horas (cruce); 10.15 horas (pueblo) y 16.00 horas (cruce)	
PALAZUELOS: 7.20; 8.00; 9.15; 10.30; 13.25; 14.35; 15.35; 17.20; 19.20; 20.30 y 21.25 horas.	
PEDRAZA: 7.30 horas.	
REBOLLO: 8.00 horas (Lunes, Jueves y Viernes)	
RIAIZA: 7.30; 9.20 y 15.40 horas.	
RIAIZA-CANTALEJO: 6.45 horas.	
SACRAMENIA: 7.10 y 10.00 horas.	
SAMBOL: 7.45 y 16.00 horas.	
SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 7.25; 8.10; 9.20; 10.10; 11.45; 13.40; 14.40; 16.00; 17.15; 19.45; 21.00 y 21.25 horas.	
SAN ILDEFONSO: 7.20; 8.10; 8.30; 9.20; 11.00; 12.10; 14.00; 15.30; 16.30; 17.15; 18.00; 19.30; 21.00; 22.00.	
SEPULVEDA: 7.20 horas.	
TORRECABALLEROS: 8.00; 10.00; 12.30; 16.00; 18.30 y 23.00 horas.	
VALSAIN: 7.50; 8.15; 9.15; 12.00; 15.15; 16.15; 17.45; 19.15; 20.45 horas.	
DOMINGOS Y FESTIVOS	
ABADES: 16.20 horas.	
ARANDA: 17.30 horas.	
AYLLON: 16.30 horas.	
CANTALEJO: 18.10 horas.	
COCA: 16.45 horas.	
FUENTESAUCA: 15.55 horas.	
LABAJOS: 15.45 horas.	
NAVA DE LA ASUNCIÓN: 16.50 horas.	
NAVAFRIA: 17.45 horas (por el cruce)	
NAVAS DE ORO: 16.40 horas.	
NARROS DE CUELLAR: 16.30 horas.	
PALAZUELOS: 12.15; 16.15; 20.15 horas.	
RIAIZA: 16.45 horas.	
SACRAMENIA: 17.30 horas.	
SAN ILDEFONSO: 11.00; 12.10; 15.30; 16.30; 18.00; 19.30; 21.00; 22.00 horas.	
SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 12.10; 16.10; 20.00 horas.	
SANTA MARIA DE NIEVA: 17.00 horas.	
TORRECABALLEROS: 12.00 y 16.00 horas.	
VALSAIN: 10.50; 15.15; 16.15; 17.45; 19.15; 20.45.	
ADVERTENCIA: Esta Redacción no se hace responsable de que las empresas concesionarias de las distintas líneas de autobuses puedan introducir cambios en los horarios de las mismas sin comunicárselo antes a este medio de comunicación	



HORARIO DE TRENES

R2		SEGOVIA					MADRID								
TREN	OBSERVACIONES	SEGOVIA	NAVAS DE RIOFRIÓ	ORTIGOSA DEL M.	OTERO DE H.	LOS ÁNGELES S.R.	EL ESPINAR	SAN RAFAEL	TABLADA	CERCEDILLA	VILLALBA DE G.	MADRID-CH	MADRID-N.M.	MADRID-R.	MADRID-AT.
R	(2)	5,55	-	6,06	-	6,16	6,21	6,24	-	6,37	7,00	7,39	7,44	7,48	7,52
R	(2)	6,55	7,04	-	7,12	7,15	7,21	7,24	-	7,37	8,00	8,39	8,44	8,48	8,52
R	(1)	8,55	9,03	9,07	9,13	9,16	9,20	9,23	9,30	9,35	9,58	10,37	10,42	10,46	10,50
R	(1)	10,55	11,03	-	11,13	11,16	11,20	11,23	-	11,35	11,58	12,37	12,42	12,46	12,50
R	(1)	12,55	13,03	13,07	13,13	13,16	13,20	13,23	-	13,35	13,58	14,37	14,42	14,46	14,50
R	(1)	14,55	15,04	-	15,11	15,14	15,18	15,21	-	15,33	15,58	16,37	16,42	16,46	16,50
R	(1)	16,50	-	-	-	17,10	17,14	17,17	17,24	17,35	17,58	18,37	18,42	18,46	18,50
R	(1)	18,55	19,04	19,07	19,11	19,14	19,18	19,21	-	19,33	20,00	20,37	20,42	20,46	20,50
R	(1)	20,55	21,02	21,05	21,10	21,13	21,18	21,21	-	21,35	21,58	22,36	22,41	22,45	22,49

OBSERVACIONES:

R Regional. (1) DIARIO del 4-12-05 al 30-6-06. (2) LMXJV: del 4-12-05 al 5-12-05; 7-12-05; del 9-12-05 al 5-1-06; del 7-1-06 al 12-4-06; del 15-4-06 al 30-4-06; del 2-5-06 al 30-6-06. Estos trenes efectúan otras paradas en el núcleo de Cercanías. Teléfono información: 902/ 24 02 02. www.renfe.es

R2		MADRID					SEGOVIA								
TREN	OBSERVACIONES	MADRID-AT	MADRID-R.	MADRID-N.M.	MADRID-CH.	VILLALBA DE G.	CERCEDILLA	TABLADA	SAN RAFAEL	EL ESPINAR	LOS ANGELES S.R.	OTERO DE H.	ORTIGOSA DEL M.	NAVAS DE RIOFRÍO	SEGOVIA
R	(2)	6,02	6,05	6,09	6,17	7,00	7,27	-	7,46	7,49	7,54	7,57	8,01	8,04	8,13
R	(1)	8,01	8,04	8,08	8,15	9,00	9,23	-	9,38	9,41	9,46	9,49	9,53	9,56	10,05
R	(1)	10,01	10,04	10,08	10,16	10,57	11,21	11,26	11,36	11,40	11,45	-	-	-	12,04
R	(1)	12,01	12,04	12,08	12,16	12,57	13,21	-	13,36	13,39	13,44	13,47	-	13,54	14,02
R	(1)	14,01	14,04	14,08	14,15	14,57	15,20	-	15,34	15,37	15,42	15,45	15,50	15,54	16,03
R	(2)	15,01	15,04	15,08	15,16	15,57	16,23	-	16,33	16,36	16,41	-	-	16,52	17,10
R	(1)	16,01	16,04	16,08	16,16	16,57	17,21	-	17,31	17,34	17,38	-	-	17,48	17,57
R	(1)	18,02	18,05	18,09	18,16	18,57	19,22	19,27	19,35	19,38	19,43	19,46	19,50	19,54	20,03
R	(3)	20,02	20,05	20,09	20,16	20,57	21,23	-	21,43	21,46	21,51	21,54	21,59	22,03	22,13
OBSERVACIONES: R Regional. (1) DIARIO del 4-12-05 al 30-6-06. (2) LMXJV: del 4-12-05 al 5-12-05; 7-12-05; del 9-12-05 al 5-1-06; del 7-1-06 al 12-4-06; del 15-4-06 al 30-4-06; del 2-5-06 al 30-6-06. (3) DIARIO del 4-12-05 al 23-12-05; del 25-12-05 al 30-12-05; del 1-1-06 al 30-6-06. Estos trenes efectúan otras paradas en el núcleo de Cercanías. Teléfono información: 902/ 24 02 02. www.renfe.es															



HORARIO DE AUTOBUSES

SEGOVIA-MADRID					
LUNES A VIERNES LABORABLES					
6.00 D	6.15 S	6.30 D	6.45 S	7.00 S	
7.15 S	7.30 D	7.45 D	8.00 S	8.30 S	
9.00 D	9.30 S	10.00 D	10.30 R	11.00 D	
11.30 D	12.00 D	12.30 S	13.00 D	13.30 D	
14.00 D	14.30 S/R*	15.00 D	15.30 D	16.00 R	
16.30 D	17.00 D	17.30 D	18.00 S	18.30 D	
19.00 D	19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D	
21.30 S					
SÁBADOS LABORABLES					
7.30 D	8.00 D	8.30 S	9.00 D	9.30 D	
10.00 D	10.30 R	11.00 D	11.30 D	12.00 D	
12.30 S	13.30 D	14.30 S	15.30 D	16.00 D	
16.30 R	17.00 D	17.30 D	18.00 D	18.30 D	
19.00 D	19.30 D	20.00 R	21.00 D	21.30 S	
DOMINGOS Y FESTIVOS					
8.30 S	9.30 D	10.30 R	11.30 D	12.30 D	
13.30 D	14.30 S	15.30 D	16.00 D	16.30 R	
17.00 D	17.30 D	18.00 D	18.30 D	19.00 D	
19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D	21.30 S	
22.00 D	22.30 D				

MADRID-SEGOVIA					
LUNES A VIERNES LABORABLES					
6.30 D	7.00 D	7.30 D	8.00 R	8.30 D	
9.00 D	9.30 S	10.00 D	10.30 D	11.00 S	
11.30 D	12.00 D	12.30 D	13.00 D	13.30 S	
14.00 D	14.30 D	15.00 R	15.30 D	16.00 S	
16.30 D	17.00 S	17.30 D	18.00 D	18.15 S	
18.30 D	19.00 D	19.30 D	19.45 S	20.00 D	
20.30 D	20.45 R	21.00 D	21.30 S	22.00 D	
22.30 S					
SÁBADOS LABORABLES					
8.00 S	8.30 D	9.00 D	9.30 D	10.00 D	
10.30 D	11.00 S	11.30 D	12.00 D	13.00 D	
14.00 D	15.00 R	15.30 D	16.00 D	17.00 S	
18.00 D	19.00 D	19.30 D	20.00 R	20.30 D	
21.00 S	21.30 D	22.00 D	22.30 S		
DOMINGOS Y FESTIVOS					
8.00 S	9.00 D	10.00 D	10.30 D	11.00 S	
11.30 D	12.00 D	13.00 D	14.00 D	15.00 R	
16.00 D	17.00 S	18.00 D	18.30 D	19.00 D	
19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D	21.30 D	
22.00 D	22.30 S				

ANUNCIOS BREVES

921 43 72 61

TRABAJO

EMPRESA CONSTRUCTORA PRECISA ENCARGADO DE OBRA
con experiencia mínima 3 años.
Condiciones a convenir
Enviar curriculum vitae al
Apartado de Correos 181.

SE NECESITA camarero con experiencia. Bar El Atrio. Teléfono 921463891.

EMPRESA de Segovia necesita cubrir un puesto para dependencia comercio. Buscamos persona joven, mujer entre 18-25 años. Llamar en horario de comercio. 921443272.

NUOVO VIDEOCLUB busca personal ambos sexos. Horario flexible. Llamar 699009878

CENTRO GERIATRICO residencia tercera edad precisa personal. Interesados llamar 648133799

SE NECESITA ayudante de camarero Restaurante Amado. Teléfono 670651360.

TRABAJA de auxiliar administrativo como funcionario, desde el Graduado Escolar. Sueldo aprox. 1200 euros/mensuales. Información gratuita. 900315315.

SI QUIERES trabajar necesitas el Graduado de Educación Secundaria. Obténlo en tiempo record. Infórmate. 900315315.. Llamar gratuita.

AYUNTAMIENTOS, DIPUTACIONES necesitan personal de

oficios (conductores, jardineros, conserjes...) Prepárate para los puestos libres de tu comunidad 900233233. Llamada gratuita.

PROFESOR de AUTOESCUELA. 1500 euros mensuales. Requisito Título Oficial DGT. Consíguelo fácilmente y trabaja. Infórmate. 900315315.. Llamada gratuita.

SE PRECISAN celadores. Si tienes Certificado de Escolaridad. Próximas incorporaciones. Prepárate. 900233233. Llamada gratuita.

SE PRECISAN auxiliares para bibliotecas públicas. Te preparamos pa que trabajes en 2006. Información gratuita. 900315315.

SE NECESITA camarero/a con experiencia. Teléfono 677556917.

SE NECESITA camarera/a para barra. Teléfono 921449009. (Llamar mañanas)

SE NECESITA camarero. Bar Restaurante El Sitio. Teléfono 921460996.

SE NECESITA cocinero con experiencia en la partida de pescado. Razon llamando al teléfono 921401090.

SI QUIERES ser un profesional de la cocina y tienes unos estudios previos que quieres completar a nuestro lado. Restaurante Di Vino te ofrece un puesto como ayudante de cocina. Teléfono 921461650.

EMPRESA de Segovia necesita cubrir un puesto para dependencia comercio. Buscamos persona joven, mujer entre 18-

25 años. Llamar en horario de comercio.

SE BUSCA comercial, joven, preferiblemente mujer. Sueldo fijo más incentivos de venta. Trabajo en Segovia. Llamar en horario de comercio. 921443272.

SE NECESITA recepcionista para hotel. Teléfono 679960611.

EMPRESA de servicios de control de seguridad, precisa personal para trabajar como controlador en Los Angeles, de San Rafael.. de 25 a 60 años. Fax de contacto. 921172478.

NECESITO CHICO/a para canerica. No necesaria experiencia pero se valorará. 689414307.

CONTACTOS ESPORÁDICOS remunerados con señoras maduras. Máxima discreción. 902365580.

SE NECESITA CAMARERA DE PISO PARA HOTEL EN SEGOVIA CAPITAL
Tel. 921 46 04 75

COMPRAS

COMPRO TERRENO rústico cerca Segovia capital superficie mínima 1 hectárea. David 620706670

VENTAS

VENDO DOS fincas en Valseca y Zamarramala. Teléfono 914091081 650364860.

OFICINAS COMERCIALES EN SEGOVIA

C/ Peñalara, nº 3, (Pol. Ind. El Cerro)
De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas
Plaza Mayor, nº 3, 2º Planta
De lunes a viernes de 9 a 14 horas

POR TELÉFONO 921 43 72 61

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas
POR AGENCIAS DE PUBLICIDAD
Contacte con su agencia de publicidad habitual para gestionar sus anuncios breves.

TARIFA BREVES: Cada palabra 0,34 € + 16 % IVA mínimo diez palabras

TARIFA 1/2 MÓDULO: (22 X 45 mm); 7,80 € + 16 % IVA

OCASIÓN. SE VENDE CASA EN VALSECA
(10' DE SEGOVIA)
planta baja + 1ª planta + ático,
cocina, 3 dormitorios, baño, comedor
Precio: 96.000 euros
Telf. 656 958 577

Apartamentos y Pisos ESPIRODO -LA HIGUERA
desde 77.000 euros
Cita previa: visite piso piloto
Tel. 921 44 18 36
Móvil: 607 22 44 88

GANADOS

SE BUSCA finca o instalación ganadera para cebo de terneros. 605019895.

RELAX

ABSOLUTA DISCRECIÓN. Máxima seriedad. Deliciosa compañía. Señoritas. Renovación continua. Trato esmerado. 651060675. También salidas.

MONICA FRANCESA, sóla, discreta, cariñosa, perfecta amante. Teléfono 657284266.

ESPAÑOLA BESUCONA, Joven, guapa, peguchona, muy complaciente. Teléfono 695515375. Desplazamientos. Discreción.

RAQUEL NOVEDAD, viuda cincuenta. Rubia espectacular. 130 de pecho. Cariñosa. Besucóna. Ardiente. Insaciable. Repetirás. 24 horas. 620644615.

TRAVESTIS NOVEDAD Paula y

Carmen. Impresionantes cuerpos, dotadísima, completísimas. Grandes pechos. Erección garantizada. 24 horas. 690102349.

DAVID 25 años. Guapo. Buen cuerpo. Superdotado. 24 horas. 630132471.

TAILANDESAS CARIÑOSAS. Masaje completísimo. 120 pecho. Francés natural. Pruébame. 627276247.

CONTACTOS

CHICAS CALIENTES 24 horas en directo. Llámamos y no te arrepentirás 803420597

RELATOS EROTICOS. Selección única con las mejores historias para disfrutar en privado. 803420597.

LINEAS COMPARTIDAS con las conversaciones más calientes 803420597.

TUS FANTASIAS sexuales hechas realidad. 803420597

CUARENTONA MACIZA. Solo busco sexo. Tengo piso y coche. 616584560.

JOVENITA SEXY. Morbosa. No quiero dinero, solo mucho sexo. 628517851.

AMA KIRA. Busco esclavo para someterlo a mis caprichos. 686199116.

PRECIOSA BRUJA Xoxo al 5858. Polvos mágicos inolvidables. ¡¡¡Repetirás!!! 803413500.

VICIOSA BUENAS curvas quiero quedar hoy. Tengo lugar de encuentro. 803514383

TAROT

¿FUTURO, PAREJA, trabajo? Las Tarotistas del Gabinete La Buena estrella resuelven tus dudas. Sin esperas, sino te llamamos nosotros. Horario 9 a 24h 902102535.

TRASPASOS

TRASPASO TINTORERIA centro comercial buenos ingresos desde primer momento. Oportunidad. 629866284.

VARIOS

AMISTY. AGENCIA matrimonial. Encontrarás pareja y cambiarás tu vida. 902922006.

SOL INMOBILIARIA
www.solxclusivas.com

NOTA: El Adelantado de Segovia no se responsabiliza de la veracidad de las ofertas y anuncios de la Sección de Anuncios Breves.



Buzón de Amigos

El servicio nº 1 de Relaciones Personales de España

SERVICIO VERIFICADO ANTE NOTARIO

DISPONIBLE 24 HORAS

Servicio Garantizado

Más de 150 medios de comunicación confían en Advanced Telephone Services S.A. como proveedor del servicio de relaciones personales. ATS S.A. (empresa perteneciente a AVA) garantiza la calidad y seriedad de esta sección desde hace más de 10 años, supervisando cada anuncio que es publicado y eliminando aquellos que no cumplan las normas exigidas. Ponemos a su disposición el Teléfono de Atención al cliente 902 440 140 para aclarar sus dudas. Gracias por su confianza.

CHICA busca CHICO

Mamen, 45 años, gustando casa, salir, bailar y campo. Busco persona para relación. Segovia. Buzón: 526817 SMS

Mujer de 43 años, separada, con dos hijas, abogada y comercial, gustando deporte, busca gente universitaria y atractiva para amistad o posible relación. Madrid. Buzón: 971910 SMS

Chica de 28 años busca chico entre 27-32 años, para amistad o posible relación. Madrid. Buzón: 587139 SMS

Viuda de 1,70 desea conocer señor libre, alto, formal y entre 68-70 años, para sincera y agradable amistad. Madrid. Buzón: 557792 SMS

Louredes, separada, con dos hijos, peruana, gustando bailar, cine y la vida sana. Busco gente entre 45-50 años. Madrid. Buzón: 233209 SMS

Mujer de 60 años, hija de 22 años, sintiendo sola, busca hombre educado, apuesto, nivel medio alto, gustando viajar, teatro, charlar, para una buena amistad. Madrid. Buzón: 976860 SMS

Chica de 45 años, separada y sin hijos busca chico agradable, culto, atractivo, separado y sin hijos. Buzón: 973343 SMS

Mujer gustando cultura, sensibilidad, mar, campo, cine, baile y animales

busca hombres no fumadores, esotéricos, universitarios, buena gente, con sentido del humor, guapos y altos. Madrid. Buzón: 972905 SMS

Chica divorciada, funcionaria, independiente, alta, atractiva, buen nivel y no fumadora, desea conocer hombre similar, entre 50-54 años, para relación seria. De Madrid y solo sms. Madrid. Buzón: 559727 SMS

Maria. Busco hombre entre 40-50 años, sano, divertido y pasional. Madrid. Buzón: 998878 SMS

Chica abierta, agradable, gustando el baile flamenco, viajes, cine, etc, busca chico guapo, para amistad en principio. Buzón: 998777 SMS

Chica de 45 años, universitaria y gustando cine, lectura y pasear busca chico leal y con sentimientos dignos y sencillos para amistad. Buzón: 993332 SMS

Chica, 35 años, guapa, morena y soltera, busca chico entre 30-35 años y sincero, para amistad y relación. Madrid. Buzón: 593461 SMS

Alicia, separada, con 3 hijos, profesora y gustando naturaleza, cultura, cine, teatro, viajar y lectura. Busca a alguien que me dé amor, paz y tranquilidad. Buzón: 973154 SMS

Montse, 50 años, normal, agradable, abierta a conversaciones. Me gusta el cine y pasear. Buzón: 972359 SMS

Mujer desea conocer hombre entre 35-45 años, no fumador ni bebedor. Madrid. Buzón: 556455 SMS

Chica de 40 años, divorciada y con 1 hijo, desea conocer chico para salir y pasar buenos momentos. Madrid. Buzón: 531083 SMS

Mujer de 44 años busca hombre serio, para amistad y lo que surja. Madrid. Buzón: 985817 SMS

Chica de 33 años, morena y agradable, desea conocer caballero cariñoso, romántico y maduro, para lo que surja. Madrid. Buzón: 583606 SMS

CHICO busca CHICA
Chico de 45 años y soltero, busca chica soltera, sencilla y normal, entre 35-45 años, para relación estable. Segovia. Buzón: 526826 SMS

Alberto, 35 años, pescador, 170 y gustando deporte. Busco chica entre 20-40 años y sencilla para relaciones. Segovia. Buzón: 986426 SMS

Chico de 36 años, biólogo marino y gustando deporte y taekwondo busca chica simpática, con ojos claros y gustándole el deporte. Segovia. Buzón: 986330 SMS

Hombre de ojos marrones, con gafas, 170, simpático, marchoso y apasionado, busca chica. Segovia. Buzón: 985476 SMS

Dani y Julio. Buscamos a dos chicas simpáticas para salir, ir al cine, pasear y comer. Segovia. Buzón: 646777 SMS

Jesús, 61 años. Busco mujeres entre 55-60 años para amistad. Segovia. Buzón: 456151 SMS

Javi, 45 años, separado. Busco chica simpática, hasta 42 años, gustando cine y salir. Segovia. Buzón: 987358 SMS

Carlos, 180, 77 kg, 33 años, rubio, ojos marrones, dinámico, gustando viajar, campo, deportes y niños. Busco chica que me complete la vida. Segovia. Buzón: 981396 SMS

Juan Carlos. Deseo conocer una chica para lo que surja con el tiempo. Segovia. Buzón: 986054 SMS

César, 27 años, de Madrid viviendo en Ávila. Busca chica para convivir y lo que surja. Ávila. Buzón: 975336 SMS

Juan José, agricultor. Busco chica para formar un hogar. Ávila. Buzón: 985188 SMS

Julio, alto y rubio, gustando fútbol, ciclismo, cine y salir. Busco chica seria, amable y sincera, para relación estable. Ávila. Buzón: 975434 SMS

Hombre de 55 años, 177 y viudo desea conocer mujer entre 40-48 años para relación seria de cara a un futuro. Ávila. Buzón: 555028 SMS

Emilio, moreno, gustando pasear y deporte. Busca una mujer de Madrid. Buzón: 584583 SMS

Hombre casado de 35 años, buen físico y cansado de su matrimonio, busca chicas en misma situación. Madrid. Buzón: 583934 SMS

Miguel, 30 años, cariñoso y fiel. Busco chica sin cargas, cariñosa, sincera y entre 30-48 años, para relación estable. Madrid. Buzón: 583915 SMS

Chico atractivo, simpático, culto y buen cuerpo, busca mujer para compartir buenos momentos. No importa edad ni estado civil. Madrid. Buzón: 583633 SMS

Segitario de 42 años, 1,67, moreno, busca chica amante de la naturaleza, para relación estable. Madrid. Buzón: 586833 SMS

Miguel, 51 años, casado, 175, 75kg y gustando viajar. Busco mujer sin importar estado civil, para relación discreta. Madrid. Buzón: 585951 SMS

Hombre de 53 años busca mujer entre 35-60 años. Madrid. Buzón: 587138 SMS

Chico de 30 años busca chica para amistad, salir, fiesta, cine, etc. Madrid. Buzón: 587136 SMS

Busco mujer delgada, atractiva y aspecto joven. Yo, 51 años, moreno, 1,80, atractivo. Ofrezco lo que pido. Solo SMS. Madrid. Buzón: 587133 SMS

Chico guapo, 29 años, extrovertido y cariñoso busca chica con buen pecho para relación estable. Solo sms. Madrid. Buzón: 587131 SMS

Chico de 35 años, atractivo y deportista, busca mujer para encuentros carnosos. Madrid. Buzón: 584169 SMS

Luis, 33 años y soltero. Busco una chica simpática, sincera y cariñosa, para amistad seria. Madrid. Buzón: 583654 SMS

Busco mujeres entre 45-55 años, para amistad y lo que surja. Yo, hombre gustando los viajes, teatro y cine. Madrid. Buzón: 583460 SMS

AMISTAD

Chica, 1,70, 65 kg, gustando campo, vida tranquila, pasear, salir, viajar, niños, animales, caballos, etc., desea conocer gente con similares aficiones. Segovia. Buzón: 979182 SMS

Dos chicos de 33 y 38 años buscan chicas de edades similares para amistad y conocerse. Madrid. Buzón: 458120 SMS

Busco gente entre 43-53 años, de nivel universitario, para compartir buenos momentos los fines de semana, actividades de ocio y ampliar mi círculo de amistades. Madrid. Buzón: 976745 SMS

Fernando, 43 años, gustando pasear, el cine, hacer excursiones y salir. Busco gente con aficiones similares. Madrid. Buzón: 972666 SMS

Mujer de 56 años, pintora, sencilla, gustando la naturaleza, senderismo, deporte y leer, busca gente sana de cuerpo y mente. Buzón: 973166 SMS

CHICO busca CHICO
Chico, 20 años, 180, 62 kg, guapo, dotado, con sexo, busca chico entre 18-30 años, con o sin experiencia. Segovia. Buzón: 454056 SMS

Hombre de 52 años busca gente entre 25-60 años para amistad o relación estable. Segovia. Buzón: 222922 SMS

Chico, 32 años, moreno, 1,82, guapo, busca amigo afín, simpático, buena persona, sentido humor y discreto, para buenos momentos. Ávila. Buzón: 233210 SMS

Joven pasivo y delgado busca chico guapo, maduro y activo, para relaciones. Madrid. Buzón: 457266 SMS

Maduro de 48 años, divorciado, 190, 88kg y ojos claros, busca personas entre 25-45 años. Segovia o Collado Villalba. Buzón: 584125 SMS

Hombre de 55 años y con solo, busca hombre fuerte y activo, entre 50-65 años. Madrid. Buzón: 457975 SMS

Chico, busca princesa valiente, sin importar nacionalidad y activo. Escucha mensaje. Madrid. Buzón: 456685 SMS

Carlos. Busco chico entre 28-38 años, atractivo para amistad y lo que surja. Madrid y Toledo. Buzón: 973349 SMS

Hombre maduro de 59 años busca chico joven de 18 años. Madrid. Buzón: 554290 SMS

CHICA busca CHICA
Maria, 31 años, 1,68, morena, pelo largo, 58kg, 100 de pecho, gustando salir, bailar, deporte, lectura y música. Busco mujer para compartir experiencias. Madrid. Buzón: 976881 SMS

Maria, 40 años, bisex, bien parecida y rubia. Busco mujer para relación esporádica y primera experiencia. Madrid. Buzón: 988754 SMS

OTRAS RELACIONES
Universitario de 45 años, casado, alto y muy atractivo, busca matrimonios y parejas, para relaciones dentro de un buen clima apasionado, educado y con buen gusto. Madrid. Buzón: 559256 SMS

Pareja entre 53-58 años, sensible y cariñoso, busca mujer riellosa y bisexual, entre 45-55 años, para pasar buenos momentos. Madrid. Buzón: 456797 SMS

Chico dotado busca parejas o mujeres solas, para relaciones esporádicas. Madrid. Buzón: 559726 SMS

PON TU ANUNCIO GRATIS LLAMANDO AL 902 887 421

SMS
Si te gusta su voz, puedes enviarle mensajes.

Envíanos un mensaje al 7775 con la palabra **MEN ASE** seguido del Nº de Buzón que te interese y el mensaje que quieras poner.
Ej: **MEN ASE 388765 Soy Juaní rubia...**
Precio máximo: 1,20 euros IVA no incluido. (Máx. 145 caracteres).



• ESCUCHA Y CONTESTA • RECIBE RESPUESTAS • HABLA EN DIRECTO
806 404 623

Precio máximo: Red Fija 1,09 euros/minuto. Red Móvil 1,51 euros/minuto. IVA incluido. Mayores de 18 años. ATS S.A. - Apdo. de Correos 18079 - Madrid 28880

¿QUIERES ESCUCHAR MAS ANUNCIOS GRATIS?

902 887 421

Costo de la llamada: 7 cts. IVA 0,046 €/min. IVA 0,078 €/min. y también en la web <http://adelantado-sg.encuentros.net>

SERVICIO DE ATENCIÓN AL CLIENTE 902 440 140 DE LUNES A VIERNES DE 9 A 20 H.

la mejor forma
de encontrar casa
en Segovia

PISOS

CHALETS

LOCALES

SOLARES

OFICINAS

FINCAS

NAVES

PROMOCIONES

segoviainmobiliaria.com

segoviainmobiliaria.com

DigitalCentury
Internet Consulting

www.km100.es

RED **KM100**
921 44 35 71



VOLKSWAGEN GOLF
AÑO 2003
12.900 €



BMW 320 TD COMPACT
AÑO 2001
16.500 €

RENAULT MEGANE 1.5 DCI
AÑO 2005
14.900 €

RED **KM100**

C/ Gremio de los Canteros, parcela 93.
Polígono Industrial de Hontoria (Segovia)

InfoSegovia.com



Con InfoSegovia.com,
tu ordenador es el camino más corto
para acercarte a Segovia.
La información más completa
sobre todo lo que te interesa.
Restaurantes, alojamientos,
monumentos, rutas turísticas,
agenda, información útil,
noticias, etc.

www.InfoSegovia.com
el camino más corto

Restaurantes Alojamientos Monumentos Rutas Turísticas Agenda Información Util Noticias

InfoSegovia.com

Todo Segovia está aquí, descúbrelo



PURIFICACIÓN HURTADO
Inmobiliaria

ZONA NUEVA SEGOVIA

Chalet adosado 230 m² útiles
4 dormitorios, 3 baños
cocina amueblada, bajo
cubierta acondicionada
Bodega y garaje

Ref.-3730



ENCINILLAS

Ref.-3720



Casa unifamiliar, 170 m²
4 dormitorios
(1 en planta baja)
2 baños, aseo, garaje,
terraza, trastero y patio
A estrenar.

PALAZUELOS

Chalet adosado 160 m²
4 dormitorios, 3 baños, aseo,
cocina amueblada
Garaje, jardín
Excelentes calidades

Ref.-3721



PALAZUELOS

Ref.-3810



Chalet individual de 240 m²
5 dormitorios. (1 en planta baja)
2 baños, cocina amueblada
salón con chimenea
B/c acondicionada, garaje y jardín

Sto. Tomás, 6 / 921 41 33 78

Profesionales a su servicio



Residencial
JUAN
CARLOS I

EN SEGOVIA
CAPITAL

PRÓXIMA
CONSTRUCCIÓN
DE 80
VIVIENDAS



Desde 147.300 €

Infórmese hoy mismo
en nuestra Oficina

PROMOCIÓN
DE PISOS
EN BERNUY



1 y 2 dormitorios,
trasteros y garajes
Facilidades de pago
INFÓRMESE
SIN COMPROMISO
Muy buena relación
CALIDAD-PRECIO

Le esperamos en nuestra
oficina en:
C/ Alférez
Provisional, 6
SEGOVIA

921 41 30 68
699 96 10 10



2 EDIFICIOS
PLAZA MAYOR
para rehabilitar
Pide información

LOCAL

EN
CONDE SEPULVEDA
IDEAL PARA
CUALQUIER TIPO DE
NEGOCIO
433 M2
Ref. L. 0050

CASA

IDEAL TURISMO RURAL
JUNTO PEÑAFIEL
12 HABITACIONES
PRECIO ESPECTACULAR

NAVES

POLIGONO HONTORIA
DIFERENTES SUPERFICIES

PLAZAS DE GARAJE
JUNTO A LA CATEDRAL

Paseo Conde Sepúlveda, 22
40006 Segovia

Tlf.: 921 42 35 69

VENDE
CASA RURAL

A 15 minutos de Segovia
385 m2
totalmente equipada
actualmente funcionando
PRECIO MUY INTERESANTE
Ref. C.0095

LOCAL

Nueva Segovia
acondicionado
Pide información
en nuestra oficina

LOCAL

JUNTO A CALLE REAL
IDEAL PARA ALMACÉN
Ref. L.0009

DESEAS VENDER O ALQUILAR?
LLAMAMOS I 921 423569
ESTAMOS A TU DISPOSICIÓN

Visita mas referencias en www.abcdario.com

C/ San Francisco, 19

Triangulo

Inmobiliaria

PISOS ALQUILER

P1850
Z. AVENIDA DE LA
CONSTITUCIÓN
3 dormitorios, esta
completamente amueblado,
y su calefacción es
individual.

P1809
EL CARMEN
Piso semi-amueblado 3
dormitorios, 2 baños,
salón, calefacción
central.

P1813 - Piso de
110 metros cuadrados.
Salón, cocina, 2 baños, 3
dormitorios y trastero.
MUY LUMINOSO

P1897
La Granja de San
Ildefonso
Piso de 1 y 2 dormitorios,
parquet de roble, ascensor
hasta el garaje, trastero,
exterior y muy
céntrico.

P1918
MADRONA
Piso de 70 m2. 2
dormitorios, salón, cocina,
baño, garaje y trastero.
EXTERIOR.

PISOS VENTA

P 1929
CENTRO
Junto a la estación de
autobuses, piso de 4
dormitorios, con baño y
aseo. Amplio.

P 1928
SAN FRUTOS
Piso 4 dormitorios dos
baños, con ascensor,
garaje y trastero.

P1936
EL CARMEN
Piso de 80 m²
reformado. Gran salón,
cocina, baño y 3
dormitorios.
AMUEBLADO.

P1789
LA GRANJA:
Piso de 3 dormitorios, 2
baños, garaje y trastero.
MUY LUMINOSO.

P1747
LA LASTRILLA.
Piso, 2 dormitorios,
garaje, trastero y zonas
comunes.
LUMINOSO.

P 1937:
Piso de 97 m².
Salón, 2 baños, 3
dormitorios, garaje,
ascensor y trastero.
AMUEBLADO

Triangulo

Inmobiliaria

921 41 20 90

SMWITAN

RESIDENCIAL

VENTAS

PISO EN SEGOVIA

JOSÉ ZORRILLA

Piso de 80 m² útiles, 3 dormitorios,
1 baño, amplio salón, trastero.
Vidrios dobles, tarima, reformado.
Exterior. Ref: SG00063

PROMOCIÓN CHAETS

PAREADOS EN ZAMARRAMALA

251 m² construidos en 3 plantas,
4 dormitorios, salón de estar,
cocina amueblada, salón-comedor
con chimenea, bañera hidromasaje
en dormitorio principal. Sistema
domotico. Zona ajardinada
con piscina climatizada.
Excelentes calidades. Situación
privilegiada. Maravillosas vistas.

LOCAL COMERCIAL EN PALAZUELOS DE ERESMA

PARQUE ROBLEDO

Local de 177 m², 3 aseos. Situado
en planta calle. Cualquier actividad.
Ref: Sg00069

GARAJE INDEPENDIENTE EN SEGOVIA

Garaje de 32 m², luz y agua
independientes. Entrada común con
resto de garajes. Ref: Sg00007

PISO EN TORRECABALLEROS

A estrenar. Piso de 143 m² construidos,
3 dormitorios, 2 baños, amplio salón.
Climatit, armarios empotrados, gres.
Exterior, muy luminoso. Ref: Sg00011

PISO EN LA GRANJA DE S. ILDEFONSO

URB. EL TOLON

Piso de 89 m² construidos, 3 dormitorios,
1 baño, cocina amueblada, tendedero,
salón con terraza, plaza de garaje.
Preciosas vistas a la Sierra. Reformado.
Ref: Sg00019



ALQUILER

PISO EN SEGOVIA EL SALVADOR

Piso de 3 dormitorios, 1 baño,
cocina equipada, trastero.
Completamente amueblado. Exterior.
Ref: Sg00066

C/ DOCTOR TAPIA, 2
40006 SEGOVIA

921 44 18 88
921 43 80 67

SOL

INMOBILIARIA

www.solexclusivas.com
Avda/Fernández Ladreda 19 - 921 44 00 44

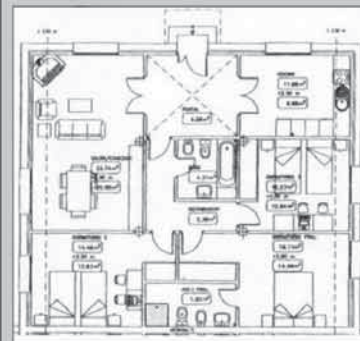
EN SEGOVIA
MUY CÉNTRICA
NUEVA PROMOCIÓN



* MAGNÍFICOS DUPLEX
* DE 131 A 134 m²
* GARAJES Y TRASTEROS
* ASCENSOR HASTA GARAJE
* TARIMA FLOTANTE
* (INFORMACIÓN PERSONAL)

Nueva
promoción

La Mata del Quintanar



- * *Chalets pareados*
- * *Estilo rústico*
- * *Vivienda en planta*
- * *Vigas madera vistas*
- * *Parcela 300 m²*
- * *3 grandes dormitorios*
- * *2 baños completos*
- * *Salón con chimenea*

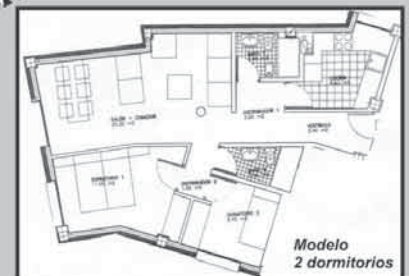
Nueva
promoción

NUEVA PROMOCIÓN

LA HIGUERA

MAGNÍFICOS PISOS
MAGNÍFICOS PRECIOS

1 y 2
DORMITORIOS



Modelo
2 dormitorios

132.222 € / 22.000.000 pts

!! Ocasión !!

Piso venta José Zorrilla

- * nuevo a estrenar
- * 2 dormitorios
- * cocina amueblada nueva
- * altura de primero (sin escaleras)
- * buen precio



Ref: PV-7.670



PROMOCION

BERNUY
uno y dos
dormitorios
un baño
calef. Individual
trastero y garaje
VEN A VERLO

VALVERDE
últimos pisos
de uno y dos
dormitorios
en construcción
VEN A VERLO

TORRECABALLEROS
promoción de pisos
de dos dormitorios
un baño
en construcción
VEN A VERLO

PELAYOS DEL ARROYO
dos dormitorios
dos baños
calef. Individual
en construcción
pequeño patio
VEN A VERLO

MARTINMIGUEL
tres dormitorios
dos baños y aseo
en construcción
VEN A VERLO

REVENGA
chalets en construcción
de tres y cuatro dormitorios
amplia parcela
VEN A VERLO

VEN Y CONSULTANOS
MAS OFERTAS

921 440 313

info@cym-aranguren.com
www.cym-aranguren.com

Vende apartamento en El Carmen

2 dormitorios, 2 baños
ii Con jardín individual!!
ii EN CONSTRUCCIÓN!!
Ref. 8361

Vende apartamento de nueva construcción en Valverde

2 dormitorio. Garaje. Trastero
ii Zonas comunes con piscina!!
ii OCASIÓN. 99.900 €!!
Ref. 8368

Vende apartamento

1 dormitorio. 1 baño
Cocina amueblada y trastero
Piscina y tenis
PARCELA 30 m²
125.000 €
Ref. 8415

Vende ÁTICO en construcción Bernuy de Porreros

1 dormitorio.
Cocina independiente.
Distribución muy amplia.
Terraza. Garaje y trastero
Ref. 8788

Vende apartamento en Espirido

1 dormitorio.
Garaje y trastero
ii EN CONSTRUCCIÓN!!
ii IDEAL INVERSOR!!
OCASIÓN. 109.000 €
Ref. 8828

INMOBILIARIA MANSINO

Símbolo de eficacia

921 44 30 31

Vende apartamento en Parque Robledo

2 dormitorios
perfecto estado
ii Entrega verano 2006!!
ii 155.700 euros!!
Ref. 8863

Vende apartamento en C/ Romero

2 dormitorios
EXTERIOR
ii Todo reformado!!
Ref. 8890

Vende apartamento junto Conde Sepúlveda

2 dormitorios. Trastero
ii Reformado!! ii Amueblado!!
IDEAL INVERSOR
ii SOLO 145.000 EUROS!!
Ref. 8963

Vende apartamento en el Centro de La Granja

2 dormitorios. Baño con hidro-
masaje. 2ª, todo exterior. Total-
mente reformado y amueblado
ii No deje pasar la ocasión!!
Ref. 8993

Vende apartamento zona Renfe

1 dormitorio
Garaje y trastero
Precio 207.210 euros
Ref. 8994

Vende apartamento en San Cristóbal

2 dormitorios, con armarios empotrados.
Cocina amueblada. Gran salón en esquina
ii Distribución amplia!!
CON GARAJE. ii 171.300 euros!!
Ref. 8883

Vende apartamento recién reformado

San José
Ascensor
Cocina amueblada
Ref. 8038

Vende ÁTICO en El Salvador

con 1 dormitorio. Amueblado
ii Gastos centrales!!
ii INFORMESE!!
143.600 euros
Ref. 8957

Vende apartamento nuevo en Espirido

Muy bonito. Cocina amueblada
y mejoras. 1 dormitorio
Piscina común
Garaje y trastero.
137.000 €.
Ref. 8961

Vende apartamento amueblado junto C/ Los

Con garaje
PERFECTO ESTADO
Ref. 8634

www.mansinoinmobiliaria.com



Teléfonos 921 40 66 09
921 40 62 62

PROXIMA CONSTRUCCION:

LA LASTRILLA.

(FRENTE A COMPLEJO RESIDENCIAL
DE OCIO) 5 PAREADOS: 3 DORM.
3 BAÑOS, BAJO CUBIERTA, COCINA,
SALON GARAJE, TERRAZA Y PATIO.

LOCAL, DOS PLANTAS Y
SEMISOTANO.

SOTOSALBOS.

8 PAREADOS: 3 DORM.
3 BAÑOS, BAJO CUBIERTA,
GARAJE,
TERRAZA Y PARCELA.

PISOS:

TIZNEROS,
TORRECABALLEROS,
LA HIGUERA...

PARCELAS RÚSTICAS,
URBANIZABLES, URBANAS.



FEBI GESTIÓN, S.L.

C/ Arroyo nº 1.

TRESCASAS (SEGOVIA)

921 40 66 09 / 921 40 62 62

febigestion@telefonica.net



ZONA CENTRO

Dúplex. 4 dormitorios. 2 baños.
Reformado. Garaje. Ascensor.
Calefacción central. Ref. 2.248

LA LASTRILLA

Chalet individual. 4 dorm. 2
baños. Todas las dependencias
muy amplias. Garaje para 4
vehículos. Bodega. Piscina.
Parcela 840 m². Muy interesan-
te. Ref. 2.185.

ZONA EL SOTILLO

Piso de 3 dormitorios. 2 Baños.
Garaje. Trastero. Ascensor.
Calefacción individual. Oportun-
idad. Ref. 2.074.

TABANERA DEL MONTE

Chalet adosado 3 dormito-
rios. 2 Baños. Aseo. Piscina.
Excelentes calidades. Ref.
2.305

ZONA CONDE SEPULVEDA

Piso de 3 dormitorios. Baño.
Garaje. Ascensor. Calefacción central.
Precio interesante. Ref. 1.904.

ZONA SAN JIDEFONSO

Piso de 3 dormitorios. Baño.
Garaje. Ascensor. Calefacción
individual. Ref. 2.103.

Visítanos en Internet!

www.gescasadesegovia.com



José Zorrilla, 14 - 1º - SEGOVIA

Tel.: 921 412 553

Ceigrup

Inmobiliarias

C/ Santo Domingo de Silos 50 bajo
40002 - Segovia

Teléfono: 921 46 62 26

LA MAYOR RED INMOBILIARIA



SANTA EULALIA

Piso Cuatro dormitorios. Cocina amueblada. Exterior
ISOLO 255.480.-€!



BERNUY

Urbanización privada con piscina. Dos dormitorios y
salón Garaje y trastero. Cocina amueblada
RECIENTE ESTRENADO Urge la venta Ref. 265

CRISTO DEL MERCADO

CÉNTRICO de 70 m² aprox.

Poca comunidad. Armarios empotrados y dos terrazas
PRECIO MUY INTERESANTE



A 20 min. DE SEGOVIA

Casa individual de dos plantas.
EN CONSTRUCCIÓN Dos patios ingleses
Excelentes Calidades
178.400 €

Las mejores soluciones las ofrecen los profesionales



GESTIÓN INMOBILIARIA

PROMOCIÓN
C/LA LUZ-PEÑASCAL
(JUNTO COLEGIO CLARET)

PISOS DE 1, 2 Y 3
DORMITORIOS
ii PÍDENOS INFORMACIÓN!!

TRESCASAS
CHALETOS
PAREADOS
BONITO ENTORNO
ESTILO RÚSTICO

parcelas de
300 y 400 mts

PROMOCIÓN
BERNUY
PISOS DE 1 Y 2
DORMITORIOS
GARAJE Y
TRASTERO

ii VISÍTANOS!!



921 44 50 77

C/ La Plata, 56

www.gestion-10.com

Inmobiliaria J.P.ALFA-EDIFICIO SAN ROQUE
Pº Ezequiel González, 24 - BAJO A - SEGOVIA**921 432 381****CHALETES EN VENTA****LA LASTRILLA****CHALETES INDIVIDUALES**243 m²JARDÍN DESDE 350 m²

4 DORMITORIOS - 3 BAÑOS

PORCHE, BODEGA

GARAJE 2 COCHES

DORMITORIO O DESPACHO

EN PLANTA BAJA

EXCELENTE CALIDADES

CHALETES EN VENTA**REVENGA**

PAREADOS 208 m

3 DORMITORIOS

2 BAÑOS - ASEO

TARIMA - CALEF INDIV. GAS

BAJO CUBIERTA HABILITADO

ZONAS COMUNES C/PISCINA

CHALET INDIVIDUAL

PALAZUELOS

212 m CONSTRUIDOS

JARDÍN 200 m

4 DORMITORIOS, 1 EN PLANTA

2 BAÑOS - SALÓN C/CHIMENEA

GARAJE DOS COCHES

CHALET PAREADO**PALAZUELOS**

180 m - JARDÍN 120 m

COCINA AMUEBLADA

SALÓN C/CHIMENEA

3 DORMIT - 2 BAÑOS - ASEO

BAJO CUBIERTA HABILITADO

PARA ENTRAR (2 AÑOS)

CHALET PAREADO**TRES CASAS**

4 DORMIT - COCINA AMUEBLADA

SALÓN C/CHIMENEA

JARDÍN 200 m C/Piscina Cubierta

PISOS EN VENTA**VALVERDE**

VIVIENDAS 1 Y 2 DORMITORIOS

PARKING PRIVADO

ASCENSOR - PADDLE

CHALETES EN VENTA**TABANERA**

PROMOCIÓN ADOSADOS

230 m - 3 DORMITORIOS

2 BAÑOS Y ASEO

BAJO CUBIERTA HABILITADA

BODEGA - GARAJE 2 COCHES

PISOS EN VENTA**HONTANARES**

PROMOCIÓN VIVIENDAS

1 - 2 - 3 DORMITORIOS

ASCENSOR - GARAJE

EXCELENTE CALIDADES

PISO EN VENTA**PALAZUELOS**

A ESTRENAR - 2 DORMITORIOS

2 BAÑOS - ASCENSOR - GARAJE

TRASTERO - TARIMA

EN EL CENTRO DEL PUEBLO

PISO EN VENTA**PALAZUELOS**

3 DORMITORIOS - 2 BAÑOS

COCINA CON TERRAZA

TARIMA - ASCENSOR

GARAJE - TRASTERO

BUENA SITUACIÓN

MIGUEL TOVAR

Ezequiel González, 6

921 43 54 61

921 43 59 50

GARAJES - NAVES**OFICINAS****ALQUILER - VENTA**

SE VENDE NAVE EN EL

POLIGONO DE

VALVERDE 700 m² CON

UNA PARCELA DE 625

m², CON PUENTE

GRUA, OFICINA Y

VESTUARIOS.

SE VENDE NAVE EN EL

POLIGONO DE

VALVERDE, 800 m², 700m² DE PARCELA, CON

OFICINA,

POSIBILIDAD DE

ALQUILER.

SE VENDE PLAZA DE

GARAJE EN LA ZONA

DE LA CALLE DE SAN

VALENTIN

SE VENDE OFICINA EN

LA CALLE SAN

FRANCISCO, 114 m², 3

DESPACHOS CON UNA

SALA CENTRAL,

ARMARIOS

EMPOTRADOS

SE ALQUILA OFICINA

EN LA CALLE REAL,

85m²,

ACONDICIONADA.

SE ALQUILA PLAZA DE

GARAJE EN LA ZONA DE

JOSE ZORILLA Y SANTO

TOMAS

1ª FASE 2ª FASE
TODO A LA
VENDIDO VENTA**BERNUY DE
PORREROS**1 Y 2
DORMITORIOS,
CON GARAJE
Y TRASTERO
EXCELENTE
CALIDADES
URBANIZACIÓN
PRIVADA

SU

INMOBILIARIA

MIGUEL TOVAR



Ezequiel González, 6



GESTIÓN INMOBILIARIA

**PISO en Obispo
Quesada**

Tiene 4 dormitorios

2 baños. Salón

Calefacción central

2 terrazas. Ascensor

¡¡VENGA Y VISÍTELO!!**PISO en VENTA
en San Cristóbal**

tiene 3 dormitorios

Salón, baño y aseo

Calefacción individual

Ascensor

Trastero y garaje

BUEN ESTADO**¡¡INFÓRMASE!!****El 10
De Su
GESTIÓN****Conde Sepúlveda
PISO en VENTA**

con 3 dormitorios

Amplio salón

2 baños. Exterior

Suelos de parquet

Garaje. Terraza

¡¡CONSÚLTENOS!!**PISO en VENTA
Ezequiel González**

dispone de 3 dormitorios

Salón y baño

Calefacción central

Exterior

Suelos de parquet

Ascensor

**LLÁMANOS Y TE
LO ENSEÑAMOS****921 44 50 77**

C/ La Plata, 56

www.gestion-10.com**921471474****COMPLEJO
RESIDENCIAL
"ROBLEDO"****BUSQUE Y COMPARE:**

- ✓ SITUACION,
- ✓ COMUNICACIÓN,
- ✓ ENTORNO,
- ✓ URBANIZACION,
- ✓ VISTAS,
- ✓ EQUIPACION,
- ✓ DOTACIONES,
- ✓ SERVICIOS,
- ✓ ZONAS VERDES,
- ✓ DOCENTES,
- ✓ DEPORTIVAS,
- ✓ DISEÑO,
- ✓ CALIDADES,
- ✓ MATERIALES,
- ✓ ACABADOS,
- ✓ SUPERFICIES,
- ✓ FORMA DE PAGO,
- ✓ HIPOTECAS,
- ✓ PLAZOS DE ENTREGA,
- ✓ SOLVENCIA,
- ✓ SERIEDAD,
- ✓ GARANTIA,
- ✓ FACILIDADES,
- ✓ PRECIO,
- ✓ ETC., ETC.,

Y SI ENCUENTRA ALGO
MEJOR **CÓMPRELO****A LA VENTA
LA 3ª FASE****ULTIMAS
VIVIENDAS****VISITE
CHALET
PILOTO****INFÓRMATE Y GANA UN
FANTÁSTICO VIAJE****CALIDAD**

C/ Calandria, 8

SAN ILDEFONSO

	5			9			3	6
4		6			2			
	9	8			6	7		5
7			1		3	9		
			6	4		3		
5		3	9			8		4
	3		2					9
1		7		6	9		4	
				5				

Rellene las casillas en blanco de modo tal que cada fila, cada columna y cada cuadrado de 3x3 contengan todos los números del 1 al 9, pero sin repetir ninguno, tanto en las filas como en las columnas.

GRADO DIFICULTAD: MEDIA

¿ A quién viste ?

Cada una de las seis palabras de este juego lleva a su lado un número, que indica las letras que tiene en común con la palabra que debe deducir. Para orientación del lector se dan tres letras - en el orden que les corresponde - de la solución.

H	E	L	A	D	O	2
C	O	B	R	A	N	3
M	E	L	O	S	A	3
C	O	P	I	T	A	5
F	R	A	G	I	L	2
P	A	D	R	E	S	3

C	O			A	
---	---	--	--	---	--

[illegible][illegible]

HORIZONTALES.-1: Ruego, súplica, petición.- **2:** Tierra o campo, sin cultivar ni labrar (Pl). Pasión del alma que causa indignación y enojo.- **3:** Lugar del campo llano y con hierba (Pl). Terminación verbal.- **4:** Nota musical. Que cansa extremadamente.- **5:** Al revés, nota musical. Fluido, Empinada, muy pendiente.- **6:** Ciertito alimento. Preposición.- **7:** Al revés, nivel más bajo que en ciertas épocas del año tienen las aguas de un río o lago por causa de la sequía. Distrado.- **8:** Útilice. Voz que corre entre el público.- **9:** Cierito árbol (Pl). Enlazar.- **10:** Al revés, cure. Altar (Pl).- **11:** Punto cardinal. Delataré.

VERTICALES. -1: Que producen decaimiento del ánimo. -2: Plural de letra. Al revés, casé. -3: Devota. Famoso monasterio español. -4: Jefe bárbaro del siglo V de nuestra era (Pl). -5: Distinguido. -6: Cardinal que expresa una cantidad nula (Pl). Antigua lengua de Provenza. -7: Al revés, tributo. País americano. -8: Anfibia anuro. Artículo (Fem y Pl). -9: Dos. Ajustará, concluirá, compondrá una controversia. -10: Constelación. Tostar. -11: Cuentista, relator. Pronombre reflexivo.

[illegible]

Aries 21 marzo a 19 abril.
 Salud buena. Dará por perdida una cantidad pendiente pero no afectará su estabilidad económica. Su pareja le sorprenderá con un buen regalo.

TAURO 20 abril a 20 mayo.
 Salud normal. Hoy le afectará emocionalmente el estado anímico de algún compañero de trabajo que agradecerá sus palabras de ánimo. Olvide ese amor.

Géminis 21 mayo a 20 junio.
 Debería dejar de fumar. El trabajo llenará su agenda de forma prioritaria, pero no estará perdiendo el tiempo con ello. En el amor reinará la tranquilidad.

CÁNCER 21 junio a 22 julio.
Salud buena. Tendrá que delegar temas de trabajo en otra persona aunque le cueste alguna decepción. En el amor su sentido del humor le ayudará.

LEO 23 julio a 22 agosto.
 Fatiga y agotamiento. Busque espacios y tiempo para el descanso personal. Se verá dividido entre una fuerte historia amorosa y su círculo amistoso.

VIRGO 23 agosto a 22 septiembre.
 Salud excelente. Mala jornada para viajes y para trámites difíciles por lo que le conviene aplazarlos para mejores momentos. Mucha frialdad en el amor.

 **LIBRA 23 septiembre a 22 octubre.**
Salud bastante buena. Empezará a sentir insatisfacción intelectual y ello le hará buscar nuevas ideas. Desaparecerán las tensiones con su pareja.

ESCORPIO 23 octubre a 21 noviembre.
Tome vitamina C. Recibirá gratificaciones y reconocimientos por actividades que desarrolla en su tiempo libre. No sea tan flexible con su pareja.

 **SAGITARIO 22 noviembre a 21 diciembre.**
Salud buena. Su aumento de protagonismo personal empezará a exigir más responsabilidades y tendrá que elegir prioridades. Amor regular.

CAPRICORNIO 22 diciembre a 19 enero.
Salud muy buena. Una factura inesperada le hará aplazar una compra deseada. Mejorará la comunicación no verbal con su pareja.

 **ACUARIO 20 enero a 18 febrero.**
Salud regular. En esta jornada habrá muchas novedades y acontecimientos familiares. En el amor, no se precipite a la hora de juzgar a su pareja.

PISCIS 19 febrero a 20 marzo.
 .Salud buena. Le acecharán las dudas ante la oferta de un cambio de actividad en su propia empresa. No confíe tanto en la fidelidad de la persona amada.



ACTIVIDADES NUEVAS
TAI-CHI
CHI-KUNG
CAPOEIRA
DANZA DEL VIENTRE



CALLE DE SAN ROQUE - Tel 921 43 30 22

OTRAS ACTIVIDADES
AEROBIC - FLAMENCO
MEJORA CARDIO-VASCULAR
JUDO - MUSCULACIÓN
GIMNASIA MANTENIMIENTO
SAUNAS



La verdadera razón de Carmen Cervera

7 días, 7 noches, en Antena 3 a las 00,30 horas, mostrará qué se esconde tras la polémica que rodea a Tita Cervera tras el enfrentamiento que tiene con el Ayuntamiento de Madrid. Reporteros del espacio entrevistan a expertos que explicarán cuál es el motivo real, que va más allá de la simple polémica pública.



El ex jugador Fernando Hierro.

Hierro, invitado en 'Una noche Mundial'

Fernando Hierro acudirá esta noche al plató de *Una Noche Mundial* (La Sexta, 00,30 horas) para analizar junto a Patxi Alonso, el Mundial de Fútbol de 1994, celebrado en Estados Unidos. Gica Craioveanu, José Joaquín Brotons y Tomás Roncero completan la lista de invitados del programa.

El grupo valenciano Peepshow, en La 2

Los Conciertos de Radio 3 y La 2, dirigidos por Paco Pérez Brian y que emite La 2 de Televisión Española a las 02,30 horas, tendrán a la banda Peepshow invitada hoy. El grupo valenciano, que se formó en 1998, interpretarán temas de su segundo disco *Killy y los Hombres Estrella*.

[LOS PAYASOS DE LA TELE]
ARMANDO RODRÍGUEZ

D Vrgünza

Ya ha dejado de ser una práctica idiota que un presentador de un programa diga aquello de «recuerden que pueden mandar sus mensajes para opinar de lo que ustedes quieran al XXXX». Y una pequeña ventanita superpuesta en la parte baja de la pantalla nos muestra las siempre sabias opiniones del espectador que se gasta aproximadamente un eurazo con preciosos textos del estilo «Carmen wapa d q vas? Mari TQ Bstos Alicante».

Existe una doble cuota de responsabilidad (o irresponsabilidad, mejor dicho) en el asunto. Por un lado, el del espectador inconsciente que se gasta un dinero considerable en una nimiedad que aparece escasos cuatro segundos en pantalla y que pasa inadvertido por el programa. ¿Qué extraño placer encuentran los que mandan sus mensajitos a estos programas? ¿Lo consideran sus cuatro segundos de gloria? Es paradójico, pero que en la era de la sobreinformación inmediata algunos estén tan desinformados...

Y la otra cuota de culpa le corresponde a la propia televisión, que quizás pase algún filtro ético (amenazas, insultos, blasfemias o cosas del pelo) pero no el lingüístico. No es de extrañar que el Gobierno haya pedido a RTVE que elabore un código de buenas prácticas relativo a los mensajes de móvil enviados por la audiencia. Por un lado, para «salvaguardar los derechos de las personas» y, por otro, para «cuidar el uso correcto del lenguaje».

Si es cierto -y los estudios no suelen fallar en estos casos- que la gente cada vez lee menos, y que gran parte de la culpa de este descenso en la lectura lo tiene la televisión, ésta debería tener la obligación moral de, por lo menos, no consentir que el diccionario anduviese a patadas.

TELEVISIÓN 61

Los chicos de C.S.I. investigan un posible ajuste de cuentas

Los hombres de Grissom, en Telecinco a partir de las 22,00 horas, se centrarán en el asesinato de una periodista que estaba infiltrada en el mundo de la música de los 'narcocorridos'

• En el segundo capítulo, la Policía Científica de Las Vegas tendrá que reconstruir el crimen de dos mujeres encontradas en el mismo lugar, pero muertas en épocas diferentes.

SPC

Telecinco emite esta noche, a partir de las 22,00 horas, una doble entrega de capítulos de *C.S.I. Las Vegas*, serie dramática de Alliance Atlantis que se sumerge en el trabajo que lleva a cabo un grupo de investigadores forenses en el estado de Nevada.

En el primer capítulo, titulado *Víboras*, el cuerpo de una mujer latina aparece dentro de un kiosco de Las Vegas. Cuando el equipo encuentra una serpiente originaria de México en el pecho de la chica, todo apunta a un ajuste de cuentas entre bandas callejeras. Pero cuando investigan en su apartamento, descubren que Verónica Juárez, alias *Carla*, llevaba una doble vida: era una universitaria ejemplar durante la semana y una groupie asidua de un bar llamado Extremo, un local donde se concentran miembros de una banda callejera.

Nick acude al bar y asiste a la actuación del grupo preferido de la víctima. El mensaje de la canción es muy inquietante: «La chica era una mentirosa: no era quien



Imagen del capítulo de 'C.S.I. Las Vegas' que se emite esta noche con el título de 'Víboras'.

decía que era. Ella me robó el corazón y yo le robé su vida. Hice que la serpiente se comiera a la serpiente».

En el transcurso de las investigaciones, Nick revisa con más detenimiento el papel de periódico en el que estaba envuelta la cabeza de la chica y descubre que era una periodista infiltrada en la ban-

da que estaba investigando las letras de las canciones conocidas como *narcocorridos*: canciones populares sobre el tráfico de drogas, dinero y asesinatos con letras que incorporan detalles de crímenes recientes.

En el segundo capítulo, titulado *Matriuscas*, el equipo del C.S.I. acude a una construcción donde

han encontrado las piernas de una mujer. Tras una inspección exhaustiva de la zona, los forenses localizan dos cuerpos femeninos sepultados en alquitrán.

Una de ellas presenta una fractura en la mandíbula y a ambas les faltan dedos. El equipo pronto descubre que los cadáveres fueron enterrados en épocas diferentes.



NO TE PIERDAS

EL REMATE con Luis Fiuza.

Toda la información deportiva del fin de semana con sus protagonistas.

Todos los Lunes a las 21:00 h.

www.c4cyl.tv

... a las 22:00 h. SERIE: MARSHALL (doble capítulo).

LO MEJOR DEL DÍA



Actores y humoristas tendrán que demostrar su espontaneidad

Miguel Nadal, Neus Sanz, Pepe Viyuela y Agustín Jiménez improvisarán con sentido del humor los juegos que les indique Emilio Aragón en *Los irrepetibles de Amstel*, espacio basado en el ingenio. El invitado de hoy es Mariano Peña. LA SEXTA, 21,30 HORAS



Cuatro se alista en la Marina con la serie 'Jag: alerta roja'

Se trata de una de las series de acción más aclamadas de los últimos años que narra las vivencias de un grupo de oficiales especializados en la abogacía que investigan crímenes, asesinatos, traiciones y terrorismo dentro del ámbito militar. CUATRO, 13,00 HORAS



LA PROGRAMACIÓN

1 LA PRIMERA	2 LA 2	3 ANTENA 3	cuatro	5 TELECINCO	6 LA SEXTA	CANAL 4
06:00 Canal 24 horas. 09:00 Los desayunos de TVE. Entrevistas de actualidad. 10:15 Saber vivir. 11:30 Por la mañana. Magacín presentado por Inés Ballester y Manu Giménez. 14:00 Informativo territorial. 14:30 Corazón de primavera. Con Anne Igaritburu. 15:00 Telediario 1. Con Ana Blanco y Jesús Álvarez en los deportes. 15:55 El tiempo 16:00 La tormenta. Con Natalia Streignard, Christian Meier y Aura Cristina Geitner. 15:20 Amar en tiempos revueltos. 18:20 España Directo. Informativo presentado por Pilar García Muñoz que conecta con los reporteros repartidos por España. 19:20 Vamos a cocinar... con José Andrés. 20:00 Gente. Magazine presentado por María José Molina y Sonia Ferrer. 21:00 Telediario 2. Informativo presentado por Lorenzo Milá y María Escario en los deportes. 21:55 El tiempo 22:00 ¡Mira quién baila! Anne Igaritburu conduce una nueva entrega de este programa de baile. 00:45 59 Segundos. Presentado por Mamen Mendizábal incluye un debate central sobre un asunto de actualidad socio-política. 02:00 Telediario 3. Ángeles Bravo nos informa de las más noticias de la jornada. 02:30 Música uno 03:00 Canal 24 horas	06:00 Euronews 07:15 That's English 07:30 Los Lunnis. 09:30 Aquí hay trabajo. 10:00 TV Educativa. La aventura del saber. 11:00 La película de la mañana. El caballo blanco. 14:30 Padre en apuros 13:00 Los Lunnis 14:30 Programación territorial. 15:15 Saber y ganar. Programa concurso presentado por Jordi Hurtado. 15:40 Grandes Documentales. Las imágenes perdidas de Dian Fossey. (R). 16:55 El pueblo de Dios. 17:30 Los Lunnis. Serie de contenido infantil. 18:30 Campeones hacia el Mundial: Oliver y Benji 18:55 Meridianos. Incluye Destino Mundo. 20:00 Informativo territorial. 20:30 Deporte 2 20:55 Emprendedores 21:00 IPOP. Espacio presentado por la China Patino. 21:30 Miradas 2. Dirigido por Georgina Cisquella. 21:45 Sorteo Bonoloto 21:50 La 2 noticias 22:25 El tiempo 22:30 Versión española. Incluye El cocheco. España, 1959. Todos los amigos de Don Anselmo son inválidos motorizados. Esto ha creado en Don Anselmo un complejo de inferioridad. 01:30 Metrópolis. Dedica su emisión de hoy a la llamada tercera edad. 02:00 A ciencia cierta. 02:30 Conciertos de R-3 03:00 La verdad de Laura. 05:30 Euronews	05:30 Las noticias de la mañana 08:00 Shin Chan. Serie. 09:00 Ruedo ibérico. 10:15 La madrastra. Telenovela 12:30 Veredicto final 13:15 La ruleta de la suerte 14:00 Los Simpson. Se emiten los episodios Lisa la ecologista y Homer contra la dignidad. 15:00 Antena 3 Noticias 1. Con Susanna Griso, Roberto Arce y José A. Luque. 15:50 El tiempo 16:00 Rubí. Serie. EEUU. 1995. Con Sandra Bullock y Jeremy Northam. Una experta en ordenadores que nunca sale de casa se verá envuelta en una trama de espionaje internacional. 17:00 Contra viento y marea. Fantasmas del pasado. EEUU. 1996. Con Alec Baldwin, James Woods y Whoopy Goldberg. El sur de los Estados. 18:45 Tal para cual 19:30 El diario de Patricia 20:15 Pasapalabra 21:00 Noticias 2. 22:00 El Peliculón. Misión Imposible 2. EEUU. 2000. Dirigida por John Woo. El agente especial Ethan Hunt tiene una nueva misión, que consiste en evitar que un despiadado ex agente y ahora terrorista internacional se haga con un virus mortal que podría soltar sobre Australia y causar millones de víctimas. Con Tom Cruise y Paula Wagner. 00:30 7 días, 7 noches. 02:30 Antena 3 Noticias 3. 03:00 Televista. 05:00 Únicos. 05:20 Repetición de programas.	07:30 CuatroSfera. Magazine juvenil que incluye: El show de la Pantera Rosa, Foster, La casa de los amigos imaginarios y Rebelde Way. 09:05 Surferos TV 09:30 ¡Equipo 10:40 La primera vez 11:10 7 en el paraíso 12:05 Duelo de Chefs 13:00 Jag: Alerta Roja. Serie. Estreno. 13:57 Noticias Cuatro 14:55 Friends. Serie. 15:55 La casa de cristal. Estreno. Con Ana García Lozano. Las seis mujeres protagonistas conviven en un lujoso chalet para desarrollar las habilidades necesarias para superar sus problemas. 16:30 Channel nº 4. Presentado por Ana García-Siñeriz y Boris Izaguirre. 18:55 Alta tensión. Concurso. 20:00 Nos pierde la fama 20:57 Noticias Cuatro. Informativo presentado por Iñaki Gabilondo y Manu Carreño, en la sección de deportes. Incluye el sorteo de la ONCE. 21:50 El guinfol de Canal + 21:55 Maracanã 06. La Liga de fútbol está a punto de concluir para dar paso a la preparación del Mundial de Alemania, y en los partidos de la penúltima jornada, que serán analizados en el espacio, cada punto puede ser de oro. Hoy analizarán el derby Barça-Espanyol. 00:00 Noche Hache 01:15 CuatroSfera. Incluye las series Misión Hill, Lain Serial Experiments, Juzgado de guardia, Flamingo Road y la sección Antiestático. 04:10 Shopping 06:15 ReCuatro. Redifusión de programas.	06:30 Informativos Telecinco Matinal. Informativo. 09:10 La mirada crítica. Programa de entrevistas conducido por Agustín Hernández y Lucía Rodil. 10:45 El programa de Ana Rosa. Magacín. Incluye la sección culinaria, Karlos Arguiñano en tu cocina, presentada por el popular cocinero Karlos Arguiñano. 14:30 Informativos Telecinco. Presentado por Hilario Pino y Begoña Chamorro. 15:30 Aquí hay tomate. 16:30 Supervivientes. Aventura televisiva en la que 13 concursantes dejan atrás las comodidades de su vida cotidiana para poner a prueba su fortaleza ante condiciones extremas en un lugar de República Dominicana. Seis hombres y siete mujeres integrarán un único equipo y competirán entre sí por hacerse con el premio final. 17:00 A tu lado. Presentado por Lucía Riaño 19:55 Allí tú. 20:55 Informativos. 22:20 Camera Café. Serie 21:00 C.S.I. Las Vegas. Viburasy Matriculas. Warrick investiga el fallecimiento de hombre que, al parecer, fue asesinado por alguien que usa una silla de ruedas, mientras que Nick trata de esclarecer la muerte de una mujer empapándose de la subcultura del narcocorrido. 00:00 TNT 02:20 Informativos Telecinco 02:30 Cine Madrugada. Amor y acción en Chicago. EEUU, 1999. A un asesino a sueldo, su jefe se empeña en encontrarle novia. 04:15 Infocomerciales	07:30 Hoy cocinas tú. R. 08:30 No sabe no contesta. R. 09:30 Juicio de parejas. R. 10:30 El show de Cándido. R. 13:00 Hoy cocinas tú. Magacín culinario presentado por Eva Arguiñano. 14:00 Al Mundial con La Sexta. 14:30 No sabe no contesta. Concurso con Miguel Nadal. 15:30 Navy Investigación. 16:30 Documentales 17:30 Juicio de parejas. Talk Show diario que aborda problemas de pareja, con Yolanda Vázquez. 18:30 Los Reyes de la comedia. Incluye las series: Todo el mundo quiere a Raymond (18.30); El mundo según Jim (19.30) y El Rey de Queens (20.00). 20:30 Al Mundial con La Sexta 21:00 El show de Cándido. Reality show. 21:30 Los irrepetibles. Tres famosos improvisan juegos que les va indicando el showman Emilio Aragón. 22:30 Habitación 623. Entrevistas con Olga Viza. En la séptima edición, Carmen Calvo, actual Ministra de Cultura, será entrevistada en la habitación 623 del Hotel Palace de Madrid por su hermano José Calvo Poyato, sus amigos los diseñadores de moda Victorio y Lucchino, la periodista Nativel Preciado, su amigo el actor Juan Diego; el cantante de rap Frank T y y Rafael Escudero. 23:30 Planeta Finito. El humorista Miguel Nadal muestra los lugares más paradisiacos. 00:30 Deportes 02:30 MP6. Magacín	07:30 La increíble Zona Menquante 08:00 Información Bursátil 10:00 Televista E.H.S. 10:30 Aula 4 10:45 A tu salud 11:00 Cyl se mueve 11:30 En el Punto de Mira 12:00 Las mañanas con Cristina 13:30 Kaos 14:00 Actualidad Segovia 14:30 Canal 4 Noticias 1 15:05 Destinos Ruth García invita a conocer la localidad de Mula, en Murcia. 15:10 Telenovela: Clase 406 Los jóvenes protagonistas se esta serie se enfrentan diariamente a desengaños amorosos y de amistad. 16:00 Cine: Al borde del abismo Los padres de Danny están separados. Él vive con su madre pero no se lleva bien. Adora a su padre pero cuando éste le anuncia su próxima boda, se queda desesperado. 17:45 Telenovela: Luna Salvaje 18:30 Kaos 18:45 Degraasi: La nueva generación 19:15 Documental: Elefantes Asesinos 20:00 Actualidad Segovia. 20:30 Canal 4 Noticias 2 Espacio informativo presentado por Álvaro Elúa y Alejandra. Incluye la información deportiva y meteorológica con Ruth García. 21:00 El remate 22:30 Serie: Marshall McBride protege a criminales, a testigos, y persigue a presidiarios. Debido a su trabajo se encontrará con toda clase de personas. Una serie policíaca. 00:30 Redifusión programación propia 02:00 Información bursátil
19:20 Vamos a cocinar Programa gastronómico donde el chef asturiano prepara platos tradicionales y de alta cocina.	01:30 Metrópolis A través de fragmentos de tres documentales y un cortometraje el programa se dedica hoy a la vejez.	09:00 Ruedo ibérico El año más de actualidad que conduce Montserrat Domínguez entrevista a la Carmen Cervera.	14:55 Friends Un año más, todos los amigos deciden ir a casa de Mónica para celebrar el Día de Acción de Gracias.	17:00 A tu lado Magacín que aborda contenidos de actualidad rosa. Incluye una sección con testimonios.	23:30 Planeta Finito En el programa de hoy, el viñete Rappel, imitado por Daniel de la Cámara, visita la capital austriaca, Viena.	14:00 Informativo local La actualidad local, cada día en dos citas informativas con amplia previsión meteorológica.



Bote histórico en el concurso 'Pasapalabra': 2.190.000 euros

El concurso diario de Antena 3 que presenta Jaime Cantizano, pulveriza todos los récords de los concursos de la historia televisiva de España con la entrega de un bote de 2.190.000 euros que logrará uno de los tres concursantes de hoy. ANTENA 3, 20,15 HORAS



Nuevas aventuras con la serie 'Marshal' que emite Canal 4

Vigilar y enfrentarse a criminales de todo tipo y proteger a testigos son los objetivos diarios del agente McBride, que cada vez tiene a misiones más peligrosas. Cada lunes, en Canal 4 Castilla y León, doble capítulo de esta serie de acción policiaca. CANAL 4, 22,30 HORAS

HERMANDAD DE DONANTES DE SANGRE DE SEGOVIA
HOSPITAL POLICLINICO
Calle San Agustín nº 13. 40001 Segovia
921 46 14 39
921 41 92 91

GMS 921 41 32 32
Segovia Plaza de Santa Eulalia, 10
920 35 29 79
Plaza de Santa Ana, 4 Avila

TELEMADRID	TELESEGOVIA
07:00 Telenoticias. 08:00 Cyberclub. Infantil que incluye: Doraemon y Magical Doremi. 09:00 El círculo a Primera Hora. Entrevistas. 09:30 Buenos días, Madrid 11:40 Doctoras en Filadelfia 12:35 ¿Qué comemos hoy? Niquis de pimentón al pesto de avellana/ Enrillados de merluza. 13:15 Alto y claro. Debate. 14:00 Telenoticias. Presentado por Víctor Arribas y Susana Pfingsten. 15:00 El tiempo 15:05 Deportes. Con Beatriz Pino. 15:40 Cifras y letras. Concurso presentado por Paco Lodeiro. 16:25 Hoy por ti. Magacín presentado por Nieves Herrero. 18:15 Madrid directo. Informativo presentado por Inmaculada Galván. 19:30 Metro a metro. Concurso conducido por los presentadores Javier Capitán y Patricia Pérez. 20:30 Telenoticias. Informativo presentado por Julio Somoano y Mercedes Landete. 21:20 El tiempo 21:25 Deportes 21:40 La parada. Estreno. 22:00 Víctimas: Lahistoris de ETA. 23:00 Hospital Kingdom En el reino de los muertos. 00:00 Diario de la noche. 01:00 Sucedió en Madrid. 02:30 Cine. Una de suspenso. <i>Belleza perversa.</i> EUU, 1997. Tras el asesinato de una reina de la belleza, tres sospechosos son investigados por la policía. 04:15 Hoy por ti (R)	12:00 Telenovela 13:00 Cocina para dos 13:30 Concurso Lingo 14:00 Telenoticias Segovia 14:30 La Robotica 15:05 Fútbol Sala 15:30 Telenoticias Segovia 16:00 Cine 17:30 Punto Zapping 18:00 Dibujos animados 19:00 Telenovela "Rebelde" 20:00 Telenoticias Segovia 20:30 Telenoticias Castilla y León 21:05 El tiempo 21:15 Estudio 9 22:00 Que no falte nadie 22:20 Teled Deportes Segovia 22:50 Plaza Mayor 00:05 Telenoticias Segovia 00:35 Telenoticias Castilla y León 1:10 El tiempo 1:30 Reportaje 2:00 Infocomercial POPULAR TV 09:10 Cine: "Culpable de traición" 11:00 Crónicas de un pueblo (R) 12:00 Regina Chaeli 12:05 Santa Misa 13:00 Esta noche Mariasela (R) 14:00 Popular Tv Noticias 1 14:30 Pueblo en Camino 15:00 Concurar con Popular 16:05 Cine: "Los hijos no se venden" 17:40 El Chavo del ocho 18:05 Hasta 10 19:24 El Diccionario popular 20:00 Popular Tv Noticias 2 20:30 Popular Tv Noticias SG 21:11 Fútbol de 3 (R): G. Segoviana - La Bañeza 23:03 Todo deporte 00:00 Popular Tv Noticias 3 00:30 Popular Tv Noticias SG 01:11 Club Popular

* Los horarios y contenidos de las diferentes cadenas de televisión podrían sufrir modificaciones -ajenas a nuestra responsabilidad- debido a los cambios de programación de última hora.

PROGRAMAS Y PELÍCULAS



Después del cambio en su dirección, el futuro de la Guardia Civil, a debate

59 segundos abordará la situación de la Guardia Civil tras el nombramiento de su nuevo Director General, el mallorquín Joan Mesquida, y las reformas anunciadas por el Gobierno. Además, se analizarán las reacciones de diversos sectores de la Iglesia tras el inminente estreno de la polémica película *El Código Da Vinci*, de Dan Brown. Para ilustrar el primer asunto, el programa ha recogido los testimonios del presidente de la Asociación Unificada de la Guardia Civil, Fernando Carrillo; el presidente de la Asociación Independiente de la Guardia Civil, Joaquín Parra; Leticia Varoch, mujer de guardia civil, y de un agente en activo que oculta su identidad para evitar represalias.

LAS PELÍCULAS

LA 2 22:30

EL COCHECITO

★★★

Pepe Isbert en busca de un sueño

Don Anselmo, un anciano ya retirado, decide comprarse un cochecito de inválido motorizado ya que todos sus amigos pensionistas poseen uno. La familia se niega ante el capricho del anciano, pero él decide vender todas las posesiones de valor para comprárselo... Un clásico del cine español con el gran Pepe Isbert y guión de Azcona y Ferreri.

Pedro Porcel, María Luisa Ponte y José Luis López Vázquez completan el elenco de esta película.

ANTENA 3 22:00

MISSION IMPOSSIBLE 2

★★

Una película para los amantes de la acción

El agente especial Ethan Hunt tiene una nueva misión que consiste en evitar que un despiadado agente y ahora terrorista internacional, se haga con un virus mortal que podría esparcir sobre Australia causando millones de víctimas.

Para evitarlo, contará otra vez con la inestimable ayuda del genio informático Luther Stickell, con el experto conductor Billy Baird y con la presencia de la sensual y exótica ladrona internacional Nhye.

ANTENA 3 17:00

CONTRA VIENTO Y MAREA

Una nueva telenovela para la tarde de Antena 3



Antena 3 estrena hoy *Contra viento y marea*. La serie, protagonizada por Marlene Favela, Sebastián Rulli (Héctor en *Rubi*) y Ernesto D'Alessio, cuenta la historia de Natalia, una joven de origen humilde que se debate entre seguir el dictado de su corazón y permanecer junto al hombre que ama o casarse, por compasión, con alguien a quien no quiere.

En Canarias, donde se estrenó el pasado 22 de marzo, la telenovela ha alcanzado una media de audiencia del 31,1% de cuota de pantalla y 117.000 espectadores.

TELECINCO 02:30

AMOR Y ACCIÓN EN CHICAGO

★

Una novia para un asesino a sueldo

Los jefes de un asesino a sueldo se empeñan en encontrarle novia. Cuando el asesino encuentra una no se atreve a confesarle su verdadera profesión aunque está locamente enamorado.

Courtney B. Vance, Regina King, Jason Alexander, Kathleen Turner, Edward Asner y Robert Breuler protagonizan esta película programada a horas intermedias que dirigió el poco conocido director Wayne Johnson-Cochran en 1999.



Atalaya



Avda. Fernández Ladreda, 20
Telfs. 921 46 17 52 - 921 46 17 54
40002 SEGOVIA



RELOJERÍA

ZUSAN - 6

JOYERÍA

Avda. Fernández Ladreda, 14
Teléfono 921 46 16 85 40001 SEGOVIA



LA ÚLTIMA

CONSUELO
SÁNCHEZ-VICENTE



Un consejo de amigo

DETODOS LOS ARGUMENTOS que se están esgrimiendo a favor de la decisión del presidente Evo Morales de nacionalizar por decreto el petróleo y el gas, el más peligroso y desalentador es que los bolivianos no pueden estar peor de lo que ahora están. ¡Claro que sí que pueden estar peor! Seis millones de pobres de solemnidad son evidentemente la mejor prueba de que el expolio sistemático a que ha venido siendo sometida Bolivia de forma inmisericorde (por su propia clase dirigente tradicional, ojo, no por España, que ya está bien del cuento de "los 500 años", caramba) ha rebasado con creces el límite de lo tolerable. Pero, responder a un expolio con otro, como hace este decreto, no creo que anime a la comunidad inversora internacional a crear riqueza. Que es, justamente, lo que necesita Morales para tener algo más que más miseria que repartir.

La petrolera hispano argentina REPSOL se ha beneficiado no poco del infumable 'status quo' al que ahora se quiere y se debe poner fin. Pero, para levantar cabeza, Bolivia necesita el dinero internacional. El dinero de los millones de pequeños accionistas que al fin y al cabo son los verdaderos propietarios de las grandes multinacionales como REPSOL. Y, sin un mínimo de seguridad jurídica, si el país no respeta las reglas del juego de los negocios internacionales, ¿quién va a invertir allí? ¿Quién va a querer correr el riesgo de jugarse allí sus cuartos - tal vez los ahorros de toda una vida - a la ruleta de la arbitrariedad del gobierno de turno?

El saqueo, como ha calificado la "herencia recibida" (de sus predecesores, insisto, no "de España") el propio presidente Morales, debe cesar. Pero, que un saqueo no sustituya simplemente al otro, tiene sus trámites. Las leyes bolivianas que han permitido el saqueo de Bolivia se pueden cambiar, y el Gobierno Morales tiene la legitimidad de las urnas y yo creo que también la razón de su parte. Pero, en un mundo tan interdependiente económicamente como el actual, incumplirlas sin más en nombre de "la soberanía nacional" es poner el carro delante de los bueyes. Tal como España ha venido sosteniendo desde el principio de esta crisis ante las autoridades bolivianas, y el presidente Rodríguez Zapatero repetirá personalmente mañana a su colega Evo Morales en la Cumbre de Viena, los gobiernos que se saltan sus propias leyes no son dignos de confianza. Así no hay bueyes que tiren, ni carro que avance.



Dos jóvenes portan carteles reivindicativos durante la jornada que Intermón Oxfam celebró ayer domingo en Valladolid. / LETICIA PÉREZ (ICAL)

Un día para la esperanza

Intermón Oxfam celebró ayer en Valladolid una jornada de ayuda a Nicaragua

ICAL / VALLADOLID

Intermón Oxfam celebró ayer en la Plaza de España de Valladolid una serie de actos bajo el título "Un Día para la Esperanza", con el objetivo de impulsar un proyecto de colaboración y desarrollo de Nicaragua para mejorar la educación, los accesos a los mercados y la salud en el país. Un evento con el que, además, la ONG celebró su 50 aniversario.

Por este motivo, la organización realizó una serie de actividades a lo largo del día, en

la que tanto niños como adultos disfrutaron de danzas castellanas, magos, cuenta cuentos solidarios, expositores de productos procedentes de Nicaragua con el fin de fomentar el comercio justo, puestos de libros tanto infantiles como para adultos sobre los problemas de los países subdesarrollados y stands de camisetas.

De este modo, la ONG destinará todo el dinero recaudado a través de la venta de estos productos para financiar sus proyectos de cooperación. El

responsable de Intermón Oxfam en Valladolid, Moncho Monetero, se mostró contento por cómo se estaba desarrollando la celebración de esta jornada. Además, señaló que "Valladolid es una de las ciudades más punteras en cuanto a número de socios en proporción a su población".

42 CIUDADES Además de Valladolid, la ONG celebró también esta jornada en otras 42 ciudades españolas, aunque dentro de la Comunidad sólo

se festejó en Burgos, León y Salamanca, además de Valladolid, ya que estas ciudades son las que tienen un comité de la ONG.

Por otra parte, durante los actos se procedió a la lectura de un manifiesto, en el que Intermón Oxfam dejó patente que "la erradicación de la pobreza no es una realidad, tristemente", y por ello, esta organización seguirá luchando desde los proyectos de desarrollo como estos 50 años de existencia.

segoviaInmobiliaria.com

la mejor forma de encontrar casa en Segovia

DigitalCentury

- Pisos
- Chalets
- Locales
- Solares
- Oficinas
- Fincas
- Navas
- Promociones

GMS INMOBILIARIA

¿Quiere un chalet por sólo 126.300€?

A 5 minutos de Segovia
4 dormitorios, parcelas individuales.
No deje escapar esta increíble oportunidad.
¡Venga y le informaremos personalmente!

Segovia
Plaza de Santa Eulalia, 10
921 41 32 32